

This book was produced in EPUB format by the Internet Archive.

The book pages were scanned and converted to EPUB format automatically. This process relies on optical character recognition, and is somewhat susceptible to errors. The book may not offer the correct reading sequence, and there may be weird characters, non-words, and incorrect guesses at structure. Some page numbers and headers or footers may remain from the scanned page. The process which identifies images might have found stray marks on the page which are not actually images from the book. The hidden page numbering which may be available to your ereader corresponds to the numbered pages in the print edition, but is not an exact match; page numbers will increment at the same rate as the corresponding print edition, but we may have started numbering before the print book's visible page numbers. The Internet Archive is working to improve the scanning process and resulting books, but in the meantime, we hope that this book will be useful to you.

The Internet Archive was founded in 1996 to build an Internet library and to promote universal access to all knowledge. The Archive's purposes include offering permanent access for researchers, historians, scholars, people with disabilities, and the general public to historical collections that exist in digital format. The Internet Archive includes texts, audio, moving images, and software as well as archived web pages, and provides specialized services for information access for the blind and other persons with disabilities.

Created with hocr-to-epub (v.1.0.0)

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online. It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover. Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you. Usage guidelines Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying. We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for Personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's System: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe. About Google

Book Search Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at [http : //books . google . corn/](http://books.google.com/)

A propos de ce livre Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne. Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public. Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains. Consignes d'utilisation Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées. Nous vous demandons également de: + Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial. + Ne pas procéder à des requêtes automatisées N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de

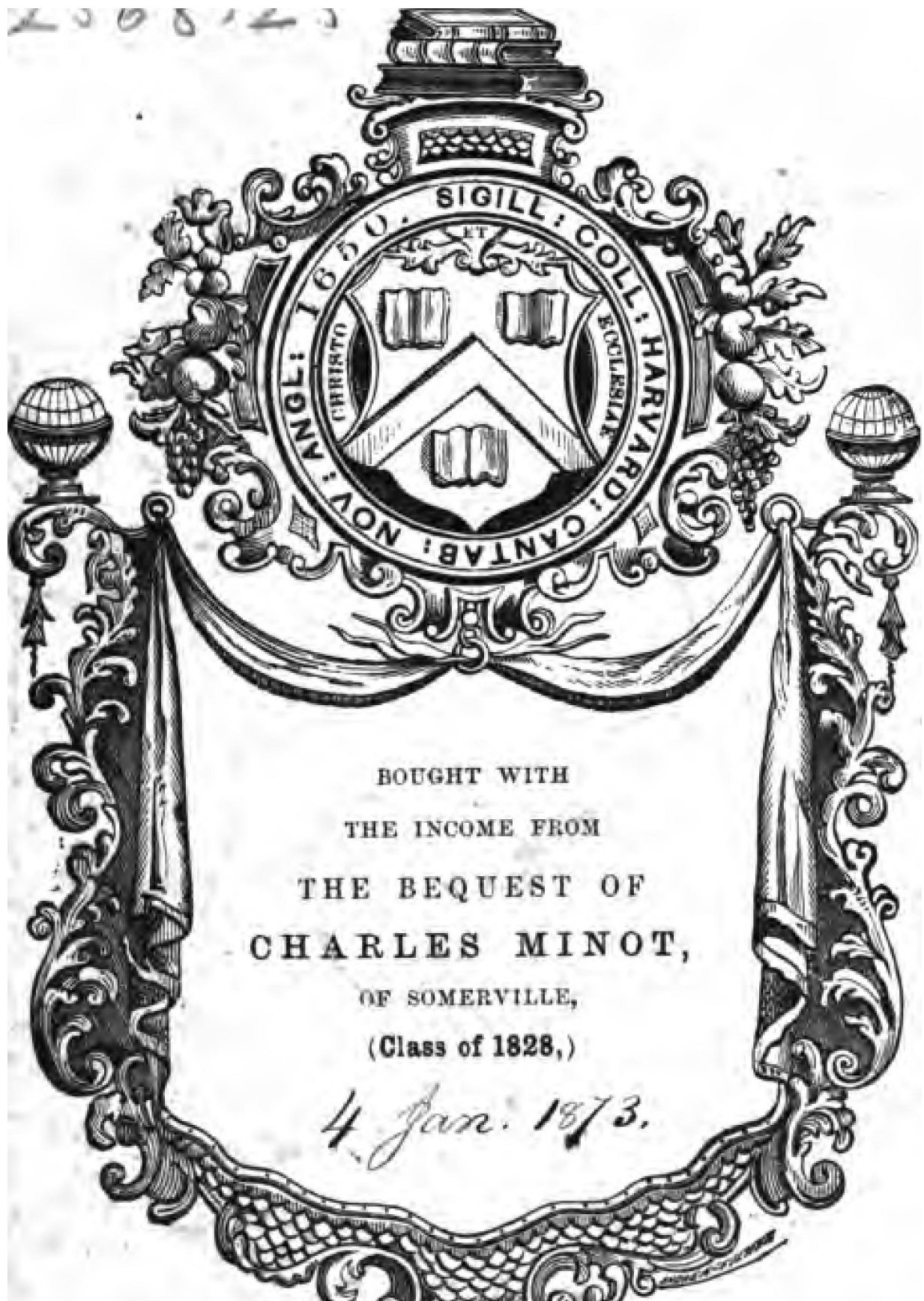
travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile. + Ne pas supprimer l'attribution Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas. + Rester dans la légalité Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère. À propos du service Google Recherche de Livres En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse] ht tp : //books .google . corn

The text on this page is estimated to be only 5.50% accurate

iiii HN T35H 5 •> «I?

The text on this page is estimated to be only 0.00% accurate

,v ■ f . a^ée-'ir'i



The text on this page is estimated to be only 0.00% accurate

"«1 1 ^3 ■ ^P^ iS^.^ . ^^^^B' ^^^y"^^^^^^B*^ 3 ^^ :S,."1 r ■■■-

^

UN AMOUR EN LAPONIE

The text on this page is estimated to be only 13.69% accurate

PARIS. — IMPRIMERIE DE CH. LAHURE ET C[»]« Rues de
Fléurus, 9, et de TOaegt, 31

The text on this page is estimated to be only 15.58% accurate

0 UN AMOUR EN LAPONIE PAR LOUIS ÉNAULT PARIS
LIBRAIRIE DE L HACHETTE ET G" ROB PIKRBB-8ARRAZ1S, H* 14
1861 Droit da tradootioa rtfaarva

MADAME LA COMTESSE LAURE SWIEYKOWSKA.

Madame, Vous m'avez permis de vous dédier ce livre, esquissé à l'autre bout du monde dans un désert de neige, achevé sous un ciel plus clément, et non loin de vous. Je vous en offre aujourd'hui l'hommage. En rapprochant du vôtre le nom de ma modeste héroïne, il me semble que je noue dans la même gerbe un brin de thym sauvage né sous le pôle et la plus brillante de nos fleurs. Que vos belles mains, cependant, ne dédaignent point de tourner quelques pages de cette histoire d'un cœur simple que l'amour a fait grand, parce qu'il aima beaucoup, et qu'il n'aima qu'une fois. Louis Énault.
Trouville, !•' septembre 1860. 379

PREMIÈRE PARTIE

« Elphége ! — Henrick ! — Est-ce que tu t'amuses beaucoup ici? Moi, je m'ennuie à mourir ! — Je m'amuse toujours quand je travaille. — Je t'en fais mon compliment : mais tu ne travailles pas toujours ! Décidément la Laponie n'est pas gaie, et tu m'as fait un grand sacrifice, en quittant Stockholm, pour me suivre au bout du monde. — Pas si grand que tu veux bien le croire ! J'y ai trouvé mon compte; mon dévouement n'est que de Téhoïsme bien entendu! Après tout, qu'est-ce qu'il me faut à moi? Des bonshommes drôles et un joli cadre pour les mettre : on est artiste ou on ne l'est pas ! peux-tu me plaindre, quand je vois en face de moi un spectacle comme celui-ci ? » Tout en parlant, celui de nos deux interlocuteurs que son camarade venait d'appeler Elphége, fit quelques pas dans la tente de vadmeP qui les abritait tous deux, et, 1 . Espèce de drap ou plutôt de feutre au tissu serré , fort en usage en Laponie.

6 UN AMOUR posant une main sur Tépaule de Henrick, il étendit l'autre du côté de la portière relevée, comme pour lui montrer le paysage qui se déroulait devant eux. C'était un site sauvage, mais qui ne manquait ni de beauté ni de grandeur. Le sol, renflé circulairement, formait à distance, par ses inégalités, une chaîne de petites collines assez basses, dont les unes étaient complètement dépouillées, et les autres, au contraire, parées d'une verdure épaisse et sombre; capricieusement soudées les unes aux autres, ces collines arrondissaient l'enceinte presque régulière d'un vaste cirque. De grandes roches grises, semées comme au hasard, tantôt nues, tantôt couvertes de lichens, dressaient leur masse rude au milieu des bouleauxliaris, des myrtils, des airelles sauvages, des laryx et des noirs épicéas. Le long d'un ruisseau qui roulait ses ondes argentées entre deux rives bordées de fontinales, de cressons et de mousses, sept ou huit tentes, dont Tarchitecte avait suivi un alignement de fantaisie, étaient groupées dans un désordre des plus pittoresques. Ces tentes n'avaient ni les dimensions ni la richesse de celles que le voyageur rencontre parfois dans les déserts de sable de l'Orient : elles étaient petites, simples de forme, de couleur terne. On voyait bien qu'elles n'avaient exigé ni beaucoup de matériaux ni beaucoup d'art. On n'avait eu besoin pour leur construction que de sept ou huit perches plantées en cercle, réunies en faisceau par leur extrémité, et retenues ensemble par des liens de cuir tordu et des chevilles, qui servaient en même temps à rattacher les draperies de la tente, d'une étoffe brune et grossière, que deux ou trois couches d'huile de poisson rendaient en même temps imperméable et brillante. Autour de ces tentes, on voyait suspendus à des

EN LAPONIE. 7 pieux des ustensiles de toutes sortes, mais presque tous d'aspect assez bizarre, et dont l'usage ne se révélait pas toujours au premier coup d'œil : il y avait des instruments de chasse et de pêche, des filets, des arcs, des fusils, des arbalètes, mêlés à des vêtements en peau de renne, à des fourrures de loup, de renard ou d'ours marin, à des marmites de fer et à des écuelles de bois. Tout cela était arrangé, disposé, groupé dans une confusion charmante, à souhait pour le plaisir des yeux : le tableau était tout fait ; il n'y avait plus qu'à le peindre. Au milieu de ces tentes, on en distinguait une beaucoup plus grande, d'une construction plus savante, et qui semblait dominer toutes les autres. Pour celle-là, le bois était son principal élément ; de grandes planches de sapin, assez mal rabotées, lui servaient de murailles ; son toit était fait de branches d'arbre et d'écorces de bouleau, que l'on avait recouvertes sur les bords de cuirs tannés et de peaux d'animaux sauvages, et, au milieu, d'une couche légère de gazon sec. A chaque angle, une énorme pierre semblait posée là tout exprès pour retenir ce toit trop léger, que pouvait enlever le premier coup de vent. De toutes ces tentes s'échappaient de grosses colonnes de fumée que sillonnaient çà et là des flammèches et des étincelles pétillantes. Mais la hutte en bois, par un rare privilège, avait un tuyau de cheminée comme une maison de Ghristiana ou de Stockholm. On voyait même briller de loin les vitres de deux petites fenêtres, les seules peut-être qui existassent dans toute la Laponie : les tentes environnantes ne recevaient l'air et la lumière que par l'ouverture du toit, qui pouvait en même temps leur verser la pluie et le froid. Çà et là, aux endroits où le cirque s'entr'ouvrait, ou

8 UN AMOUR apercevait de petits ravins pleins de fraîcheur et de verdure, avec de grands arbres, au pied desquels s'épanouissaient de gros bouquets d'anémones et des touffes de gentiane parfumée. Il pouvait être dix heures du soir, et le soleil, encore assez haut dans le ciel, frappait de ses rayons obliques la cime des rochers qui fermaient le petit cirque, et les illuminait de leurs roses, rouges ou jaunes, qui avaient l'éclat métallique des flammes du Bengale. Au loin, majestueuse limite de l'horizon, le Kilpis, la plus noble montagne de toute la Laponie, et que les Lapons adorent comme le séjour sacré de leurs anciens dieux, dressait ses immenses cônes de granit et de basalte. Rien n'égale la grandeur et la beauté des aspects de cette montagne. Tantôt ce sont des gorges âpres, remplies de grands bois, avec des eaux bruyantes au fond, tantôt des fentes nues, arides, désolées, sombres, presque noires, comme si la flamme dévorante les avait touchées; tantôt des plateaux immenses, couverts de pierres énormes, dont les teintes rouillées font songer à de vieilles cuirasses de fer ; tantôt des masses gigantesques, jaillissant d'un océan de ruines et de décombres. Les neiges, en ce moment, couronnaient sa tête d'un diadème d'argent, et les glaciers jetaient sur ses brunes épaules leurs pierreries étincelantes. Au premier plan du tableau magique, la montagne développait ses lignes sans fin, et, les uns au-dessus des autres, à des hauteurs inégales, où l'œil ne pouvait les suivre, ses sommets, comme s'ils eussent voulu escalader le ciel, disparaissaient dans les vapeurs et dans l'ombre. « Oui, j'avoue que c'est beau ! dit Henrick, qui avait suivi son ami jusque sur le seuil de la tente; mais c'est toujours beau de la même manière, et, depuis deux

EN LAPONIE.' 9 mois que je contemple les mêmes, merveilles, j'ai eu le temps de m'en lasser, et je voudrais autre chose ! — La vie t'a gâté, dit Elphége, et je crois que tu auras maintenant bien de la peine à être heureux ! » Tout en causant ainsi, les deux amis rentrèrent dans leur tente, dont le miUeu était occupé par trois grandes planches de sapin, dégrossies tant bien que mal et posées sur deux troncs de bouleau, sciés à des hauteurs à peu près égales, qui servaient de pieds à cette table primitive. Elle était couverte de papiers épars, de cartes et de plans faits à la main, que Henrick consultait souvent, et qu'il semblait reporter et mettre au net avec un soin extrême sur une large feuille teintée de diverses couleurs. Ce jeune homme, qui pouvait avoir de vingt-sept à vingt-huit ans, était grand, mince, élancé : il portait une petite moustache assez fièrement relevée; ses cheveux châtain clair, coupés court, bouclaient sur un front blanc comme celui d'une femme, où se retrouvaient tous les indices de l'intelligence et de la volonté; son œil, dont l'iris semblait flotter du bleu au gris, avait la flamme vive et l'ardent rayonnement qui semble particulier aux races Scandinaves; ces yeux-là percent tout autant qu'ils regardent. Son costume était moitié civil et moitié militaire : une tunique verte, en drap de Lincoln, boutonnée jusqu'au menton, et fixée à la hanche par un ceinturon en peau de daim, où l'on voyait la boucle et l'agrafe, qui, d'ordinaire, retenaient son épée; il avait déposé sur la table, à côté de lui, une sorte de petit képi en cuir verni, orné d'une aigrette en plumes d'aigle : la plume d'aigle ne semblait pas d'ordonnance. Henrick Steinborg, c'était le nom de notre héros, appartenait à cette partie très-instruite et très-distin

10 UN AMOUR gnée de Tarmée suédoise, qui correspond chez nous au Génie; il passait pour un des officiers les plus capables de son corps, et il avait été détaché en Laponie pour faire des études topographiques qui pussent enfin permettre au gouvernement central de dresser la carte officielle d'un pays jusqu'ici peu connu. Il n'était pas besoin de regarder à deux fois son compagnon pour voir qu'il ne faisait pas partie du même monde. La fantaisie, légèrement excentrique, qui régnait dans son costume, indiquait un artiste, aussi clairement que la palette et les pinceaux placés tout près de lui. Elphége Sturlessen était peintre. Il donnait même d'assez belles espérances. L'Académie royale de Stockholm l'avait envoyé à Düsseldorf, puis à Park, où il avait fait remarquer. De retour dans son pays, — il avait senti, et c'était la preuve de son intelligence, non moins que de son goût, — il avait senti le besoin de retremper sa fibre aux sources de l'inspiration nationale. Il s'était donc hâté d'oublier les Romains de Düsseldorf et les Grecs de Paris, pour ne plus peindre que des Suédois ou des Norvégiens. Ami intime de Steinborg, il l'avait accompagné, autant pour ne pas lui laisser entreprendre seul une expédition où il y avait peut-être quelques dangers, et à coup sûr beaucoup d'ennuis, que pour faire une excursion pleine d'intérêt. Suivant en cela ses instincts d'artiste, il avait largement sacrifié dans son costume à ce qu'il appelait les exigences de la couleur locale ; aussi, quoiqu'on fût alors au cœur de l'été, sous prétexte qu'il se trouvait chez les Lapons, il se donnait le luxe d'un large pantalon en peau de renne et d'une veste de vadmel gris, avec un parement de fourrure, large d'un revers de main, et

EN LAPONIE. 11 dont le poil se confondait avec sa barbe longue, rude et hérissée. L'amour du beau, chez ce brave Elphége, ne pouvait point passer pour de Tamour-propre ; s'il eût eu la moindre vanité masculine, les profils de TApoUon et de TAntinoüs auraient dû le mortifier singulièrement, car il avait bien les lignes les moins classiques qu'un caricaturiste en belle humeur ait jamais charbonnées sur les murs pour faire grimacer un masque humain. Ses oreilles de chauve-souris, grandes, épaisses, larges, charnues, détachées de la tête, et son nez , qui se relevait brusquement vers le ciel par une oblique provoquante, excitaient généralement à la gaieté : une barbe touffue comme celle de Polyphème cachait presque entièrement son visage, et ne laissait voir, outre ce nez original, que deux pommettes saillantes et hautes en couleur, luisantes comme deux pommes d*api qui ont passé l'hiver sur la paille. Elphége était, du reste, le meilleur et le plus joyeux compagnon du monde, bon vivant, s'il en fut, obligeant comme pas un, riant de lui-même tout le premier, avec autant de gaieté que d'esprit, et faisant cordialement les honneurs de sa drolatique personne. Au moment où Henrick se remit k ses cartes et à ses plans, Elphége reprit sa palette et ses pinceaux, et continua de peindre un très-piquant tableau d'intérieur lapon, avec les mille objets plus ou moins jolis, mais assez singuliers, qui constituent le bien-être ou le luxe de ces naïfs enfants de la nature. « Avances-tu? dit Hennck en se penchant vers son ami. — N'approche pas ! » répondit celui-ci. • Et, d'un geste rapide, il étendit entre eux deux son appuie- mains comme xm obstacle que le jeune officier ne devait pas franchir.

12 UN AMOUR « Oh ! quel mystère ! — Je t'ai dit que tu ne la verrais point avant qu'elle ne fût achevée.... — Et faudra-t-il attendre bien longtemps? — Jusqu'à demain.... si tu me laisses travailler. — A Dieu ne plaise que je t'empêche de faire un chefrd'œuvre.... — Eh mais I si la copie ressemble à l'original.... — Prends garde, Pygmalion ! — Ah ! si ma Galatée s'animait jamais, je craindrais fort que ce ne fût pas pour moi, » répondit l'artiste avec un demi-soupir.... Puis il recula de deux pas pour mieux juger de son œuvre, et, revenant à sa toile, du bout de son pinceau et par d'heureuses retouches, il caressa délicatement le seul personnage qui l'animât. C'était une toute jeune fille^ qu'il n'était pas nécessaire de regarder à deux fois pour reconnaître en elle tous les signes distinctifs de la race laponne. Elle n'était pas grande ; mais sa taille semblait parfaitement prise, et l'on n'admirait pas moins sa cambrure hardie que la finesse de ses membres mignons et bien attachés. Sa tête eût paru trop petite, sans l'abondante chevelure, d'un noir à reflets, bleue comme l'aile du corbeau, dont elle s'efforçait en vain de coller à ses tempes les bandeaux rebelles, et qui se relevait sur sa nuque en deux longues nattes entrelacées d'une façon bizarre, et rattachées par un nœud de ruban d'un rouge vif. Son visage n'avait pas l'ovale élégant de la beauté grecque; les pommettes accentuaient trop fortement leur saillie sur les joues, et la courbe un peu brusque de son menton eût gagné peut-être à s'arrondir davantage ; mais le regard s'arrêtait avec plaisir sur son front

EN LAPONIE. 13 d'un modelé charmant, et sur ses yeux, dans lesquels on devinait une grande douceur, au fond d'une grande mélancolie. — J'ai rencontré plus d'une fois ces yeuxlà dans le Nord. — Chez une autre femme le bistre du teint eût paru trop foncé ; mais on trouvait qu'il se mariait bien chez la jeune Laponne au sombre éclat de ses yeux, de ses cheveux et de ses sourcils ; aussi l'ensemble de cette petite personne formait un tout, à la fois étrange et gracieux. Le costume était digne par sa recherche et sa richesse de celle qui le portait. Une robe de laine bleue, courte comme une tunique, coquettement bordée d'incarnat, serrait sa taille , dessinait le contour de ses épaules et laissait deviner la perfection de ses formes naissantes ;. une écharpe rouge, légère comme un de ces nuages d'or que traverse un rayon de soleil couchant, flottait autour de son corps. La tunique s'arrêtait aux genoux ; mais un pantalon blanc descendait jusqu'à ses chevilles, découvrant ses brodequins de cuir de renne , dont l'unique couture était placée sur le pied même — un pied étroit, long , ne posant à terre que par l'orteil et le talon, comme il convenait à la fille d'une race voyageuse, qui s'arrête parfois, mais ne se fixe jamais. Des cordons de diverses couleurs rattachaient cette chaussure et la maintenaient sur la jambe , comme les bandelettes du cothurne antique ; un petit sac tout garni de plumes de sarcelles , d'eiders et de canards sauvages , étincelantes comme des émeraudes et des rubis, pendait de sa ceinture, à la place qu'occupe chez nous le tablier. Sa tête était nue ; l'artiste avait compris qu'aucun ornement n'eût valu la parure que lui faisaient ses beaux cheveux : mais elle portait au cou un collier de perles de Laponie, trouvées dans certains coquillages que roulent les ondes de ses rivières : elles n'avaient, sans

14 UN AMOUR doute, ni Teau ni l'orient des perles d'Asie, nées dans une mer que le soleil échauffe, et toutes brillantes du reflet de sa lumière ; mais leur éclat humide et un peu voilé allait bien à la peau brunie de celle qui s'en était parée. De petites chaînes , qui s'entre-croisaient sur sa poitrine comme les brandebourgs d'une redingote polonaise, étaient chargées de médailles de diverses époques, de topazes trop blanches, d'améthystes trop pâles et d'autres pierres dures d'une johe nuance blond cendré, recueillies dans les cavernes du mont Kilpis. Notre peintre avait particulièrement soigné cette partie de son, tableau. Tout le personnage vivait. Il se . détachait du fond par un relief vigoureux, et semblait prêt à sortir du cadre et à marcher. Ses grands yeux bruns , qui avaient l'air de vous suivre partout, éclairaient autour d'elle. Il était impossible , quand on avait vu cette tête , de ne pas la regarder pour la voir encore. « Je crois que c'est cela ! » fit Elphége tout pensif. Henrick quitta sa carte, déposa sur un bout de la table l'encre de Chine et la sépia, et alla se poser devant la toile de son ami. « Voilà ton chef-d'œuvre! lui dit-il au bout d'un instant de muette contemplation; ce tableau te fera honneur, ou je ne m'y connais pas.... Elle est vraiment charmante, cette petite Norra! Et dire que la Laponie cache un pareil trésor, et que sans nous il eût été perdu pour le monde l... car enfin, C'est nous, Elphége, qui l'avons découverte. — Elle est encore meilleure qu'elle n'est belle, répondit l'artiste ; sais-tu vraiment tout ce qu'elle vaut? — J'ose le croire, dit l'officier, et il n'y a pas grand mérite à cela. »

EN LAPONIE. 15 Elphége regarda Henrick, et un nuage qui passa sur son front l'assombrit un instant. « Pauvre fille! murmura-t-il entre ses dents, mais de manière toutefois à ce que son ami ne pût l'entendre. — Voilà les rennes qui reviennent ! » fit Henrick en s'avancant jusqu'au seuil de la tente. On entendait au loin le tintement des clochettes mélodieuses, et les aboiements sonores des chiens, auxquels se mêlaient des rires et des chansons, de temps en temps entrecoupés par de plaintifs bramements. C'étaient les rennes de la tribu, qui revenaient en effet du pâturage. Chaque bande d'environ soixante^e était conduite par trois ou quatre hommes. Les rennes marchaient assez lentement, comme nos bœufs quand ils regagnent l'étable à regret ; les uns s'attardaient pour brouter les jeunes pousses des bouleaux ; les autres s'écartaient pour vagabonder dans les rochers. Mais, au coup de sifflet des bergers, de grands chiens bruns, à la peau fourrée comme des ours, au long museau, fin et pointu comme des renards, s'élançaient derrière les fugitifs et les ramenaient à leur rang par un vigoureux coup de dent. Bientôt le troupeau tout entier se précipita dans l'étroit ravin qui conduisait au camp. Ils se pressaient les uns contre les autres, se culbutant, se serrant, se montant sur les épaules ; par moments on ne voyait plus qu'une forêt de cornes mouvantes. Quelques minutes après, ils passaient devant les jeunes gens, faisant craquer sous leur trot sec et brusque les osselets de leurs pieds et les articulations de leurs jarrets, comme si leurs jointures se fussent déboîtées à chaque mouve

16 UN AMOUR ment. Un de ceux qui conduisaient le troupeau poussa un cri aigu; les enfants et les femmes sortirent des tentes et ouvrirent les barrières de Tenclos, dont le pourtour était fait de branchages et de planches de sapin. Bien qu'ils eussent vu ce spectacle vingt fois, les deux amis s'approchèrent pour contempler de plus près la scène animée. Les jeunes bêtes bondissaient joyeusement autour de leurs mères; les anciens, plus sérieux, grattaient la terre du pied et cherchaient la place favorable au repos de la nuit. Tantôt les femelles venaient complaisamment au-devant des mains qui devaient les traire ; d'autres, plus farouches, échappaient par une fuite rapide, jusqu'à ce que les pasteurs eussent jeté, d'un bras sûr, la corde à nœud coulant qui s'embarrassait dans leur bois : l'animal était pris ; on passait cette corde deux fois autour de son mutle et on la rattachait à son jarret; — alors il restait paisible; — bientôt le lait épais tombait, fumant et retentissant, dans des marmites de fer ou des jattes de bois. Dès qu'on sentait la mamelle prête à tarir, on enlevait prestement la corde, et l'animal délivré s'éloignait d'un bond sauvage au milieu des rires et des cris des femmes, des enfants et des hommes. « Et voilà à quoi se passe l'existence de ces malheureux ! fit Henrick, en haussant les épaules assez dédaigneusement. — Crois-tu qu'il y en ait beaucoup chez nous qui vivent mieux ? reprit Elphège, non sans quelque vivacité. Ils demeurent sur de durs rochers, souvent au milieu de la neige ; mais ils ne sont point amollis par nos fausses jouissances; ils trouvent le vrai bonheur dans la satisfaction des vrais besoins, et ce qui nous semblerait la misère à nous autres, qu'on élève dans du coton, leur

EN LAPONIE. 17 paraît le comble de la félicité. Tâchons seulement de ne pas leur donner des idées au-dessus de leur position, et sous prétexte de leur faire connaître un bonheur chimérique, ne les privons pas du bonheur réel que la destinée leur accorde. Crois-tu, d'ailleurs, qu'ils soient si à plaindre, et que j'aie grande pitié de cette existence, qui s'écoule paisiblement sous l'œil de Dieu, n'attendant rien des honnies, et ne leur demandant rien? Ils simplifient leurs besoins ; c'est autant de tourments qu'ils s'épargnent. Ils sont heureux du strict nécessaire qu'ils ont, tandis que nous souffrons du superflu qui nous manque. Au lieu de s'enfermer comme nous dans l'enceinte de maisons étroites, ils voient se dérouler devant eux les changeantes perspectives, le vaste horizon et l'espace infini. Leur part vaut bien la nôtre ! — Et cette part-là, tu ne demanderais pas mieux que de la partager avec le modèle qui t'a inspiré ce joli tableau? — Avec elle, dit Elphége, — et un éclair d'enthousiasme illuminant tout à coup son visage sembla le transfigurer ; — avec elle je partagerais tout, richesse ou pauvreté, palais ou chaumière.... et, en donnant tout je croirais encore recevoir ! — Bonsoir, petits pères ! fit tout à coup derrière les deux jeunes gens une voix d'un timbre étrange, et dont il était difficile de dire si son accent exprimait le respect ou l'ironie; bonsoir, petits pères.... vous voilà encore dehors, à cette heure? — Ah ! c'est toi, vieux Peckelî dit Henrick en se retournant du côté de celui qui leur parlait; attends donc, pour nous envoyer dormir, que le soleil soit couché.... — La veillée sera longue !

riposta le nouveau venu 379 2

18 UN AMOUR avec un ricanement moqueur ; le soleil ne tombera pas derrière le Kilpis avant trente-trois jours d'ici. Attendez-le, si vous voulez.... à votre aise, mes jeunes coqs de bruyère ! Pour moi, sans m'occuper de celui qui se promène là-haut, il faut qu'au moins une fois en vingt-quatre heures, j'étende mes vieux os sur la mousse.... » Peckel, que la tribu des Kilpis reconnaissait pour chef, était un vert et vigoureux vieillard de soixantequinze ans dont Tâge n'avait pas courbé la taille : il se tenait droit comme le tronc d'un jeune sapin né dans un repli de la montagne et qu'aucun vent n'a ployé. Planté devant les deux jeunes gens, il appuyait ses deux mains fortes et noueuses sur la poignée en bec de corbin, taillée dans l'ivoire d'un morse, de son long bâton de frêne : trois grandes rides verticales sillonnaient son front, de la racine des cheveux jusqu'à la naissance du nez, et un réseau de plis fins entourait ses petits yeux rougis, clignotants, mobiles, à demi cachés sous d'épais sourcils ; la vieillesse, si vaillamment portée, n'avait ni éclairci, ni blanchi ses cheveux. Ils s'étaient seulement décolorés, et, comme il arrive chez nous aux ci -devant jeunes gens qui se servent de mauvaise teinture, de noirs ils étaient devenus roux ; il les portait longs, et ils s'échappaient en mèches irrégulières de dessous sa coiffure, et flottaient sur ses épaules. Cette coiffure était du reste la chose la plus singulière qui se pût voir : elle était formée de la peau, assez artistement préparée, d'une sorte de canard-eider, nommé loom, auquel on avait laissé la tête, les ailes et la queue. Cette queue descendait sur son cou, et s'y étalait en éventail, tandis que les ailes battaient sur ses deux larges oreilles, et que la tête, armée du bec, se balançait sur le front du vieillard. Sa robe de vadmél bleu, bordée d'une

EN LAPONIE. 19 frange grise, et son manteau de peau de renne qu'il portait à demi replié sur son bras , indiquaient un soin d'ajustement et uoe recherche de toilette qu'on était loin de retrouver chez les autres Lapons de la tribu. • Sans l'expression par trop rusée de son sourire, par trop astucieuse de son regard, on eût aimé ce visage, qui ne manquait ni d'énergie ni d'intelligence. Il n'y avait pas besoin d'un long examen pour deviner que Peckel devait être un des premiers parmi les siens. On voyait qu'il avait l'habitude du commandement, et que, s'il ployait devant le Suédois, c'était pour se relever bientôt devant les Lapons. « Il faut avouer, reprit Henrick en le regardant d'un air qui ne dissimulait peut-être point assez la conscience superbe qu'il avait de sa propre supériorité, et cet orgueil de la race, toujours si prompt à s'éveiller au milieu d'une population étrangère, il faut avouer que vous êtes de singulières gens et que vous habitez un singulier pays. — Gependaat, fit le Lapon, tel qu'il est, ce pays nous convient. Nous n'en sortons point pour en voir de plus beaux ; nous n'allons point chez les autres, et les autres viennent chez nous. — Eh mais ! voilà qui n'est pas trop mal répondu, dit Elphége, en riant et à demi- voix. Il t'a rivé ton clou, ou je ne m'y connais pas ! — Oh! j'ai toujours pensé que le vieux singe était moins bête que méchant, mais je donnerais assez volontiers tous ses traits d'esprit pour un bon souper. — Tu n'es pas difficile ! mais nous ne sommes pas ici à Stockholm, chez Hans-Bamberg, dans la rue de la Reine. A la guerre comme à la guerre ! Voyons ce que Merlingue nous, aura fricassé» » ^

20 UN AMOUR Les deux jeunes gens rentrèrent dans leur tente, où nul préparatif n'indiquait que l'on se fût le moins du monde préoccupé de leur repas. Henrick, que la faim rendait impatient, prit son bâton et frappa à coups redoublés sur une grappe de gâteaux secs, enfilés à une corde et suspendus aux piquets qui soutenaient leurs murailles d'étoffe. « Voilà une manière de couper son pain ! » fit gaiement le jeune peintre en ramassant les morceaux tombés à terre. Il parlait encore, quand on entendit comme un léger grattement sur le seuil de la tente. Bientôt la portière s'entrouvrit; une tête cornue apparut; deux grands yeux bruns, intelligents et doux, qui brillaient dans l'ombre, allèrent de l'un des jeunes gens à l'autre ; puis, tout à coup, la tête s'abaissa ; les longues ramures s'infléchirent sur les épaules, et un beau renne, blanc comme la neige, marchant lentement et posant ses pieds avec précaution sur le sol, entra dans la tente. « Ici, Snalla ! » fit le peintre en étendant sa main, que le nouvel arrivant vint lécher avec l'empressement affectueux d'un animal familier. Le renne joue plus d'un rôle dans l'économie domestique du Lapon. C'est l'équivalent du chameau du Nord. Il est même pour son maître plus encore que le chameau pour l'Arabe : il est sa vache, son mouton, son cheval ; il le nourrit de sa chair et de son lait ; il l'habille de sa peau ; il le porte ou le traîne ; on coud avec ses tendons, comme avec un fil solide ; on façonne avec son bois toutes sortes de petits objets utiles ou précieux. Mais si le renne est bon, il n'est pas beau : on ne peut pas tout avoir ! Le renna est au cerf ce qu'est un lourd paysan à un homme de race : il a le corps gros, bas et

EN LAPONIE. 21 trapu ; ses jambes sont courtes et massives, ses pieds larges, son poil épais, fauve et rude. Snalla, au contraire, était d'une entière blancheur; ses formes étaient élégantes, ses mouvements gracieux, et il y avait dans tout son être je ne sais quoi de mignon, de délicat et de charmant ; comme tous les animaux qui se sentent aimés, choyés, gâiés, il ne craignait pas l'homme avec lequel il se montrait doux et câlin. Cependant, au fond de sa douceur même, on devinait encore je ne sais quoi de sauvage et d'effarouché, comme s'il se fût toujours souvenu des grands bois dans lesquels il était né, et où il avait longtemps vécu. Il portait à son cou un large collier en cuir rouge, brodé de dessins et de passe-poils en fil d'étain de diverses couleurs, et formant des dessins capricieux ; une grappe de clochettes pendait sur sa poitrine, et, s'agitant à chaque mouvement qu'il faisait , rendait un son argentin et mélodieux. Snalla, — c'était, nous l'avons dit, le nom du renne blanc, — promena un moment sur les deux amis ses grands yeux calmes, mélancoliques et rêveurs, qu'on eût dit humides de larmes comme des yeux humains; puis, après quelques secondes de réflexion, ce fut vers le peintre qu'il se dirigea. « Qui m'aime, mon renne le sait ! » dit en riant le jeune officier. L'artiste haussa les épaules, et, sans rien répondre, tira d'un petit sac qu'il avait près de lui, un morceau de sucre qu'il présenta à TinteUigent animal. Celui-ci le prit délicatement du bout des lèvres, et sortit de la tente à reculons, comme eût fait dans un* cirque un cheval dressé à la voltige en liberté. Une fois dehors, il s'élança dans l'espace avec un bond joyeux et disparut.

22 UN AMOUR EN LAPONIE. « Nous avons vu Tambassadeur, fit Henrick, nous ne tarderons pas à voir la princesse. » Il parlait encore, quand une jeune fille parut sur le seuil de la tente.

Il lui suffisait d'un regard pour reconnaître dans cette jeune fille l'original du personnage que l'artiste achevait de peindre. C'est assez dire qu'elle était extrêmement jolie. A Paris, on l'eût peut-être trouvée un peu trop brune ; mais ce brun était mat, velouté, pour ainsi dire, et aussi doux au regard qu'au toucher ; comme chez tous les descendants des Mogols, les yeux se relevaient aux coins, par une oblique trop sensible ; mais ils étaient si grands, si noirs et si brillants, et ombragés de si longs cils, visiblement recourbés à leur extrémité, que l'on oubliait l'étrangeté de leur forme pour admirer leur éclat ; son front n'avait pas sans doute le développement que recherche la phrénologie moderne : mais il était modelé avec tant d'intelligence, qu'il semblait pétri de pensées ; ses sourcils, déliés, fins, presque droits, lui donnaient tout à la fois un air de fermeté et de mutinerie dont l'assemblage ne laissait point que d'être assez piquant. Une de ses mains, petite, mince, étroite, toute fluette, et trouée de légères fossettes, jouait avec le bout relevé de son tablier, tandis que l'autre s'enfonçait à demi dans sa poche, garnie d'une bordure de plumes aux vives couleurs. Sa toilette, sans être tout h

24 UN AMOUR fait aussi recherchée que celle du portrait, n'en était pas moins assez élégante, et surtout fort pittoresque : quoiqu'au premier abord elle parût un peu théâtrale, la jeune fille la portait avec une aisance et une grâce parfaites. On eût dit une artiste pleine de goût qui avait trouvé le costume le plus propre à faire valoir sa tournure et sa physionomie, et qui, après en avoir essayé l'effet à la jène, le gardait à la ville. Mais cette aimable créature n'attirait pas seulement, elle retenait. Pour étrange qu'elle fût, sa beauté n'en était pas moins sympathique. En entrant dans la tente, elle fit aux deux jeunes gens une révérence un peu moqueuse et leur souhaita le bonsoir dans un suédois assez pur, bien qu'elle le parlât avec une certaine lenteur qui ne laissait pas .que de faire contraste avec la vivacité de ses allures et de sa personne. « Bonsoir, seigneurs, dit-elle à nos amis ; prenez patience, on pense avons. » Et s'approchant de la table, en femme qui se sentait chez elle, elle jeta un regard sur la grande carte étendue devant Henrick. « J'aurai beau faire, dit-elle avec un léger mouvement d'épaules, je ne me reconnaîtrai jamais dans toutes ces lignes vertes, rouges et bleues. — Je m'en doute bien répliqua l'officier : aussi je suis sûr que tu préfères les jolis bonshommes de mon ami Elphège. 9 La jeune fille le regarda fixement, mais ne répondit rien. « Voyons, belle princesse, continua-t-il en pinçant légèrement le bord nacré de son oreille rose et blanche, à demi cachée sous ses cheveux, ne te fâche point d'une innocente plaisanterie, et surtout ne me con

EN LAPONIE. 25
damne point à mourir de faim, parce que je n'aurai pas eu comme mon ami ri\abilelé de reproduire tes jolis traits sur la toile. Mais qu'importe , petite Norra, pourvu que je les aie gravés ici et là? conlinua-t-il, en portant l'index de sa main droite tour à tour à sa poitrine et à son front. — Tais-toi, langue dorée! répondit la jeune fille, non, sans quelque vivacité ; tu sais -bien que je ne te crois pas ! Vous autres, gens du Sud, vous n'êtes point avares de belles paroles, et vous savez mieux promettre que tenir. — Ce que tu en dis n'est pas pour moi, j'imagine, reprit Henrick, car je ne me. rappelle point t'avoir jamais rien promis. — Tu t'en serais bien gardé I ^ dit Norra. Et, dans cette simple réponse, elle mit je ne sais quel accent de fierté, de tristesse et de défi, qui fit relever la tête à l'artiste , toujours penché sur son tableau. Pendant que Henrick cherchait sa réplique, Noira tira de la poche de son tablier et porta à ses lèvres un petit sifûet de plomb ; puis, retournant au seuil de la tente, elle fit entendre un son prolongé, qu'elle modula sur les notes aiguës. Au même instant, deux ou trois Lapons parurent, et déposèrent sur un coin de la table deux paniers en branches de bouleau, tellement bourrés de provisions, qu'ils menaçaient de rompre sous leur poids. Ces Lapons, qui n'occupaient dans la tribu qu'une place tout à fait inférieure, s'approchèrent des jeunes Suédois avec un air de feinte humilité, penchant la tête de côté, regardant de coin, timidement, et glissant l'œil en coulisse. Norra, dont ils semblaient attendre les ordres en silence, leur fit un signe de la main , et ils se reti

26 UN AMOUR rèrent aussitôt. Les deux amis ne dédaignèrent point de mettre leur couvert, ce qu'ils firent même assez gaiement, et la jeune fille déposa successivement sur la table un rôl fumant de renne, un énorme brochet bouilli et une pleine jatte de lait, dont les gouttes épaisses comme de l'huile et légèrement bleuâtres, exhalaient une senteur aromatique et parfumée ; deux tiges d*angélique, de grosses mûres noires, des baies de myrtil et des airelles sauvages, à la fois piquantes et sucrées, renfermées dans un coffre de feuilles artistement enchevêtrées les unes dans les autres, de manière à former une sorte d^ corbeille flexible, complétèrent ce menu que Ton chercherait vainement sur la carte du café Anglais. « Même du dessert I Rien ne nous manque ! s'écria l'officier, rien qu'un verre de boisson potable , car sous ce rapport nous ne sommes pas gâtés, et avec toi, noble souveraine du Kilpis, nous n'avons guère que de l'eau à boire ! — C'est ce qui te trompe, dit la jeune fille en retirant des profondeurs de son panier un flacon au ventre rebondi, et voici une bouteille de mjod ^ comme la meilleure hôtesse d'Upsala n'en a jamais préparé pour fêter le retour de ses étudiants. — Alors, ditElphége, nous boirons le premier verre à ta santé. 9 Et faisant légèrement sauter le bouchon du breuvage écumant, il en remplit un gobelet de corne, cerclé d'argent, qu'il présenta à la jeune Laponne. Celle-ci le porta à peine à ses lèvres et le replaça sur la table à côté d'un gâteau chaud et doré, à la confection 1. Sorte d*hydromel, composé de beurre et de miel, fort en usage en Suède.

EN LAPONIE. 27 duquel il était permis de supppser que ses mains habiles n'étaient point restées étrangères, car il dépassait de beaucoup la capacité culinaire des artistes de Laponie. Les deux jeunes amis s'assirent en face Tun de l'autre, sur deux billots de sapin, coupés à la hauteur convenable, et qui étaient les seuls sièges de cette demeure primitive. Pendant qu'ils soupaient du meilleur appétit, — l'appétit de la jeunesse, du travail et de la gaieté, — Norra allait et venait autour d'eux, se glissant à travers la tente, avec l'indolente souplesse et le vif frétillement de la couleuvre. C'est à peine si l'on entendait sous ses pieds légers l'imperceptible craquement des tiges de lavande et des rameaux de sapin semés çà et là sur le sol. Elle allait et venait, s'occupant de tout, touchant à tout, remettant chaque chose à sa place, — malgré les recommandations de ne pas trop ranger, — qu'on avait grand soin de lui faire, causant familièrement avec ses hôtes, vive à l'attaque, prompte à la riposte, refusant de s'asseoir à table, mais grignotant du bout des dents des miettes de gâteau; trempant un morceau de biscuit dans une tasse de lait, ou picorant des airelles et des myrtils dans un grand plat de terre rouge qui occupait le milieu de leur surtout d'argile. Eux la regardaient et Técoutaient en riant, applaudissaient à ses saillies et la traitaient un peu comme on traite un enfant que l'on aime..., et que l'on gâte. Bien que la jeune Laponne fût aussi prévenante pour l'un des amis que pour l'autre, et pour tous les deux également attentive, il était facile de s'apercevoir qu'elle avait pour l'officier une secrète préférence. L'artiste était trop fin observateur pour ne l'avoir pas depuis longtemps remarqué ; mais il en avait pris

28 UN AMOUR son parti, et il était impossible d'observer entre les deux compagnons la moindre nuance de jalousie. « Qu'allons-nous faire à présent? demanda Henrick, après avoir offert à la jeune fille un verre d'eau-de-vie blanche, qu'elle repoussa avec un geste superbe. — Pas possible d'aller se promener à Djui^aard *, répondit l'artiste. — C'est malheureusement vrail reprit Henrick en allumant son cigare : en fait de plaisirs, nous n'avons pas ici l'embarras du choix. — Si nous allions voir traire les rennes? — Voilà sans doute qui est du dernier galant ! Mais spectacle pour spectacle, j'avoue que j'aimerais mieux ime stalle à l'Opéra. — Le soir où Jenny Lind chanterait? fit l'espiègle Norra qui s'était glissée entre les deux amis. — Ah! friponne, tu es partout, tu entends tout, tu vois tout. • * Norra ne répondit rien ; mais comme elle savait qu'en toute saison les nuits de la Laponie sont assez froides, elle prit dans un bahut une chaude et moelleuse pelisse de laine, et, sans mot dire, la jeta sur les épaules du jeune officier. « Bonne créature I » fit Henrick en se retournant vers eUe ; et, avec une expression de reconnaissance et d'affectueuse tendresse, il effleura de la main la joue brune de Norra. La petite Laponne rejeta la tête en arrière assez vivement pour éviter le contact de cette main caressante ; on eût pu remarquer en même temps qu'elle pâissait sous le bistre. L'artiste se retourna; il aperçut le geste de son ami, et devina l'émotion de la jeune fille. 1. Le bois de Boulogne de Stockholm.

EN LAPONIE. 29 a Toi, dit-elle alors, il ne faut pas sortir la tête nue : il va tomber une petite rosée ; tu tousserais demain. » Et, tout en parlant, elle lui tendit sa cape en peau de renard, qui se rabattait sur les oreilles et sur le cou. Elphége la prit, remercia d'un sourire, et passa son bras sous le bras de son ami. Tous deux quittèrent la tente. Norra, demeurée seule, souleva la portière qui venait de retomber, et tant qu'elle put les voir, suivit de Toeil les deux jeunes Suédois. Bientôt un détour de chemin les déroba ; pendant qu'ils gagnaient la lisière d'un bois de sapins, qui dominait le campement des Lapons, elle rentra dans la tente. o^

III L'histoire de Norra n'était pas moins singulière que sa personne. Sa mère, restée veuve de bonne heure, en proie à cette incurable mélancolie qui parfois s'empare de l'âme rêveuse des races du Nord, avait touché par sa tristesse et charmé par sa grâce une noble famille suédoise, alors en voyage dans le Finmark. M. et Mme de Bunsen lui avaient offert de l'emmener avec eux, et comme la pauvre créature se trouvait si malheureuse que pour elle tout changement devait être un bien, elle accepta et les suivit, emmenant avec elle la petite Norra, alors âgée de sept ans. Elles en passèrent huit à Stockholm. Puis tout à coup, la veuve inconsolée se sentit au cœur l'amer regret du pays qu'elle avait quitté. Elle se jeta en pleurant aux pieds de son protecteur. « Pardonne-moi, lui dit-elle, tu as été bon comme un père ; tu m'as comblée de tes bienfaits ; jamais je ne les oublierai.... Mais il faut maintenant que je mange de la mousse et que je couche dans la neige. Adieu! » Et elle partit. Norra suivit sa mère.

UN AMOUR EN LAPONIE. 31 Mais le séjour de Stockholm devait laisser des traces profondes dans l'âme de la jeune fille. Elle avait reçu dans la capitale de la Suède une éducation qui ne se pouvait en rien comparer à celle qui l'attendait en Laponie, où, en général, on laisse pousser les enfants comme les plantes. D'abord il n'y a point de maître, et personne ne sait; puis, s'il faut tout dire, la science qu'on leur donnerait ne leur servirait point à grand*chose : à quoi bon les charger d'un bagage inutile? Il est plus simple de ne rien apprendre que d'avoir à oublier. Norra, au contraire, dont les gentilles façons et le vif esprit avaient plu à tout le monde, et qui avait été élevée avec les filles de son généreux patron, douée d'ailleurs de merveilleuses aptitudes, avait, sans peine et sans effort, si bien profité des leçons des meilleurs maîtres de Stockholm, que, lorsqu'elle reprit k quinze ans le chemin de ses grands déserts, elle savait tout ce que peut savoir une jeune Suédoise appartenant aux premières familles de son pays. Sans doute elle n'aurait jamais l'occasion de tirer parti de tous ses talents; mais on ne peut point, du jour 'au lendemain, se débarrasser de ce que l'on a si péniblement acquis, et il faut garder toujours l'éducation dont on ne profitera jamais. Norra, qui n'avait que sept ans au moment où elle quittait son pays, n'en avait pu conserver un bien vif souvenir; elle eût donc assez vivement regretté Stockholm, si l'insouciance jeunesse n'était de sa nature assez amie du changement, et toujours portée k croire ce qu'elle aura meilleur que ce qu'elle a. Ce fut donc le cœur joyeux et le pied léger qu'elle reprit le chemin du fleuve Alton et des monts Kilpis. Cependant une grande déception l'attendait parmi les siens.

32 UN AMOUR Le Lapon n'est point voyageur de sa nature ; il ne quitte jamais son pays, et il ne comprend guère ceux qui agissent autrement. Gomme tous les ignorants il est orgueilleux, et pense que ce qu'il fait est ce que Ton doit faire ! Dieu a votdu, d'ailleurs, que chacun aimât le pays où il est né, et ceux-là même qu'il a le moins bien partagés sont ceux qui s'attachent davantage k leur triste lot. On avait donc vu d'assez mauvais œil le départ de la mère de Norra ; son retour ne fut pas beaucoup mieux accueilli. Ce peuple, jaloux de son indépendance, ne pouvait se défendre d'une certaine rancune contre deux femmes qui venaient de vivre chez ses maîtres, — c'est-à-dire chez ses ennemis. Norra et sa mère leur furent bientôt suspectes. Il est vrai que la jeune fille ne faisait rien pour ramener à elle ceux qui croyaient avoir tant de raisons de s'éloigner. Tout, dans ses manières, dans ses allures, et jusque dans son costume, faisait trop clairement allusion à son séjour chez l'étranger; on eût dit qu'elle tenait à rappeler à chacun ce qu'elle eût dû, au contraire, s'efforcer de faire oublier à tous. Elle avait rapporté des livres de Stockholm, et elle lisait 1 Depuis Torneo jusqu'à Hammerfest, jamais peut-être une Laponne n'avait lu et surtout n'avait lu de livres suédois : les plussavants se contentent d'épeler la Bible et l'Évangile traduits en leur langue. La jeune fille, chez laquelle un naïf instinct de coquetterie, encore développé par l'exemple des belles demoiselles de Stockholm, avait devancé les années, prenait un soin minutieux de sa toilette. Elle avait dû quitter, et elle avait, en effet, quitté les vêtements suédois; mais elle avait modifié pour son usage, et de la façon la plus heureuse, le costume pittoresque des femmes de sa nation, et elle en avait tiré un si habile parti, qu'il semblait vraiment fait pour

EN LAPONIE. 33 rehausser toutes les grâces de sa gentille personne. Mais de tels soins et une si constante recherche étaient tellement opposés aux usages, aux mœurs et aux coutumes des gens au milieu de qui elle vivait, qu'elle se fût aliéné complètement leurs sentiments si la position de sa famille n'eût été pour elle une sauvegarde et une protection. Elle n'était point, du reste, de ces natures qui ploient et qui cèdent; tout au contraire, elle se raidissait et résistait. Mais cette lutte sourde, cette hostilité latente lui faisaient une assez triste vie au milieu des siens. Aussi, de même que la mère, en Suède, avait eu la nostalgie de la Laponie, de même la fille eut-elle, en Laponie, la nostalgie de la Suède. L'étrange maladie dura bien deux ans. La mère mourut. Il se fit alors un revirement dans Tesprit de Norra. L'orpheline fut obligée de quitter la lente vide et d'aller habiter près de son grand-père, qui, avec un cousin, plus âgé qu'elle de cinq ou six ans, était désormais le seul parent qui lui restât. Ce grand-père n'était autre que le vieux Peckel, le chef de la tribu laponne des Kilps, dans laquelle nous venons d'introduire le lecteur. Les Lapons seront peut-être le dernier peuple de l'Europe chez lequel on retrouvera quelques vestiges de cette ancienne vie patriarcale qui fut, à un moment donné, la vie du monde, et qui, aujourd'hui encore, est restée pour quelques-uns un idéal de civilisation. La tribu laponne, en effet, est organisée comme le clan écossais : le chef est en quelque sorte le père de son peuple, et le lien du sang tempère et adoucit celui du pouvoir : la tendresse commande et l'amour obéit. Connais[^] sez-vous des nœuds plus forts et une autorité à la fois plus puissante, plus respectable et plus sainte? Les traditions de la tribu faisaient voir à tous ses membres, V9 3

34 UN AMOUR dans Peckel, le représentant en ligne très-directe d'une famille de ces chefs sous la conduite desquels leurs ancêtres étaient venus s'établir dans la partie septentrionale de la grande péninsule Scandinave. Ces familles, chacune dans sa tribu, avaient, conservé une autorité que ne leur donnait aucune loi écrite, mais que reconnaissait le consentement unanime de la nation, plus fort que toutes les lois. En l'absence de tout pouvoir régulier, de toute hiérarchie religieuse exerçant sur eux une influence directe, réelle et continue, les Kilps s'étaient accoutumés peu à peu à voir dans Peckel la réunion de tous les attributs qui composent ailleurs le formidable ensemble de l'autocratie la plus absolue. Il était tout à la fois pouvoir législatif, exécutif et judiciaire : rien ne lui manquait, pas même la suprématie religieuse ; il est vrai qu'au Heu de l'exercer d'une façon régulière, il faisait une large part à la fantaisie, car, 30US le prétexte assez spécieux qu'autrefois, avant l'introduction, du christianisme en Laponie, — qui ne remonte pas h plus de trois ou quatre siècles, -- ses ancêtres avaient rempli des fonctions sacerdotales, au nombre desquelles il fallait placer le sortilège et la divination, Peckel était resté, parmi les Lapons, sorcier et diseur de bonne aventure, aussi bien gouverneur du spirituel que du temporel. Le pauvre ministre suédois qui, une ou deux fois par année, venait faire sa tournée dans la tribu, était loin de pouvoir balancer son influence. Ce vieux Peckel, parmi d'assez nombreux défauts, avait du moins quelques qualités : le respect de la race et l'orgueil du sang, qui tiennent souvent lieu de vertus à ceux qui n'en ont pas d'autres, s'exaltaient singulièrement dans son âme ; il aimait ses enfants pour eux et pour lui. On le savait.

EN LAPONIE. 35 Bien accueillie sous sa tente, vivant près de lui, entourée des marques visibles de son affection, Norra reconquit bientôt dans la faveur de ce peuple mobile la place qu'elle avait perdue. On lui fit un mérite, après lui en avoir fait un crime, de la recherche de sa tenue et de l'élégance de sa mise ; ceux-là «aêmes, ainsi qu'il arrive souvent, dit-on, qui l'avaient le plus amèrement critiquée, furent désormais les plus ardents à la louer. Elle ne regagna point seulement ce qu'elle avait perdu , elle se vit au contraire entourée d'un prestige qu'elle n'avait jamais ni espéré ni désiré. Le Lapon, toujours jeune comme les peuples qui vivent encore dans le sein de la nature, s'enthousiasme aisément. Norra devint en peu de temps l'idole de sa tribu : on s'accoutuma à voir en elle un être supérieur. Peckel ne demandait pas mieux que d'accréditer cette idée, qui donnait un nouvel éclat à la gloire de sa famille ; il disait à qui voulait l'entendre que la jeune fille lisait l'avenir aussi bien que lui dans les signes du tambour sacré, et qu'elle était capable de jeter un sort ou de conjurer un maléfice comme jamais homme ne l'avait su faire. Ainsi, jeune, jolie, relativement instruite, d'un esprit dont la vivacité eût été remarquée partout, Norra passait pour une créature supérieure, un être à part; et à ceux mêmes auxquels sa jeunesse et sa bonté n'eussent pas inspiré l'affection,' ses talents reconnus et proclamés par tous eussent du moins commandé le respect. Mais de tels sentiments ont-ils jamais suffi à faire le bonheur d'une femme? On ne l'eût pas cru, sans doute, en regardant le front triste et Tœil rêveur de la jeune Laponne, Elle avait un cœur, et ce cœur s'ennuyait. Elle éprouvait un besoin que ne connaissent guère, dans ses exigences et sa délicatesse, les femmes de sa race : je veux dire le besoin d'aimer; mais l'éducation qu'elle avait reçue

36 UN AMOUR jadis, trop STipérieure à sa position présente, et les dangereuses comparaisons qu'elle pouvait faire entre ce qu'elle avait vu et ce qu'elle voyait, rendaient son choix exigeant et sa préférence difficile; aussi n'avait-elle encore ni préféré ni choisi. Il fallait bien⁷ d'ailleurs, le dire à la louange des hommes de sa tribu : presque tous semblaient se rendre justice, et, satisfaits de conquêtes plus faciles, n'aspiraient point à la main de la petite-fille de leur chef. Norra, en personne de bon sens qu'elle était, comprit bien que la Suède était désormais perdue pour elle, et qu'elle ne reverrait jamais Stockholm : après les premiers regrets passés, elle prit donc son parti de bonne grâce et songea bien moins à ce qu'elle avait perdu qu'à ce qu'elle allait retrouver. Sans doute, c'était là le parti le plus sage; mais il est des résolutions plus difficiles à tenir qu'à prendre, et notre héroïne devait bientôt s'en apercevoir. De son séjour à Stockholm il lui était resté plus d'idées qu'il n'en tient d'ordinaire dans la tête d'une Laponne ; ce voyage en lointain pays avait été pour elle comme une fenêtre ouverte sur un monde inconnu aux siens ; elle en avait gardé pour toujours sur eux l'avantage qu'auront jusqu'à la fin des siècles ceux qui savent sur ceux qui ne savent point. Les Lapons sont, d'ordinaire, gens assez rusés, et l'on ne saurait sans injustice leur reprocher de manquer de finesse ; mais leurs finesses sont un peu de celles que le peuple a ugées et critiquées quand il a dit qu'elles sont cousues e fil blanc. Norra, au contraire, à la finesse qu'elle partageait avec eux, ajoutait cette habileté dans la conduite de la vie qui vient de la réflexion éclairée; aussi elle exerça bientôt sur tout le monde autour d'elle un ascendant dont ne se doutaient même pas la plupart de ceux qui le subissaient.

EN LAPONIE. 37 Elle parvint donc en très-peu de temps à endormir toutes les défiances et à faire accepter son empire. Mais le ciel a voulu que les femmes fussent plus heureuses par la fascination qu'elles subissent que par celle qu'elles exercent ; le prestige qui rayonnait autour de Norra ne pouvait rien pour son bonheur ; et quand, blasée sur ses triomphes faciles et sans prix, la pauvre créature rentrait en elle-même, elle n'y trouvait que la solitude, le vide et la tristesse. e^

IV Cependant on parlait beaucoup sôus les tentes de ce cousin, petit-fils, comme elle, du chef de la tribu, et qu'elle n'avait point encore vu : il était absent lorsque Norra vint s'établir chez Peckel. Les uns disaient qu'il était allé faire une chasse jusque dans les forêts de la Suède ; les autres assuraient qu'il était sur les côtes du Nordland, où il s'était montré plus d'une fois à pareille époque pour trafiquer avec des matelots finlandais, auxquels il vendait les peaux et ks fourrures des bêtes qu'il avait tuées. On l'appelait Nepto, et on l'avait tant de fois vanté devknt la jeune fille, qu'elle attendait son arrivée dans une préoccupation d'esprit singulière. Soit qu'il eût un talent naturel de mise en scène, soit que le hasard l'eût servi, un soir qu'elle était seule sous la tente, Nepto se présenta devant elle comme une apparition. Plus grand que ne le sont d'ordinaire les Lapons, il portait une tunique courte qui s'arrêtait au-dessus du genou, et qui, serrée à la taille et prise juste aux épaules, laissait toute leur valeur à des formes annonçant la souplesse et la vigueur ; son cou, jeune, nerveux, plus blanc que son visage et soutenant une tête

UN AMOUR EN LAPONIE. 39 élégamment attachée, n'était point emprisonné dans une cravate : il restait toujours libre et nu. Le hâle de la brise, le soleil et l'air des montagnes avaient bronzé son teint ; mais ses dents blanches, tranchantes, et qu'il montrait souvent, quand il mordait sa lèvre, ainsi qu'il arrive aux gens naturellement impatients, semblaient illuminer le bas de son visage, tandis que l'éclair de ses yeux noirs achevait l'expression fière et hardie d'une physionomie originale. Une petite toque en peau de castor, sans aucune sorte de visière, sur le bord de laquelle on avait planté en aigrette deux plumes de héron, était, pour ainsi dire, repoussée de sa tête, par une épaisse chevelure longue et noire. Ses bottes russes, collant sur le mollet, montant jusqu'à mi-jambe et brodées de fils de couleur, formant des dessins capricieux, complétaient ce costume, que le jeune homme portait avec une certaine grâce. Il tenait d'une main un beau fusil à deux coups, et de l'autre flattait un grand chien fauve qui était entré dans la tente en montrant les crocs. Le hardi chasseur regarda la jeune fille avec des yeux qui ne prenaient point la peine de dissimuler leur curiosité, et comme le cérémonial n'est pas encore fort usité en Laponie et qu'il n'y avait là, du reste, personne pour l'introduire : « Je suis Nepto, dit-il, sans rien ajouter à ce nom, qui, dans son orgueilleuse pensée, valait à lui seul tout un long discours... Et toi, — car je connais toutes les femmes qui habitent sous nos tentes et cependant je suis certain de ne t'avoir jamais vue, — qui donc es-tu? — Moi, je suis Norra, la petite-fille de ton grand-père. — Par Jubinal, notre dieu ! tu es ma cousine alors, et, vrai, j'en suis bien aise, fit-il d'un air do franchise et de bonne humeur. »

40 UN AMOUR El, s'approchant de la jeune fille, sans lui en demander la permission, et avant qu'elle eût le temps de s'en défendre, il Tembrassa joyeusement sur les deux joues. « Très-bien, mes enfants, fit au même instant le vieux Peckel qui paraissait à l'entrée de la tente; je vois que vous n'avez pas été longtemps à faire connaissance, et, par le diable ! tant mieux ! n'êtes-vous pas cousin cousine, après tout, et mieux encore quand vous voudrez? » Norra, malgré ces paroles, ne regretta point la bienvenue qu'elle avait laissé prendre au nouvel arrivant : il allait peut-être apporter dans sa vie ce qui lui avait manqué jusque-là. Une sorte d'intimité s'établit bientôt entre les deux jeunes gens. Nepto avait un entrain et une verve qui faisaient faire à tout le monde les premiers pas, et s'il eût voulu rester, avec Norra, à l'amitié sans prétention, rien n'eût gâté la douceur de leur commerce. Norra ne se faisait point scrupule de s'avouer à elle-même que, depuis qu'il était là, sa vie était moins monotone et plus gaie. Mais le bouillant Nepto n'était point homme à se contenter de si peu : il lui fallait des avantages marqués, et il lui semblait n'avoir rien obtenu tant qu'il lui restait encore quelque chose à souhaiter. L'amitié de Norra lui parut bientôt trop ou trop peu, et il laissa parler clairement ses désirs, en toute franchise d'ailleurs, et en tout honneur comme un homme qui sent son prix, qui sait ce qu'il vaut, et qui ne demande beaucoup que parce qu'Û est certain de pouvoir aussi beaucoup donner. Il voulait faire sa femme de Norra ; et comme après tout leur race et leur fortune étaient égales, son ambition n'avait certes rien d'exagéré. Norra, en disant oui, eût d'ailleurs comblé les vœux secrets de son grand-père, qui ne désirait rien au monde plus que ce mariage.

EN LAPONIE. 41 Elle dit non. Ce refus étonna tout le monde, et, plus que tout le monde, celui qui en était Tobjet. Gomme il ne pouvait supposer que Norra voulût épouser un autre homme qu'un Lapon, et qu'il se savait le plus riche, se croyait le plus spirituel et se jugeait le plus beau de sa tribu, il se déclara bientôt à lui-même que la résolution de sa cousine .était inexplicable, et que les femmes étaient incompréhensibles : ce qui , pour un Lapon , ne me semble pas trop mal raisonné. Il'crut d'abord à un caprice de jeune fille, quoiqu'en général les jeunes filles eussent eu jusqu'ici des caprices plutôt pour lui que contre lui : « Gela se passera, dit-il ; attendons I » Il attendit, puis se lassa d'attendre. Il était de sa nature violent et mal endurant, et ne reculait d'ordinaire devant aucun moyen, si énergique qu'il fût, d'écarter l'obstacle qui le séparait du but. Mais ici, par malheur, l'obstacle se confondait tellement avec le but, que le pauvre Nepto se sentait fort empêché ; et, comme ces chevaux dressés que l'éperon tourmente et que la bride retient, il rongait son frein sans se cabrer. Une fille n'est jamais mieux gardée que par un amant malheureux. Nepto avait établi une sorte de blocus autour de sa cousine. Du reste, cette surveillance active et inquiète était pour le moins inutile. Les hommes de la tribu, un peu effrayés de son esprit et découragés par ses airs superbes, ne songeaient guères à braver les dédains de Norra : pour eux, son voyage en avait fait^une Suédoise.... et ils se tenaient respectueusement à distance. Il ne manquait point cependant de jolis garçons autour d'elle!... surtout l'été 1 Je conviens que l'hiver, avec leurs habits de peaux de renne, leurs coiffures hérissées, leurs yeux rouges, leur face tannée et enfumée, les Lapons pou

42 UN AMOIR vaient bien manquer d'attrait pour une petite personne aussi délicate que Norra. Mais ils prenaient leur revanche avec les beaux jours. L'été, ils portent de fines tuniques de laine grise ou bleue, avec d'éclatantes broderies et des ornements singuliers; Tété, ils se livrent devant les femmes à toutes sortes d'exercices qui leur permettent de montrer leur souplesse et leur force, et ils déploient dans leurs chasses ce courage et cette audace qui partout charment et séduisent le cœur du sexe faible. Je sais bien qu'ils ne sont pas grands, mais leur taille est proportionnée à celle de leurs femmes : d'ailleurs on n'est grand ou petit que par comparaison, et je suis bien certain que si les Patagons venaient à Paris pour écrire leurs impressions de voyages, ils nous traiteraient, sans aucune révérence, d'avortons et de pygmées. Quoi qu'il en soit, et si avantageuse opinion qu'ils eussent d'eux-mêmes, les jeunes Lapons qui vivaient sous la houlette pastorale de Peckel regardaient Norra de loin, comme Adam et Eve faisaient du fruit défendu, avant les perfides conseils du serpent. Personne n'osa donc marcher sur les brisées de Nepto, et il resta maître absolu du terrain; s'il ne fit point de progrès dans le cœur de sa cousine, il ne put s'en prendre qu'à lui..., et peut-être à elle. Dans un cas comme dans l'autre, la vengeance n'était pas possible ; elle eût frappé sur de trop chers objets pour qu'il se permît d'y songer : il n'y songea point. Une fois passée la première colère, comme sa passion était vraie, il résolut de prendre, pour atteindre son but, les seuls moyens qu'il crut propres à l'y conduire. Il fit à Norra la cour à sa façon : il essaya de la toucher par ses prévenances, ou de la gagner par ses présents. Pour elle, il alla dénicher, sur la cime escarpée des rocs, le fin duvet des eiders ; pour eUe, il arracha à l'aigle marin les plus longues

EN LAPONIE. 43 pennes de ses ailes ; il passa deux mois dans une forêt pour doubler sa pelisse d'une fourrure de petit gris ; la peau d'un ours blanc, tué sur les îles de glace qui flottent autour du cap Nord, étendit sous ses pieds un tapis blanc et chaud, comme n'en foulent point toutes les reines. Il avait une adresse de mains singulière : personne ne savait mieux que lui broder avec des fils de cuivre ou d'étain, ceux-ci blancs comme Targent et ceux-là jaunes comme Tor, des arabesques capricieuses et des dessins d'une bizarrerie charmante, pour égayer les tissus de vadmél dont elle faisait ses robes. Cet art sauvage a parfois des grâces singulières, et les machines les plus perfectionnées de notre civilisation ne produisent point de plus curieux effets que la main à demibarbare de ces naïfs ouvriers perdus dans les dernières brumes du Nord, et qui n'ont même point conscience des merveilles qu'ils enfantent. Norra était donc la plus belle à ces foires de septembre où se réunissent pour les approvisionnements de l'automne les Suédois, les Quènes, les Norvégiens, les Russes, les Finlandais et les Lapons ; elle se parait sans scrupule de tous les dons de son cousin : elle lui eût fait tant de peine en les refusant ! C'était Nepto qui avait façonné le beau collier rouge dont la nuance éclatante rehaussait si bien le cou de neige de Snalla; c'était lui qui avait brodé avec les plumes changeantes de tous les oiseaux de son pays le petit sac pendu à la ceinture de Norra, et dans lequel la jeune fille portait son argent, ses ciseaux et son couteau. Un marchand de Drontheim en avait offert deux cents francs.... Mais Nepto se trouvait mieux payé avec un sourire de sa cousine. Cependant le pauvre garçon semblait jusqu'ici perdre ses soins et sa peine. Norra se montrait pour lui une sœur, une amie, une aimable et bonne camarade, rien

44 UN AMOUR de plus. On eût dit qu'elle craignait surtout de s'engager vis-à-vis de lui et qu'elle saisissait précisément l'occasion de chaque nouveau présent qu'elle avait reçu pour faire aussitôt preuve d'indépendance : elle ne voulait point qu'il pût jamais se croire aucun droit, et elle s'arrangeait de façon à ne lui point laisser d'espérance ; il fallait qu'il sût bien que ses présents ne tiraient point à conséquence, et qu'elle ne les recevait pas comme les arrhes d'un marché. Aussi, c'était précisément quand il avait le plus donné que Nepto se voyait le moins bien traité. Si, de la part de la jeune fille, cette conduite était quelque peu cruelle , elle était du moins loyale et franche, et elle ne modifiait en rien celle du jeune homme. Sans avoir précisément la finesse d'un roué, et elle est aussi inutile qu'impossible à celui qui a dans le cœur un amour vrai, Nepto avait la perspicacité de tout être qui aime. Rien de ce qui se passait dans l'âme de Norra n'échappait à son clair regard ; mais comme c'était, après tout, un être plus passionné que sentimental, et qu'il espérait bien, un jour ou l'autre, arracher à sa cousine, par lassitude, sinon par tendresse, le mot qui la ferait sienne, il s'exhortait au calme et se résignait à l'attente; plus tard, quand elle serait sa femme, si elle l'avait fait par trop souffrir.... mais ce temps-là n'était pas encore venu ; il ne fallait point prévoir les choses de si loin! se disait-il quelquefois, et alors un demisourire, peu rassurant pour sa future, plissait ses lèvres minces. L'arrivée des deux jeunes Suédois au camp de son grand-père donna un accès d'humeur à Nepto. Il avait du sang mogol dans les veines, et il ne voyait point sans une secrète et amère irritation l'influence toujours croissante sur sa nation de celui qu'il appelait assez dé

EN LAPONIE. 45 daigneusement le roi de Stockholm. Nepto était le dernier des patriotes lapons. Il s'indignait de la présence des deux étrangers dans la tribu : ils n'y pouvaient venir, pensait-il, qu'avec des intentions mauvaises ; jamais un Suédois ne s'était approché d'eux sans qu'il en résultât aussitôt quelque malheur. Que leur voulait-on encore ? N'étaient-ils point déjà trop esclaves ? pourquoi cette surveillance continue ? A quoi bon ces nouveaux plans que l'on se mettait en peine de dresser ? Qui donc avait besoin d'une carte de Laponie ? Les Lapons la connaissaient assez, et les autres n'avaient point besoin de la connaître : il faudrait bientôt numérotter les arbres de leurs forêts et marquer la croupe de leurs rennes ! Mais, au milieu de ces ennuis, Nepto avait du moins le bonheur de n'être pas jaloux des nouveaux venus. Il savait trop quelles haines profondes, des haines de races, séparent les Suédois et les Lapons ; il connaissait trop ces antipathies séculaires, que rien n'a calmées, pour ne point regarder comme une impossibilité monstrueuse toute union de l'une avec l'autre. Cette conviction, si sûre d'elle-même qu'elle pût être, ne le dispensait point, d'ailleurs, d'une active surveillance : « Qui bien se garde, bien se trouve !... » c'est là un proverbe à l'usage des amoureux de tous les pays. Pendant les premiers temps, Nepto n'avait donc rien observé de suspect. Elphége s'occupait autant de rennes que des femmes, et il était facile de voir que Lapons et Laponnes n'étaient pour lui rien autre chose que des modèles. D'ailleurs, ce garçon jovial et laid ne semblait point avoir en lui l'étoffe d'un amoureux. Depuis qu'il était triste, Nepto avait un profond mépris pour les gens trop gais ; il ne s'imaginait pas qu'un homme qui riait toujours pût jamais être un rival dangereux ; il regardait la passion comme chose plus se

46 UN AMOUR rieuse que ne le font d'ordinaire les hommes de son âge et de son pays, et il ne pouvait point, sous son apparente légèreté, deviner l'âme de l'artiste. Quant à Henrick, Torgueil qu'il laissait voir, le sentiment de sa propre supériorité, qu'il ne prenait même pas la peine de cacher, son dédain pour la race si souvent humiliée des Lapons, ne lui semblaient point des moyens particulièrement propres à gagner au jeune officier le cœur d'une fille aussi fière que Norra. Le naïf enfant des déserts, qui n'avait étudié le monde que dans la tente de son grand-père ou sous les huttes de Kautokeino *, ne savait point que les difficultés attirent souvent l'amour, qu'il aime les contrastes, et que les obstacles, par l'espérance qu'il a de les vaincre, ne font qu'irriter son ardeur. Nous devons cependant convenir que rien ne pouvait faire supposer chez Henrick la moindre arrière-pensée dont Norra fût l'objet. C'est à peine si, dans les premiers temps, il avait seulement pris garde à elle ; si plus tard il s'était montré envers la jeune fille poli, prévenant, presque affectueux, ces attentions n'avaient rien de compromettant — Nepto, d'ailleurs, n'en avait pas été témoin. Henrick était vis-à-vis d'elle absolument ce qu'il eût été pour une jolie enfant ou pour un bel animal, gracieux favori de son maître. Il n'y avait là rien qui fût de nature à troubler les plus délicates susceptibilités d'un rival éconduit. D'ailleurs, Nepto, qui avait pour principe que tout était de bonne guerre en amour, ne s'était pas privé du plaisir de jeter un coup d'œil plus ou moins discret dans les cartons de l'officier, et il y avait découvert, non sans un secret plaisir, un portrait de femme, ne ressemblant en rien à celui que l'ami Elphège fait. L'unique ville de toute la Laponie, et quelle ville !

EN LAPONIE. 47

sait en ce moment de l'aimable Norra. Cette femme, ou plutôt cette jeune fille, était aussi blonde que Norra était brune; Norra avait des yeux noirs rayés de petites fibrilles d'or qui leur donnaient un éclat superbe; Tautre, au contraire, avait les prunelles de ce bleu délicat qui semble refléter l'azur pâli des cieux du Nord. Le Lapon, en rôdant autour de la tente des étrangers, avait plus d'une fois aperçu Henrick qui jetait à la dérobée sur ce portrait un regard à l'expression duquel un amoureux ne pouvait pas se méprendre. C'en était assez pour le rassurer complètement. Cependant il ne tarda point à remarquer dans sa cousine un changement bien fait pour le surprendre. La jeune fille perdit tout à coup sa gaieté, cette gaieté d'oi* seau qui se communiquait si aisément aux autres, qu'elle semait, pour ainsi dire, autour d'elle, et qui faisait retentir le voisinage comme les échos d'une chanson joyeuse. Je ne dirai point qu'elle fût triste, — la tristesse n'est pas le propre du caractère lapon, quoique une incurable mélancolie naisse parfois dans l'âme de ceux qui contemplent incessamment le spectacle austère des grandes scènes du Nord, — elle n'en était point arrivée à cette phase de la passion qui produit la tristesse dans les jeunes âmes; mais elle était singulièrement préoQcupée, et cette préoccupation était visible, même pour 'un homme moins attentif et moins clairvoyant que Nepto. Seulement, il eût été difficile au jeune Lapon de savoir quel en était le véritable objet. Les chagrins de Norra parlaient peu : elle avait la douleur discrète. Elle ne voyait guère les deux Suédois ; si par hasard elle les rencontrait, presque toujours ils se trouvaient ensemble. Elle ne leur adressait jamais la parole; eux,

48 UN AMOUR de leur côté, ne lui parlaient pas beaucoup, et il ny avait dans leurs façons rien qui pût révéler chez l'un ou chez l'autre un sentiment sérieux. Il faut bien Tavouer, cependant : les rapports entre eux n'étaient plus les mêmes qu'aux premiers jours : à l'indifférence, radieuse chez l'un, hautaine chez l'autre, avait succédé chez tous deux une bienveillance aimable et douce. Peu de gens dans la tribu connaissaient la langue suédoise ; personne ne la parlait aussi bien que Norra. Les lettres du gouvernement qu'ils avaient remises à Peckel lui enjoignaient de traiter l'officier et son compagnon avec toute sorte d'égards et d'obéir à leurs réquisitions. Le vieux patriarche des Kilps était iin politique : sans aimer les gens de Stockholm, il tenait du moins à ne les point mécontenter trop ouvertement ; il avait cru ne pouvoir être plus agréable aux jeunes gens qu'en leur donnant sa petite-fille pour interprète. C'était Norra qu'il avait chargée de toutes les communications officielles entre les étrangers et la tribu : c'était elle qui veillait à tous leurs besoins, et qui transmettait leurs ordres aux serviteurs attachés à leurs personnes ; elle s'était acquittée de ces soins avec un zèle extrême et un empressement joyeux. Les deux amis n'avaient eu qu'à se louer de sa diligence et de son zèle. Norra, de son côté, semblait prendre un vif intérêt à la tâche qu'on lui confiait. On eût dit que cette activité nerveuse, un peu fébrile, qu'elle ne savait à quoi dépenser, avait enfin trouvé l'aliment qui lui convenait et qu'elle éprouvait une sorte de soulagement dans remploi même de ses facultés trop longtemps oisives. Les Suédois, à leur tour, se montrèrent reconnaissants — moins encore de ce qu'elle faisait pour eux que de la manière dont elle le faisait ; ce n'est pas toujours le don qui vaut : c'est la façon de donner. Chacun

EN LAPONIE. 49 d'eux lui témoigna, comme il put, sa reconnaissance : Elphége, en la traitant avec la camaraderie familière et bon enfant d'un artiste; Henrick, au contraire, par une bienveillance affectueuse et douce, presque paternelle, qui pouvait paraître singulière venant d'un homme aussi jeune et s'adressant à une créature aussi jolie. Norra se montra sensible ;à ces égards au moins autant qu'elle le devait ; elle se plaisait sous la tente de ceux qu'elle appelait ses hôtes ; elle songeait à tout pour qu'ils n'eussent à s'occuper de rien ; jamais ils n'avaient été entourés de plus de prévenances et d'attentions. Près d'eux, elle se croyait en Suède : il lui semblait îvoir tout à coup retrouvé cette bonne vie de Stockholm, qu'elle ne cessait de regretter tout bas. Bien plus facilement que les hommes, et bien plus promptement aussi, les femmes s'habituent à de certaines façons qu'elles veulent ensuite retrouver toujours autour d'elles, qu'elles cherchent quand elles ne les ont plus, et dont la perte les fait souffrir. La gaieté, l'entrain, la franchise et la belle humeur d'Elphége plurent beaucoup sans doute, à la petite Laponne ; mais la courtoisie et les procédés délicats de Henrick la touchèrent, et si elle se montrait plus confiante et plus abandonnée avec l'un, la réserve contenue qu'elle s'imposait avec l'autre n'était pas la marque d'un intérêt moins sincère et moins vif. Les deux jeunes gens s'y trompèrent-ils? C'est ce que, jusqu'ici, rien dans leur conduite ni dans leurs paroles n'était venu confirmer ni démentir. Mais rien n'est changeant comme le cœur d'une femme ! A l'empressement, à l'activité, à la joie des premiers jours, succéda bientôt je ne sais quelle vague inquiétude ; puis ce furent des tristesses passagères, et des abattements soudains. C'était bien l'état où elle s'é379 4

50 UN AMOUR tait trouvée, quelques années auparavant, au moment de son retour de Suède. Nepto avait trop d'intérêt à observer sa cousine pour ne point se rendre compte d'un pareil changement. Seulement, il n'en put pénétrer la cause, que Norra ne s'avouait point encore à elle-même. Réduit à de simples conjectures, que rien ne venait ni confirmer, ni détruire, il enchaînait ses transports, muselait sa colère, et, selon la belle expression du poète égyptien, mangeait son cœur. Le malheureux vivait donc au milieu des plus folles alternatives de crainte et d'espérance, tantôt se flattant d'être aimé de Norra, parce qu'elle avait -souri en acceptant de lui quelque nouveau présent, et se disant du moins qu'elle n'en aimerait jamais un autre. D'autres fois, au contraire, la voyant plus soucieuse, il se demandait s'il n'avait point un rival : ce rival, il le cherchait parmi ceux qui entouraient sa cousine et se promettait les joies d'une terrible vengeance. . Cette surexcitation douloureuse, maladive, n'était guère propre à calmer ce qu'il y avait d'âpre et de sauvage dans l'âme ardente du Lapon; elle exaspérait plutôt son effrayante énergie. Nepto avait toujours exagéré les qualités et aussi les défauts de sa race. Plus qu'aucun de ses compagnons il sentait maintenant le besoin d'aller longtemps devant lui, loin, toujours plus loin, fuyant jusqu'à l'apparence d'une entrave ou d'une contrainte; insupportable à son humeur indomptée. Le Lapon, par nature , aime l'indépendance ; il lui faut le libre désert et le vaste espace, où il puisse errer sans rencontre, poussant ses troupeaux devant lui, et traînant derrière sa femme et ses enfants. Il semble prendre plaisir à se perdre, lui si petit, dans un pays si grand. On ne sait jamais où il est ; il ne sera pas demain où il était

EN LAPONIE. 51 hier ; parfois il s'offre à vous quand vous ne l'attendez pas ; souvent il faut le chercher longtemps avant de le rencontrer. D'ordinaire un certain nombre de fajnilles, réunies entre elles par les liens d'une antique et commune origine, s'agglomèrent volontairement , forment des espèces de clans, dont le petit peuple associe ses destinées. C'est la tribu nomade, allant, venant, parcourant à son gré l'immense étendue depuis le cap Nord jusqu'au golfe de Bothnie, depuis les frontières de la Finlande russe, jusqu'aux marais de Drontheim et de Lavanger. Mais si la tribu est voyageuse, l'individu ne l'est guères. Rien n'est plus rare qu'une excursion isolément entreprise par un Lapon seul : ils comprennent que l'union fait la force; ils sentent qu'ils ont besoin les uns des autres, et ils évitent de se quitter. Ce fut donc pour tous un assez grand ^tonnement, lorsque l'on vit Nepto faire tout k coup de longues absences : le jeune homme prit des habitudes que personne n'avait autour de lui, et qui semblaient complètement étrangères aux hommes de sa race. Souvent, jetant son fusil sur son épaule, fourrant dans son sac une provision de poisson sec et une gourde d'eau-de-vie, il sifflait son chien, — le fidèle Sniff, qui n'obéissait qu'à lui, — et, sans mot dire, sortait du camp, à la pointe du jour. On restait parfois toute une semaine sans recevoir de ses nouvelles. D est bien» vrai que, de tem'ps en tem'ps, les bergers qui gardaient les rennes dans les pâturages de la montagne affirmaient avoir aperçu là-haut, se glissant entre les rochers, une forme insaisissable qui ressemblait vaguement à Nepto. Parfois aussi, on avait vu le museau noir d'un chien tout pareil à celui du hardi chasseur. On avait bien essayé de l'appeler, mais il s'enfuyait

52 UN AMOUR aussitôt, non moins sauvage que son maître, et disparaissait sans que Ton eût jamais entendu sa voix. Les retours de Nepto étaient aussi soudains que ses départs avaient été brusques, et il était également difficile de savoir- pourquoi il s'en allait et pourquoi il revenait : il n'avait point de confidents, et peu d'hommes poussaient plus loin la discrétion. Son grand-père, le vieux Peckel, prenait parfois plaisir à l'en railler. «Nepto et son chien, disait-il, ne prononcent pas quatre paroles par an! » Le plus souvent la chasse était le prétexte, ou du moins l'excuse de ces longues absences, qui devenaient de plus en plus fréquentes. Il était rare , en effet , qu'il revînt des grands marais ou des forêts profondes sans rapporter la dépouille d'un jœrf *, d'un renard bleu, de cinq ou six martres ou d'une douzaine d'écureuils, que sa balle, toujours sûre, n'avait frappés qu'à la tête, pour ne point endommager leur précieuse fourrure. Souvent, au retour, Nepto paraissait plus calme. Cette agitation nerveuse, cette inquiétude sombre, ce fiévreux tourment qui ne l'abandonnaient jamais tout à fait, s'apaisaient du moins un peu, et, jusqu'à ce qu'un nouvel orage fût venu l'assaillir, il paraissait tranquille. D'autres fois, au contraire, il ne restait dehors qu'un jour ou deux; il revenait sans avoir rien tué, et il était plus sombre et plus farouche que jamais : son chien, craintif, la queue basse et le nez à terre, marchait sur ses pas. Si, dans ces moments-là, Nepto apercevait la jeune fille sur le seuil de sa tente, il passait rapidement à côté d'elle, sans lui adresser une parole, tandis que le pauvre Sniff, moins fier, tournait vers elle la lueur humide de ses grands yeux tristes qui semblaient lui dire : « Pourquoi fais-tu tant de peine à mon maître ? » 1. Espèce de glouton, fort carnassier.

EN LAPOWIE. 53 Bientôt Nepto sortit moins encore ; jamais ses absences ne se prolongèrent plus d'un jour; il partait le matin ; mais, comme s'il eût voulu incessamment avertir de sa présence les membres de la tribu, il tirait toute la journée des coups de fusil qui ne coûtaient la vie à personne, et qui n'avaient d'autre effet dans sa pensée que de faire savoir qu'il était là à ceux qui eussent été tentés de l'oublier. Le vieux Peckel était loin d'approuver ce genre de vie si fort éloigné du sien : raïeul de Nepto avait depuis longtemps passé Tâge des folies amoureuses, et il n'avait d'ailleurs jamais beaucoup sacrifié à la déesse Sarakka, qui préside, chez les Lapons, aux tendres faiblesses du cœur : c'était ce que Ion appelle un homme sérieux et positif ; travailleur au besoin, fin marchand, et qui semblait tourmenté de cette soif d'avoir, dont les hommes n'ont pas encore trouvé le moyen de s'affranchir, et qui sévit avec une égale cruauté sous les rayons torrides de Téquateur et sous les glaces du pôle. Il allait lui-même conduire ses rennes aux foires de Suède et de Norvège; il surveillait les travaux des femmes de sa tente qui essaient pour lui des étoffes grossières, mais solides et chaudes, et ceux des hommes qui préparaient les peaux et les fourrures; malgré son grand âge, il organisait des chasses à l'ours, auxquelles il conduisait les jeunes gens, et dirigeait encore ses nombreuses pêcheries qui lui rapportaient d'assez beaux bénéfices, quand les marchands finnois arrivaient dans ses parages avec leurs provisions de farines et de liqueurs fermentées. On le comprend, aux yeux d'un pareil homme la conduite de Nepto devait paraître sans excuse ; aussi, en sa double qualité d'aïeul et de chef de tribu, il usa tour à tour de l'autorité et de l'influence pour amener son petit-fils à changer de vie.

54 UN AMOUR Mais les exhortations et les prières semblaient également impuissantes sur cette âme de bronze, obstinée en ses desseins muets. Le portefeuille du jeune Lapon ne valait point sans doute celui de M. de Rothschild, et sa signature n'eût pas eu grand crédit, même à la banque de Drontheim. Mais ce qui fait la véritable fortune, n'est-ce point le juste rapport des moyens et des besoins? A ce comptelà, Nepto était trois ou quatre fois millionnaire ! Orphelin comme Norra, il avait de vastes tentes garnies d'un mobilier qui ferait sourire un paysan de Normandie, mais qui, sous le 70^e degré de latitude n'était rien moins qu'une véritable fortune. Ses deux troupeaux de rennes, que son grand-père avait très-habilement administrés, avaient cru et multiplié selon les antiques lois de la Genèse, et maintenant ils suffisaient abondamment, et sans qu'il eût même à s'en occuper, à toutes les nécessités de sa vie. Le renne est peut-être de tous les animaux celui qui exige le moins de soins. En été, il trouve partout sa pâture : il la prend aux arbres, il la dérobe aux rochers ; . en hiver, avec un instinct merveilleux, il la devine sous la neige, et va la chercher jusqu'à des profondeurs incroyables, en creusant avec sa pince. C'est cette facilité même d'une vie s'arrangeant en quelque sorte toute seule, et sans que l'on s'en mêle, qui rend le Lapon si paresseux. .A quoi bon travailler quand tout vous arrive à point, et que vous n'avez plus que la peine de vivre ! Une seule personne eût eu assez de crédit sur Nepto pour opérer l'heureuse révolution que son grand-père appelait inutilement de tous ses vœux. Cette personne, nous n'avons pas besoin de la nommer, c'était Norra. Mais Norra, par une exagération de délicatesse dont

EN LAPONIE. 55 BOUS ne saurions la blâmer^ se refusa désormais à prendre aucune part à cette vie, qui s'était offerte, et dont elle n'avait pas voulu. Elle repoussait, dans sa loyale franchise, tout sacrifice dont, plus tard, Nepto eût pu se faire un droit contre elle, et, déterminée à ne rien rendre, elle était aussi résolue à ne plus rien accepter. Peckel, qui ne comprenait guères toutes ces subtilités, était au fond de l'âme assez mécontent de ses deux petits-enfants, et il ne savait trop lequel gourmander davantage, car il n'ignorait point que les inexplicables refus de la jeune fille avaient amené les écarts du jeune homme. Il le dit très-nettement à Norra, qui se contenta de lever les épaules en répondant qu'elle n'y pouvait rien. De guerre lasse, il prit enfin le parti le plus sage, c'est-à-dire qu'il les abandonna à eux-mêmes et laissa les choses aller leur train. Il faut bien le dire : elles allaient assez mal. Le vieux patriarche, sans soupçonner encore la part qu'il devait attribuer dans ses malheurs de famille aux deux jeunes Suédois, n'avait pu voir d'un bon œil leur arrivée dans son camp. Comme tous les persécutés, comme tous les vaincus, les Lapons haïssent d'une haine vigoureuse les Norvégiens et les Suédois : ils les haïssent et ils les méprisent : ils les haïssent, parce qu'ils se sentent les moins forts ; ils les méprisent, parce qu'ils se croient les plus nobles et les meilleurs. Cette prétention à l'aristocratie est même assez singulièrement justifiée chez les Lapons : ils montrent sur une de leurs montagnes (le mont Uma] l'endroit où, selon les traditions nationales, l'arche qui portait avec Noé la fortune du genre humain, aborda, il y a cinquante siècles, après les diverses péripéties du Déluge. Noé, l'antique aïeul du genre humain, après son heureuse délivrance, aurait d'abord enfanté

56 UN AMOUR les Lapons, qui seraient ainsi le peuple le plus ancien du monde renouvelé. Quand on a tant de droits à commander, il est vraiment dur d'obéir; on obéit pourtant : ainsi le veut la cruelle nécessité ; mais on obéit en frémissant, et les ferments de la révolte couvent toujours secrètement quelque part. Cependant, il faut être juste, le joug des Suédois est assez léger; il ne se fait jamais cruellement sentir. Les Lapons sont peut-être le peuple le moins gouverné du monde. Le tribut qu'ils payent à leurs maîtres est une sorte de capitation qui a bien moins pour but l'intérêt matériel du budget que la reconnaissance de la suzeraineté de la race et des droits de la couronne. Cela même est assez pour humilier et indigner ces irascibles petits hommes. Aussi, moins ils voient leurs souverains et plus ils sont heureux. L'arrivée de Henrick et de son compagnon ne fut donc point saluée par l'universelle allégresse de la tribu que gouvernait Peckel ; lui se taisait, parce qu'il était prudent ; mais les vieux compagnons de son âge se rappelaient et disaient aux autres que jamais un Suédois n'était venu chez eux sans qu'il en résultât aussitôt quelque malheur. Ils n'eussent donc point demandé mieux que de renvoyer nos deux héros de leur territoire, avec ou sans les honneurs de la guerre. Mais ils se souvinrent à temps qu'une fois déjà, et dans une circonstance pareille , ils avaient eu à se repentir d'une conduite imprudente. La Suède avait pris en main la défense de ses représentants ; elle avait considéré comme acte de rébellion les mauvais traitements qu'on leur avait fait subir; l'affaire avait été chaudement menée. Les gouverneurs des districts voisins avaient reçu des ordres sévères, et Ton avait tiré une vengeance éclatante des insultes faites aux

EN LAPONIE, 57 représentants du roi. Les Lapons comprirent qu'ils ne devaient plus s'attaquer à leurs maîtres. Mais, pour être contenue en eux-mêmes, leur rancune n'en fut pas moins vive, leur mauvaise volonté moins tenace. Henrick et son ami se virent donc l'objet d'une défiance profonde ; on les souffrit: on ne les accepta point. Cependant le jeune officier, par la réserve de sa conduite, que tout le monde pouvait apprécier; l'artiste, par son «ntrain, sa gaieté et sa belle humeur, désarmèrent peu à peu toutes ces colères injustes, et finirent même par exciter chez leurs hôtes une sorte de sympathie bienveillante. D'ailleurs, s'il faut tout dire, ils vivaient assez largement, ne regardaient jamais à la dépense et payaient rubis sur l'ongle, chose à considérer partout, mais cent fois plus encore dans un pays où la monnaie courante est rare, et où quatre-vingt-quinze personnes sur cent n'ont jamais possédé une pièce d'or. Le Lapon est, de sa nature, assez ami des petits profits; le gain qu'il peut faire sur l'étranger lui est deux fois précieux. C'est assez dire que la façon dont nos héros traitaient les questions de finances eut bientôt réconcilié avec eux les susceptibilités plus ou moins jalouses delà tribu. Après avoir commencé par maudire leur arrivée, on finit par craindre leur départ. Du reste, ils étaient depuis bientôt trois mois dans la tribu et ils ne parlaient point de la quitter. Sans y prendre un plaisir démesuré, ils avaient fini par s'habituer assez à la vie qu'ils menaient chez les Lapons. Ils travaillaient, péchaient, chassaient, se promenaient, étudiaient ces mœurs si nouvelles pour eux, et ne s'ennuyaient que par accident, les jours de pluie, ou quand ils étaient restés trop longtemps sans recevoir des nouvelles de Stockholm. Ce qui leur manquait davantage, c'était assurément cet

58 UN AMOUR aimable commerce des femmes dont certaines natures ont un si vif besoin, qu'il devient comme une des nécessités de leur vie. Mais entre eux et les créatures à deux pieds, sans plumes et sans barbe, qui les entouraient, la distance était si grande qu'ils n'avaient pas même eu la pensée de la franchir. A vrai dire, il n'y avait, dans toute la tribu, que Norra qui pût mériter ce nom de femme et qui rappelât, en effet, les idées de grâce, de charme ou de passion que nous avons l'habitude d'attacher à ce nom. Si Norra n'eût jamais quitté les déserts de Laponie, il en eût été d'elle comme des autres, et, malgré son élégance native, son esprit et sa gentillesse, elle n'eût jamais songé que les hôtes de son grand-père fussent des hommes pour elle et qu'elle fût une femme pour eux. Mais Norra, nous l'avons dit, avait été élevée à Stockholm, et elle avait sur une foule de choses des idées qui n'entrent point d'ordinaire dans la tête d'une Laponne. On lui avait ouvert les yeux; on lui avait laissé voir tout ce qu'elle valait ; elle avait compris qu'il n'y avait point de nationalité pour une jolie femme, et qu'elle trouve une patrie partout où on l'aime.... L'arrivée soudaine, inattendue, des deux Suédois fut un grand événement, ou, pour mieux dire, le seul événement de cette vie calme, monotone et dévorée par le cruel ennui. Du premier coup d'œil, en apercevant Hénrick, elle reconnut son maître : c'était sa destinée qui s'accomplissait; avant de savoir s'il en voudrait, elle lui donnait son cœur, ou, pour mieux dire, c'était son cœur qui allait à lui et qui se donnait. H est vrai qu'elle ne le retenait point. Hénrick était pour elle l'idéal longtemps et vainement rêvé; cet idéal qui se retrouve au fond de l'âme des jeunes filles, comme la perle au fond

EN LAPONIE. 59 des mers. Elle y peut rester à tout jamais sans que le hardi pêcheur la rapporte au rivage et la fasse briller aux yeux; mais, pour être inconnue, en a-t-elle moins de prix? Henrick apparut à Norra, semblable à ces beaux princes, fils des fées et des génies, qui viennent, on ne sait d'où, pour consoler et délivrer les belles héroïnes abandonnées ou captives. Jamais cette fascination exercée par les enchanteurs, et si bien dépeinte dans les contes du poétique Orient, ne s'était plus complètement réalisée. Il ouvrait la bouche : c'étaient des fleurs et des pierreries qui tombaient de ses lèvres. Il la regardait : la lumière de ses yeux éclairait tout autour d'elle. Il lui tendait la main : c'était pour la prendre et remmener avec lui, bien loin, dans son beau royaume. On ne saura jamais tout ce qu'il y a de poésie dans le cœur des femmes qui vont aimer pour la première fois. A côté des trésors de leur imagination pâlissent ceux de Golconde et d'Haïdérahad. Ce fut comme une éclosion soudaine de toutes les fleurs de cette âme naïve. Comment la réalité devait-elle traiter cette rêverie idéale ? Hélas ! cette Vieille histoire, toujours la même malgré ses variantes, a été plus d'une fois racontée ! c^

L'âme , chez notre petite Laponne , valait encore mieux que le reste, et, auprès de ce que Ton devinait, ce que Ton voyait n'était rien. Sans doute, elle avait déjà beaucoup oublié de ce qu'elle avait appris à Stockholm ; mais, de son éducation brillante, il lui était du moins resté une certaine tournure d'esprit poétique, et, avec un goût plus délicat, ce tact féminin qui s'apprend comme le reste et que personne en Laponie ne lui eût jamais enseigné. Mais, grâce à Dieu, elle était revenue de l'étranger assez tôt pour n'y avoir point laissé cette fleur de jeunesse et de naïveté qui n'éclôt guère aujourd'hui que dans la solitude et que rien ne remplace quand elle est une fois cueillie. Ainsi placée sur les confins du bien et du mal, sachant déjà beaucoup, ignorant encore assez, pour un appréciateur tant soit peu raffiné du mérite des femmes, Norra devait avoir un charme profond et une irrésistible attraction. Peut-être, malgré sa sincère modestie, l'aimable enfant avait-elle comme une vague conscience du trésor de tendresse et de passion que Dieu avait mis dans son sein ; peut-être aussi sa fière et droite nature jugeait-elle assez sévèrement les hommes qui l'entouraient pour se

UN AMOUR EN LAPONIE. 61 dire qu'aucun n'était capable de la comprendre ni digne de la posséder. La passion de Nepto, faite de désir et de vanité, égoïste comme le sont trop souvent, hélas! les passions des hommes, n'avait rien qui pût flatter beaucoup une nature comme la sienne. On comprendra maintenant Teffet que dut produire l'arrivée de Henrick sur ce cœur de seize ans , plein de trouble, et vivant, comme tant de cœurs de jeunes filles, dans l'attente émue de l'inconnu ! Henrick devait plaire à une âme jeune et romanesque encore ignorante de la vie. Steinborg était, en effet, un des échantillons les mieux réussis de cette race suédoise qui restera comme le type parfait de la beauté du Nord. Il avait le teint blanc et délicat d'une femme, une taille élevée, svelte et flexible, des yeux changeants comme l'aiguë marine, tantôt d'un bleu foncé, tantôt d'un vert à reflets d'or. On voyait bien qu'un tel homme devait être né dans Taisance de la vie riche ; tout en lui annonçait les habitudes de l'élégance native et ses moindres actions révélaient cette insouciance dédaigneuse et superbe, et cette supériorité, affichant audacieusement la conscience d'elle-même à laquelle les femmes ne sont que trop sujettes à se laisser prendre. Les femmes ne sont- elles pas toujours un peu victimes de leurs yeux, tout aussi bien que de leur cœur? Si le bonheur fut grand, il fut court, et Tillusion se dissipa promptement. Norra comprit bientôt où devait la conduire un tel amour, un amour sans avenir et sans espérance ; mais elle n'en marcha pas moins résolument, et avec une sorte de parti pris, héroïque dans son insouciance, audevant de ce qu'elle appelait elle-même sa destinée. Elle ne savait point faire les choses à demi : lorsqu'elle

62 UN AMOUR se fut persuadé qu'elle devait aimer Henrick, elle Taima comme il faut aimer, quand on s'en donne la peine, de toute son âme et de toutes ses forces. Mais, comme la femme est toujours femme, c'est-à-dire pleine de pudique réserve au commencement de tout amour vrai, elle enferma dans son cœur le secret de sa tendresse, avec un soin si jaloux, que celui-là même qui en était l'objet devait l'ignorer, longtemps. Henrick, de son côté, ne restait point insensible aux aimables qualités de Norra : il s'attachait à elle peu à peu, mais cet attachement, au lieu de causer la jeune fille les joies profondes de l'amour partagé, lui était amer comme une déception. Elle voyait trop bien, en effet, que l'affection de Henrick avait quelque chose de protecteur et, pour ainsi dire, de paternel, qui n'était pas précisément ce qu'elle eût désiré rencontrer chez lui. Quand il la regardait, allant et venant autour de lui, sous la tente, touchant à ses livres, rangeant ses papiers ; quand, au matin, elle venait lui apporter un bouquet de fleurs de montagne, encore humide de rosée, il lui rendait en échange un regard tendre, un remerciement affectueux : mais ce n'était ni la parole ni le regard, ni la tendresse de l'amant. La pauvre Norra était cependant assez facile à tromper, ou plutôt elle prenait comme un secret plaisir à se tromper elle-même. C'était bien d'elle qu'il eût été vrai de dire que Ton se persuade aisément ce que l'on désire, et que l'on croit volontiers ce que l'on espère : les moindres attentions du jeune officier étaient interprétées par elle dans le sens le plus favorable à l'erreur qui lui était chère. Disons-le, toutefois : vivant au milieu d'hommes assez

EN LAPONIE. 63 grossiers, parfaitement étrangers à tous les raffinements de la civilisation et à toutes les délicatesses de la galanterie, et dont la première parole dite à une femme était une demande en mariage, il n'était pas étonnant que la politesse, les égards et les attentions d'un homme bien élevé eussent sur elle une influence contre laquelle se serait bien autrement gardée une Parisienne née dans le monde et instruite au Sacré-Cœur. Ah ! si quelque hasard, que je n'eusse point osé lui souhaiter, eût fait tomber sous ses yeux une lettre que Henrick avait envoyée à Stockholm, le matin même du jour où commence cette histoire, la pauvre enfant n'eût que trop compris combien ses espérances étaient vaines. « Tu me demandes, ma chère Edwina, écrivait Henrick, comment je me trouve en Laponie? aussi bien, mon cœur, que je puisse être à trois cents lieues de toi. Sans toi, belle, Paris ou Kautokeino, cela m'est tout un ! Les gens du pays sont des sauvages assez mal intentionnés ; pour tout dire, de rusés coquins dont il faut se défier toujours, avides comme des loups et rusés comme des renards; il ne leur manque que la force pour être dangereux. Grâce à Dieu, nous n'en avons pas peur : nous avons commencé par leur montrer les dents à l'arrivée, et, depuis, nous les avons trouvés doux comme des moutons et souples comme des gants. Ils savent que nous avons derrière nous la police du bailli, et je crois que cela les aide à se tenir tranquilles. Ne crains donc rien pour mes jours précieux, chère aimée. Elphège, d'ailleurs, me veille comme un chien de garde. Je l'aide un peu dans cette besogne : il faut bien que je tienne à moi, puisque tu m'aimes ! Je travaille tant que les jours sont longs, et tu peux être certaine que, dans

64 UN AMOUR ce pays-ci, ce n'est pas peu dire ; depuis que nous sommes en Laponie, le soleil n'a pas encore eu le temps de se coucher. Ma tâche n'est pas des plus faciles; mais ta pensée me soutient, et je ne la crois pas au-dessus de mes forces. Si je réussis, j'ai parole pour la place que tu sais ; ton père n'attend que cela pour me nommer son fils. Je réussirai! Ne me souhaite donc pas de courage : j'en ai; souhaite-moi seulement que tu m'aimes toujours, et que je te retrouve bientôt. « Elphége va bien : il te baise les mains, et prétend qu'il s'ennuie autant de ne pas te voir que de ne plus manger de pain. Ne nous plains pas trop cependant, à propos de ce dernier détail, car, à cela près, nous faisons bonne chère. On nous soigne assez bien pour notre argent. Il y a parmi ces brutes ilne sorte de petite fée grosse comme le poing; c'est certainement une des plus singulières et des plus jolies miniatures de femmes qui se puissent rencontrer ; bonne âme du reste, et la seule ici qui veuille un peb. de bien à ton pauvre amoureux. Elle va, vient, s'agite et tourne autour de nous comme un véritable feu-follet. Elle ressemble assez aux jolies poupées que Ton voit, aux environs de Noël, dans les boutiques de la place Brunkbergs Tog ; ajoute qu'elle a des costumes comme on n'en montre que dans les opéras. Tout ceci n'empêche point que la petite sorcière, — il paraît qu'elle dit la bonne aventure et qu'elle a ôent fois plus de talents qu'il n'en aurait fallu à son grand-père pour se faire rôtir par le bourreau, — tout cela, dis-je, n'empêche point que la petite sorcière ne soit une excellente personne, qui nous choie de son mieux, et dont nous sommes très-contents, Elphége et moi. Ces artistes sont de si drôles de gens, que je ne jurerais point que notre ami n'ait dans la tête, pour cette singulière créature, un grain de quelque chose qui

EN LAPONIE 65 pourrait bien s'appeler de l'amour. Que veux- tu ? Tout le monde ne peut pas aimer, comme moi, la plus jolie fille de Stockholm. J'envoie à ton album un croquis de cette petite Norra, — elle s'appelle Norra. Je t'expédierais la fillette elle-même , si la poste voulait s'en charger : je suis certain qu'avec ses plumes, ses fourrures et tout son attirail, elle ferait fureur au Parc et chez les habitués du café Bairn, et que l'on en parlerait dans les journaux. « Adieu, Edwina aux blanches mains; plains-moi de t'aimer tant et de si loin. » Henrick. » Henrick était beau; c'était là peut-être la première de ses vertus; c'est parfois la seule qualité que l'on demande à un héros de roman. Sixième fils d'un industriel riche, qui avait des capitaux considérables engagés dans les mines de fer de la Suède, millionnaire s'il eût été fils unique, réduit à la portion congrue par la présence de cinq frères et de trois sœurs, élevé dans une aisance que la Suède prend pour du luxe, il n'avait guère, comme la plupart des jeunes gens de ce siècle, qu'un seul but : c'était d'arriver le plus promptement possible à une position large et indépendante. Après avoir servi l'État, il comptait ne plus servir bientôt que lui-même, et, saisissant l'occasion par son unique mais solide cheveu, il espérait se faire tramer par elle à la fortune. Le talent qu'il aurait l'occasion de déployer dans ses difficiles études en Laponie, serait pour lui la meilleure de toutes les notes auprès des grands capitalistes, qui pourraient par la suite lui confier la direction de leurs intérêts. Ce programme, sérieusement arrêté dans sa tête, Henrick était disposé à le suivre avec une obstination et une fermeté que rien désormais

379 5

66 UN AMOUR ne devait détourner du but. Ajoutons que Henrick avait rencontré, Thiver précédent, une certaine Edwina, à laquelle était adressée la lettre qui précède, et dont le père possédait deux ou trois gaards dans la Dalécarlie et une carrière de porphyre auprès d'Elfsdale : Edwina passait pour une des plus jolies filles de Stockholm. Il paraissait d'autant mieux aimée, que cet amour était raisonnable^ que le mariage consoliderait sa position, et que sa fortune et son cœur y trouvaient leur compte en même temps. Il ferait un mariage d'inclination avec une femme riche. N'est-ce point là le vœu secret des meilleurs d'entre nous? Tel était le héros de Norra, son idéal, l'homme autour duquel allaient désormais graviter, comme des satellites autour de leur planète, tous les rêves, toute la passion, toute la tendresse de la pauvre enfant. Cette tendresse demeura longtemps silencieuse, et cette passion muette : les jeunes âmes sont pudiques ! C'est à peine si Norra osait s'avouer à elle-même un secret que sa bouche n'eût jamais trahi. Mais mille choses parlaient pour elle. Il y a longtemps qu'on l'a dit : On n'est bien servi que par les mains qui aiment! Jamais despote oriental n'eut d'esclave plus attentive que notre petite Laponne; elle s'ingéniait de mille façons pour rendre aimable et doux à Henrick et à Elphège, car il ne lui était pas possible de séparer l'un de l'autre, le séjour de son pays. Leur petite tente, placée aux limites mêmes du campement d'été de la tribu des Kilps, au bord d'un ruisseau et sous l'abri d'un grand sapin, qui lui servait de pilier central, était pour^ vue de ces mille objets qui peuvent servir à la commodité et à l'agrément de la vie. Il est vrai que les jeunes gens les avaient apportés de Suède avec eux ; mais c'étaient les mains mignonnes de Norra qui les avaient disposés

EN LAPONIE. 67 avec un goût vraiment exquis; jamais la tente d'un Lapon n'avait eu cet air riant, propre et coquet qui, aux yeux mêmes des deux Suédois, faisait d'elle le plus agréable séjour. Quand ils y rentrèrent, après une longue course, le lendemain de leur arrivée, en la trouvant si parfaitement arrangée, chaque chose à sa place, et précisément à la place qui lui convenait ; quand ils virent que Ton avait semé le sol nu de feuillages, et mis des fleurs partout, ils furent vraiment touchés de ces aimables attentions, et Norra fut récompensée de sa peine par le plaisir et la surprise qu'elle vit se peindre sur leur visage. « G'estun palais ici! s'écria Elphége d'un ton joyeux : un palais dans un désert; c'est à toi que nous le devons, belle princesse! ajouta-t-il, en se tournant vers Norra. — J'ai fait de mon mieux, répondit simplement la petite-fille de Peckel. — Eh ! ton mieux est très-bien, » répliqua Henrick, en prenant le menton de Norra par un geste familier. , La jeune fille baissa la tête et devint toute pâle. « C'est la plus jolie tente que j'aie jamais vue, continua Henrick, qui n'avait pas même remarqué son émotion. — Eh bien! tâche de t'y plaire,. •. et d'y rester longtemps! ajouta-t-elle plus bas. — Il faudrait être bien difficile pour ne pas s'y plaire, dit Elphége à son tour, et je suis sûr qu'il n'y a rien de pareil de Drontheim au cap Nord. Elle a donc des doigts de fée, cette petite, » ajouta-t-il en prenant Norra par la main et en l'amenant jusqu'au milieu de la tente, devant Henrick Steinborg, qui, tout occupé de classer ses livres et ses papiers sur la table du milieu, ne songeait guère à l'examiner. Il releva pourtant la tête et arrêta ime seconde fois ses yeux sur Norra.

68 UN AMOUR EN LAPONIE. On eût été assez embarrassé pour dire quel était le sentiment prédominant qui se peignait en ce moment sur le visage du jeune Suédois. Était-ce la surprise ou l'admiration, le plaisir ou Tétonnement? Il y avait, en tout cas, dans son regard, une curiosité vive, et qu'il ne songeait pas le moins du monde à cacher. Il était assez bon physionomiste pour deviner tout ce que révélait d'intelligence ce front bombé aux tempes, tout ce que promettait d'énergie cette petite bouche aux lèvres fièrement arquées. Sans être aussi brune que le reste de sa tribu, pour qui venait de Suède, où les femmes semblent pétries, dans la neige, Norra n'était pas une rose blanche. Mais on avait bientôt oublié la couleur pour la forme. Elphége, qui avait fait ses académies et longtemps étudié la statuaire chez le vieux sculpteur Fogelberg, déclarait que ses bras étaient de la plus classique élégance ; Henrick trouvait lui-même qu'elle avait des mains d'enfant. Cependant tout chez elle annonçait une nature riche et généreuse. Son abondante chevelure, partagée d'ordinaire en deux tresses égales qui descendaient jusqu'à ses talons; ses hanches accusées comme celles des Espagnoles et des Bohèmes; ses reins aussi hardiment cambrés que ceux des plus audacieuses bayadères qui aient jamais bondi sur les mosaïques des palais indiens ; le feu et l'animation de son regard. Ajoutez le prestige saisissant de Tétrangeté et de la jeunesse, et vous comprendrez que, telle qu'elle était, Norra dut finir par sembler à nos deux amis une petite créature tout à fait à part. Ils n'eussent pas eu besoin de venir en Laponie pour lui rendre justice : on l'eût remarquée partout.

VI Il y a maintenant quatre mois que l'artiste et l'officier vivent parmi les Lapons. Henrick a levé assez de plans pour occuper tout un état-major pendant deux hivers; Elphége, de son côté, a rempli ses cartons de croquis ; il ne reste point, dans tous les environs, un arbre, une femme, un renne ou un chien qui n'ait posé devant lui, et il commence à faire des doubles, pendant que Steinborg met au net ses dernières épures. c^

VII Rien n'était changé dans la vie d'aucun de nos personnages : Elphége était toujours gai, Henrick toujours galant, et Norra* plus sérieuse encore, s'il est possible, vivait en elle-même plus c[ue jamais. Les fossettes devenaient plus grandes dans ses joues fermes et rebondies, que l'on voyait pâlir sous leur légère teinte de bistre. Le corail des lèvres passait du rouge vif au rose pâle, et son grand œil, plus souvent voilé sous leç longs cils, était presque toujours abaissé vers la terre. Un jour, Elphége, qui était allé prendre des points de vue dans la montagne, s'attarda plus que de coutume; Henrick avait assidûment travaillé depuis le matin, et, en attendant son compagnon, ne sachant que faire, il sortit pour jouir du calme et de la beauté d'une soirée incomparable. Il faut avoir passé un automne dans l'extrême Nord pour savoir quel peut être le charme de ces" crépuscules radieux, qui prolongent la veille jusqu'au lendemain, et remplacent les ténèbres de nos nuits épaisses par des splendeurs qui feraient pâlir les plus beaux jours. La pensée du jeune officier retournait d'elle-même à Stockholm, où il avait laissé sa bien-aimée, et c'était

UN AMOUR EN LAPONIE. 71 sans trop savoir où ses pieds le portaient qu'il remontait le cours d'un petit ruisseau descendant d'un lac, dont le lit se creusait à mi-côte dans la montagne en face de lui. Gomme le jour où commence cette tustoire, les troupeaux rentraient du pâturage ; on entendait dans la distance les appels des trompes qui les rassemblaient. Ç& et là, sur les pentes, par longues iiles ou par groupes pressés, on voyait descendre les rennes autour desquels bondissaient de grands chiens au poil rude. Henrick se détourna quelque peu du sentier trop étroit, et il s'appuya, pour les voir passer, contre un jeune bouleau h Técorce blanche et lisse, dont les feuilles tremblaient sur sa tête avec un doux murmure. Le défilé dura bien huit ou dix minutes, pendant lesquelles le jeune homme, si peu poète que Teût fait son astre en naissant, se laissa cependant entraîner aux contemplations vagues et rêveuses, dont il était difficile de se défendre en face de cette belle scène de la nature. LaLaponie est, en effet, un des pays du monde où les lignes du paysage, naalgré l'ordinaire âpretë du climat, ont le plus de calme, de grandeur et de sérénité. Devant lui, la montagne ondulait mollement, et s'élevait par vastes étages superposés, que couvraient de belles forêts, entrecoupées çà et là de vastes espaces, tout remplis de mousses jaunâtres et de lichens, et dont les essences variées ajoutaient à la beauté du paysage la variété presque infinie de leurs teintes. A moitié perdu dans sa contemplation et dans son rêve, Henrick attendit patiemment. Le grand troupeau, selon l'usage, était séparé en plusieurs bandes. Peckel, dont nous n'avons point parlé depuis longtemps, venait à la suite de la dernière.

72 UN AMOUR Nous l'avons dit : le patriarche des monts Kilpis avait soixante-quinze ans sonnés et révolus. Mais, quoique ses années eussent eu chacune six mois d'hiver, le vieillard était encore plein de sève et de verdeur. Si la haute taille élancée donne à la jeunesse plus d'élégance, à l'âge mûr plus de majesté, la vieillesse, au contraire, moins forte pour la porter, s'accommode assez bien d'une stature médiocre. Peckel, qui n'était pas grand, avait du moins l'avantage de se tenir ferme et droit, sohdement campé sur ses reins, qui semblaient n'avoir jamais ployé. C'était sans doute pour la forme et comme marque de son pouvoir patriarcal et de sa suprême autorité, qu'il portait à la main un long bâton fait du tronc d'un jeune sapin qu'il jetait devant lui de deux en deux pas, comme s'il eût voulu mesurer sa route, mais sans jamais s'en servir comme d'un appui ou d'un soutien. Le vieux pasteur, dont l'œil perçant projetait son regard au loin rapidement, et bientôt se reportait vers la terre, arriva tout près du jeune homme sans paraître l'avoir remarqué. Il le dépassa même de trois ou quatre enjambées ; puis, revenant tout à coup sur ses pas, il se planta résolument devant lui, enfonça par un bout son long bâton dans le sol et s'appuya sur son autre extrémité. « Petit père, lui dit-il, avec cette familiarité qui n'est point sans grâce , et que le Lapon sait si bien prendre au besoin, petit père, est-ce que je puis te parler ? — Sans doute, » répondit le jeune hommCi, qui ne savait pas où ce début voulait en venir. Peckel ne semblait point maintenant disposé à profiter de la permission qu'il venait d'obtenir, car il garda un moment le silence.

EN LAPONIE. 73 H Eh bien ! que me veux-tu ? je t'écoute ! — C'est que, continua le Lapon en paraissant réfléchir... cela n'est pas très-facile à dire. — Alors, ne le dis point, — Il faut cependant que je le dise. — Dis-le donc I . — Au moins tu me promets de ne jamais répéter?... — T'ai-je demandé tes confidences? fit Henrick, non point peut-être cette fois sans une nuance d'impatience ; parle ou tais-toi : la chose m'est égale. Mais fais vite ! — Eh bien! je parlerai, dit Peckel, en paraissant s'armer d'une résolution subite. Je sais bien que tu es bon et que tu ne voudrais jamais faire de peine à un pauvre homme, à un pauvre père. — Ah ! fit le Suédois, non sans quelque vivacité, c'est de ta fille qu'il s'agit? » L'accent avec lequel Henrick avait prononcé ces paroles n'échappa point à l'oreille fine du vieux Lapon. Il s'arrêta tout à coup comme s'il se fût repenti d'avoir amené l'entretien sur ce sujet délicat, et ses petits yeux clignotants se portèrent trois ou quatre fois sur le jeune homme, et s'en détournèrent tout aussitôt avec une promptitude sans pareille. Henrick comprit sans doute ce qui se passait en lui, car, avec une diplomatie non moins grande, il affecta tout à coup une profonde indifférence et allumant un cigare qu'il ne se sentait point la moindre envie de fumer : « Gomme tu voudras ! dit-il au Lapon ; ce sont tes affaires et non pas les miennes. — Tu te fâches, petit père, reprit Peckel ; ce n'est pas bien ! tu devrais plutôt prendre pitié d'un vieillard qui n'a plus d'espoir qu'en toi. — Que n'as-tu commencé comme tu finis? reprit le Suédois, mais cette fois avec un sincère intérêt : est-ce t

74 UN AMOUR un service que tu réclames de moi? que puis -je faire? • — Tu es donc bon, toi ? dit Peckel en le regardant avec une expression singulière, à la fois rusée, défiante et cependant admirative, tu es donc bon ! répéta-t-il encore. — Quand je puis I répondit le jeune' homme,,.. '^ Oh ! cette fois, tu peux. — Parle donc, que je sache au moins ce que tu désires. — Eh bien, dit Peckel avec une certaine vivacité, je désire marier ma fille. — Et tu crois que cela me regarde, dit Tofficier ; je n'ai pas de mari dans ma poche ! — Aurais -tu le fils dii roi, repartit le vieillard, non sans quelque orgueil, tu peux être tranquille, je ne te le demanderais point. — Il n'est peut-être pas d'assez bonne maison pour toi! » Et l'officier se prit à rire. « Tu dis mieux que tu ne crois, répliqua le vieillard. La fille d'un Kilp ne doit épouser qu'un homme de sa race. -!- Et c'est à moi que tu viens le demander I reprit Henrick. •^ Je ne sais ce que tu as fait à l'enfant, elle n'écoute personne plus que toi ; ce que tu lui diras de faire, elle le fera. Maintenant, comprends-tu ? — Je commence. — Eh bien ! oui, je veux marier ma fille. H y a longtemps que je pense à une union qui doit se faire.... Et elle refuse, la folle enfant I Elle fait ce que jamais n'a fait une Laponne , depuis le jour où l'arche de Noé s'arrêta sur les montagnes d'Uma. « Elle a dit non à son père I que Dieu l'ignore, pour ne pas être obligé de trop la punir. »

EN LAPONIE. 75 Henrick était devenu tout à fait grave : il se voyait en face d'un sentiment sérieux, et il respectait les droits de la famille ; il avait lui-même un père qu'il adorait ; un père ne dev^l pas l'implorer en vain. Il fit en ce moment ce qu'un Suédois a fait bien rarement, ce qu'un Norvégien n'a peut-être jamais fait : il prit la main du vieux Lapon dans les siennes, et la serrant avec une émotion véritable : « S'il en est ainsi, Peckel , tu peux compter sur moi, lui dit-il ; ce qu'il me sera possible de faire, je le ferai. Mais ne t'y trompe pas, continua-t-il en lui souriant doucement : Norra est ta fille ! c'est assez dire qu'elle sait vouloir.... Enfin, si elle m'écoute, elle t'obéira. — Merci, petit père, reprit le vieillard en s'inclinant vers la main du jeune homme, comme s'il eût voulu la porter à ses lèvres. — Maintenant, dépêche-toi de tout me dire,... il est inutile à tes desseins, je suppose, que l'on nous voie en plus longue conférence. — Eh bien ! je voudrais marier ma petite-fille à son cousin Nepto, fit le vieillard d'une voix rapide et saccadée, en dardant ses yeux dans les yeux du jeune homme. — Tu as raison, répondit froidement le Suédois ; c'est le plus joli garçon de la tribu, et le plus riche, puisque c'est ton petit-fils. » Peckel se rengorgea, évidemment charmé de l'éloge indirect que lui adressait le jeune homme. Le poison de la flatterie ne perd point sa force à voyager : il est également bon sous réquateur et sous le pôle, « Ainsi, reprit le vieillard, revenant obstinément à sa pensée, tu ne t'opposeras point à ce mariage? — Eh! pourquoi m'y opposerais-je? est-ce que ce

76 UN AMOUR sont là mes affaires? Marie tes enfants à ta guise; je n'ai rien à y voir I — Mais, que penses-tu de Nepto? — Est-ce mon avis que tu veux avoir? — Puisque je te le demande ! — Eh bien ! il a de grandes qualités.... et de grands défauts I — Quels sont ses défauts ? — Il est jaloux. — Il ne le sera plus quand on l'aimera. — Il est querelleur.... — On fera toutes ses volontés. — Il est violent. — Norra est si douce ! — Alors, marie-les, et qu'on n'en parle plus ! Au fait, je ne vois pas trop pourquoi tu tenais tant à me consulter pour ne faire qu'à ta tête. — Aussi, petit père, je ne te consulte pas, reprit Peckel en clignant de l'œil plus que jamais, et en frottant son nez avec son index; je te demande un service ! — Va pour le service ! — Eh bien I voilà : Nepto veut épouser Norra ; mais Norra »e veut pas épouser Nepto. Je sais que ma petite-fille t'écoute.... comme elle devrait m'écouter. Dislui donc que Nepto a raison et qu'elle a tort. — Mais..., — Il le faut, je le veux.... je t'en prie î... » . Et Peckel joignit ses deux mains sur le bout de son bâton, dans l'attitude de la prière. « Pas un mot de plus, continua-t-il en mettant un doigt sur ses lèvres. J'entends tinter là-bas, derrière les bouleaux, les grelots d'argent de Snalla ; ma fille n'est pas loin, elle vient.,, tu l'as dit toi-même : il ne faut

EN LAPONIE. 77 pas qu'elle nous voie ensemble !... continue ta promenade ; suis toujours ton sentier. ... A trois fois la distance où la balle de Nepto casse Tépaule d'un daim sauvage, derrière cette enceinte de grands rochers, il y a, auprès de Tétang des Cygnes, un petit coin où Ton est bien pour causer.... j'y vais envoyer Norra; elle te rencontrera par hasard ; tu sauras bien la retenir un instant. Le reste te regarde. Tu as la langue dorée ; c'est le cas de t'en servir. N'oublie pas que de toi dépend le bonheur de Nepto.... non, fit-il en se reprenant, le bonheur de Norra, et la joie et la paix de ma vieillesse. Adieu , petit père, s'il m'est donné de goûter encore quelques années de bonheur sur cette terre, je n'oublierai jamais que ce sera grâce à toi.... » Et, sans donner au jeune homme le temps de lui répondre, Peckel regagna le sentier, et, avec une légèreté que l'on n'avait peut-être pas le droit d'attendre de ses soixante-quinze ans, il s'élança sur la pente rapide. Il n'avait pas fait vingt pas qu'il se retournait pour crier au Suédois : c Prêche comme le pasteur; n'oublie rien de ce qu'il faut dire... . J'irai à minuit sous ta tente savoir ce qu'elle t'aura répondu. » Peckel parlait encore, et déjà Henrick apercevait la jeune fille, qui apparaissait sur la lisière du petit bois, dans les éclaircies des sapins. Elle s'avavançait lentement, la tête légèrement penchée sur une épaule, les yeux au ciel, ses deux mains badinant avec un rameau de genévrier. Derrière elle, comptant ses pas, et aussi lentement que sa maîtresse, Snalla hiarchait, flairant la trace de ses petits pieds sur la mousse. Tout à coup, comme s'il eût compris qu'il devait la distraire de sa triste ensée. le charmant animal fit

78 UN AMOUR un détour, et, avançant sournoisement la tête, prit délicatement du bout des lèvres le rameau parfumé. La jeune fille ne put s'empêcher de sourire en le voyant bondir et folâtrer autour d'elle[^] tenant toujours entre les dents la branche qu'il secouait. « Ici, Snalla! s*écrai-t-elle, en frappant dans ses mains et en faisant le geste de courir après lui, ici donc!...» Mais plus elle l'appelait, et plus l'autre s'enfuyait, l'enlaçant comme eût fait un chien, dans mille cercles bondissants, s'approchant d'elle quand elle semblait s'arrêter, et, lorsqu'elle croyait l'avoir atteint, repartant tout aussitôt. Il était bien évident que Norra se croyait seule, échappée [^]à tous les yeux indiscrets, aussi libre dans la solitude de sa montagne que le beau renne qui se jouait autour d'elle, — et c'était cette liberté même qui donnait tant de charme et tant de grâce à cette fille naïve de la nature. En ce moment d'ailleurs, elle était plus heureuse qu'elle ne l'avait été depuis longtemps ; il lui semblait que Henrick était avec elle plus doucement familier, Nepto moins tyrannique, son grandpère moins exigeant. Et puis, sans chercher tant de raisons, dans la vie des femmes, ces natures nerveuses, mobiles, impressionnables, n'y a-t-il point des moments oii, sans aucune cause apparente, elles se sentent gaies ou tristes, sans savoir pourquoi elles sont tristes ou gaies I Norra se trouvait précisément dans une de ces crises d'inexphcable surexcitation; mais c'était une crise heureuse, et le bonheur n'éclatait point seulement sur son visage, il se laissait voir encore dans chacun de ses mouvements et de ses gestes. Le bonheur lui allait bien, et c'était plaisir vraiment de contempler ses joyeux ébats avec son renne, moins folâtre qu'elle : à eux deux ils faisaient \m ravissant tableau. Comme elle s'avavançait

EN LAPONIB. 79. précisément dans la direction du chemin que suivait soil grand-père, celui-ci crut k propos de se point montrer et de la laisser arriver jusqu'à lui. Il se tint donc inmio^ile, abrité par un pli de terrain. H n'est pas besoin d'une montagne pour cacher un Lapon : un lièvre est à son aise dans une touffe de bruyère. Peckel s'assit donc, ou plutôt 3'étendit sur l'herbe molle derrière une motte de terre, au pied d'un mélèze, et il attendit. Il n'attendit point longtemps, car bientôt, au-dessus de sa tête, un craquement sec se fit entendre, et les rameaux s'agitèrent confusément. Le bonhomme leva les yeux, et il aperçut au-dessus de lui le front de Snalla inclinant sa forêt d'andouillers. Il étendit la main pour caresser l'intelligent animal; mais comme, quelque temps auparavant, il lui avait administré une correction que Snalla, dans sa conscience de bête, ne croyait point avoir méritée, il retira assez vivement la tête, et malgré les deux ou trois petits cris rauques et gutturaux du vieux, qui lui disait d'une voix fausse : « Viens, bijou; viens, mignon, » le bijou fit la sourde oreille, et le mignon tourna bride; puis, satisfait du renseignement qu'il venait de prendre sur la cause qui tout à coup avait inquiété ses sens subtils, il retourna vers sa maîtresse. La jeune fille suivait de près sa trace; elle arrivait déjà au bord du chemin creux après lui, et du bout de son rameau le poussant devant elle. « Eh bien! Snalla, qu'as-tu donc et qui t'arrête? » Au même moment, le vieux Lapon, en entendant la voix de Norra, se remit assez lentement sur ses ergots, et se dressa devant elle comme une apparition : « Ah! grand-père, vous m'avez fait peur!... — Eh! ehl fit Peckel, avec le ricanement qui ne

,80 UN AMOUR rabandonnait guère, ce n'est peut- être pas moi que Ton s'attendait à rencontrer ici. » Norra rougit imperceptiblement, et, pour se donner une contenance , entoura de ses deux bras le col blanc de son renne. « Je ne cherche personne, répondit-elle avec assez de fermeté ; je viens de cueillir des myrtils et des airelles, et je retourne au camp. — Possible, mais si tu ne cherches personne, il y a quelqu'un qui te cherche, toi. » Norra regarda son grand-père dans les yeux, bien en face, comme pour lire jusqu'au fond de sa pensée. « C'est Nepto, sans doute? dit -elle, en laissant tomber lentement ses paroles.... ou plutôt ce n'est personne..., vous me trompez toujours. — Ce serait difficile; tu es plus fûtée qu'un écureuil, et plus maligne qu'un renard bleu I celui qui voudra te prendre au nid fera bien de se lever matin. — Tout cela ne me dit pas le nom de celui qui m'attend. » Et le petit pied de Norra semblait s'incruster dans le sol sur lequel elle appuyait avec un visible effort. « Non! reprit le grand- père avec une certaine solennité : non, celui qui t'attend, ce n'est pas Nepto , ce n'est pas mon petit-fils; ce n'est pas ton cousin, celui qui t'aime plus que le soleil d'été et la neige d'hiver, celui qui boirait la rosée sur la mousse où lu as marché... Non, si celui-là t'attendait, tu n'irais pas! continua le vieillard, en hochant la tête avec un peu de tristesse; c'est l'étranger, c'est le Suédois qui t'appelle ! — Ah! fit Norra, qui voulut, mais en vain, cacher sa joie sous un masque d'indifférence, c'est Elphége? — Que Jubinal te décoche la plus lourde de ses

EN LAPONIE. 81 flèches de pierre, créature traîtresse! tu te soucies d'Ëlphége comme d'une feuille de bouleau arrachée par le vent. Grois-tu que mes yeux ne sachent plus voir? C'est l'autre, c'est Henrick qui t'appelle, qui t'attend. 4. — Eh bieni père, fit la jeune fille toute décontenancée, et dont le sein battait avec force, qu'il attende, je n'ai que faire à lui. • — Il n'y aura donc jamais un grain de bon sens dans ta tête? puisque c'est moi qui te dis d'aller le rejoindre I — Ah! c'est différent, grand-père, et si c'est pour te faire plaisir... — Val va toujours! murmura le vieux Peckel à part lui, te voilà bien joyeuse à présent... Attendons le retour! — Et où donc est-il le seigneur Henrick? demanda la petite Laponne, dont le cœur battait si fort qu'il soulevait visiblement sa tunique de vadmél, et que l'on eût pu compter ses pulsations folles. — Là-bas, derrière les rochers... Va vite!... — Au revoir, grand-père : ici Snalla! » • Et la jeune fille fit un signe à son renne, qui broutait le lichen entre les pierres, et pendant que Peckel regagnait les tentes, elle prit avec lui le chemin des rochers. Elle marchait lentement et toute pensive. Elle n'avait presque jamais vu Henrick seul ; elle ne lui avait guère parlé qu'en présence d'Ëlphége, et bien qu'elle eût souvent désiré, sans l'obtenir, l'occasion qui s'offrait maintenant à elle, ce n'était pas sans un certain trouble qu'elle allait aborder un entretien auquel son grand-père la conviait lui-même. Le sentier légèrement tournant qu'elle suivait la 379 6

82 UN AMOUR conduisit bientôt à l'entrée d'un hémicycle de rochers,, au fond duquel elle aperçut Henrick, qui se promenait à grands pas en fouettant de sa badine les basses branches des sapins. Il commençait à se dire qu'il avait accepté peut-être un peu étourdiment la mission au moins bizarre dont Peckel l'avait chargé; il se mêlait de ce qui ne le regardait point ; les Laponnes pouvaient se marier ou rester filles à leur gré : c'était leur affaire et non la sienne.... Enfin, puisqu'il avait promis, il fallait bien s'exécuter; mais il s'avouait à lui-même que ce qu'il savait le moins, c'était son commencement, Norra, en vraie fille de la nature, qui ne songe guère à réprimer ses mouvements impétueux, et ijui va où son cœur la porte, n'eut pas plus tôt aperçu le jeune homme qu'elle s'élança vers lui : il la croyait encore loin que déjà elle était à ses côtés. « G est toi, Norra! quel hasard? — Ne m'attsndais-tu point? — Moi? non.... C'est-à-dire.... — Qu'est-ce donc? reprit la jeune fille avec un peu d'inquiétude, mon grand-père, là-bas sous les bouleaux, dans le chemin creux, il y a cinq minutes à peine, ne m'a-t-il pas dit que tu voulais me parler? — Que je voulais te parler, moi? ton grand-père!... Ah ! c'est vrai, tout à l'heure. ... — Eh quoi ! l'aurais-tu donc oublié? — Non, sans doute; assieds-toi sur cette pierre, là, en face de moi, et causons. — Gomme tu dis tout cela I s'écria la jeune fille avec un étonnement naïf; tu as l'air tout singulier; est-ce que je te gêne? Veux-tu que je m'en aille ? » Elle fit le geste de se lever et de partir ; mais elle tint fixés sur lui ses grands yeux noirs, tout brillants à travers des larmes.

EN LAPONIE. 83 « Non, ne t'en va pas I dit Henrick » Et craignant de l'avoir blessée, involontairement louché d'une émotion si sincère : « Non! répéta- t-il encore, ne t'en va pas, chère Norra ! reste près de moi.... toujours ! » Et, pour la mieux retenir, il la prit par la main et la contraignit doucement. Elle se rassit; et comme il se taisait toujours : « Eh bien! j'écoute, lui dit-elle. — Norra, fit le jeune homme en parlant avec une volubilité extrême, car les mots se pressaient sur ses lèvres, et semblaient se pousser les uns les autres, Norra, il faut te marier : tu vas avoir dix-sept ans; c'est un âge, cela! — Je le sais bien, mais ce n'est pas ma faute! répondit Norra, en relevant le coin de son tabher, bordé de plumes, qu'elle roula machinalement entre ses doigts, — Oh ! il n'y a pas encore de temps perdu ! continua le jeune homme en souriant; on en a marié de plus jeunes, mais on en marie tous les jours de plus vieilles. » Norra fit de la tête un signe d'assentiment, mais elle n'ajouta point une parole à cet acquiescement muet, « Il faut donc te marier, reprit Henrick, avec une certaine ferme té. -^ Je le veux bien I répondit Norra en baissant la tête, et en parlant bas, si bas, que Henrick comprit plutôt le mouvement de ses lèvres qu'il n'entendit le son de sa voix. — A la bonne heure! et voilà ^ui est parler en fille^ raisonnable; sais-tu pourtant que tu n'es guère curieuse? Tu ne me demandes pas le nom de celui que tu épouses.

84 UN AMOUR — Mais, répondit Norra, sans relever la tête, il me semble que tu m'as fait venir ici tout exprès pour me l'apprendre. — C'est parbleu vrai ! Ah ça, tu as donc toujours raison, petite Norra, continua le Suédois, qui s'amusait de rembarras, non moins que de la gentillesse de la jeune Laponne. — Sais-tu, Norra, que tu as le droit d'être difficile? continua-t-il en reprenant sa main. — Aussi, je le serai! répondit-elle en balançant par un mouvement gracieux sa jolie tête d'une épaule sur l'autre . — Tu es jolie comme un petit renne apprivoisé. — Oh! dis plutôt comme un renne sauvage; je ne mange pas dans la main de tout le monde. — Je le sais, ma belle. Avec cela que tu es rusée coname une gelinotte blanche.... — Pourtant bien facile à prendre ! murmura la jeune fille, en jetant à Tofficier un doux et timide regard. — On dit aussi que tu es riche, Norra ; il paraît qu'après la mort ton grand-père.... — Que Dieu le conserve! Mais avec ce qu'il me laissera, j'aurai de quoi acheter la moitié de Stockhohn.... » Ici Norra, tout émue, regarda le jeune Suédois avec une expression d'orgueil et de contentement naïf. Ses yeux charmants lui disaient clairement : Oui; je suis riche, mais c'est pour toi que je suis heureuse de l'être! Henrick comprit-il ce regard? Je ne sais, mais il ne crut point devoir y répondre. « U paraît, continu^t-il avec une indifférence dont Norra se sentit blessée que vous autres Lapons avec votre air de pauvreté, vous avez presque tous des trésors cachés.

EN LAPONIE. 85 — La cause en est à vous : nos pères ont été longtemps persécutés ; on les a, pendant des siècles, rançonnés, pillés, volés, et comme, à force d'industrie, d'économie et de travail, ils continuaient d'acquérir sans dépenser, il s'est trouvé des chefs de tribu vraiment opulents avec l'apparence de la misère. C'est peut-être le contraire de ce qui arrive ailleurs. — Tout justement ! fit Henrick. — Tu sais aussi que dans notre nation on eut longtemps l'habitude d'enfouir dans la terre tout ce qu'on possédait, plutôt que de le laisser à ses descendants. Ainsi firent jadis les maîtres de la tribu des Kilps. Mon grand-père ne les imitera point, et l'antique fortune de nos ancêtres, qu'il a retrouvée par hasard, jointe à celle qu'il a pu lui-même acquérir, doit passer un jour à ses enfants. — Ceci, ma chère Norra, te rendra encore plus difficile à marier que je ne le croyais tout d'abord. — Sans doute, si je tiens absolument à épouser un homme aussi riche que moi.... Mais si je trouve que j'ai assez pour deux.... — Un homme aussi riche que toi peut se rencontrer, petite Norra ; je crois même que je l'ai trouvé. — Tu l'as trouvé, toi ? s'écria la jeune fille, et avec une sorte d'instinct pudique elle s'éloigna de lui vivement, et elle se tut ; mais ses yeux achevèrent sa pensée, et ses yeux disaient clairement : Je ne te croyais pas si millionnaire que cela ! — Cet homme, continua Henrick, qui s'excitait lui-même à rien dire, n'est pas seulement aussi riche que toi ; il est aussi noble, presque aussi jeune, presque aussi beau ; il est de ton sang, de ta race, de ta famille... tu n'as rien à lui reprocher ; il n'a rien à t'envier : jamais époux ne furent mieux faits l'un pour l'autre... »

86 UN AMOUR A mesure que Henrick parlait, une pâleur livide envahissait le front et le visage de Norra; ses lèvres étaient violettes; ses dents se serraient; un froid mortel courut dans ses veines ; elle cacha sous ses mains ses yeux qui voyaient trouble. — Achève, achève donc! murmura-t-elle, d'une voix basse et stridente. — Eh bien ! répondit Henrick, comprenant que c'était le moment de frapper son grand coup, et de lire ainsi, à la faveur d'une surprise, jusqu'au fond de rame de la jeune fille, cet homme, .c'est ton cousin, c'est Nepto ! » Norra bondit du rocher sur lequel elle était assise, écarta violemment ses deux mains, et tout à coup, montrant son visage, aussi enflammé qu'il avait été pâle, et dardant sur le jeune homme son clair regard, comme une flèche : « Et c'est pour cela, lui dit-elle, en scandant chacune de ses paroles, c'est pour entendre cela que tu m'as fait venir ici! — Ce n'est pas moi, balbutia Henrick, déconcerté par cette violence, c'est ton grand-père ! — Eh ! laisse donc mon grand-père parler pour lui ! Qu'a-t-il besoin de ton secours? mais tu l'approuves sans doute? c'est toi qui le conseilles peut-être ; c'est toi qui, en t'unissant à eux, augmentes encore la force de mes persécuteurs?.... Oh! Henrick! Henrick ! » La jeune fille ne put en dire davantage : ses sanglots, vainement comprimés, la suffoquaient; enfin ils éclatèrent, et un torrent de larmes , trop longtemps contenues, jaillit de Ses yeux; pareilles à une pluie d'orage, elles la soulagèrent en la calmant. Mais ces larmes troublèrent Henrick. Il était jeune. Norra était belle. 11 n'avait eu jusque

EN LAPONIE. 87 là qu'une idée vague et confuse des sentiments de la jeune fille : ils lui apparaissaient maintenant avec une clarté et une certitude qui ne lui permettaient plus aucun doute ; plusieurs fois, quand la pensée d'une affection plus grande qu'il ne l'eût voulu, s'était présentée à son esprit, il l'avait repoussée en se disant : « C'est impossible ! Je n'ai rien fait pour cela ! » Aujourd'hui il voyait bien que l'impossible était vrai. Je ne ferai point mpn héros plus vertueux qu'il n'était en disant qu'au fond de l'âme il n'éprouva point de cette découverte une sorte de joie secrète , involontaire peut-être, mais réelle. H était homme : c'est-à-dire qu'il avait sa bonne part des défauts de Thomme; il était jeune : c'est avouer qu'il avait au moins un grain de vanité ; sans être un débauché, il aimait les fem* mes, ou plutôt la femme ; pouvait-il rester insensible devant cette tendresse si profonde, devant cette pas* sion si ardente ? Était-il assez maître de son cœur, de ce cœur toujours frémissant de la jeunesse, pour ne pas ressentir tout d'abord quelque chose de fort et de doux comme l'enivrement du triomphe, devant l'involontaire et naïve explosion de cette belle âme, qu'il n'avait jamais sollicitée, et qui se livrait avec une telle générosité et une telle franchise ? Jamais le dé^r coupable d'abuser de cette candeur et de cette innocence n'eût pu naître en lui, et il n'avait pas besoin de combattre des tentations qu'il était trop noble pour seulement les éprouver : cela même était beaucoup, et peut-être tous nos lecteurs ne se sentiront point le droit de lui demander bien davantage : les héros parfaits ne sont point des héros de roman. Nous serons donc sincères en avouant l'émotion soudaine et violente qui s'empara de l'officier, quand il vit jaillir ces belles larmes qui cou

88 UN AMOUR laient pour lui, et dont Tamère rosée, après avoir couvert le visage de Norra, inondait maintenant sa poitrine et ruisselait jusque sur ses mains. Il restait muet devant cette grande douleur. Hélas ! il savait par quelles paroles murmurées à son oreille il pouvait la consoler; il savait quel mot, comme un baume, pouvait tout à coup la guérir, et, à tant d'angoisses, faire tout à coup succéder des joies plus grandes encore ; mais, s'il était parfois léger, il était du moins toujours honnête, et il comprenait que de telles paroles lui étaient à jamais interdites 1 Norra n'était point de celles dont il fallût se jouer. N'avait-il point déjà trop à se reprocher envers elle? Sous peine de déchoir dans sa propre estime et de se condamner lui-même , il devait courber la tête et se taire. Il prit donc le seul parti qui fût à la fois raisonnable et honnête : il parut ne pas comprendre ce qu'on lui faisait entendre si clairement, et entrant bravement dans ce rôle de père, le seul qu'il voulût jouer auprès d'elle, il mit des cheveux blancs à sa tendresse, donna un tour vague et moral à la conversation, et débita, sans reprendre haleine, une série de lieux communs arrangés en axiomes : « Il n'y avait pas besoin d'amour dans le mariage ; il suffisait que l'on se convînt sous le rapport de la famille, de l'âge et de la fortune.. , ^ Nepto était un excellent parti; d'ailleurs il adorait Norra, et une femme est toujours maîtresse au logis avec un mari qui l'adore. » — Ah ! du moins, tais-toi I » lui cria la jeune fille, d'une voix nerveuse et sèche. Cette fois, il n'y avait plus de pleurs dans ses yeux brûlants. Mais cette douleur, qui se dominait à force de courage, et qui, pour ainsi parler, se dévorait elle-même plutôt que de se trahir, était cent fois plus navrante pour celui qui la comprenait, que la douleur des san

EN LAPONIE. 89 glots et des larmes. Les plus mortelles blessures ne sont-elles point celles qui saignent en dedans? Henrick se sentit tout à coup envahi par une immense pitié. Il comprenait enfin tout ce que renfermait d'amer et de poignant ce désespoir silencieux; il ne pouvait point songer sans une apgoisse véritable à ce qu'il y avait d'irréparable dans cette jeune destinée, brisée tout à coup, comme un bouleau délicat que fauche le vent d'automne. Son cœur se fonda en une involontaire et profonde sympathie, et cette sympathie brûlait de se répandre en tendres paroles et en affectueuses et chastes caresses : cela encore n'était-il point un danger de plus? Pour être douce et parfumée, l'huile n'en active pas moins la flamme sur laquelle on la verse. « Norra, lui dit-il au bout d'un instant et en reprenant sa main, ma chère petite Norra, si tu pouvais voir le fond de mon cœur ! tout ce que j'ai dit, tout ce que j'ai fait, c'était pour ton bien ; je le croyais du moins. ... je ne voulais pas. t'offenser ! — M'offenser? tu ne le pourrais pas! répondit-elle avec une tristesse qui n'était pas sans dignité. — Je ne voulais pas non plus te faire de peine.... et malgré moi je t'en ai fait. — Tiens I ne parlons plus de cela ; ce sera mieux, car tu te justifies si mal qu'en te défendant tu t'accuses. — En vérité, rien ne me réussit, fit Henrick d'un ton découragé. Dieu m'est témoin pourtant que c'est • ton bien, ton bien seul que je voulais. — Il ne suffit pas de vouloir I dit la jeune fille. — Sans doute, il faut pouvoir, continua Henrick, en achevant sa pensée; j'avais cru pourtant qu'en t' aimant.... «- Enm'aimant! toil....

90 UN AMOUR — Oui, moi! reprit le jeune homme; n'as-tu pas vu que, malgré les préjugés qui séparent nos deux races, je t'ai toujours traitée comme une égale? » Norra fronça ses noirs sourcils, mais elle n'interrompit point. « Oui, continua Henrick, toi-même tu ne peux pas le nier; ces préjugés existent; ils s'élèvent entre nous pour nous séparer.... Eh bien! je les ai méprisés, renversés, foulés aux pieds pour t'aimer, car je t'aime, Norra. . . , je t'aime comme une sœur. — Oh! je sais que tu es bon, murmura la jeune fille en baissant la tête. » Et tout à coup, se penchant vers lui, avant qu'il eût le temps de l'empêcher, elle prit sa main, et, avec un geste brusque et passionné, elle la porta à ses lèvres. « Oui, oui, répétait-elle au milieu de ses sanglots recommencés, qui entrecoupaient sa voix, oui, je sais que tu as été bon pour la pauvre fille, bon comme notre père qui est aux cieux ! Tu n'as jamais eu pour moi de dures paroles; tu ne m'as ni repoussée ni dédaignée; tu ne m'as pas trompée non plus.... Oh! non, tu n'es pas coupable, et je ne t'accuse point.... Si je suis malheureuse, ce n'est pas ta faute, c'est la mienne.... mais n'importe ! ce n'est pas à toi à me parler pour.... — Eh bien! oublie ce que je t'ai dit, et vivons l'un près de l'autre comme autrefois, répondit Henrick en écartant d'une main caressante l'épaisse et noire chevelure qui couvrait le front de la jeune fille, et qui cachait ses yeux. — Oublier! oublier! répéta-t-elle à plusieurs reprises ; oui, je sens qu'il le faudrait ! Le pourrai-je? je ne sais encore.... mais va! j'y tâcherai.... et toi, à ton tour, oublieras-tu?

EN LAPONIE. 91 — Je n'oublierai jamais, chère Norra, que lu es une excellente créature, et le meilleur petit cœur qui ait jamais battu dans le sein d'une femme. — Oh ! merci du moins de le dire. . . . merci de le penser peut-être? » murmura la jeune fille, tandis que de grosses larmes, qui ne tombaient plus, brillaient encore comme des diamants entre ses cils, — et elle posa la main du jeune homme sur sa poitrine apaisée, et avec un geste d'une tendresse exquise et une expression de visage qu'aucun pinceau n'eût pu rendre, elle laissa tomber sa tête pâle sur l'épaule de Henrick. Henrick, à ce contact, éprouva comme un frémissement de tout son être. En regardant la pauvre enfant, si affectueuse, si tendre, si profondément dévouée.... et si malheureuse, il ne se sentit plus maître de l'émotion toujours croissante qui s'était emparée de lui : il passa un bras autour de ses épaules, et sans avoir peut-être conscience de l'imprudence qu'il commettait, il amena le front de Norra jusqu'à ses lèvres, et il baisa ses beaux yeux encore humides. Norra, sous cette caresse, frissonna comme la feuille du tremble agitée par le vent ; elle devint plus pâle encore ; sa tête se renversa en arrière, et Henrick la reçut, à demi-évanouie, dans ses bras : sans trop se rendre compte de ce qu'il faisait, il l'appuya contre sa poitrine, la pressa sur son cœur et la rappela à elle-même; — hélas ! c'était la rappeler en même temps au sentiment de sa douleur, — en lui prodiguant les plus tendres et les plus doux noms. Norra revint bientôt à la vie, et se voyant dans les bras du jeune homme, elle rougit et se dégagea, en glissant pour ainsi dire de la ceinture de caresses qui l'enlaçait. « Merci, Henrick, merci et adieu ! lui dit-elle; tu m'as fait du bien et du mal : mais je sens que tu as eu

92 UN AMOUR raison de me parler sincèrement. Adieu encore I il faut que je parte. » Sans le vouloir, sans trop se rendre compte à lui-même de ce qu'il faisait, Henrick, en qui toute émotion n'était pas encore calmée, gardait toujours la main de Norra pressée dans les siennes. « Tu me retiens? lui demanda-t-elle, d'un ton où il y avait tout à la fois de la prière, et comme un accent de timide reproche. — Non, pauvre créature, je ne te retiens pas, fit le jeune homme avec un violent effort; adieu, ou plutôt au revoir! Va, Norra, chère, chère enfant, je quitterai bientôt ce pays où il vaudrait mieux pour toi, pour nous deux peut-être, que je ne fusse jamais venu : mais, où que j'aille et quoi que je devienne, tu vivras toujours dans mon souvenir, tu resteras toujours au plus profond de mon cœur I » Tout en parlant ainsi, il avait posé sur ses yeux les mains de la jeune fille, et Norra put voir que ses yeux étaient humides. « Assez! assez! fit-elle à plusieurs reprises ; ne m'en dis pas trop maintenant; songe que je suis encore jeune; que ma vie sera longue peut-être, car le chagrin ne tue pas.... Ne m'enlève point mon courage; j'en aurai besoin. Pense à moi, mais ne me le dis pas! » Elle se leva, et avec sa badine de bouleau, elle toucha le cou du renne qui dormait à ses pieds paisiblement. « Viens, mon pauvre Snalla, lui dit-elle; toi, du moins, tu ne me quitteras pas. » Et, après un dernier regard au jeune homme, immobile devant elle, sans ajouter un seul mot, elle partit. Elle marchait d'un pas ferme, rapide, sans se retourner. On voyait bien qu'elle avait hâte de fuir.

EN LAPONIE. 93 H n^essaya point de la suivre; il se contenta de la plaindre. * Snalla, comme s'il eût deviné les chagrins de celle qu'il aimait, marchait lentement sur ses traces, le col allongé, la tête basse. C'est à peine si, de temps en temps, les grappes de clochettes suspendues à son collier faisaient entendre un petit son, faible comme un murmure, et triste conune une plainte; puis il allongeait le cou et léchait timidement la main pendante de sa jeune maîtresse. « Serait-ce donc là mon ouvrage! » se demandait Henrick, en la voyant s'éloigner. Comme s'il eût été incapable de supporter plus longtemps ie spectacle du mal qu'il avait fait, Steinborg se détourna vivement et remonta d'un pas rapide les bords du ruisseau que Norra descendait. Cette marche en sens contraire n'était-elle point comme un frappant symbole de leurs destinées, qui s'étaient rencontrées un moment, et qui, tout à coup séparées, allaient maintenant courir, chacune de son côté, de telle façon que chaque minute rendrait cette séparation plus irréparable? De telles pensées ont toujours avec elles je ne sais quel arrière-goût d'amertume qui ne s efface point de sitôt. On a beau se justifier auprès de sa conscience; on a beau se répéter que Ton n'est point coupable; une voix plus forte vous dit au contraire qu'il n'est pas besoin d'être la cause volontaire d'un malheur, mais qu'il suffit d'en avoir été l'occasion pour en ressentir la peine la plus vive. Qu'importe que l'on ne souffre point par nous? C'est déjà trop que l'on souffre pour nous ! En ce moment Henrick était vraiment malheureux.

94 UN AMOUR En vain la douce figure d'Edwina se représentait à son souvenir. Il lui semblait que le sourire de l'une était toujours trempé des larmes de l'autre, et en présence de la douleur si profonde de Tâme tendre et chère qu'il avait appris à connaître, il avait trop de délicatesse pour s'abandonner aux joies égoïstes de sa propre passion. D lui semblait même qu'il ne pourrait plus être tout à fait heureux désormais ; les souâfrances de Norra corrompraient son propre bonheur, et Norra souffrirait bien longtemps.,, toujours peut-être.... Henrick en était là de ses réflexions quand un sifflement aigu déchira Tair au-dessus de sa tête; au même instant un craquement sec se fit entendre, et la cime d'un jeune sapin tomba sur la route, à ses pieds, tandis qu'une détonation faisait retentir les échos de la montagne : un petit nuage de fumée blanchâtre qui s'éleva lentement derrière les rochers, indiqua suffisamment à l'officier la direction du coup de fusil dont la balle venait de couper l'arbre, aussi nettement que l'eût pu faire la hache du bûcheron. « Malepestel s'écria Steinborg, voilà ce que j'appelle un joli coup de fusil, et, si j'en juge par l'heure oînous sommes et par la distance, celui qui l'a tiré peut se vanter de poser ses balles avec la main. S'il eût voulu ma tête au lieu de celle de cet arbre, le fils de mon père ne vaudrait plus maintenant le dernier renne des troupeaux dePeckeL... « Mais qui donc m'a fait cette galanterie ? Je ne connais guère que Nepto capable de tirer avec cette justesse. Est-ce une menace qu'il me fait ou un avertissement qu'il me donne ? L'imbécile prend vraiment bien son temps.... c'est quand je viens de parler pour lui contre moi... Ce misérable mangeur de mousse n'est vraiment pas digne du trésor que je suis obligé de lui aban

EN LAPONIE. 95 donner.... Allons, continua-t-il en élevant la voix, misérables lâches ! qui vous mettez à l'affût pour tirer sur un homme comme sur un loup enragé, montrez-vous donc un peu, que Ton vous voie, et tâchez, une fois dans votre vie, de regarder un Suédois en face ! »

Henrick embrassa du regard l'espace circulaire que le cirque décrivait autour de lui, et il attendit quelques instants, comme pour voir quel serait l'effet produit par ses paroles. Mais personne ne parut, et le silence seul répondit à sa provocation un peu fanfaronne ; il demeura encore quelques instants dans le cirque, puis, inquiet de savoir ce que Norra serait devenue, il reprit, en se hâtant, le chemin des tentes. La première personne qu'il découvrit à Tentrée de ce petit village de toile qu'un coup de vent pouvait enlever, ce fut Nepto, tranquillement assis par terre, les jambes croisées sous lui et fumant une pipe de tabac russe, avec le calme et la tranquillité d'un homme qui n'a pas le moindre crime sur la conscience. Henrick le regarda deux fois. Rien sur le visage du Lapon n'indiquait une action violente : c'était bien le même regard astucieux, le même sourire amer et railleur, la même assurance d'un homme qui sent sa force et qui est résolu à défendre ce qu'il croit ses droits. Mais il y avait loin de là à cette agitation fébrile, à ces cheveux hérissés, à ces yeux hagards et à cette livide pâleur du visage que les poètes prêtent d'ordinaire à leurs peintures du Remords.

Henrick, qui, au besoin, eût pu suppléer un juge d'instruction, ne se contenta pas d'un premier examen, et, au bout d'un instant, il revint à son inspection par un coup d'oeil oblique, rapide, inattendu. Nepto était-il sur ses gardes ? C'est ce que personne n'eût pu dire ; mais, en tous cas, le second examen fut aussi peu fructueux que le premier ;

96 TIN AMOUR et rofficier n'aperçut aucun indice révélateur sur ce visage de bronze impassible; si Nepto était coupable, le drôle était de Tétoffe dont on fait les plus rudes scélérats, et maintenant il semblait au jeune Suédois qu'il aurait quelques remords à lui livrer cette gentille Norra, si pure, si loyale, si affectueuse et si tendre. Il retourna une dernière fois la tête vers le chasseur, au moment où il rentrait sous sa tente. Le regard des deux hommes se croisa ; mais celui du Lapon, au lieu de se détourner et de fuir, comme il faisait d'ordinaire, soutint l'œil du Suédois avec une fermeté,] 'allais dire avec une audace, que l'officier n'avait encore jamais rencontrée chez lui. Henrick rôda quelque temps encore à travers l'enclos, parcourant le campement dans tous les sens, et faisant le tour de toutes les tentes. Il eût voulu revoir Norra, et juger, d'après son visage, des émotions produites dans son âme par l'entretien qu'ils venaient d'avoir ensemble. Mais, quoiqu'il la cherchât partout, il ne put la trouver nulle part. Seulement, à l'entrée de la tente. plus grande dans laquelle se tenait d'ordinaire le vieux chef des Kilps, il aperçut le renne blanc couché en travers sur le seuil même du patriarche. « Norra est ici! » se dit-il. Un violent désir le poussait vers la tente. Mais il se dit, non sans raison, qu'il ne devait plus maintenant chercher à revoir la jeune fille, et que ce n'était point à lui d'attiser le feu qu'il voulait éteindre. Il ne put, toutefois, s'empêcher de remarquer en s'en allant que l'aimable Snalla n'avait plus son beau collier rouge. « Elle a voulu le mettre en deuil de moi, pensa-t-il, pauvre âme, chère créature 1 » Dans l'étroit sentier circulant entre les pierres, qui conduisait de cette tente à la sienne, il rencontra Nepto, rôdant comme un voleur à travers le camp.

EN LAPONIE. 97 Henrick n'avait aucun droit sur Norra ; il ne l'aimait pas.... il en aimait une autre ; et cependant il ne put se défendre d'une atteinte jalouse.... Et celui contre lequel il s'irritait si follement, c'était le même que, quelques heures auparavant, il conseillait à Norra d'épouser.... Étrange contradiction du cœur, qu'il est peut-être plus facile au romancier de signaler, qu'au moraliste d'expliquer clairement! le cœur humain est une énigme dont le dernier mot ne sera pas dit de si tôt, et que nous chercherons tous éternellement. Nepto avait repris son attitude humble et soumise devant le Suédois ; il baissa les yeux en le voyant, et comme le sentier était trop étroit pour deux, il s'écarta pour lui faire place avec une déférence courtoise dont celui-ci ne fut pas dupe. Henrick hâta le pas et rentra dans sa tente. Il n'y trouva pas son ami; mais il vit sur la table un petit billet décacheté , par lequel Elphége le prévenait qu'il allait faire des études de paysage dans un *søter* * des environs et qu'il y passerait la nuit. « Voilà bien les amis ! s'écria Henrick avec un geste d'impatience ; ils sont tous les mêmes ! C'est quand on a besoin d'eux qu'ils s'en vont. H froissa machinalement le billet entre ses doigts et le jeta dans un coin. » « Quel ennui! murmurait-il entre ses dents, me voilà condamné à passer une soirée seul ; je voudrais être à demain !» H parlait encore, quand la portière de sa tente se souleva ; c'était son souper qu'on lui apportait. D'ordinaire, cette heure du repas était pour lui une des heures les plus charmantes de la journée. C'était Norra qui 1. Ferme située sur les extrêmes hauteurs des montagnes. 379 7

98 UN AMOUR présidait à tous les petits apprêts de son couvert ; c'était elle qui en réglait, et avec quel soin ! les plus minutieux détails. Quel plaisir de la voir accorte, légère, mignonne, trotter menu, allant et venant çà et là sous la tente ! Indolemment couché sur son siège de mousse recouvert de peau de renne, dans la molle rêverie d'un sultan des Mille et une Nuits, il la contemplait avec une secrète complaisance , à travers Tonduleuse fumée de son cigare, en homme qui sait être poète à ses heures. Mais cette fois, au lieu de la gentille silhouette de la jeune fille, il aperçut le profil de chouette de deux vieilles, probablement les deux plus laides de la tribu, qui ne voyaient en lui qu'un Suédois, un officier du roi, c'est-à-dire un ennemi, et qui venaient lui mettre son couvert par ordre et en rechignant. Était-ce le hasard ou une malicieuse attention de Norra, qui avait choisi pour lui ces deux Hébés peu réjouissantes ? Je ne prendrai pas sur moi de l'affirmer ; tout ce que je puis dire, c'est qu'elles furent assez mal venues du dédaigneux jeune homme. Henrick fit le plus maussade souper du monde, en maudissant de tout son coeur la cuisine laponne, à laquelle pourtant il s'était montré jusqu'ici assez indifférent, disant gaïement qu'il mangeait pour vivre et qu'il ne vivait pas pour manger ; le mot ne serait pas nouveau en France, mais en Laponie il paraissait piquant. La table se trouva bientôt desservie. On mange vite quand on mange seul ; Henrick, qui ne savait trop que faire dans sa tente déserte, alla s'asseoir à quelque distance sur un monticule, d'où il dominait tout le campement de la tribu. Parmi ces tentes bariolées, rayées de couleurs bizarres, il se demandait laquelle habitait Norra, et, une fois sur cette pente, sa pensée ne s'arrêtait

EN LAPONIE. 99 point qu'elle n'eût touché le but. Il voulait savoir ce qu'elle faisait à cette heure, quels étaient ses sentiments, si elle souffrait beaucoup, et combien de temps mettrait à se cicatriser la blessure saignante de son cœur. Par moments, les mauvais instincts de notre nature égoïste remportaient, et il ne lui déplaisait pas de songer que cette âme délicate, exquise production de la nature, que les hommes n'avaient pas encore eu le temps de gâter, lui offrait ainsi, comme un sacrifice agréable à sa vanité masculine, l'hommage de ses sentiments les plus délicats et les plus purs. C'est là une bonne fortune que les plus favorisés d'entre les hommes n'ont pas bien des fois dans leur vie. Disons-le cependant : Henriçk ne s'arrêtait pas longtemps sur ces pensées égoïstes : bientôt au contraire il revenait à des sentiments plus généreux, et, se rappelant ce qu'il y avait de bon, de loyal et d'affectueux dans cette belle et jeune âme, un peu sauvage peut-être, mais si ardente et si sincère, il ne souhaitait plus que son bonheur... quand même ce bonheur eût dû être payé d'un complet oubli de lui-même. Disons-le tout de suite : chez Henriçk, de tels sentiments ne prouvaient point une générosité qui sentît de trop loin son héros de roman. Henrick aimait ailleurs. Si la touchante cérémonie des fiançailles, qui lie les destinées de deux âmes, et leur donne un avant-goût des joies du mariage, n'avait pas encore été accomplie entre lui et la belle Edwina, ils ne s'en regardaient pas moins comme assurés d'une union prochaine. Dans de telles circonstances, et avec la pureté de mœurs que Ton rencontre d'ordinaire chez les hommes du Nord, Henrick, à qui le mariage n'était pas possible avec Norra, se fût rendu coupable d'un véritable crime en tentant l'œuvre damnable de la séduction. Il en était

100 UN. AMOUR vraiment incapable. Après quelque perplexité et une heure de lutte avec son cœur, car devant la passion éprouvée si violemment et si naïvement exprimée par Norra sa jeunesse n'avait pu se défendre d'un certain trouble, il en vint à penser qu'après tout Peckel avait peut-être raison, et qu'un mariage avec Neplo était encore la plus heureuse chance de sa pauvre amie. Il souhaita donc finalement que le cousin fît 1q bonheur de sa cousine, et, à partir de ce moment, il se regarda comme le plus vertueux des hommes. Sans doute le ciel voulut le récompenser de son effort, car il retrouva aussitôt un soulagement inattendu et un contentement intérieur auquel il n'était plus accoutumé. Bientôt aussi la gracieuse image d'Edwina, un moment obscurcie dans son âme, et pour ainsi dire chassée loin de lui par les préoccupations et les émotions de cette soirée, où sa pensée, du moins, avait été presque infidèle, reparut dans tout le suave éclat de sa beauté, çt avec elle les riantes idées d'avenir qui d'ordinaire lui faisaient cortège. Cependant la triste Norra, retirée au fond de la tente de son grand-père, faisait, seule et triste, la veillée des larmes. Ah! tous tant que nous sommes, enfants de la douleur, nous l'avons connue, au moins une fois dans notre vie, celte veillée funèbre pendant laquelle on ensevelit à jamais dans l'oubli ce que l'on avait le plus saintement et le plus ardemment aimé I Les premières gouttes d'une rosée froide et pénétrante avertirent Henrick de regagner sa tente. H y rentra plus calme qu'il n'en était sorti, parce qu'il venait de prendre une résolution qui lui semblait tout à la fois honnête, prudente et sage, et aussi parce que, après tout, son cœur à lui n'était point engagé, et que,

EN LAPONIE. 101 si bons que nous soyons, les peines des autres ne nous attristent jamais bien longtemps. Peckel, qui l'avait attendu plus d'une heure, était reparti sans l'avoir vu. Henrick, dont la conscience n'était pas trop rassurée sur la manière dont il avait rempli sa mission, ne tenait pas précisément à le rencontrer. Elphége resta absent trois ou quatre jours de plus qu'il n'avait cru. L'officier ne lui parla point de ce qui s'était passé. Pendant' tout le temps que Henrick demeura seul, Norra ne parut point sous la tente . Elle y revint en même temps que l'artiste. Je n'ai pas besoin de dire si elle y fut la bienvenue. Steinborg s'était fait une chère habitude de la voir ; elle lui manquait; la raison avait bien pu, im moment, l'engager à s'éloigner d'elle; mais, maintenant qu'il croyait avoir réglé pour toujours leur avenir à tous deux, maintenant qu'il s'imaginait que tout danger était prévenu et sûrement évité , sans scrupule, sans remords et sans crainte, il se livrait à la joie de la revoir; il voulait, comme autrefois, s'abandonner à la douce et charmante affection qu'il sentait gr.andir en lui de jour en jour pour cette aimable fille. Elphége, qui n*eût pas demandé mieux que de l'aimer aussi, mais qui avait compris tout de suite que cette affection ne serait jamais payée de retour, avait bravement pris son parti, et le travail lui avait rendu d'abord la paix, avec laquelle étaient bientôt revenues la verve et la bonne humeur. Quant à Norra, elle était vraiment changée. Sans doute elle était toujours aussi prévenante, aussi attentive pour les deux amis; elle paraissait toujours aussi empressée à les servir : mais elle n'avait plus, conmie

102 UN AMOUR autrefois, cette gaieté communicative qui, pour tous ceux qui la voyaient, faisait comme une fête de sa seule présence; autrefois, chaque petit service rendu était pour elle un vrai bonheur; son zèle, à présent, ne se ralentissait point, mais il était plus calme. Elle accomplissait un devoir; mais, comme autrefois, ce devoir n'était plus un plaisir; on ne l'entendait plus chanter ces mélopées laponnes, un peu langoureuses, mais pleines d'accent, auxquelles les deux jeunes Suédois trouvaient jadis un singulier charme. Elle avait apporté d'abord dans tout ce qui regardait ses hôtes une sorte de passion ; maintenant elle s'acquittait correctement d'une sorte de service, dont on l'avait chargée : mais c'était tout. Ce changement fut trop soudain et trop complet pour qu'il pût passer inaperçu. Henrick en connaissait trop bien la cause pour s'en montrer étonné ou pour s'en plaindre. Elphége, au contraire, supportait impatiemment ces nouvelles façons; il regrettait l'aimable familiarité et le commerce facile des premiers jours. Sans connaître toute la vérité, il en supposait du moins une partie. Mais comme son ami , plus réservé que d'habitude, n'avait pas jugé à propos de s'en ouvrir à lui, il ne crut pas devoir solliciter des confidences qu'on ne lui faisait pas; il interpréta même ce silence contre celui qui le gardait si obstinément, et, parce qu'on lui cachait ce qui était, il crut davantage. Bientôt les deux amis vécurent l'un près de l'autre dans une sorte de contrainte et de froideur pénible. Le jour sous lequel l'artiste voyait la Laponie s'assombrit, et si le dessin de ses tableaux resta le même, leurs coloris prirent une nuance moins gaie. Les travaux d'imagination, qui sont comme la fleur même de Tâme, ont besoin de toute la puissance, de toute

EN LAPONIE. 103 la sève, de toute la santé de cette âme qui les produit : comme les autres fleurs, auxquelles nous les comparons, elles ne jettent tout leur éclat que si elles naissent sur un sol riche et vigoureux. Chez les hommes qui sentent vivement, les dispositions intérieures ont toujours de vives réactions et de brusques contrecoups dans leurs œuvres, et Ton peut juger, presque infailliblement, des unes par les autres. Rien, du reste, ne trahissait au dehors ces vicissitudes profondes et inattendues : pour tout ce petit monde, la vie recommença de couler, comme autrefois, paisible, égale, calme en apparence, pareille à ces grands fleuves, dont la nappe bleue et sans rides cache des abîmes, avec des cadavres au fond. Nepto, de son côté, n'était point resté spectateur intelligent de tous ces événements ; aussi avait-il singulièrement modifié sa ligne de conduite; il ne sortait plus guère du camp; son fusil se rouillait au clou, et ses filets étaient si secs qu'on eût dit qu'ils n'avaient jamais trempé dans Teau des torrents : plus de chasse, plus de pêche; les renards et les écureuils avaient beau jeu, et les truites et les brochets pouvaient impunément s'ébattre dans les rivières qui bondissent sur les flancs du Kilpis; ils n'avaient plus à redouter les embûches de leur terrible ennemi. Le jeune homme vivait beaucoup auprès de son grand-père, non pas pour l'entourer de soins et d'égards, ce qui n'était guère dans ses habitudes, mais il s'entretenait souvent et longuement avec lui. Sans doute le sujet de leur conversation les intéressait beaucoup l'un et l'autre, et devait être de grande importance, car les Lapons qui allaient et venaient autour d'eux dans la tente n'étaient pas sans remarquer qu'à leur approche leurs chefs changeaient de ton et baissaient la voix : il. était aisé de voir, à leur

104 UN AMOUR air mystérieux et à leurs allures discrètes, qu'ils se préoccupaient Tun et Tautre de quelque grand projet. Les Suédois et Norra étaient l'objet de la plus active et de la plus attentive surveillance ; la jeune fille ne faisait plus un pas que Nepto ne le sût; il comptait les minutes qu'elle passait sous la tente des étrangers, et, avec une finesse de diplomate, il trouvait toujours quelque prétexte plus ou moins ingénieux pour dépêcher sur ses traces la vieille Merlingue, qu'il avait su, au moyen d'une robe de vadmél et d'une livre de mauvais tabac, mettre complètement dans ses intérêts. Huit jours plus tôt, cette surveillance eût singulièrement irrité notre petite héroïne, et comme en sa qualité de femme elle était cent fois plus rusée que son cousin, qui n'était qu'un homme, elle eût aisément déjoué ses machinations : mais à quoi bon maintenant? Ne savait-elle pas qu'elle n'était point aimée? Que lui importait qu'il y eût un tiers, si gênant qu'il voulût être, entre Henrick et elle? Quant à Henrick, il ne s'était même pas aperçu tout d'abord que Ton avait ourdi autour de lui comme un réseau d'espionnage, dont les mailles allaient se resserrant de jour ^en jour : lorsque la chose devint assez évidente pour ne pouvoir plus lui échapper, il trouva la précaution pour le moins inutile. Cependant le jeune officier se sentait profondément touché de la douleur si noblement résignée qu'il pouvait lire à chaque instant du jour dans les yeux sans larmes, mais profondément mélancoliques de sa victime ; il se sentait pris pour elle d'une sorte de compassion infiniment tendre; il l'aimait comme un trèsjeune père aimerait une adorable fille, qui ne voudrait point se marier afin de pouvoir rester toujours auprès de lui. Ces sentiments, assez mal définis, et dont le vrai caractère échappe, voilés qu'ils sont en quelque sorte

EN LAPONIE. 105 de demi-teiûtes, sont à l'amour ce qu'est à
Téclat du midi la lueur argentée d'une aube fraîche et matinale : sans doute
elle n'a point les splendeurs et le rayonnement du milieu du jour; peut-être
a-t-elle plus de charme. Cj^

VIII Les travaux pour lesquels Henrick avait été envoyé en mission dans 'cette partie de la Laponie étaient à peu près terminés : il avait complètement relevé le district qu'on l'avait chargé d'étudier, mesuré la pente , des fleuves et pris la hauteur des montagnes. Il pouvait maintenant partir d'un jour à l'autre. Déjà les premiers froids, qui commençaient à tomber d'un ciel d'automne, semblaient l'inviter à regagner un climat plus doux et un pays moins arriéré dans toutes les recherches du confort. Quand vient l'hiver, la Laponie n'est guère habitable que pour les Lapons •: il faut y être né pour n'y point mourir. Plus d'une fois déjà, Henrick avait parlé de son départ, et s'il n'en avait point encore fixé le jour, c'est qu'il attendait l'arrivée d'un missionnaire, maintenant en tournée dans le voisinage, et qui pouvait inopinément se présenter au camp. Le bruit de la venue du saint personnage attirait déjà autour des tentes de Peckel une assez grande quantité de Lapons. On en trouvait partout; on eût dit qu'ils sortaient de terre. Quand nos deux amis se promenaient le soir dans le camp, ils étaient obligés de regarder à leurs pieds pour ne pas marcher dessus, car

UN AMOUR EN LAPONIE. 107 ils s'enveloppaient dans leur manteau et s'endormaient paisiblement sur la terre nue. L'artiste et Tofficier prenaient un certain plaisir à étudier ces petits êtres, qui passaient la plupart de leurs journées assis au soleil, ou entassés sous des hangards de toile et de sapin, la pipe à la bouche, un verre dans une main, une bouteille dans l'autre, buvant à petits coups une affreuse liqueur distillée de Torge ou de la pomme de terre, tandis que le plus lettré de la bande leur contait les légendes et les féeries de TOlympe du Nord, ou qu'ils chantaient ensemble, d'une voix nasillarde, aigre et fausse, des chansons étranges sur un rythme lent et triste. Quand la chanson était finie, quand la bouteille était vide, ils s'endormaient, oublieux de la veille, insoucians du lendemain. C'est ainsi qu'ils se préparaient à leurs devoirs religieux et à écouter la bonne nouvelle de l'Évangile, que le missionnaire allait bientôt leur annoncer. Le clergé lapon n'est point organisé comme le nôtre. Les Lapons n'ont point de prêtres à résidence fixe ; leurs curés sont voyageurs comme eux, et le culte n'est pas moins nomade que la nation. Cependant ils ne sont pas absolument privés des secours de la religion; ils peuvent naître, et, avec un peu de bonne volonté, ils peuvent, à peu près comme nous, mourir en chrétiens. Les Lapons se montrent d'ordinaire pleins d'affection et de respectueuse déférence pour ces ministres, qu'ils voient rarement et qui ne font que passer chez eux. Celui qu'ils attendaient alors semblait avoir des droits particuliers à leur respect et à leur amour. Il était connu dans tout le Nord, et Ton peut dire qu'il exerçait partout la plus légitime et la plus heureuse influence. On l'appelait Olaf Johansen. Partout où il allait, depuis Tornéo jusqu'au cap Nord , il était précédé par une

108 UN AMOUR immense renommée de science et de charité.

C'était un Suédois, appartenant à une bonne famille de la bourgeoisie, élève distingué de l'Université d'Upsala, aussi digne qu'un autre d'obtenir un bon bénéfice, et non moins capable d'en remplir les charges. Mais il était de ceux qui ont le droit de dire à Dieu : « Seigneur, le zèle de ta maison me dévore ! » Il avait choisi la mission laponne, précisément parce que c'était la part de l'héritage la moins belle et la moins enviée. Il l'avait obtenue sans peine, et il y apportait un zèle d'apôtre. Il s'était mis, avec le plus humble courage, à étudier l'idiome de ceux qu'il voulait évangéliser, et cette nouvelle marque d'affection pour son troupeau, assez rare parmi ses confrères, avait encore accru sa popularité. Aussi^ quand le messenger , qiii lui servait en même temps de custode, de clerc, de guide, et, au besoin, d'interprète, vint annoncer à la tribu que le révérend Olaf serait chez elle le dimanche suivant, ce fut dans tout ce petit monde une véritable allégresse. On résolut d'aller au-devant' de lui, dès la veille, jusqu'au passage de la rivière, à trois lieues de là , pour lui faire honneur. On partit solennellement du camp. Henrick et Elphége ne voulurent point se joindre à la troupe des Lapons ; ils se contentèrent de la suivre de loin. La rencontre eut lieu sur les bords d'un petit torrent, dont le passage ne laissait pas que de présenter quelques difficultés. On aperçut le missionnaire d'assez loin, sur la pente d'une colline qu'il descendait rapidement ; il était accompagné de deux Lapons, appartenant à la tribu dans laquelle il venait d'exercer les fonctions de son ministère ; on lui avait prêté un de ces petits chevaux norvégiens, aux jambes et aux crins noirs, à la robe blanchâtre, pacifique monture qui pourrait lutter de

EN LAPONIE. 409 douceur avec Tâne qui porta le fils de David lors de son entrée triomphale à Jérusalem. Les Lapons, en le voyant approcher, poussèrent un hurrah glapissant, accompagné d'une décharge assez irrégulière de leur mousqueterie. Cette démonstration bruyante se répéta d'ailleurs à certains intervalles, jusqu'à ce que le bon prêtre fût arrivé au bord même de la rivière. A ce moment les hurrahs redoublèrent, et la fusillade recommença, mieux nourrie et plus éclatante que jamais. Mais quand le révérend Johansen, après avoir pris congé des deux hommes qui l'accompagnaient, poussa dans l'eau son petit cheval, détaché de la rive, un peu malgré lui, il se fit tout à coup un grand silence. Une véritable anxiété se peignit sur le visage des femmes et des vieillards : on savait que le passage était difficile, et l'on tremblait pour le prêtre. Cependant la plupart des Lapons, assez malicieux de leur nature, ne laissaient voir qu'une sorte d'espièglerie mutine, plus digne d'une bande d'écoliers que d'une réunion d'hommes raisonnables. Tous d'ailleurs attendaient, en donnant des marques non équivoques d'intérêt, le résultat de l'entreprise périlleuse. Déjà le missionnaire était au quart de sa route, et les plus jeunes de la troupe se poussaient du coude en ricanant, chaque fois que le petit cheval, troublé par les bouillonnements de l'eau montant jusqu'à son poitrail, faisait un faux pas en posant le pied sur les pierres roulantes. Quand il fut arrivé à peu près à moitié de la rivière, à un endroit où le lit de cailloux cessait pour faire place à des sables mouvants, mille cris confus s'élevèrent du rivage. « Par ici, disaient les uns. — Par là; faisaient les autres. — A droite I

110 UN AMOUR — Non, à gauche ! — Vous êtes dans le beau chemin. — Pas du tout, vous allez vous noyer ! — C'est le trou aux brochets I — Il est perdu 1 — Il est sauvé ! » Le pauvre pasteur, ne sachant plus auquel entendre, se cramponna comme font tous les cavaliers inexpérimentés, qui se trouvent dans l'embarras, à la bride de sa monture, et, au lieu d'abandonner l'animal à son instinct presque infaillible, qui les eût sauvés tous deux, il le troubla, l'obséda par de fausses manœuvres. Celui-ci, quoique de paisible humeur, jugea donc à propos de se séparer de son maître, plutôt que de se noyer avec lui, et il le déposa au beau milieu du torrent, — un peu trop brusquement peut-être, — pour continuer son chemin tout seul. Le digne Olaf n'avait pas encore l'eau à la cheville, que vingt-cinq ou trente Lapons se jetèrent bravement dans le courant pour opérer le sauvetage du saint hommie. « Ne craignez rien, bon père î lui criaient-ils tous à la fois; il n*y a nul danger; la rivière n'est pas profonde : nous arrivons, nous voici ! » Ils voulaient bien que leur pasteur fût un peu mouillé; mais ils eussent cent fois risqué leur vie pour sauver la sienne. Olaf fut bientôt serré dans leurs bras; ils le hissèrent sur leurs épaules solides et trapues, et se le passant, en quelque sorte, de main en main, ils le rendirent en un clin d'œil à la rive désirée. Les femmes alors se mirent à genoux devant lui, touchèrent ses vêtements et baisèrent ses mains avec mille témoignages d'affection tendre et de pieux respect. On lui offrit des vêtements secs pour remplacer les siens ; mais il les refusa, pour

EN LAPONIE. 111 n'avoir point à changer de toilette devant des femmes, bien que les Laponnes, en véritables filles de la nature, n'eussent pas accordé une très-grande importance à cette légère infraction aux règles du décorum. Olaf Johansen pria seulement ses chères ouailles de hâter le pas pour ne pas enrouer, par ce. bain de pied intempestif, son sermon du lendemain. L'action suivit de près la parole : le saint homme détala lestement, et comme nos amis les Lapons, dont les jambes étaient plus courtes que les siennes, étaient obligés de faire, pour le suivre, au moins deux pas pour un, ils avaient assez Tair d'une troupe de nains galopant à la poursuite d'un géant. c^

rx Esquissons rapidement, pendant qu'il arpenté ainsi la lande laponne, la silhouette d'Olaf Johansen. Le missionnaire était un homme d'environ trentecinq ans, grand,* long, osseux, sec et maigre : un échelas fendu, qui marchait comme deux échasses. Sa tête, qui paraissait énorme quand on la comparait à son corps grêle, ne présentait pas précisément les lignes régulières, harmonieuses, que nous avons l'habitude d'admirer dans les marbres de la Grèce, ou sur les toiles de l'Italie ; son front, plein de proéminences capricieuses, appelait l'investigation du phrénologue, bien^plutôt que la contemplation de l'artiste ; la maigreur de ses joues ne faisait que trop cruellement ressortir la saillie brusque de ses pommettes ; une large fente dessinait sa bouche, et son menton large et carré, qu'il appuyait volontiers sur les plis d'une cravate blanche, haute et raide, formait un contraste assez singulier avec son nez trop court, qui, au lieu d'aspirer à la tombe, comme celui du père Aubry, se relevait vers le ciel avec un air capricieux et provoquant, plus digne du minois chiffonné d'une soubrette Louis XV que de la grave figure d'un missionnaire protestant. Ce tout bizarre était complété

UN AMOUR EN LAPONIE. 113 d'une forêt de cheveux épais, hérissés, plutôt jaunes que blonds, dont le peigne ne réparait qu'insuffisamment le pittoresque désordre. Mais, si étrange que fût cette figure, il était impossible de dire qu'elle fût laide, tant la physionomie, en dépit des traits, avait de franchis[^], de bonté, de loyauté, de douceur et de tendresse : elle était éclairée, animée par deux grands yeux bleus, au regard à la fois suave et pénétrant, calme et profond : quand on avait vu ces yeux-là, on oubliait le reste du visage pour ne plus voir qu'eux, et il semblait impossible que l'on essayât seulement de les tromper. Le costume était vraiment digne du personnage : Olaf portait uniformément un pantalon large dont le bas était emprisonné dans de grosses guêtres de cuir; en guise de redingote, il avait un espèce de sarreau de drap rude, qui l'enserrait, comme une gaine fait d'une épée, et qui tombait, sans un seul pli, de ses épaules jusqu'à ses talons. Il tenait toujours à la main droite un grand bâton blanc ferré, et sous son bras gauche une Bible reliée en chagrin noir, avec coins et fermoir de cuivre. Ajoutez, pour avoir un portrait complet, qu'il avait de grandes mains, de grands pieds, de longues jambes, et que Dieu semblait Tavoir fait pour arpenter les landes, les marais et les plateaux de ces vastes solitudes du Nord. Du premier coup d'œil Elphége et Henrick avaient reconnu dans Olaf Johansen un de leurs camarades, plus âgé qu'eux de quelques années, mais qui avait étudié comme eux et avec eux sur les bancs de l'Université. Cependant ils savaient trop bien quelle était l'instinctive défiance des Lapons pour risquer de compromettre par une manifestation d'amitié intempestive le succès de son apostolat. Ils se contentèrent donc d'un regard et suivirent le missionnaire d'un peu 379 8

114 UN AMOUR loin, sans se mêler à la foule, cpïi gesticulait, criait, chantait, et brûlait sa poudre, tout en le conduisant au camp. Le vieux Peckel, accompagné de Norra, s'avança luimême à quelque distance pour souhaiter la bienvenue au prêtre, et le conduisit, non sans une certaine pompe, à une tente d'honneur, à peu près pareille à celle qu'on avait élevée pour les deux Suédois. Olaf y resta peu de temps, et revint bientôt retrouver ses chères ouailles, qui se tenaient à quelque distance, arrangées en petits groupes et formant le plus singulier tableau du monde. On l'entendit alors s'informer des naissances et des décès qui avaient eu lieu pendant son absence; il s'enquit avec non moins de soin des mariages projetés dans la tribu, ou des fiançailles que Ton avait l'intention de célébrer devant lui. Il fallut aussi lui dire où dormaient les morts, dont il voulait bénir les gazons. Et comme cette vie toujours errante et voyageuse, en lui apprenant le prix du temps, avait singulièrement développé son activité naturelle, il déclara qu'il allait, profiter du calme et de la beauté de la soirée pour remplir les premiers devoirs de son ministère. Aussitôt les mères vinrent à lui, apportant leurs enfants nouveau-nés qui n'avaient pas encore reçu l'eau du baptême. Et c'était vraiment une cérémonie touchante, ce sacrement qui fait les chrétiens, ainsi administré sous les yeux de toute la tribu, en face de ce ciel enflammé des crépuscules du Nord, avec la simplicité majestueuse et saisissante du culte luthérien. Les mères, tout émues, pleuraient d'attendrissement; un peu plus loin, graves et recueillis, les hommes écoutaient et regardaient avec ce sentiment de vague et craintif respect qu'il est dans l'humaine nature d'éprouver devant ce qu'elle ne comprend point, et que lui inspirent sur

EN LAPONIE. 115 tout les cérémonies d'une religion peu pratiquée, et dont on n'a que rarement l'imposant spectacle sous les yeux. On présentait ces enfants dans de charmants petits berceaux, faits de branches de bouleau artistement entrelacées, garnis de mousse et recouverts de pelleteries et de fourrures, ornés d'anneaux et de plaques qui résonnaient en s'entre-choquant. Le long de ces berceaux, on avait attaché les emblèmes de la vie et des futurs avaux de l'enfant : de petits arcs, des flèches microscopiques et des rames de navires avec des filets et des cornes de rennes, quand c'était un garçon; si, au contraire, c'était une fille, les pieds blancs et les blanches ailes du lagopède, symbole de la diligence et de la pureté que l'on doit toujours trouver chez la femme. A mesure que chacun de ces enfants avait reçu le sacrement, on fichait en terre les deux bâtons qui soutenaient le berceau, et, au doux mouvement de roulis qu'on lui imprimait légèrement, sous les yeux du prêtre, il s'endormait d'un sommeil béni. Quand le soir fut venu, quand de la montagne, derrière laquelle se cachait le soleil, les ombres allongées descendirent, le prêtre, conduit par le patriarche de la tribu et suivi du village tout entier, alla jusqu'au bouquet de bouleaux et de sapins qui marquaient le cimetière de l'année, cimetière qu'à chacune de ses courses la tribu abandonne, laissant ainsi ses pauvres morts solitaires dans le désert immense. La terre, cette année-là, avait été remuée quatre fois; et l'on avait couché au pied des bouleaux un centenaire, une jeune fille et deux enfants; les familles se tenaient tout près, entourées des amis, tandis que le reste de la tribu formait le cercle un peu plus loin. Le prêtre s'approcha des tombes, qu'indiquait à peine le

116 UN AMOUR sol légèrement renflé, puis il murmura d'une voix émue, triste et grave, ces prières des morts qui enchantent le dernier sommeil. Tout le monde reprit le chemin du camp à la suite du pasteur, dont les lèvres murmuraient encore les bénédictions de la loi nouvelle, mêlées aux lamentations des prophètes. Au moment où il rentrait, Peckel lui toucha délicatement le coude du bout du doigt en lui disant : « Père, veux-tu faire à ton serviteur le plaisir de venir un instant sous sa tente? j'ai besoin de causer avec toi. » Et de Toeil il lui montrait sa petite-fille, Norra, qui se tenait à l'écart, triste. Le révérend Olaf fit de la tête un signe d'acquiescement et suivit le vieux Lapon dans sa tente. Que se passa-t-il entre eux et que dit le patriarche de la tribu au jeune missionnaire? C'est ce que personne ne pourrait nous apprendre, car Peckel eut soin de visiter attentivement les moindres recoins de sa demeure, et, deux ou trois fois pendant l'entretien, il se leva avec assez de précipitation, comme s'il eût entendu au dehors quelques bruits inquiétants, et, soulevant la portière, il fit le tour de son logis avec l'attention soupçonneuse du soldat en faction qui entend les rondes de nuit lui crier au loin : Sentinelles, prenez garde à vous ! Mais, comme toutes ces alertes ne lui firent rien découvrir, il revint enfin s'asseoir près d'Olaf Johansen. La conférence terminée, il le reconduisit avec des signes d'évidente satisfaction, jusqu'à l'entrée de la tente préparée pour lui. Le lendemain, avant dix heures, Olaf prit à part Norra, dont il avait loué plus d'une fois la douceur et l'intelligence, et tout en marchant avec elle sur la lisière du camp, à quelque distance du reste de la tribu qui les

EN LAPONIE. 117 regardait à distance, sans se permettre d'approcher, il l'entretint assez longtemps et de sujets assez graves, car Norra lui prêtait une sérieuse attention, et plus d'une fois on la vit rougir et pâlir en l'écoutant; puis de grosses larmes jaillirent de ses yeux et coulèrent le long de son visage. Vers dix heures, le guide, qui faisait l'office de sacristain, parcourut les tentes en avertissant le troupeau plus ou moins fidèle que le service divin allait commencer. Nous l'avons déjà dit : il n'y a point d'église chez les Lapons ; le prêtre célèbre les mystères sacrés et prêche la sainte parole partout où il se trouve. Tantôt, à l'exemple du Christ, il fait son sermon sur la montagne ; tantôt il rassemble son auditoire sur les rives d'un lac, au bord d'une rivière; parfois aussi c'est la tente même du chef qu'il convertit en chapelle pour la circonstance. C'est ce que l'on fit ce jour-là. La demeure de Peckel, la plus vaste de tout le camp, reçut un assez grand nombre de Lapons ; on en souleva un côté, devant lequel ceux qui n'avaient point voulu entrer s'alignèrent en rangs pressés pour apercevoir le prêtre et saisir de temps en temps quelques-unes de ses paroles. L'intérieur de la tente présentait vraiment un spectacle étrange; les ustensiles de ménage avaient été laissés, çà et là, à leur place ordinaire; les animaux familiers de la maison, les chiens de Nepto et le renne de Norra assistaient à la fête religieuse, comme l'âne et le bœuf des évangélistes s'étaient mêlés, au moins par leur présence, à l'ineffable mystère de la crèche de Beit-Léhem. Parmi les femmes, à qui on avait donné les meilleures places, les unes travaillaient tout en écou

118 UN AMOUR tant le sermon, les autres allaitaient leurs enfants; parfois de grands chiens, gravement accroupis, la patte posée sur un berceau, lui imprimaient une oscillation lente et douce, surveillant comme des nourrices attentives le sommeil de Tenfant, accélérant le mouvement s'il s'agitait ou criait dans sa couche de duvet, ou Tabandonnant à l'immobilité du repos, quand, enfin, le sommeil l'avait pris. Une armoire défoncée servait de chaire : on y montait par une échelle. ^ A dix heures précises, Olaf vêtu du surplis blanc sans manches des ministres de la confession luthérienne , escalada de son mieux cette chaire escarpée. Mais il ne faudrait pas croire qu'une fois hissé et enfermé dans cette boîte jusqu'à la ceinture, ses embarras durent immédiatement cesser : les plus grands ne faisaient guère que de commencer. Malgré la ferveur de ses études, le pauvre Olaf était loin de se croire capable de prêcher en langue laponne : il pouvait se tirer d'affaire en tête-à-tête ; mais il y a loin de cette causerie familière, sans crainte, où l'on s'aide mutuellement, où chacun vient au secours de l'autre, où celui qui écoute peut achever la phrase de celui qui parle ; il y a loin de là aux dangers du discours public et aux chances toujours redoutables d'une improvisation soutenue. Olaf, comme la plupart de ses confrères, dut se résigner à Tennui et peut-être aux trahisons d'un interprète. Son clerc, dont l'importance semblait s'accroître de moment en moment, grimpa donc après lui, et se tint sur le dernier échelon. Olaf, le voyant à son poste, commença son discours en suédois, s'arrêtant après chaque période, pour laisser à son second le temps de la traduire en lapon. Étrange façon de prêcher, et qui serait d'une impossibilité absolue dans un pays moins naïf que celui

EN LAPONIE. 119 ci, où il s'agissait d'exposer quelque point de doctrine délicate. Mais Olaf ne cherchait point à recommencer les sublimes Élévations de Bossuet sur les Mystères, ni à faire une exposition raisonnée du Christianisme; il entretenait ses auditeurs de tout ce qui pouvait les intéresser, mêlant, au besoin, le temporel au spirituel, et leur racontant tout ce qui s'était passé d'important dans le monde, depuis leur dernier entretien, de manière à captiver leur mobile curiosité. Il est vrai qu'après avoir ainsi fixé leur attention, il avait soin de tourner son discours vers le ciel et de rapprocher de Dieu l'âme de ceux qui l'écoutaient. De temps en temps il s'apercevait des erreurs de son interprète, et, lui frappant doucement sur l'épaule, il rengageait à recommencer sa phrase et à lui donner un sens plus fidèle. Enfin, n'y pouvant plus tenir, et finissant par où peut-être il eût dû commencer, après avoir réclamé l'indulgence de ses auditeurs, hésitant d'abord et se reprenant à plusieurs fois, il les harangua dans leur propre langue, excitant ainsi leur étonnement d'abord et bientôt leurs sympathies. Il entra dès lors dans le vif des questions morales, et, déjà plus confiant, et s'excitant lui-même par le succès qu'il obtenait, il les entretint avec une chaleur communicative des devoirs, trop souvent négligés, de la famille, dont les liens, en plus d'une occasion, semblaient s'être relâchés parmi eux, et il termina par quelques paroles bien senties et vraiment éloquentes sur l'obéissance et la soumission des enfants à leurs parents. Inutile de dire que Nepto et le vieuȝ Peckel, pendant cette péroration, donnaient devant toute l'assemblée des signes non équivoques de leur complète approbation, tandis que plus d'un regard se tournait vers Norra, avec une curiosité, qui n- était pas toujours sans malice.

120 UN AMOUR Mais la jeune fille supporta Tépreuve avec une fermeté impassible : elle écoutait attentivement^ sans paraître éprouver ni émotion ni embarras, et comme si elle n'eût trouvé dans les paroles du missionnaire aucune allusion qui pût lui être applicable. Le soir du même jour, Olaf alla rendre une visite officielle h ses deux compatriotes. Aux yeux des Lapons, Henrick, officier du roi, avait peut-être quelque droit à cette marque de déférence. L'accueil fat cordial et l'entrevue sympathique. Nos amis s'étaient, grâce à Dieu, dépouillés de ces préjugés hautains que l'on rencontre trop souvent chez les hommes du sud delà grande pé ninsule Scandinave, et quand le ministre du Christ voulut parler en faveur de ses pauvres ouailles, il s'aperçut bientôt qu'il prêchait des convertis. Mais, tout h coup, se retournant avec un peu de brusquerie vers Henrick, avec lequel son ancienne intimité lui permettait cette liberté : « H ne suffit point de les aimer, lui dit-il, il faut encore ne point les aimer trop, car on peut perdre en aimant. — Sais -tu lire la vérité dans un regard et peux- tu voir l'âme d'un homme sur son visage ? demanda Henrick, en relevant des yeux pleins de franchise, de droiture et de loyauté sur son ami. — Eh I je sais que tes intentions sont pures. Mais le résultat de tes actions, même innocentes, n'en est pas moins fatal? — Je ne te comprends pas trop ! répondit Henrick ; explique-toi plus clairement : que veux-tu dire? Je vois bien qu'il s'agit de Norra; mais, par l'âme de ma mère, je suis innocent vis-à-vis de cette jeune fille. S'est-on plaint de moi? Parle; dis-moi tout : ma sincérité mérite la tienne. — Je n'ai parlé qu'avec Peckel.

EN LAPONIE. 121 — Eh bien ! que t'a pu dire le vieux sorcier? — Il ne t'accuse pas; il assure même que, dans une circonstance toute récente, tu as été pour lui d'une bonté parfaite ; et que tu t'es efforcé de persuader Norra et que tu l'as engagée à lui obéir. — Eh ! mais, alors, de quoi peut-il se plaindre? est-ce donc lui qui t'envoie? — Avais-je besoin, moucher Henrick, que Ton m'envoyât pour venir? » Et le missionnaire serra affectueusement la main de son ami. « Voilà ce que j'appelle se tirer admirablement d'affaire; mais ce n'est pas répondre, et je t'avertis qu'on ne me fait pas perdre si aisément la piste. En ta qualité de prêtre, tu es beaucoup plus fin que moi.... Oh! il est inutile de remuer la tête de droite à gauche, et de hausser ainsi les épaules. Je sais ce que je dis, et tu ne dis pas ce que tu saisis. Mais j'ai, lu n'en peux douter, une affection si loyale pour ta protégée, que tu peux te dispenser de toute feinte et de toute politique. Voyons : parle net! Que t'a-t-on dit? Que veut-on? Que demande-t-on ? — Eh bien? on ne demande rien, parce que l'on n'a le droit de rien demander... mais on serait heureux de te voir quitter le pays. — Les misérables! murmura le jeune homme. — Que veux-tu? répondit le missionnaire, en lui serrant doucement la main, les hommes sont ainsi faits et nous-mêmes, à leur place, nous agirions comme eux : on hait celui que l'on craint! Nepto, depuis deux jours a monté la tête de son grand-père. — L'imbécile! «quand je viens de parler pour lui comme, il n'eût jamais su parler lui-même ! — Sans doute; mais il prétend que si tu parles

122 UN AMOUR pour, tu agis contre..., et cela ne fait pas compensation. ' — Ah î dit le jeune Suédois, non sans quelque amertume, ils sont ingrats et méchants. — Non, ils sont faibles et malheureux. — Eh! mordieu! ce n'est pas ma^aute. — Aie du moins pitié de ceux qui souffrent. — Mais que veux-tu donc que je fasse ? demanda l'officier en prenant sa tête dans ses deux mains. — Va-t-en ! répondit le prêtre avec cette sombre énergie que donne parfois le sentiment du devoir. — Et Norra? murmura Henrick en relevant la tête. — Malheureux! s'écria le jeune prêtre, est-ce que tu l'aimerais, Norra? — Eh non! mon ami, tu sais bien que je ne puis pas l'aimer ! J'adore Edwina. — Eh bien! alors, que peut te faire Norra? — Cœur de roche ! s'écria Henrick ; tu crois donc que l'on ne peut aimer une femme que d amour et pour la faire sienne? Je n'ai pas une étincelle de passion pour la petite-fille de Peckel; mais elle m'inspire le plus sincère intérêt, la plus profonde et la plus pure tendresse. — Imprudent ! tu n'as pas vu que, pour une âme jeune et honnête, c'était là le plus redoutable des dangers. Où la séduction eût échoué, l'honnêteté, la sincérité, l'affection vraie, ne devaient que trop bien réussir. — Mon Dieu! le pouvais-je prévoir! — Tu le devais : il ne suffît pas d'avoir la pureté de la colombe, il faut y joindre la prudence du serpent ; tu joues avec le feu et tu t'étonnes de brûler tes voisins ! Norra, qui a des instincts bien supérieurs à tout ce qui l'entoure, Norra, qui vit au milieu d'hommes rela

EN LAPONIE: 123 tivement grossiers, — et je n'excepte ni son grand-père, quoiqu'il soit Irès-fin, ni son cousin, quoiqu'il ait dans la tournure quelque chose de plus élégant que ses sauvages compagnons, — Norra devait se sentir profondément touchée des égards, des attentions et des soins qu'elle a trouvés chez toi : là était le danger, et si je suis profondément convaincu que tu ne Tas pas vu, je n'en suis pas moins sûr que tu le devais voir; aujourd'hui que le mal est fait, il faut bien que tu te reconnaises au moins coupable par imprudence. « Elle m'aime donc bien ? — Trop. — Pauvre enfant I — Oui, tu fais bien de la plaindre ; car, sous cette grâce et cet enjouement, elle cache une sensibilité vraie ; il y a en elle une grande faculté de souffrir, et elle souffrira ! — Tu Tas vue ! elle t'a parlé de moi ! — Je l'ai vue ! Nous avons causé longuement ; ton nom n'a pas été prononcé. Ah ! les prêtres catholiques sont plus heureux que nous : ils ont la confession , qui leur donne si promptement r.nlimité des âmes ; la confession, qui a le droit de tout demander et de tout dire.... Nous, nous sommes tenus dans de certaines généralités ; elles m'ont suffi pourtant à voir combien était cruelle la blessure cachée de son cœur. J'ai à peine essayé les consolations qui viennent d'en haut.... la douleur est trop vive encore.... J'espère être plus heureux quand tu seras parti... car il faut que tu partes.... ta vue entretient le mal et l'irrite. — Eh bien ! je partirai ; mais toi, ne l'abandonne pas! espères-tu? * — Je l'ai exhortée à la résignation : elle m'a promis

124 UN AMOUR d'essayer; à l'oubli, elle a secoué la tête; à Tobéissance, elle n'a rien répondu. — C'est une âme ferme et obstinée. — Elle est si jeune ! il n'y a point encore de racines dans ces premiers attachements d'un cœur qui s'ignore soi-même et qui se laisse prendre plus encore qu'il ne se donne. — Dieu t'entende, et puisses-tu dire vrai ! — Quand pars-tu ? — Demain , homme implacable ! Préviens le vieux Peckel et demande des guides. J'ai tous mes plans, et je puis maintenant finir mon travail partout aussi bien qu'ici. — Où vas-tu ! — A Drontheim, où j'attendrai ma chère Edwina ! Nous passerons l'hiver dans les environs, chez un de ses oncles qui nous offre l'hospitalité. Le printemps venu, j'irai relever la côte du Nordland; c'est le terme de la mission qui m'est confiée; cela fait, je rentrerai en Suède : puissé-je ne laisser en Laponie qu'un souvenir sans amertume ! — Tu as fait ta part : le reste me regarde. » Olaf Johansen embrassa son ami avec l'effusion cordiale d'un honnête homme et d'un saint prêtre, qui a l'espérance de ramener une âme au bien.... On ne sait pas la douceur et la force de ces liens mystiques qui se forment ainsi sous l'œil de Dieu, et qui rattachent l'un à l'autre les cœurs de deux hommes. Le lendemain, dès le matin, le bruit du départ de l'officier suédois se répandit dans tout le camp des Lapons : les uns s'en réjouirent, parce qu'ils ne s'étaient point encore familiarisés avec la présence de l'étranger parmi eux ; d'autres, qui avaient éprouvé la générosité du jeune homme, regrettaient l'occasion à jamais per

EN LAPONIE. 125 due de gagner facilement quelques beaux
spécie^ .d'argent blanc. Le vieux Peckel était dans la joie de son âme :
depuis que Nepto lui avait inspiré contre le jeune Suédois des soupçons qui
ne seraient jamais entrés d'eux-mêmes dans sa cervelle ; depuis qu'il voyait
dans Steinborg, malgré les efforts si désintéressés que celui-ci venait de
faire en sa faveur, un sérieux obstacle à ses projets, il n'avait plus qu'une
pensée, c'était de trouver le moyen de lui faire quitter la tribu. Il était donc
ravi de le voir partir de lui-même. Quanta Nepto, toujours fidèle à son
système de cauteleuse prudence, aussitôt qu'il sut, h n'en pouvoir douter (ce
fut le missionnaire qui Ten informa), que son rival allait enfin lui
abandonner le champ libre, il jugea à propos de disparaître avant lui; il ne
voulait point avoir l'air de rester là pour jouir de son triomphe. Et puis il se
disait que Norra pleurerait peut-être un peu , et il aimait autant ne pas voir
ses larmes. La fatale nouvelle, brusquement apprise, fut pour Norra comme
un coup de fouare : elle s'attendait bien à voir Henrick s'éloigner pour
toujours ; mais elle ne croyait point qu'il dût — qu'il pût — partir si tôt. Elle
ne se livra point à des transports : elle n'eut ni convulsions, ni sanglots ; ce
fut, au contraire, quelque chose de calme, de sombre et de glacial, qui
faisait mal à voir. Il lui semblait que la terre manquait tout à coup sous ses
pas, et qu'elle roulait dans un abîme sans fond. Olaf essaya de quelques
paroles affectueuses et douces : elle ne parut pas même les comprendre;
seulement, de temps en temps, par un geste machinal, égaré, elle portait la
main à son front comme pour retenir sa pensée prête à éclater hors de ses
tempes. Le jeune prêtre, qui, dans le cours de son ministère de dévouement,
avait été cependant témoin de bien des scènes doulou

126 UN AMOUR reusas, ne se rappelait point en avoir vu qui leussent plus fortement ému : il avait peur de l'obstination farouche de ce silence. D t'enta plusieurs fois de lui arracher une parole ; mais il n'en put rien obtenir. Enfin, au bout d'un instant, elle lui fit de la main un geste qui voulait dire : Laissez-moi ! et elle disparut. Henrick passa en préparatifs de voyage toute la journée du lendemain. Elphége arriva le soir assez tard d'une de ses excursions journalières ; il venait de traverser le camp, où il n'était question que du départ de l'officier. Aussi, tandis que Steinborg cherchait ce qu'on appelle en rhétorique un exorde par insinuation pour lui annoncer ses projets : « Eh bien! j'en apprend de belles! lui cria-t-il du plus loin qu'il l'aperçut. Il paraît que tu décampes sans tambour ni trompette I Quelle mouche t'a donc piqué ? Ce matin on eût pu te croire ici encore pour dix ans, et voilà que ce soir tu fais tes paquets. Qu'on dise encore que les artistes sont toqués ! Mais, pour l'amour de Dieu, qu'est-ce qui t'a donc pris ? — Je ne sais trop ! mes travaux sont finis, Edwina va venir à Drontheim plus tôt qu'elle ne l'avait cru, et je vais à sa rencontre.... c'est tout naturel. — Oui, oui, très-naturel, en effet; oiais je te préviens, mon cher, que ce n'est pas à moi que l'on en donne à garder. Il y a une femme là -dessous.... Seulement elle ne s'appelle pas Edwina, elle s'appelle.... — Pas un mot de plus! Tais-toi ! car tu vas dire des folies, et je ne suis pas d'humeur d'en entendre. Écoute, Elphége, tu es un bon garçon, un cœur loyal : il y a des choses que tu comprendras sans que j'aie besoin de te les dire... Je pars, parce qu'il faut que je parte 1 Maintenant fais-mgi le plaisir de changer de

EN LAPONIE. 127 discours, car ce sujet-là a le mérite de in'être particulièrement désagréable. — A ton aise, dit le jeune peintre, qui connaissait trop bien et l'expression du visage et les inflexions de la voix de son ami pour ne point s'apercevoir qu'il était sous le coup d'une émotion assez vive. » Et il se mit à ranger silencieusement ses croquis et ses ébauches dans un carton, à l'autre bout de la tente. Henrick revint bientôt vers lui à pas lents, et, posant une main sur son épaule : « Tu n'es pas fâché ? lui demanda-t-il avec un bon regard ; je suis assez malheureux en ce moment, et ce serait une peine de plus pour moi de croire que j'ai blessé ta vieille amitié. — Gomme si tu le pouvais ! répondit l'artiste en lui prenant les deux mains. — Et toi, pars-tu ? — Ah ! par exemple, non ! dit Elphège avec une énergie très-significative ; moi, je ne me trouve point entre deux femmes, et je ne suis pas exposé le moins du monde aux malheurs d'un amant heureux. Je ne suis, hélas ! qu'un pauvre diable d'artiste, pas joli garçon du tout ; mais j'ai la chance de rencontrer ici des modèles très-curieux qui ne me coûtent rien. J'ai trouvé une série ! Laisse-moi profiter de mon bonheur. Je vais publier, l'année prochaine, une Laponie illustrée avec planches de couleur et texte en quatre langues ! Tu comprends que je ne suis pas assez fou pour m'en aller maintenant ; j'attends que mon album soit plein ou que la neige me chasse ; j'irai alors te rejoindre à Drontheim ou chez ton oncle. — • J'aimerais mieux t'emmener avec moi ; mais je suis cependant forcé de convenir que tu as raison ; reste donc le plus longtemps possible.

128 UN AMOUR — Pour te donner de ses nouvelles, n'est-ce pas ? continua l'artiste sans regarder son ami. — Oui, fit Henrick, tu m'en donneras, et puissent-elles être bonnes ! car je ne pars point d'ici tout entier : j'y laisse, crois-le bien, quelque chose de moi. Tu connais cette petite Norra : depuis trois mois tu la vois tous les jours; tu sais ce qu'elle vaut. Je la quitte, non sans regret; la pauvre enfant n'est pas moins triste; cette tristesse , — j'en ai l'espérance , — s'effacera bientôt ; mais enfin je serai heureux d'apprendre par toi qu'elle est mieux. Seulement ne mens pas, car ce serait inutile : je m'en apercevrais. — Je t'écirai, et je ne mentirai pas. — Merci ! Maintenant, aide-moi à faire mes malles.» "Le lendemain, vers midi, à l'aide de sangles et de courroies on fixait sur les flancs de deux rennes vigoureux les bagages de Henrick, et Elpbége, qui s'était donné tout l'ennui des soins matériels nécessités par son départ, surveillait les derniers apprêts. L'officier, resté seul dans sa tente, écrivait à Norra quelques lignes d'adieu. Tout à coup, celle-ci, pâle, froide et grave, l'œil sec, parut sur le seuil ; elle entra et vint se placer debout en face du jeune homme. «Henrick, lui dit-elle, tu vas partir! Je n'ai pas voulu te laisser quitter la Laponie, où sans doute tu ne reviendras jamais, sans t'avoir revu une dernière fois. Je ne veux pas que tu emportés un trop mauvais souvenir de ta pauvre Norra. » Elle s'arrêta, puis, au bout d'un instant, elle reprit : « Peut-être dans ces derniers temps je t'ai semblé une singulière et folle créature ; la faute n'en était pas à moi tout à fait : j'ai beaucoup souffert. Je crois que tout cela est fini, et que me voici raisonnable. Pour toi, Henrick, tu t'es toujours montré affectueux et bon en

EN LAPONIE. 12â vers ta petite Laponne ; tu aurais été mon père que je n'eusse pu espérer de toi une affection plus grande : j'en suis touchée i va ! bien plus que je ne puis te le dire; où que tu ailles, Henrick, et quoi que je devienne, je garderai ta pensée : elle vivra en moi autant que je vivrai moi-même ! Pour toi, Henrick, si je t'ai fait quelque peine, pardonne-moi. Je ne suis qu'une simple fille, une petite sauvage, comme tu dis parfois; mais je n'ai pas le cœur méchant, et quand je fais mal, c'est toujours sans le savoir, ou du moins sans le vouloir.... — Chère et bonne créature , répondit Henrick, que pourrais je donc avoir à te pardonner?... le mal que je t'ai fait, mon Dieu ! » Et il lui tendit ses deux mains. La jeune fille ne les prit pas; mais, tenant toujours ses yeux baissés, elle recula un peu. « Chère petite Norra, continua le Suédois, sans avoir remarqué ce mouvement, crois- le bien, j'emporte d'ici, avec ta pensée, un chagrin profond : je sais que tu souffres, et je sens que je ne serai jamais heureux, tant que je croirai que tu souffres encore. — Alors, lui dit-elle avec sa voix d'ange, je tâcherai de ne plus souffrir ! » La situation devenait assez émouvante ; deux grosses larmes, comme deux perles sans tache, brillèrent, toutes prêtes à tomber, entre les cils bruns de la petite Laponne, dont la voix tremblait. « Écoute, dit- elle à Henrick, souvent j'ai consacré des heures qui me semblaient courtes, à un petit ouvrage que je te destinais; il faut que tu l'acceptes.... Hélas î ce sera la seule chose qui te parlera de moi.... Mais fais-moi une promesse, une promesse sacrée.... c'est de ne le jamais donner à personne.... à personne ! tu m'entends ? » 37J ■»

130 UN AMOUR Henrick promet, et Norra tira de son sein une petite bourse où les coquillages, les plumes et les perles s'entremêlaient de manière à former un tout charmant, une véritable merveille d'originalité, de goût, d'élégance et de grâce. « Merci, dit Henrick, j'accepte avec bonheur; mais je ne veux pas être oublié non plus! Tiens! prends cette montre, je sais qu'elle te plaît, et garde-la en souvenir de moi. » C'était une très-mignonne petite montre d'or, achetée à Paris, et tout enrichie de nielles et d'émaux. Plus d'une fois, quand il la remontait devant elle, Norra l'avait naïvement admirée. Au lieu de tendre la main, elle secoua la tête. « C'est trop beau pour moi ! fit-elle en reculant d'un pas. — Si elle n'était pas belle, te la donnerais-je? » répliqua Henrick en la lui mettant dans la main malgré elle. Norra la regarda un moment avec une profonde attention, l'approcha de son oreille, comme pour mieux écouter son battement vif; puis tout à coup, ouvrant la boîte, elle plaça la clef, et la fit tourner brusquement. On entendit un craquement sec : c'était le grand ressort qui cassait. « Qu'as-tu fait, malheureuse? s'écria Henrick, tu viens de briser cette montre ! il n'y a peut-être pas dans toute la Suède un homme capable de la réparer. — Tant mieux! fit Norra; je n'ai plus besoin de montre, celle ci marquera éternellement l'heure de notre séparation. Que me fait le temps à présent? Mais adieu, Henrick; pars, et n'oublie pas que tant qu'il me restera un cœur, ce cœur sera à toi ! » Il n'y eut point d'autres adieux échangés entre ces

EN LAPONIE. 131 deux âmes, que la nature semblait avoir créées Tune pour l'autre et que la destinée séparait : ils ne se parlèrent point de ce cher revoir, qui console les adieux les plus amers; ils ne formèrent aucun de ces projets que traversent trop souvent la vie et les hommes, et qui ne servent qu'à prouver l'inutilité de nos désirs et la vanité de nos espérances. Quelques heures plus tard, Henrick, que son fidèle Elphége avait conduit jusqu'à un mille du camp, s'engageait dans les défilés des hautes montagnes qui séparent cette portion de la Laponie de la Norvège occidentale : il avait reçu au moment du départ les adieux du révérend Johansen et du vieux Peckel, qui cligna de l'œil de la façon la plus désordonnée, en lui souhaitant un heureux voyage. Arrivé à l'un des derniers plateaux, des hauteurs duquel il lui était encore possible d'apercevoir le camp des Lapons, il contempla longtemps la fumée, dont les colonnes bleuâtres s'élevaient en tourbillonnant au-dessus des tentes ; un soupir gonfla sa poitrine ; il passa à deux reprises sa main sur son front et sur ses yeux, et se retournant vers son guide : « Nous allons à Drontheim! » lui dit-il, d'une voix ferme. C'était à Drontheim qu'Edwina avait donné rendezvous à celui qu'elle devait un jour épouser. Ils firent encore quelques pas dans la montagne, et un pli brusque du terrain lui déroba bientôt l'aspect de ces lieux qui devaient maintenant, quoi qu'il fit, garder une part de sa vie. c^

Le Trollhœttay beau navire de commerce appartenant au père de la jeune Suédoise, et qui faisait les escales de la côte norvégienne, depuis Christiania jusqu'à Kammerfest, n'était pas encore arrivé à destination avec sa charge précieuse. On ne l'attendait que dans quelques[^] semaines. Henrick eut donc tout le loisir de visiter cet antique Nidaros *, célèbre capitale des rois de la mer, vénérable métropole de la Norvège primitive. Notre héros, qui n'était ni antiquaire ni archéologue, ne trouva pas grand mérite au palais de bois du gouverneur ; il pensa que c'était assez d'une couple d'heures pour visiter la vieille cathédrale gothique bâtie au douzième siècle par l'archevêque Eystein, quoiqu'il n'y ait point dans toute la Norvège un seul monument qui lui puisse être comparé ; le fameux rocher de Munckholm lui parut,, au bout de deux jours, complètement dénué d'intérêt, et il eût donné toutes les inscriptions de l'ambitieux Schumacker, gravées avec un clou sur les murs de sa cellule, pour deux lignes de pattes de 1. A'icien nom de Drontheim. situé, comme on sait, à l'embouchure du Nidar. •

UN AMOUR EN LAPONIE. 133

mouche lui annonçant la prochaine arrivée de celle qu'il aimait. Un soir, comme il rentrait à l'hôtel d'Angleterre, la jeune et jolie femme qui en fait les honneurs aux étrangers, avec tant de grâce et une si aimable courtoisie que chez elle ils se croient chez eux, lui remit une lettre qui avait couru après lui par toute la ville. C'était un paysan qui l'avait apportée, et l'on ne voyait sur son enveloppe le timbre d'aucune poste. Henrick la prit d'une main fiévreuse et reconnut tout de suite réécriture de son ami. Ce n'est que d'Elphège ! pensa-t-il ; mais le souvenir de Norra, que depuis son arrivée à Drontheim il avait un peu oubliée, l'ingrat, se présenta tout à coup à son esprit, avec une certaine force, et, sans accepter la tasse de thé que la blonde hôtesse l'engageait à prendre avec elle, il courut s'enfermer dans sa chambre pour y lire en paix la lettre de l'artiste. « Nous avons eu du nouveau sous les tentes, disait Elphège entre autres choses ; je puis te régaler d'une aventure qui a fait presque scandale, et dont on parlera longtemps dans les veillées d'hiver. « Il faut te dire que, toi parti, le révérend Johansen s'est assez activement mêlé des amours de Nepto et de sa belle cousine : il avait même si bien prêché la pauvre fille qu'il s'imaginait l'avoir convertie ; parce qu'elle ne disait mot, il croyait naïvement qu'elle consentait. Il était évident pour tout le monde que le brave homme s'attendait à célébrer un beau mariage à sa prochaine tournée. Tu sais que le vieux Peckel a des espèces dans son coffre-fort, et que le fin matois, qui tient à être bien servi, ne regarde pas à bien payer. Il est assez probable qu'il avait exalté l'éloquence du saint homme, et que celui-ci croyait avoir fait merveille. Olaf, en s'en

134 UN AMOUR allant, pensait donc laisser tout le monde dans la joie, et l'on s'attendait à voir bientôt le patriarche convoquer toute la tribu à des festins où Teau-de-vie blanche arroserait largement la viande fumée et le poisson salé. Moi, cependant, qui prétends lire sur le visage de ta victime, aussi clairement qu'un maître d'école dans son syllabaire, je ne laissais pas que de m'inquiéter d'un certain pli par trop droit, qui allait d'un sourcil à l'autre et qui coupait, comme un coup de rasoir, le front lisse et pur de la plus aimable des Laponnes. « L'ami Nepto, fier et superbe, et qui, depuis que tu n'es plus là, semble vraiment un autre homme, ne se doutait même pas du danger de ce petit signe, avant-coureur de l'orage. Le lendemain du départ d'Olaf, il prit donc avec lui trois ou quatre beaux messieurs de sa sorte, et, comme s'il n'eût pas été de la maison, il se présenta au seuil de la tente, tenant à la main sa bouteille de liqueur; on alla chercher du bois, et, avec la hache qu'il avait apportée, il commença de cogner comme un bûcheron. Tu sais que les prétendants lapons, par ce travail public, à la porte de la bien-aimée, croient faire preuve de complaisance et d'humilité, deux vertus, qui, dit-on, ont le privilège de toucher le cœur des femmes. Pendant ce temps les amis étaient entrés dans la tente où le vieux Peckel les reçut de la façon la plus encourageante, et, comme tu n'en doutes pas, se mit à boire avec eux. Bientôt Nepto entra : il avait fait une toilette superbe, et la plume d'aigle de sa toque semblait poignarder le ciel : s'il eût eu quelques pouces de plus, j'aurais eu peur pour les étoiles! Arrivé devant Norra, qui se tenait à côté de son grand-père, froide et calme, il entr'ouvrit sa veste pour montrer à la jeune fille le présent symbolique, la langue de renne qui figure dans toutes les demandes

EN LAPONIE. 135 en mariage de ce pays extravagant. Un des amis de Nepto lui présenta la coupe en corne cerclée d'argent, dans laquelle il venait de verser un doigl d'eau-devie. Norra le repoussa de la main sans rien* dire, et comme il insistait en homme qui ne veut pas comprendre : « Je ne bois jamais entre mes repas ! » fit-elle avec un peu de sécheresse. « Son grand-père lui jeta un coup d'œil terrible ; elle ne sembla point y prendre garde. Au même moment, Nepto s'avançant vers elle lui présenta la langue de renne, entourée de feuillages, et nouée de rubans de toutes couleurs. Les compagnons du prétendant s'éloignèrent; Taïeul recula lui-même de quelques pas; Nepto et Norra se trouvèrent ainsi isolés au milieu de la tente. Tous les yeux étaient fixés sur eux ; le moment, 'était solennel : si Norra acceptait le présent, elle acceptait aussi répoux. Nepto immobile, les lèvres serrées, la tête en arrière, les sourcils légèrement contractés, redressant sa taille cambrée, resta quelques minutes devant elle, le bras tendu. a Mais, prends donc! » fit Peckel d'une voix brève et impérieuse. a Norra, sans rien répondl-e, tourna la tête vers son grand-père, étendit la main, prit la langue de renne; mais, au lieu de la garder ou de la déposer sur la table, elle la rejeta violemment à terre, ce qui est la formule la plus nette et la plus absolue de refus, usitée en pareille circonstance. « Te dire Timpression profonde que cette action produisit sur tous les assistants, ce serait chose vraiment impossible. Cette impression se traduisit diversement selon le caraclère de chacun : Peckel éprouva une indignation si violente qu'elle étrangla, pour ainsi dire, la parole dans sa bouche, et qu'il retomba immo

136 UN AMOUR Lile sur son banc ; quant à Nepto, son œil étincelant dardé sur Tœil de sa cousine, il recula de deux pas, comme s'il eût marché sur un serpent; un des deux jeunes hommes, qui tenait encore à la main la bouteille si peu fêtée par Norra, s'en versait pleine rasade en disant : « Ce n est pourtant point du poison ! > un autre ramassa la langue qui gisait encore à terre et la fit disparaître dans sa large poche. Mais comprenant qu'après une pareille scène leur place n'était plus auprès de celle qui les avait si mal accueillis, ils opérèrent une prudente retraite. « Peckel, resté seul avec ses deux enfants, s'abandonna à un transport de colère qui eût fait trembler toute autre qup Norra. Mais la jeune fille semblait puiser dans la gravité même de la situation un courage nouveau et une nouvelle énergie. Elle laissa passer, sans même y répondre, ce torrent de paroles injurieuses ou menaçantes. Mais quand Nepto voulut, à son tour, continuer sur le même ton, elle sut trouver quelques mots d'une netteté incisive pour lui faire comprendre la différence qu'elle mettait entre son grand-père, à qui elle devait tout permettre, et lui, dont elle entendait ne rien souffrir. — Jamais encore elle n'avait si résolument revendiqué l'indépendance dont elle entendait user désormais. Cette déclaration de principes n'irrita pas moins Nepto qu'elle n'étonna son grand-père ; mais ni l'un ni l'autre ne purent se tromper aux façons franches et décidées de la jeune fille; ils virent bien qu'elle était de celles avec qui l'on doit sérieusement compter. Peckel comprit que c'en était fait de son autorité, et Nepto se tint pour dit qu'il ne fallait songer à obtenir Norra que d'elle-même. « Mais, chose étrange, si violente qu'eût été cette scène, elle ne parut point avoir lai^é de trace sur ceux

EN LAPONIE. 137 qui en avaient été les principaux acteurs. Dès le lendemain, Nepto fut pour sa cousine ce qu'il était toujours; Peckel, de son côté, ne fit point la moindre allusion k ce qu'il avait appelé une tentative de révolte. Quant à Norra, certaine désormais que Ton respecterait son indépendance, elle parut retrouver tout à coup un calme que depuis ton départ je n'avais plus vu chez elle. a Je n'ai pas besoin de te dire tous les commentaires auxquels l'aventure a donné lieu ; tu* connais nos Lapons! le lendemain, on ne parlait point d'autre chose dans la tribu : les uns tenaient pour Norra, les autres pour Nepto. Quant à celui-ci, qui, dans ces derniers temps, n'avait pas quitté le camp d'une heure, il a repris plus que jamais, ses coursej errantes et sa vie vagabonde. Peckel obtiendra-t-il par la prière ce qu'il n'a point gagné par la force? C'est ce que personne ne semble croire. Il faut tout dire : on te mêle un peu à tous ces événements ; on dit assez volontiers que tu es la cause de bien des choses regrettables, et je ne doute point que si ces beaux messieurs te tenaient dans quelque sentier bien désert, au bout de leurs méchants fusils, ils ne se permissent assez volontiers d'essayer sur toi le mérite des balles enchantées que ce vieux sorcier de Peckel leur distribue de temps en temps. On assurait hier qu'il avait lancé une tyre ^ contre toi, après s'être livré à des incantations magiques de première classe. Tu n'as pas été atteint ? « Je ne sais ce qu'en dirait le pauvre Olaf, qui croit si fermement avoir converti le vieux païen , comme s'il était de ceux que l'on peut arracher à la griffe du diable, • 1. La tyre est une boule de la grosseur du pouce que les enchanteurs lancent, disent-ils, à des distances prodigieuses, et qui, roulant sur elle-même, comme si elle était emportée dans un tourbillon , va frapper au loin la victime de ce terrible maléfice.

138 UN AMOUR son patron I Mais on assure qu'il a, de sa main noire, signé plus d'un traité avec M. Belzébub. Quoi qu'il en soit, mon cher, tu n'as qu'à bien te tenir ! tu sais que la tyre n'agit qu'en ligne droite ; tâche donc de te tenir toujours à l'abri derrière une maison, une muraille ou un arbre.... « Tout cela, je le sais, est passablement ridicule, et j'en rirais de bon cœur si je pouvais oublier qu'au fond de ces plaisanteries, qui ne sont ni spirituelles ni gaies, il y a un malheur véritable 1 Il faut pourtant que je te le dise, pour ne point t'attrister inutilement et hors de mesure ; Norra ne semble point aussi affligée que je l'eusse cru; depuis que Nepto est parti, je l'ai même vue rire; elle est alerte⁰ vive, ac«orte, comme dans les premiers jours dfc notre arrivée ; si elle a des chagrins, — et il serait vraiment difficile de croire qu'elle n'en a point, — elle les dissimule habilement. Parfois, quand elle marche dans la campagne, et qu'elle se croit seule, on peut surprendre une expression de vague rêverie sur son visage : elle laisse pendre ses bras ; sa tête se penche sur son épaule, et, dans sa démarche et dans toute sa personne , il y a quelque chose d'alangui et de touchant qui ne permet pas de se tromper sur la nature vraie de ses sentiments intimes. Mais dès qu'elle se croit observée, dès qu'elle voit qu'on la regarde, dès qu'elle s'approche du camp, elle devient tout de suite une autre femme, et, comme si elle ne craignait rien tant que d'inspirer la pitié, elle reprend à l'instant son masque joyeux. Les femmes dissimulent sous toutes les latitudes, et elles n'ont pas besoin d'être allées à l'école du grand monde pour cacher ce qu'elles ne veulent point laisser voir. Si j'étais moins laid, j'essayerais de consoler cette gentille Arianne ; mais mon museau de singe ne me paraît pas avoir chance de lui plaire : aussi.

EN LAPONIE. 139 depuis ton départ, je t'avoue que je m'ennuie assez. J'ai fait d'elle un second portrait dont je ne suis vraiment pas trop mécontent : que dirais-tu si je te faisais le méchant tour de te l'offrir pour cadeau de noces ? Bah ! nous ne raconterions pas son histoire à ta blonde Edwina, et les jours où elle t'aurait un peu tourmenté, tu le regarderais à la dérobée ! Je ne sais si la petite fée s'est doutée qu'un jour tu reverrais cette dernière image d'elle ; mais, en vérité, elle n'a jamais été plus charmante que pendant que je la peignais. Tu admireras, comme moi, l'expression à la fois douce et sauvage de • cette tête charmante ; tu verras la profondeur de ce regard oriental ; tu les aimeras, ces beaux yeux, relevés au coin, allongés comme la feuille à demi dépliée du pêcher ! elle a choisi son plus joli costume, — celui qu'elle portait un jour où tu lui dis, en tapant sur sa joue : « Que tu es belle, petite Norra ! » mais si je ne craignais de me voir accuser d'un égoïsme féroce, et comme un artiste seul est capable d'en cacher sous son air bon enfant, je t'avouerais qu'il y a des moments où je me réjouis presque de la voir souffrir, tant sa mélancolie lui va bien. Je la remercie tout bas d'un chagrin qui la rend plus jolie ! « L'époque de mon départ n'est point encore fixée ; on dit que la tribu ira passer l'hiver à Kautokeino ; je la quitterai auparavant ; je ne te prie point de m'écrire, car la poste ne vient guère où jje suis ; si toutefois il arrivait ici du nouveau, tu l'apprendrais. Adieu encore, homme trop aimé. Bientôt, quand tu seras auprès de ta chère Edwina, tâche d'oublier, si tu veux être heureux, qu'il y a ici un pauvre cœur humble et sincère qui s'efforce de comprimer ses battements silencieux, mais qui ne vit que pour toi. « Elphége. »

140 UN AMOUR EN LAPONIE. En lisant cette lettre, où se reflétaient avec tant de franchise et de vérité les sentiments tendres et passionnés de cette jeune âme qui s'était donnée si complètement à lui, Henrick ne se défendit point d'un attendrissement généreux. Il eût, certes, beaucoup tenté pour la consoler ou la guérir ; mais il était bien forcé de s'avouer son impuissance et de reconnaître qu'il ne pouvait absolument rien pour réparer le mal dont il avait été, la cause involontaire. Mais des préoccupations d'un autre ordre vinrent bientôt le distraire de l'attention qu'il accordait aux chagrins de Norra. Le lendemain du jour où il avait reçu la lettre d'Elphége, il apprit en effet que les vigies du fjord signalaient l'arrivée du Trollhætta : il n'avait donc point de temps à perdre, s'il voulait se rendre audevant de sa fiancée. Et, disons-le h sa gloire d'amant fidèle, malgré l'affection sincère qu'il éprouvait pour Norra, à la pensée de revoir bientôt celle à qui, depuis deux ans, il promettait sa vie, tout ce qui n'était pas elle disparut de sa pensée, et il sentit se réveiller tout à coup, et plus vives, ces flammes du premier amour que l'absence n'avait pas éteintes. c^

XI A trois lieues de Drontheim, il y a un petit port où les navires font souvent escale avant d'entrer dans les eaux du Nidar. Le Trollhætta devait y débarquer une partie de sa cargaison. C'est là que Henrick se rendit. Il alla trouver le capitaine qui venait de prendre terre ; ce capitaine était Toncle d'Edwina , il obtint aisément de lui la permission de monter à son bord incognito, et sans avertir personne. Il se dissimula adroitement derrière des ballots de marchandises et des groupes de matelots, et il eut la joie, joie si intense qu'elle en devenait parfois douloureuse I de voir Edwina passer et repasser devant lui, si près qu'il eût pu la toucher de la main. Elle lui parut plus belle encore. Ainsi sont faits tous les vrais amants. Quand le navire eut repris sa marche, et que chacun fut occupé à la manœuvre, Edwina alla s'asseoir à l'avant, les yeux fixés sur le cap, et regardant avidement le rivage qui venait à elle, et qui allait bientôt lui rendre celui qu'elle aimait. Une expression de joyeujse attente animait son visage ; un demi-sourire voltigeait sur ses lèvres entr'ouvertes^ et, sous sa robe chaste et

142 UN AMOUR fernée, montant jusqu'au menton, on voyait battre sa poitrine émue. « Oh ! elle m'aime, » pensa Henrick, qui s'était approché à petits pas et qui la voyait sans être vu. Il se donna quelques secondes encore le plaisir de cette contemplation muette et délicieuse : ses yeux la parcouraient toute, s'arrêtant complaisamment sur cette taille élégante, flexible et mince à laquelle ses dix doigts eussent servi de ceinture ; sur ces mains longues et fines, — elle venait précisément d'en déganter une, et faisait tourner à son doigt une petite bague qu'il lui avait donnée la veille de son départ, — sur ce front, un peu haut, mais qu'on eût dit, tant il était blanc, modelé dans la neige nouvellement tombée ; sur ses cheveux d'un blond d'épis, soulevés en ondes légères, et encadrant comme un nimbe d'or l'ovale un peu allongé de son visage. Bientôt il n'y tint plus, et faisant encore quelques pas : a Edwina ! » murmura-t-il à demi-voix. La jeune fille ne l'entendit pas. « Edwina ! Edwina ! » reprit-il encore. Cette fois la belle amoureuse tressaillit ; un long frisson courut sur tous ses membres. « J'y pense tant, qu'il me semble l'entendre ! » murmura-t-elle, en haussant légèrement les épaules. Mais la voix reprit, cette fois plus distincte et plus haute : « Edwina ! » La jeune fille se retourna vivement, aperçut son amant, mit une main sur son cœur, devint plus blanche que la plume qui flottait à son petit chapeau, et recula d'un pas, comme on fait devant une apparition. Henrick s'avança vers elle en lui tendant les bras. Elle tomba sur sa poitrine, et leurs âmes s'unirent comme leurs lèvres.

EN LAPONIE. 143 Un immense hurra partit de tous les coins du navire ; on applaudissait à cette tendresse naïve, à cette expansive sympathie, à cette passion vraie. Edwina releva la tête, et montra h tous son visage rouge de bonheur, mais non pas de confusion. Elle savait que cet amour sincère était le bienvenu au milieu de tous ces hommes; qu'on le voyait avec un sentiment de joie intime et cordiale, et qu'on lui savait gré d'oser aimer ainsi et de permettre qu'on Taimât. Le capitaine s'approcha des deux jeunes gens, suivi des principaux personnages de l'équipage; c'était à qui les féliciterait et serrerait leurs mains. Henrick avait endossé son uniforme aux belles broderies; c'était donc comme une petite fête nationale au milieu d'une fête de famille. Tous les sentiments généreux semblaient ainsi s'unir et se confondre pour donner à l'officier et à celle qu'il avait choisie un de ces moments de félicité parfaite, dont le souvenir ne doit plus s'effacer d'une âme. Le Nord est sympathique à l'amour : il aime à aimer. 11 recherche les témoignages de la tendresse , et , au lieu de les poursuivre de cette raillerie âpre et dissolvante dont on ne se défend pas en d'autres pays, il les encourage et les protège de sa faveur. Le cœur de l'homme ne dépend point, grâce à Dieu, du mercure d'un thermomètre. L'atmosphère est froide, mais le sang est chaud. Que de fois, lorsque j'errais dans ces lointains parages, sur ces mers qui brodent de golfes capricieux les rivages de la Norvège et de la Suède, et où j'ai vécu si longtemps qu'il me semble souvent que j'y ai laissé une part de mon âme ; que de fois j'ai assisté avec une émotion contenue, et peut-être une secrète envie, dont j'avais peine à me défendre, à ces adieux ou à ces retours des fiancés, qui se donnaient des marnues publiques de

144 UN AMOUR leur tendresse avec une simplicité de cœur digne de ces enfants de la nature. Ils ne pouvaient s'arracher de l'ardente étreinte de leurs bras enlacés ; les mains se trouvaient, les yeux se cherchaient à travers les larmes, les parents souriaient d'un air indulgent ; les amis formaient autour d'eux un cercle bienveillant, et les indifférents eux-mêmes, ceux qui n'aiment pas, ceux qui ne sont pas aimés, se disaient tout bas et en soupirant que les deux meilleures choses que Dieu ait faites étaient encore et seraient toujours Tamour et la jeunesse! Le Trollhøtta fit le soir même son entrée majestueuse dans le port de Drontheim. Edwina y fut reçue par la famille dans laquelle son prétendu et elle devaient passer lqs mois suivants, et qui était venue les chercher jusque-là. Gomme elle ne se sentait point plus curieuse que lui des antiquités de Nidaros, ils repartirent tous ensemble le lendemain pour Harald-Gaard, séjour de leurs parents. L'hiver arrivait sur ses ailes de neige, l'hiver du Nord, aux rigueurs terribles. Qu'importe ! l'amour ne fait-il point à ceux qui s'aiment un printemps sans fin ! C'est au dedans de nous-mêmes que doivent s'épanouir les plus belles fleurs et les plus parfumées; c'est dans notre cœur que le rossignol et la fauvette doivent chanter l'éternelle chanson d'avril ! La neige tomba, les enfermant chez eux; mais ils étaient si bien au coin du feu sous le manteau de la grande cheminée, au milieu des joies de la vie de famille la plus aimable et la plus douce, qui semblait redoubler pour eux, par ses enchantements, les enchantements de l'amour!

EN LAPONIE. 145 Au bout de cinq ou six semaines, la neige cessa de tomber; la terre avait reçu son blanc manteau, qui couvrait et gardait les espérances de Tannée et les germes de la moisson prochaine. C'était comme une trêve accordée par l'hiver. Les maisons, longtemps fermées, se rouvrirent; on commença de se montrer dehors : c'était l'heure des chasses lointaines, des longues promenades en traîneaux, de ces belles et audacieuses excursions en patins, si chères au Norvégien, quand montagnes et vallées se trouvent en quelque sorte passées au niveau, — un niveau de neige durcie, — et que toute la péninsule Scandinave n'est plus qu'une vaste plaine égale, déroulant sans obstacle, aussi loin que peuvent aller le regard et la pensée, ses perspectives infinies. Ce soleil ne reste pas longtemps sur l'horizon ; le jour n'a que peu de durée ; mais il se prolonge en des crépuscules aimables qui enveloppent la terre, effleurée par le rayon oblique, de molles lueurs, vagues, tremblantes, à demi eflacées, mais charmantes. Henrick ne jouissait pas , comme il eût pu faire en d'autres circonstances, de ces plaisirs vifs et bruyants de l'hiver : ils l'auraient trop éloigné de sa chère Edwina , et il n'eût pas voulu l'exposer à leurs fatigues. Quand on s'aime, d'ailleurs, la plus grande des joies n'est-elle point de vivre l'un avec l'autre , l'un près de l'autre, dans l'intimité la plus complète? C'est ce que comprenait à merveille la famille, au sein de laquelle ils avaient trouvé un si doux accueil, et qui leur laissait la liberté de se refuser à ces plaisirs bruyants que recherchaient les autres. Ils n'étaient pas de ceux qui ont besoin de se consoler du bonheur absent par le plaisir ! . ' Chaque jour, pourtant, vers midi, quand le soleil, 379 10

146 UN AMOUR qui dépassait l'horizon d'environ deux fois la hauteur de son disque, étincelait sur la neige, ils sortaient une heure ou deux, soit pour faire une promenade sur le long patin norvégien, dont Edwina se servait avec beaucoup de grâce et d'habileté, soit pour marcher sur la lisière d'un petit bois de sapins à quelque distance du gaard, où Edwina regardait Henrick tirer des écureuils et des lagopèdes. Ils s'y trouvaient ensemble, un matin, quelque temps avant les fêtes de Noël. C'était par une des plus admirables journées de l'hiver ; toute la campagne brillait comme une nappe d'argent ; le givre suspendait aux branches des arbres des guirlandes de cristaux, que le rayon, en les traversant, faisait resplendir de mille feux ; l'atmosphère était d'une transparence parfaite ; c'était à peine si de petits nuages légers, pareils à de blancs flocons de laine, roulés et chassés par le vent, mouchetaient çà et là l'azur pâle et délicat du ciel. De temps en temps, de grands vols d'oiseaux, qui dessinaient dans l'air des figures bizarres, tournoyaient au-dessus de leurs têtes en poussant des cris plaintifs comme des gémissements humains, et de leur œil perçant cherchaient à découvrir dans l'espace immense un lac, un étang, un ruisseau, où ils pussent s'abattre et chercher pâture. C'était, du reste, le seul bruit que l'on entendît au milieu de l'universel silence de la nature ; car la neige étouffait sous son tapis sourd tous les bruits de la terre. Henrick avait déposé son fusil au pied d'un arbre, et il avait passé le bras d'Edwina sous le sien : tous deux se promenaient à pas lents le long d'un petit sentier bien sec, et le rayon du gai soleil, effleurant leur tête, tombait sur leurs épaules, et les pénétrait tous deux de sa bienfaisante chaleur.

EN LAPONIE. 147 < Oh ! murmura la jeune fille en se suspendant par ses deux mains jointes au bras de son ami, plus grand qu'elle de toute la tête, et en le forçant à s'arrêter un mument, que ce pays est beau! que ces montagnes semblent grandes, ces vallées profondes, et que cest une douce chose de vivre ! — Oui, mon amour; quand on s'aime. — Est-ce qu'on vit quand on n'aime pas? — Il y a des gens qui le croient ! » répondit Henrick en souriant. Ils reprirent leur promenade, regardant tour à tour, avec des yeux humides et les bois, et le ciel, et la plaine neigeuse. Tout à coup, le bras d'Edwina s'étendit dans la direction du nord : « Vois ! » fit-elle. Henrick suivit la direction de sa main et de ses yeux, sans rien répondre. « Eh bien! reprit la jeune fille, ne vois-tu donc rien ? • ^ — Si! là-bas, je vois comme un point noir.... un arbre peut-être, ou quelque rocher. — Un rocher qui serait tombé là du ciel, un arbre qui aurait poussé cette nuit.... car il n'y avait rien hier à cette place. . — Tu as raison, toujours raison ! — Et puis l'arbre ou le rocher serait couvert de neige. — C'est encore vrai ! — Tiens! le point se déplace il marche, il avance, . . . il vient vers nous ! » Henrick silencieux, les lèvres serrées, tenant les deux mains d'Edwina dans une des siennes, — et cette miiinlà se crispait dans l'étreinte , — et de l'autre abritant

148 UN AMOUR ses yeux qui semblaient vouloir percer et dévorer l'espace, se tenait immobile dans la rigidité marmoréenne d'une statue de la Curiosité. « Ah ! continua la jeune fille, je vois maintenant : au lieu d'un point, il y en a deux.... un petit et un plus grand.... le petit s'écarte de l'autre !... il s'en rapproche.... il s'en éloigne encore!... Mais tu ne dis rien ! lit-elle, en s'adressant au jeune homme. Elle secoua son bras et le tira vivement à elle.... Tu ne me réponds pas, Henrick ! te voilà donc muet, sourd et aveugle? — Laisse, murmurait-il, laisse-moi voir. » Sa voix basse et sifflante passait à peine à travers ses dents. n se dégagea des mains d'Edwina , et , comme pour mieux voir, s'élança sur un petit monticule à quelques pas d'elle ; mais la jeune fille l'y suivit bientôt, et, posant une main sur son épaule : « Ah ! dit-elle, c'est vrai, on voit mieux d'ici ! — C'est un attelage de rennes ! s'écria tout à coup la Belle Suédoise en frappant dans ses mains. — Je le crois, répondit Henrick, non sans quelque altération dans la voix. — Ils viennent vers nous : tant mieux ! il y a si longtemps que je n'avais vu ces charmantes bêtes courant dans la neige. — Sois tranquille, tu en auras bientôt assez. — Mais qu'est-ce donc qui s'agite ainsi autour du traîneau? — On ne peut encore voir. — Si je vois, moi. C'est un renne en liberté. — Tu crois? * Oh! comme il bondit joyeusement! qu'il est rapide ! Tiens! c'est un attelage de quatre.... Ne distingues-tu pas comme moi?

P:N LAPONIE. 149 — Parfaitement, au contraire, répondit Henrick en redescendant. — Ce sont peut-être des Lapons? demanda la jeune fille. — La chose est possible, quoique nous soyons assez loin d'eux. — Vois donc! Le renne en liberté est tout blanc... Je n'avais jamais vu de renne blanc, moi; et toi, Henrick? — Oh! moi, j'en ai vu! Que n'ai-je pas vu en Laponie? — Le fait est, monsieur, que vous avez vu bien des choses, sans compter les Laponnes, dont vous ne m'avez jamais parlé.... N'avez-vous point été trop galant pour elles? Prenez garde! mon petit doigt me le dirait, et je serais capable d'en être jalouse. » Henrick haussa les épaules, et pour toute réponse prenant les bouts flottants de Fécharpe en laine à larges mailles, qui semblait prête à quitter les épaules d'Edwina, il les ramena sur sa poitrine. La direction que suivait le traîneau l'emportait en plein ouest, vers Drontheim. Il devait passer à sept ou huit cents mètres de la lisière du petit bois où se trouvaient nos amoureux. Mais, sur une plaine unie, quand la blancheur resplendissante de la neige donne à tous les objets une valeur si singulière et un si puissant relief, une telle distance est insignifiante pour des yeux qui savent voir. « Il n'y a qu'un homme et une femme dans le traîneau, continua la jeune fille; leurs quatre rennes ne doivent pas avoir de peine à les traîner! ... » Les rapides animaux, que ce poids léger n'arrêtait guère, couraient en effet à pleine vitesse, ou plutôt glissaient sur l'étendue sans obstacle, et semblaient dé

150 UN AMOUR vorer l'espace . Rien n'était plus charmant que de voir le renne blanc qui bondissait alentour du traîneau, tantôt le suivant, tantôt le dépassant, toujours en mouvement, et paraissant défier la fatigue, comme si elle rie devait jamais entamer le fin acier de ses jarrets. Tout à coup, cependant, le renne s'arrêta; il se dressa sur ses jambes de derrière, comme un cheval qui se cabre, piqua droit ses deux oreilles comme s'il eût voulu saisir tous les bruits flottants dans l'air. Puis, retombant sur ses jambes de devant, il gratta un instant la neige , allongea démesurément son col en couchant sur ses épaules sa longue^ forêt de ramures , et dilata ses naseaux frémissants comme pour aspirer des émanations lointaines. Tout à coup il se releva, ses jarrets se détendirent brusqueuaent comme des ressorts, et il s'élança dans la direction du bois, se dirigeant en droite ligne vei'S les deux jeunes gens. En moins de temps que nous n'en ^mettons à le raconter, il fut tout près d'eux, et d'abord effrayée, et toute surprise, Edwina pût bientôt admirer un charmant renne blanc , portant un beau collier de cuir rouge, rehaussé d'une fine piquûre de broderies en fil d'étain, et portant une garniture de clochettes d'argent. Depuis longtemps, Henrick avait reconnu Snalla, le renne de son aimable hôtesse, le favori de toute la tribu des Kilps. Le renne aussi avait reconnu le jeune homme ,N dont il avait toujours été doucement* accueilli et doucement traité, et, le reconnaissant, il était accouru vers lui; mais avec l'instinct toujours un peu farouche de soti espèce, en apercevant Edwina qu'il n'avait jamais vue , il se tenait à distance et sur la défensive, tournant autour des jeunes gens, tantôt faisant un pas vers eux, et bientôt en faisant deux en arrière, mais sans toutefois jamais quitter de l'œil l'œil de Henrick.

EN LAPONIE. 151 « Tiens I c'est étrange, on dirait qu'il te connaît? fit Edwina en regardant son ami. — Je crois, en effet, que je lui ai donné plus d'une fois du sucre et du pain blanc; c'était, si je ne me trompe, le renne de la tribu chez laquelle j'ai vécu. — Et comment donc se trouve-t-il ici? — C'est ce que je me demande depuis un quaitd'heure, » répondit le jeune homme; puis, faisant quelques pas vers le renne , il étendit la main en prononçant d'une voix amie le nom familier à son oreille : « Snalla! » L'animal, rassuré par cette voix caressante et par l'éloignement de celle qui était pour lui une étrangère , — Edwina venait défaire une prudente retraite, — s'approcha du jeune homme et lécha ses mains avec toutes les démonstrations de joie qu'on eût pu attendre du chien le plus fidèle. Que faisaient cependant les deux voyageurs emportés par la course rapide du traîneau? c^.

XII Elphége et Norra, que sans doute le voyageur a déjà devinés, ne comprirent rien tout d'abord à la course éperdue de Snalla. C'était bien l'animal le plus calme, le plus doux et le plus complètement privé qui fût dans toute la Laponie[^] et depuis qu'il était parti à la suite de Norra (pour la rejoindre, il avait trompé la surveillance de ses gardiens et franchi l'enclos du camp) , il ne s'était jamais éloigné d'elle de plus de quinze ou vingt pas, restant ainsi toujours à portée de l'œil, de la voix, et presque delà main de sa jeune maîtresse. A chaque halte, il venait recevoir d'elle sa part de mousse, d'herbe et de lichen. Ni la petite Laponne ni son connpagnon ne parent donc rien comprendre à cet accès de vertige, qui venait de s'emparer de l'animal , et qui le poussait ainsi dans les hasards d'une course folle; ils craignirent un moment qu'il ne voulût gagner les bois, comme font parfois les rennes apprivoisés, qui se permettent de temps en temps une petite débauche de liberté. Elle arrêta, non sans peine, au milieu de leur plus fougueux élan, le» quatre vigoureux animaux qu'elle conduisait ; elle tira alors de sa poitrine un petit sifflet d'argent, et fit entendre à

UN AMOUR EN LAPONIE. 153 deux ou trois reprises un sifflement prolongé, strident, modulé d'une certaine façon, et que Snalla reconnut aussitôt, car il releva la tête, un peu à la façon du chien que son maître rappelle, et qui, voyant un ami de celui-ci s'en séparer, va de l'un à Tautre, ne sachant ni lequel suivre, ni lequel abandonner. Le pauvre Snalla tournait le museau, tantôt d'un côté, tantôt de l'autre, regardant tour à tour et Henrick et Norra, se demandant sans doute, dans sa modeste intelligence de bête, comment il se faisait que ceux qu'il avait vus jadis ensemble se trouvassent si tristement désunis. Enfin , comme s'il se fût dit qu'il avait été depuis quelque temps assez souvent avec la jeune fille, tandis que Henrick paraissait presque abandonné, il laissa sa maîtresse tirer à plusieurs reprises des sons sur-aigus de son petit instrument , et il resta aux pieds du jeune homme. « Que faire? demandait Norra à son compagnon; le voilà qui reste sur la lisière du bois, car il n'y est pas entré, j'imagine? — Non, je le -vois couché sur la neige, aux pieds de deux personnes. Ce sont peut-être des bergers qui lui ont passé le laso. — Oh ! il n'y a pas un voleur dans toute la Norvège. — Alors, que fait mon renne ? — Allons à lui, nous verrons bien. » • Norra, extrêmement timide quand elle n'était pas , comme on dit, sur son terrain, n'osait guère prendre cet audacieux parti. Elphége, cependant, l'y décida, en lui montrant que c'était le seul moyen de ne pas perdre son favori. Elle obliqua donc à gauche', en tirant sur les cordes passées aux cornes de ce côté. Les rennes s'inclinèrent, imprimant au traîneau une nouvelle di

154 UN AMOUR rectioQ, dars laquelle ils se lancèrent bientôt avec la même impétuosité. Quand elle fut à cinquante pas du groupe formé par Snalla, Edwina et Henrick, qui en ce moment tournait le dos aux nouveaux arrivants, comme s'il eût voulu éviter leurs regards, le beau renne laissa échapper un petit brame plaintif. Henrick fit un demi-tour, et se trouva presque face à face avec les gens du traîneau, qui s'était encore avancé quelque peu. Le clair regard de Norra tomba sur le visage du Suédois, qu'elle reconnut aussitôt. « Gielî murmura- t-elle en fermant les yeux, qui Teût dit? Henrick, Henrick ici I Et moi qui viens à lui.... que va-t-il penser?... Partons! ajouta-t-elle en se tournant vers la place, où tout à Theure encore se trouvait Elphége, oh! de grâce, parlons! » Mais Elphége n'était plus à ses côtés; il avait bondi par-dessus Tappui assez bas du traîneau, et il était déjà au cou de Henrick , et Tembrassait sur les deux joues, après toutefois avoir galamment baisé la main d'Edwina. « Tu sais, lui dit-il à Toreille, que c'est Norra qui est dans ce traîneau? — Hélas! >. Il n'y avait pas à reculer; il s'avança vers elle, en disant à son ami : « Occupe-toi d'Edwina , et laisse-moi faire : ne dis rien maintenant; tu m'expliqueras tout plus tard. » Il s'avança vers la jeune fille et lui tendit la main. Norra toucha cette main légèrement, et bégaya quelques mots inintelligibles; mais sa pâleur, le tremblement de ses membres et le trouble de toute sa personne disaient assez ce qu'elle souffrait et ce qui devait se passer en elle.

EN LAPONIE. 155 « Ne crains rien, pauvre enfant ! lui dit Henrick, de sa voix la plus affectueuse et la plus tendre ; tu es chez des amis, dont tu n'as rien à redouter. — Ce n'est pas des autres que j'ai peur ! répondit fièrement la fille du patriarche des Kilps. — Alors , n'aie peur de personne , ni de rien ! » fit le jeune homme en accompagnant sa phrase d'un de ces regards sous lesquels Norra autrefois rougissait avec tant de bonheur. Puis, sans lui donner le temps de répondre, il la prit dans ses bras, et tout enveloppée qu'elle était dans ses fourrures, avec les mains emmaillottées dans une paire de gants, qui, au lieu de se boutonner au poignet, se rattachaient derrière les épaules, enfermant ainsi le bras tout entier, il l'enleva du traîneau, et quoiqu'elle se détendit et répétât avec une certaine énergie : « Non, non; je ne veux pas j laisse-moi, je l'en prie, laisse-moi ! » Il la porta comme il eût fait d'un enfant, et la déposa avec toutes les précautions imaginables aux pieds d'Edwina. Les deux femmes se regardèrent et se jugèrent du premier coup d'œil. Edwina, belle et superbe, dernier rejeton d'une excellente famille, riche depuis deux ou trois siècles, et en qui se résumaient, pour ainsi dire, les plus exquises qualités de huit ou dix générations ayant toujours vécu dans l'abondance de la vie facile , Edwina avait je ne sais quoi d'aristocratique dans la beauté, dont la jeune Laponne fut comme éblouie. La Suédoise, de son côté, comprit bien, malgré les excentricités du costume de l'étrangère , tout ce qu'il y avait de vif, de piquant, d'intelligent et de naïvement gracieux dans sa petite personne. « Ma chère Edwina, dit Henrick, en prenant la fille

156 UN AMOUR des Kilps, toute tremblante, par la main, je te présente Taimable et bonne Norra : son grand-père est le chef de la tribu chez laquelle j'ai passé toute la saison dernière. Norra est aussi aimable qu'elle est jolie; elle a été pour moi comme pour Elphége d'une obligeance parfaite ; tu me feras plaisir en la traitant comme une amie. » Edwina, malgré un assez grand usage du monde , fut tout d'abord un peu surprise de cette présentation à laquelle elle était loin de s'attendre. Elle se remit cependant sur-le-champ, et salua Norra avec une grâce dont l'enfant des déserts n'avait pas même le soupçon. « Elle parle suédois ? fit-elle à demi-voix en s'adressant à Henrick. — Gomme toi et moi ! — Mademoiselle, dit-elle alors à Norra, je vous remercie de tout ce que vous avez fait pour mes amis; nous tâcherons de vous en prouver notre reconnaissance; soyez la bienvenue parmi nous? » Norra répondit, en balbutiant les premiers mots, et avec un trouble dont elle ne put se rendre maîtresse, qu'elle n'avait fait que son devoir en rendant le séjour de son horrible pays le moins désagréable qu'elle avait pu à des étrangers, du mérite d'Elphége (elle le nomma le premier) et de Henrick, et elle ajouta, en saluant à sa manière, qu'elle en était maintenant bien récompensée, en voyant qui elle avait obligé. « Mais, sais-tu qu'elle est très-bien, ta petite sauvage ? murmura la jeune fille en français, langue qu'elle parlait fort bien, comme presque toutes les Suédoises. — C'est la meilleure créature du bon Dieu, continua Henrick ; sois-Jui, je t'en prie, indulgente et douce. »

EN LAPONIE. 157 Les rennes du traîneau, qu'Elphége avait peine à contenir, secouaient leur maigre harnais et grattaient la neige impatiemment. Quant à Snalla, heureux d'avoir retrouvé tout son monde, il allait de Tun à l'autre, d'Elphége à Henrick, de Henrick à Norra, en ayant soin de dire à chacun, dans sa langue de hôte : « Mais pourquoi rester là, quand peut-être un bon gîte nous attend ailleurs ? » * Snalla n'avait pas tout à fait tort, car le soleil, qui, à cette époque de Tannée, ne se montre guère dans le nord de la péninsule Scandinave que pour y faire regretter sa trop fugitive présence, disparaissait à l'horizon, et une certaine brise piquante qui soufflait de Test, conseillait le départ aux poitrines délicates. « Où alliez-vous ? demanda Henrick à Elphége. — A Drontheim, où je te croyais. — Alors, tu n'y vas plus, puisque je suis ici ? — Voilà qui me paraît clair, répondit l'artiste en riant. — Eh bien ! montons, et allons-nous-en tous ensemble au gaard. » Norra eût bien voulu faire quelques objections ; mais Henrick ne jugea pas à propos de lui en laisser le temps, et il la fit remonter, ou plutôt la remit dans son traîneau aussi lestement qu'il l'en avait tirée. « Et maintenant, lui dit-il en lapon, refuse-moi une place si tu l'oses ? » Elle haussa imperceptiblement les épaules et ne répondit rien. Henrick offrit la main à Edwina et s'assit auprès d'elle sur le banc du fond. Elphége s'était déjà placé à l'avant, à côté de Norra qui avait rassemblé ses guides.

158 UN AMOUR * Pousse à droite, lui dit le jeune Suédois, tu verras bientôt les arbres et la fumée de Harald-Gaard. » Norra rendit la main, et les rennes reprirent aussitôt leur rapide allure. Chemin faisant, Elphége raconta avec assez de tact et beaucoup de discrétion, et de manière à ce que la belle Edwina ne pût prendre aucun soucis de ses paroles, comment, après le départ de Henrick, lorsque tous ses travaux avaient été terminés, il s'était trouvé assez embarrassé pour regagner Drontheim, où il voulait passer l'hiver; il n'y avait plus moyen de faire le voyage avec des chevaux, et il ne s'était pas trouvé un seul Lapon pour l'entreprendre avec lui; aucun d'eux ne voulait venir à la ville ; les uns alléguaient Téloignement, les autres la saison; quelques-uns leur ignorance de la langue; d'autres enfin déclaraient ne pas vouloir se commettre avec des Norvégiens ou des Suédois, pour lesquels ils éprouvaient, disaient -ils, une égale horreur. « De sorte, ajoutait Elphége, que sans cette excellente petite Norra, qui est toujours prête à obliger tout le monde, et qui s'est généreusement dévouée pour moi, je courais risque de passer mon hiver en Laponie, perspective qui, je l'avoue , n'avait rien de bien réjouissant pour un frileux de mon espèce. — Voilà de l'héroïsme, ou je ne m'y connais pas, dit Edwina en se penchant vers la fille des Kilps, et je ne vois guère parmi les belles demoiselles de Stockholm qui eût fait cela pour vous, mon cher Elphége ! — Oh ! murmura la jeune fille d'un son de voix qu'elle voulut rendre indifférent, mais dont l'accent n'échappait point à' Henrick, il ne faut pas qu'il en soit ttop fier; je l'aurais aussi bien fait pour un autre. — Voilà ce que peut-être tu auras quelque pfeiiiie à

EN LAPONIB. 159 nous faire croire, » répliqua Henrick, avec une petite hypocrisie que lui pardonnera sans doute quiconque se sera trouvé, comme lui, entre deux femmes lui voulant du bien. Tout en causant ainsi, on arrivait aux limites de Harald-Gaard. « Modère tes francs-coueurs, dit Henrick à la jeune fille, car le plus long de notre chemin est fait. » Les barrières de la cour étaient ouvertes. Avec une habileté que pourrait lui envier plus d'une de ces amazones à la plume flottante, que nous voyons heurter les voitures aux Champs-Élysées, et accrocher les maisons du boulevard, elle* fit décrire à son attelage une ligne elliptique d'une régularité presque parfaite, et arrêta le traîneau devant le perron en bois du principal corps de logis. L'arrivée de ce singulier équipage produisit une petite révolution dans la cour où il entra : en voyant ce renne en liberté qui courait çà et là, sans but, un peu ahuri d'un spectacle tout nouveau pour lui, les chiens de la ferme, qui vaguaient en liberté dans les alentours, commencèrent à lui donner la chasse avec accompagnement de voix furieuses. Le pauvre Snalla, qui venait d'un pays où les chiens sont presque muets, sans doute parce que leurs aboiements gèlent dans l'air, tant il y fait froid, ne comprit rien tout d'abord à ce vacarme. Mais quand il sentit la chaude haleine de ses ennemis à son poitrail, quand leurs crocs aigus effleurèrent ses flancs qui battaient avec des palpitations folles; quand il entendit la voix désespérée de sa maîtresse qui criait tantôt en lapon, tantôt en suédois : « Grâce ! grâce, sauvez-le ! » éperdu, haletant, fou de frayeur, il commença à travers les cours un steeple-chase fantastique qu'aucun obstacle

160 UN AMOUR n'arrêtait; il se fût infailliblement brisé aux murailles, si, par bonheur, il n'eût aperçu une fenêtre ouverte à une assez grande hauteur; alors, avec cette force centuplée que donne parfois le danger, il s'élança, à la vue des chiens stupéfaits et qui n'osèrent le suivre, et vint tomber, hôte qu'on n'attendait pas, dans la salle à manger du gaard, où les serviteurs apprêtaient le couvert du repas prochain. Les cris des hommes, les bramements du renne, les voix des chiens, toute cette scène de tumulte avait attiré dans la principale cour les habitants épars dans tous les corps de logis qui composaient l'ensemble de la ferme. Ils vinrent, le tumulte une fois apaisé, se ranger autour du traîneau, comme pour faire à la jeune Laponne une entrée triomphale. Les Lapons et leurs rennes s'avancent rarement aussi loin vers le sud, et ils sont pour certaines parties de la Norvège une aussi grande curiosité que pour nous-mêmes. Ils n'exciteraient pas plus d'étonnement sur la place de la (Concorde que dans les rues de Christiania. Mais, il faut bien le dire, cet étonnement n'est pas bienveillant; il y a entre les deux races, la même inimitié qu'entre le cheval et le chameau, ou, pour nous servir d'une comparaison plus noble, qu'entre l'Américain blanc et l'homme de couleur. Il ne faut donc point considérer comme tout à fait superflue la recommandation que Henrick fit tout bas à Edwina, au moment où il lui offrit la main pour descendre du traîneau : « Je t'en prie, lui dit-il, obtiens qu'on la traite avec toutes sortes d'égards. — N'a-t-elle pas été bonne pour toi! comment ne serais-je pas bonne pour elle? » répondit la belle Suédoise.

EN LAPONIE. J61 La présentation d'Elphége et de Norra, faite à la famille dans les termes les plus pressants et les plus affectueux, valut bientôt aux deux jeunes gens cet accueil plein de cordialité et de franchise qui vous donne tout de suite votre bienvenue dans la maison, et dont l'extrême Nord semble avoir seul aujourd'hui conservé la noble tradition. Grâce à la recommandation de Henrick, et à la prière d'Edwina, Norra, malgré le préjugé, fut donc traitée comme une égale — comme une amie. Edwina conduisit elle-même la jeune fille dans une chambre, dont la confortabilité eût pu sembler médiocre à une petite maîtresse sortant des boudoirs capitonnés de la Ghaussée-d'Antin, mais qui parut le nec plus ultra de la magnificence à celle qui arrivait en droite ligne des tentes du mont Kilpis. Elle se rappelait bien avoir, dans sa première enfance, marché sur des tapis dans lesquels ses petits' pieds enfonçaient jusqu'aux chevilles; elle se souvenait aussi d'avoir couché dans un lit entouré de rideaux. Mais il y avait de cela bien longtemps, et les rudes nécessités de son existence errante et nomade l'avaient promptement déshabituée de 'toutes les recherches de la vie élégante et somptueuse. Elle se trouvait donc complètement dépaylée au milieu de toutes ces splendeurs. Elle ne connaissait pas même l'usage de la plupart des choses qui l'entouraient. Puis elle se sentait troublée et comme humiliée devant cette belle créature, grande, élégante, mise comme une princesse, et qui allait et venait autour d'elle avec une suprême aisance, en femme qui se sent chez soi. Edwina était bonne, cependant; mais ses façons avaient au premier abord quelque chose de froid et de réservé qui imposait à la pauvre enfant. . 379 il

162 UN AMOaR Aussi, quand elle se vit seule, elle se laissa tomber au pied du lit, et pleura. Elle était comme étourdie de tout ce qui venait de lui arriver depuis une heure ; elle ne se comprenait pas trop elle-même, et ne comprenait rien aux autres. Il lui semblait qu'elle faisait un rêve pénible , - ^ ' Qu'elle savait bien qu'elle rêvait, et que, malgré ses efforts, elle ne pouvait pas se réveiller.... Sans avoir aucun indice précis, mais avec cette sûreté d'instinct qui ne trompe jamais la femme, elle devinait tout ce que cette belle jeune fille devait être pour Henrick. Ahî comme elle eût voulu en ce moment n'avoir jamais quitté les tentes de son grand-père ! Comme elle eût voulu que les cimes étincelantes du Kilpis, avec leurs neiges et leurs glaciers, fussent tombées sur son pauvre cœur pour empêcher de battre ? Elle ne s'était point fait d'illusion sur son avenir : elle savait bien que Henrick ne serait jamais à elle, et elle le remerciait maintenant de toute son âme de ne l'avoir point trompée, car elle n'eût pas survécu à la désillusion. Elle savait, — elle s'était toujours dit — qu'un jour il serait à une autre. Mais, cette autre, elle espérait du moins n'être jamais condamnée à la voir.... Elle se disait que parfois les gens des villes se marient pour avoir une position, une fortune.... Sans doute il en serait de même de Henrick; mais la mère de ses enfants ne lui ferait point oublier la tendresse profonde qu'il avait trouvée dans sa jeune amie. En se voyant tout à coup en présence d'Edwina, la petite Laponne n'avait pas pu garder bien longtemps cette flatteuse espérance : Edwina était de celles qu'un homme comme Henrick devait aimer; la pauvre fleur de montagne, la fleur sauvage, qu'en passant il avait respirée sans daigner la cueillir, ne pouvait lutter contre celle qui avait tout à la fois et la splendeur du lis et le charme de la rose ! Une fois

EN LAPONIE. 163 sur cette pente, elle se précipitait d'elle-même; elle prenait comme un cruel plaisir à s'abaisser, et à exalter sa rivale, pour rendre plus infranchissable encore la distance qui la séparait de Henrick. Elle avait connu jusque-là les tristesses de Tamour sans espoir; elle allait maintenant goûter les amertumes de l'amour jaloux. Comme elle était punie de ce voyage imprudent ! Son prétexte avait bien été de conduire Elphége à Drontheim ; mais son but n'était-il pas de retrouver Henrick, de le revoir une dernière fois?... Elle s'imaginait que tout le monde allait lire son secret sur son visage, et que ses sentiments, trop violents pour être contenus, allaient tout à coup déborder de son sein. Et comme alors on jugerait sévèrement cette folle équipée qui la poussait ainsi à travers le monde, seule avec un jeune homme, à la poursuite d'un autre ! Puis, quand elle s'était ainsi volontairement humiliée outre mesure, elle avait des réactions énergiques, brusques et soudaines : elle se disait qu'après tout elle ne faisait de mal à personne ; qu'elle payait sa imprudence? du prix de ses douleurs, et que, si elle perdait au marché, elle ne rendrait de comptes qu'à elle-même. Que lui importait le monde? Elle ne lui devait rien; elle ne lui demandait rien ; elle n'espérait rien de lui ; sa conscience était en paix, et elle méprisait les opinions injustes de ceux qui la condamneraient sans la juger. La pauvre fille en était là de ses tristes réflexions, quand on frappa brusquement à sa porte. Elle s'imagina follement que c'était Henrick qui la venait voir, comme si on avait en Norvège la même liberté qu'en Laponie, et comme s'il était d'usage que les jeunes hommes allassent ainsi trouver les jeunes filles dans leurs chambres. Elle se releva brusquement du tapis sur lequel elle s'était laissée tomber, et bondit jusqu'à la porte qu'elle ouvrit.

164 UN AMOUR Hélas ! ce n'était point Henrick ; c'était une grosse servante du gaard, que Ton déguisait parfois en femme de chambre, quand le besoin s'en faisait sentir, mais qui n'en gardait pas moins dans ses fonctions nouvelles la rusticité de son état primitif. « Mam'zelle, faut venir, on vous attend pour dîner ! » Norra fit signe qu'elle allait descendre, et referma la porte. Elle eût mieux aimé rester chez elle ; mais elle comprenait déjà que la vie sociale "est un échange de sacrifices, et que Ton n'est point avec les autres pour faire uniquement sa volonté. Elle jeta un coup d'œil à la glace ; une belle et grande gface, limpide comme le cristal, descendant presque jusqu'au parquet, et dans laquelle, des pieds à la tête, elle se voyait tout entière. Quelle différence avec les petits morceaux de verre à peine étamés, seuls miroirs connus en Laponie, et que l'on ne trouvait même pas dans toutes les tentes ! Elle eut honte de sa toilette : il est vrai que le voyage l'avait singulièrement défraîchie, et qu'il y avait dans toute sa petite personne un certain désordre, qui, pour être pittoresque, n'en semblerait peut-être pas moins inconvenant à ses hôtes. Elle aperçut, sur un fauteuil, au pied de son lit, un habillement complet de fenmie ; mais, outre qu'il eût été trop grand pour elle, il y avait là une foule de pièces dont elle ne se rappelait que très vaguement l'emploi. Elle se permit toutefois d'emprunter à la main obligeante qui venait ainsi au-devant de ses besoins, une jolie chemise en coton, parfumée d'herbes aromatiques dans les armoires du gaard, et brodée de fil rouge et bleu au col et aux poignets, qui lui parut du dernier goût. Puis elle releva et natta avec soin sa magnifique chevelure, de ce noir bleuâtre dont on admire le reflet Sur l'aile des corbeaux, et rajusta de son mieux son pit

EN LAPONIE. 165 toresqiie vêtement lapon; puis, quand cela fut fait, avec plus de résolution qu'elle-même n'aurait osé s'en croire, elle descendit, après avoir jeté sur ses épaules une sorte de pelisse doublée de renard bleu et bordée de martre, que Ton eût payée six mille francs à SaintPétersbourg, douze mille à Paris, et vingt mille à Londres. C'était un présent de Nepto, auquel l'ingrate ne pensait guère, et qui ne lui avait pas coûté moins de trois mois de chasses fatigantes et de courses sans fin le long des lacs, au sommet des montagnes et dans les bois profonds. Norra qui tremblait un peu, trouva tout le monde réuni dans une grande pièce qui servait à la fois de salon et de salle à manger. Elphége et Henrick avaient bien employé leur temps pour préparer à leur petite amie une réception convenable en dépit des préjugés si fortement enracinés de la race. Comme ils connaissaient le monde auquel ils avaient affaire, ils avaient habilement choisi leurs arguments : aux femmes ils avaient fait entendre que Norra était une sorte de princesse dans son pays; qu'elle descendait des anciens rois de Laponie, et que son grand-père commandait encore à de nombreuses tribus ; aux hommes ils assuraient qu'elle était la plus riche héritière de son pays; qu'elle avait une dot sonnante à réjouir les oreilles d'un Juif, et que ses troupeaux de rennes mangeraient en un matin toute rherbe de Harald-Gaard. De pareils discours avaient produit l'efTet accoutumé sur ceux auxquels ils s'adressaient : Norra reçut donc de tout le monde la bienvenue la plus flatteuse. Peut-être mit-on quelque orgueil à éblouir par un déploiement de luxe et de prévenances cette jeune sauvage, habituée aux mœurs simples de la tente, pour qu'elle remportât dans ses déserts une haute idée de la magnificence et de l'hospitalité norvégiennes.

166 UN AMOUR A vrai dire^ tout cela était peine perdue !

Taimable fille s'apercevait peu de tout ce que Ton voulait bien faire en son honneur. Mais Henrick était venu au-devant d'elle jusqu'à la porte de la salle, avec un bon sourire; il avait serré cordialement sa main : c'était assez pour elle ; elle était heureuse et trouvait tout parfait. Le festin fut superbe ; mais elle ignorait jusqu'au nom des mets qu'on lui servait , et elle n'avait jamais goûté de vin. Elle fut donc d'une sobriété et d'une frugalité extrêmes. Du reste, sa gentillesse et sa grâce naturelle eurent bientôt fait de lui gagner tous les cœurs, et, lorsque à la fin du repas elle répondit en personne bien apprise aux compliments du maître du logis, chacun trouva que pour une Laponne elle ne manquait vraiment pas de savoir-vivre. La longue veillée avec la famille au milieu des causeries animées, de la musique et des amusants récits, au sein de toutes ces aimables recherches qui rendent si douce et si charmante la vie intime dans les pays du Nord , fit passer Norra à travers un monde d'idées nouvelles et d'émotions inconnues. Elle se sentait prise, elle accoutumée à tous les périls et à toutes les aventures d'une existence nomade et à demi barbare, elle se sentait prise d'une singulière et invincible timidité. C'est à peine si, de temps en temps, elle osait regarder Henrick. Mais comme il remplissait sa pensée douloureuse! Pour la première fois, elle avait conscience de cette chose exquise que rien ne saurait remplacer, quand une fois on l'a connue, et qui s'appelle un intérieur I Ah I qu'elle eût voulu lui donner une pareille vie ou la recevoir de lui? Donner ou recevoir, qu'importe? Qu'importe, pourvu que l'on ait.... et que l'on ait ensemble 1 Mais la présence d'Edwina venait de temps en temps

EN LAPONIE. ^ 167 et brusquement changer le cours de ses idées ; cette seule présence avait pour elle quelque chose de poignant. Entre elle et Henrick ne serait-elle point Téternel obstacle ? Sans affectation, avec ce tact naturel aux fenames, elle évitait de se rapprocher de la jeune fille ; elle fuyait ses attentions et ses prévenances qui lui causaient toujours une impression pénible. Mille allusions plus ou moins voilées, mais trop faciles à comprendre, et que, pendant le dîner, tout le monde s'était permises, auraient achevé de la convaincre, si elle eût pu conseryer encore quelques doutes. Elle se rapprocha des autres jeunes filles, et parut s'absorber dans le plaisir que lui donnait la musique. Une des cousines d'Edwina jouait de la guitare comme une Espagnole. Les Norvégiens et les Suédois se trouvent rarement réunis, jeunes gens et jeunes filles, sans qu'une soirée ou une partie quelconque se termine par quelques danses. La danse, qui groupe si harmonieusement les couples, heureux de s'isoler dans la foule et de trouver un peu de solitude au milieu du monde, est pour ainsi dire le couronnement nécessaire et indispensable de toutes les fêtes. Aussi, dans chaque famille, y a-t-il toujours au moins un garçon assez bon exécutant pour que l'on puisse sauter en mesure autour de son violon. On dansa donc, et deux ou trois jeunes gens s'élancèrent vers la petite Laponne pour lui demander la première polka, car la polka a franchi le grand et le petit Belt, et l'on polke aujourd'hui sur le Dovrefjeld et au pied du Sneehatta. Mais la pauvre Norra n'avait pas même l'idée de ce que pouvait être une danse : elle avait bien vu parfois Nepto et ses amis sauter d'un pied sur l'autre , en retraçant certaines figures bizarres autour du grand cadavre de quelque ours tué à la chasse : ils suivaient alors une certaiite mesure, et le

168 . UN AMOUR rythme de leurs pas s'accordait avec celui d'une mélodie traînante qu'ils chantaient, en jetant des poignées de sable par-dessus leur épaule; mais ce grossier divertissement n'était pas digne de Harald-Gaard, et la science chorégraphique de Norra n'allait pas plus loin. B lui en coûtait moins d'ailleurs de refuser un gros courtaud d'un blond douteux qui avait galamment insisté près d'elle, que de voir^Henrick tourner dans le joyeux tourbillon en tenant entre ses bras Edwina, légère, souriante, heureuse. Sans se douter des tortures d'une rivale, la brillante Suédoise remerciait Dieu de l'avoir faite belle et de la montrer belle aux yeux de celui qu'elle aimait. Ce que la pauvre fille des déserts éprouva ce soir-là de secrètes et poignantes angoisses, celles-là seules le sauront que les cruels aiguillons de la jalousie ont piquées au cœur en pleine fête mondaine, sans qu'il fût permis à leur front de pâlir, à leur sein de battre, à leurs yeux de lancer des éclairs, à leurs lèvres de frémir, à leur bouche de se plaindre. Henrick eût bien voulu ne pas danser, car il savait tout ce que souffrait en le voyant sa trop malheureuse victime, mais il n'était point maître de sa conduite, et le mal qu'il faisait à l'une en dansant, il l'eût fait à l'autre en ne dansant pas. C'eût été d'ailleurs déclarer des sentiments qui, dans l'intérêt même de Norra, devaient rester cachés au fond du cœur de la petite Laponne. Aussi mit-il peut-être à Téviser une sorte d'exagération de prudence; cette conduite, avec des observateurs plus habiles, aurait bien offert aussi quelque danger. Une fois cependant, remarquant qu'elle semblait plus triste, il s'approcha d'elle. « Il faut que je parte! je veux partir » lui dit Norra d'une voix sèche et brève, dont il ne reconnut pas l'accent, et qu'il crut entendre pour la première fois.

EN LAPONIE. 169 — Au contraire, répondit-il, il faut que tu restes au moins quelques jours. — Oh ! pourquoi suis-je venue? — C'est ce que je me suis demandé, fit Henrick avec une franchise naïve dont il ne soupçonnait point la cruauté. — J'ai voulu une dernière fois te revoir ; je ne le devais pas, j'en suis punie ; mais je trouve que le châtement a déjà trop duré, et je demande grâce. » Le violon, qui avait accordé un moment de répit aux jambes des danseurs, venait d'attaquer la ritournelle d'un quadrille. Une petite cousine d'Edwina, toute fière de danser avec un beau monsieur de Stockholm, n'avait garde d'oublier l'invitation que Henrick lui avait adressée quelques minutes auparavant, et sans trop de soucis d'interrompre la conversation qui semblait assez intime entre Norra et son cavalier, elle vint gaiement le rappeler à ses devoirs en mettant une main dégantée dans celle que le jeune homme ne lui tendait pas. Il fallut obéir à l'archet et renvoyer les explications à un moment plus propice. Cette halte fut heureuse pour Norra; elle lui donna le temps de reprendre son sang-froid et son calme ; elle fit de rapides mais sérieuses réflexions. Elle se dit que c'était à elle qu'elle devait s'en prendre si elle était venue chercher de nouvelles douleurs ; rien ne l'y avait poussée ; personne n'avait eu de torts envers elle, et c'est à elle seule qu'elle devait reprocher son malheur. Elle se repentait déjà de la violence qu'elle venait de montrer à Henrick. C'était un premier mouvement dont elle n'avait point été maîtresse : elle saurait dominer le second. Sans doute la prudence la plus ordinaire

170 UN AMOUR et la plus simple raison lui conseillaient de partir dès le lendemain, et de ne point volontairement se donner en spectacle à des étrangers, dont la curiosité ne pourrait être pour elle qu'une aggravation de sa peine. Mais si la raison disait : Oui ! la passion disait : Non ! et il y a des moments où la passion parle plus haut que la raison dans le cœur des femmes. Quand Steinborg, son quadrille terminé, revint, pour la calmer, vers Norra, toujours assise à la même pince, dans l'ombre que projetait sur elle un de ces immenses bahuts, comme on n'en trouve guère maintenant que chez les Norvégiens, ou chez leurs fils les Normands, chargé d'énormes sculptures en ronde bosse, et portant tout un attirail de coupes et de vases de mille sortes, il fut étonné de la trouver si froide et si calme : il se vit donc obligé de supprimer Texorde par insinuation qu'il avait médité, tout en exécutant la dernière figure de sa contredanse ; mais comme il n'avait préparé que son premier point, qui venait de lui manquer tout à coup, il se trouva assez embarrassé pour passer au second : Norra vint à son aide. « Pardonne-moi, lui dit-elle avec cette câlinerie enjouée que les gens - de sa race adoptent assez volontiers vis-à-vis des étrangers, et qui voile parfois leurs sentiments les plus profonds et les plus passionnés ; oui, pardonne-moi un moment de folie dont je n'ai pu me défendre ; j'ai beau lutter, il y a des moments où ma raison est la moins forte : j'ai eu tort, je le reconnais. Je vois bien que je ne puis pas partir maintenant. . . , On m'a trop bien reçue dans cette maison, il faut que j'y reste quelques jours encore. Mais j'aurais, mieux fait de n'y point venir.... Elle est bien belle, Henrick, celle que tu aimes. Ah ! j'emporterai votre souvenir à tous deux dans mes déserts. Oui, continua-t-elle en

EN LAPONIE. 171 remarquant le froncement de ses sourcils^ dans quelques jours, tout sera fini pour moi, et jamais plus tu n'entendras parler de celle qui t'a tant aimé. » Henrick frémit de Texaltation de ces paroles pronon* cées à voix basse; les yeux brillajits de Norra lui faisaient peur. « Je veux, au contraire, lui dit-il, que nous entendions souvent parler les uns des autres : l'oubli entre nous, Norra, ce serait chose affreuse. — Ah ! tu sais bien que je ne t'oublierai jamais 1 — Oui, répondit- il, je le sais ! » Et il posa sa main sur le bras de la jeune fille. « Je me sens très-forte à présent, poursuivit Norra ; je puis tout voir et tout supporter. » En voyant l'expression ardente qui brillait sur le vi^ge de la chère créature ; en écoutant, malgré lui, ses brûlants aveux, — quoiqu'il fût à deux pas de sa fiancée, une fiancée qu'il aimait, — Henrick ne se put défendre d'une émotion sincère. Ah ! si, en ce moment, au lieu de se trouver dans un gaard norvégien, au milieu de cette foule curieuse, il eût été à côté d'elle, au pied du mont Kilpis, sous les tentes des Lapons, tous deux seuls, peut-être , malgré lui , peut-être eût-il encore prononcé quelques-unes de ces paroles qui remuent les cœurs, et, plus qu'on ne le voudrait parfois, engagent les destinées. Mais, au même moment, Edwina revenait vers les deux jeunes gens, sans défiance aucune, car c'était une âme droite et loyale, incapable de supposer chez les autres des sentiments dont elle eût rougi chez ellemême, elle croyait à la loyauté de son ami comme à la sienne. Mais eue était toujours invinciblement attirée vers le point où se trouvait Henrick, et elle allait à lui comme l'aimant se tourne vers le pôle. Peut-être aussi

172 UN AMOUR EN LAPONIE. tenait-elle à se montrer hospitalière et bonne pour celle qui avait adouci k son triste amoureux les longues heures de l'exil. Elle prit donc des mains d'une jeune fille le plateau de rafraîchissements que Ton venait d'apporter dans la salle^ et en offrit poliment à la petite Laponne. Norra n'accepta rien, mais elle arrêta sur la jeune Suédoise, sur sa toilette pleine .d'élégance et de goût, sur cette peau qui avait la blancheur et l'éclat du satin, sur ces beaux cheveux qu'on eût dit d*or fin, un regard rempli d'une si naïve et si sincère admiration, que celle qui en était l'objet se sentit involontairement touchée. c Elle est charmante ! dit-elle k Henrick, elle est charmante, ta petite amie ! — D'autant plus charmante, répondit le jeune homme, que, malgré son désir de revoir ses montagnes, elle veut bien passer quelques jours encore avec nous. — C'est à merveille, fit Edwina : voici venir les fêtes de Noël; on les célèbre très-solennellement chez mon oncle, et tu pourras emporter sous tes tentes imdigne souvenir de notre pays. — Ne crains rien, belle, dit Norra ; ce ne sont point, les souvenirs qui me manqueront jamais. » ogo

XIII Ces joyeuses fêtes de Noël, qui commencent la nuit même où le fils de Dieu devint le fils de l'homme, inaugurent en Norvège toutes les réjouissances de rhiver, et se prolongent jusqu'au dimanche des Rois. C'est une douzaine de jours qui se passent en parties de plaisir, en dîners et en visites. On se prépare longtemps à l'avance à ces fêtes, que Ton appelle les fêtes d'Yule. Les provisions abondent dans le garde-manger ; on tue un porc pour la circonstance, le boudin noir étant le plat de résistance dans toutes ces solennités gastronomiques, où l'on voit aussi figurer le veau, le gibier, la venaison, et, comme boisson, l'hydromel, Teau-de-vie et la bière. Les deux premiers jours de la fête sont consacrés aux domestiques de la ferme, qui sont servis par leurs maîtres. Est-ce une application du principe de la fraternité chrétienne ? Est-ce un lointain ressouvenir des saturnales du vieux monde ? Quoi qu'il en soit, pendant deux jours, ces travailleurs de toute l'année vivent au milieu d'une inépuisable abondance. Le soir venu, ce sont des chants et des danses qui ne finissent qu'avec le jour ; le berger des søeters, Talphorn ou la clarinette à la main , est le

174 UN AMOUR musicien de la bande. Ce n'est pas d'ordinaire un virtuose de premier ordre ; mais le public se montre indulgent et ne lui demande que de marquer le rythme entraînant des polkas, des valse et du galop. Les fêtes d'Yule remontent à une période antéhistorique. On les trouve en Norvège longtemps avant l'introduction du christianisme. Le roi Olaf les proscrivit comme les 'vestiges impies du paganisme. Ceux qui voulurent les renouveler sous son règne furent mis à mort ou mutilés. Plus tard, et sous la domination désormais incontestée du christianisme, elles furent rétablies. Leur coïncidence avec les fêtes de Noël, si chères à tout le nord de l'Europe chrétienne, les préserva cette fois de la persécution. On crut les célébrer en l'honneur du Christ, bien que leur nom d'Yule ou Jule, qu'elles ont toujours conservé, dérivât de Jolned, un des surnoms à!Odin, le grand dieu Scandinave. Pour les peuples du Nord, cette magnifique solennité de Noël n'est donc, à vrai dire, que la continuation de la grande fête païenne célébrée jadis par leurs ancêtres au solstice d'hiver. Les réjouissances du solstice d'hiver s'ouvraient dans la nuit du 21 décembre, que les Islandais appelaient la Nuit-Suprême, et les Anglo-Saxons la Nuit-Mère. Nuit suprême parce que c'est elle qui couvre la terre de ses plus longues ténèbres; nuit mère, parce que de son sein surgit le nouveau soleil, qui reprend dès lors sa course ascendante à l'horizon» Une ancienne légende dit un historien, raconte qu'après trente-cinq jours d'obscurité lugubre, pendant lesquels les habitants du Nord restaient blottis dans leurs cabanes, en proie à la terreur et aux angoisses, ils envoyaient un messager sur la plus haute montagne du pays, pour voir de là s'il n'apparaissait pas quelque lueur, présage du prochain retour du soleil. A la nou

EN LAPONIE. 175 velle que Tastre approchait, une sorte de frémissement s'emparait de tous les êtres, hommes, femmes, enfants, vieillards accouraient pour le saluer; les morts eux-mêmes, secouant leur poussière, venaient au sommet de leurs tertres funèbres mêler leur pâle joie à la joie universelle. Aussi, quand le solstice d'hiver ressuscitait le jour, c'était partout, comme à présent, des festins, des jeux, des libations et des sacrifices. Les Skaldes, ces rhapsodes du Nord, allaient de maison en maison, chantant l'héroïsme et l'amour : chacun jurait de faire bravement son devoir : les hommes de se bien battre, les femmes de bien aimer. Partout on s'empressait d'oublier les chagrins des jours ténébreux, et Ton se préparait, dans l'allégresse de son cœur, à recueillir les trésors que sèmerait bientôt sur le monde l'astre de la lumière et de la fécondité. Perdus au bout du monde, si loin que la civilisation n'a pas encore eu le temps d'aller les trouver, les Lapons sont restés jusqu'ici complètement étrangers à ces solennités du monde Scandinave. Edwina et ses amis avaient donc raison de vouloir retenir quelques jours encore Norra parmi eux. Au milieu de la salle de Harald-Gaard , on avait planté ce bel arbre de Noël, souvenir d'Ygdrasil, le frêne sacré, célébré par l'Edda, dont la couronne était humectée par un nuage brillant, source de la rosée céleste, et qui s'élevait toujours vert, au-dessus de la fontaine des NoRNES, ces Parques Scandinaves : seulement, ici, le frêne était un sapin, nouvellement coupé, qui déployait superbement ses branches verdoyantes, chargées de lumières, de fleurs et de fruits. Norra était comme éblouie de ces splendeurs si nouvelles à ses

176 ^ UN AMOUR yeux. Tout à coup, la porte retentit sous trois chocs violents : on entr'ouvrit, et une main mystérieuse jeta dans la salle ces présents de Noël, cachés sous de mystérieuses enveloppes, et portant le nom de chacune des personnes à qui on les destine. La fille des princes du Kilpis ne put s'empêcher de sourire quand on lui présenta un sceptre recouvert de papier doré, flatteuse allusion à l'antique et peut-être fabuleuse royauté de ses pères. Mais elle pâlit en apercevant la couronne de fiancée que quatre jeunes filles déposèrent sur un coussin de velours bleu aux pieds de la triomphante Edwina, tandis que le petit enfant de son hôte lui offrait une boîte d'un riche travail, entourée de rubisLus, dont le couvercle était soigneusement fermé. On la pria de l'ouvrir : deux colombes blanches s'en échappèrent, après avoir un moment voltigé sur sa belle tête blonde, et allèrent, en roucoulant, se poser, familières et douces, sur la haute corniche d'une armoire. « Ainsi, pensait Norra, il faut que ce souvenir me suive partout, et que tout me le rappelle ; ils me condamnent tous à ne jamais oublier ! » Grâce à Dieu, la représentation des mystères, que Ton ne retrouve plus guère que dans ce moyen âge persistant du Nord, vint donner quelques distractions à ses pensées. Pour elle, qui n'avait pas même l'idée de ce que pouvait être une pièce de théâtre, la représentation de la Fête de Vétoile devait, malgré ses chagrins, lui offrir un singulier intérêt. Aussi, c'était plaisir de voir avec quelle attention elle écouta le chœur, chantant l'hymne antique. « Bonsoir, bonsoir, hommes et femmes, maître et maîtresse de la maison, et vous tous qui êtes ici ! Nous

EN LAPONIE. 177 VOUS souhaitons un heureux Noël ! Que Dieu vous garde de tout malheur ! II. « 0 messagers des cieux, anges et troupes divines, annoncez la paix à la terre et louez Dieu avec vos langues évangéliques , vos harpes et vos trompettes retentissantes; oui, louez de tout cœur, louez le Seigneur Dieu! . in. « Quand le chœur des anges fait éclater sa grande joie et chante Dieu dans les hauteurs du ciel, celui-là mériterait de n'avoir ni paroles, ni voix, qui ne serait point prêt à louer le Seigneur Dieu I IV. « Voici les sages et les rois qui viennent de TOrient à Beit-Léhem, et qui offrent à l'enfant de l'or, de la myrrhe et de Tencens. V. « Sois le bienvenu, mon Dieu, mon frère, l'ami de mon âme ; toi qui descends du ciel sur la terre, sois le bienvenu !* Quoique tes faibles membres soient couchés sur la paille d'une crèche, chacun de ceux qui te voient veut réjouir ton amour I »

Devant la petite crèche où dormait Tenfant de cire blanche et rose dans ses langes de dentelle, le long cortège passa, déposant ses offrandes et ses dons. Toutes ces belles images , toutes ces nobles et poétiques paroles, ces chants mêlés de prières, ces torches de résine, fixées aux murailles, par des anneaux de fer, éclairant les cours du gaard, et projetant leurs longs re379

178 UN AMOUR EN LAPONIE. flets rouges sur la neige , ces bougies étincelantes, ces vagues parfums répandus dans l'atmosphère embrasée, cette pompe du spectacle, pour l'éclat duquel on avait étalé les trésors de la maison, tout cela semblait produire sur l'âme jeune, naïve et facilement exaltée de Norra, une impression singulière : la pauvre créature, dans le désordre de ses esprits, ne savait plus si elle veillait ou si elle rêvait. Elle se demandait dans quel monde elle se trouvait maintenant, dans quel monde elle avait jusqu'ici vécu: il fallut que la présence d'Edwina, la voix de Henrick et un regard d'Elphège, la frappant tout à coup, la fissent pour ainsi dire sortir de l'espèce de torpeur dans laquelle tant et de si diverses sensations l'avaient plongée. Des tranches d'akkerbeer, ce petit ananas de Laponie, aussi parfumé, et non moins savoureux que celui du Midi , que l'on fit passer sur des plateaux, reportèrent sa pensée jusqu'aux cimes du Kilpis, et lui rappelèrent qu'elle n'était ici qu'une étrangère parmi des étrangers; qu'elle y pourrait passer quelques jours encore, mais que sa pensée n'avait point le droit d'y demeurer, et qu'elle devait aller ailleurs. c^

XIV Le Norvégien, et c'est là un des traits les plus aimables de son caractère, aime que tout soit heureux autour de lui. Il convie tout d'abord ses serviteurs aux fêtes de Thiver ; mais sa bienveillance plus expansive ne s'arrête pas aux hommes. La fête de Noël n'est pas à ses yeux seulement la fête de Thumanité ; il veut encore que les animaux y prennent part. Ce jour-là, on fait tomber les chaînes des chiens de garde ; le fourrage est donné aux bestiaux à profusion; on ferait volontiers dorer l'avoine des chevaux. On réserve aussi leur part aux oiseaux du ciel, qui semblent être, plus que toutes les autres, les créatures du bon Dieu. Ee matin de Noël, on prend donc la plus belle gerbe dans les greniers ; on la fîche au bout d'une perche ; on plante la perche sur le toit de la principale habitation du gaard, à côté de la cloche du commandement, dont la voix de bronze transmet à tous les ordres du père de famille. En Norvège, plus que partout, le long hiver affame les oiseaux. Pas de grain à picorer sur la terre couverte; les baies, maigres et rares, sont gelées dans les

180 UN AMOUR buissons ; les sorbes^ dans les arbres, sont cachées sous un rideau de neige qui enveloppe tous les rameaux ; aussi le premier moineau franc qui aperçoit dans l'air rheureuse gerbe à demi dénouée, pousse de petits cris gloutons, comme pour appeler à la curée les retardataires qui s'endorment dans le froid et dans la faim; c'est plaisir de les voir s'élancer de toutes les cimes, voleter autour de la gerbe avec des ébats joyeux et une pétulante impatience ; puis , tout à coup , tomber sur elle comme un filet vivant, la couvrir du réseau de leurs ailes, se disputer à vingt le même épi, comme s'il n'y en avait pas assez pour tous ; et , quand la bande a fini son repas avide, éparpiller et perdre le grain qui reste. En France, nous faisons la part de Dieu, dans notre gâteau des rois : ce que, dans nos provinces pieuses, on donne au premier pauvre qui frappe à la porte du manoir, de la ferme, ou même de la plus humble maison, la Norvège, qui n'a pas de pauvres, le donne h ces petits afiamés, hôtes des grands bois, habitants des espaces aériens, aux oiseaux qui souffrent tant pendant la rude saison. Norra suivit avec un intérêt marqué cette partie de la fêle; elle avait pris un vif plaisir au vol, aux ébats et aux cris de ces étranges convives autour de la gerbe abondante. Tout en les voyant faire, elle se rappela qu'elle avait été dans son enfance une charmeuse d'oiseaux; qu'elle savait mieux que personne les gestes qui les attirent, les mots qui les apprivoisent et les regards qui les captivent. Quand elle vit que, faute d'aliments, leur repas touchait au dernier service, mais que l'appétit persistait après les vivres, et que les insatiables mangeurs ne demandaient pas mieux que de continuer leur bombance, elle se fit conduire dans la grange. Là elle s'arrangea, avec un soin et un art parfaits, le

EN LAPONIE. - 181 plus singulier et le plus curieux costume. De pied en cap, elle s'habilla de paille ; les épis barbelés ondoyaient sur sa tête comme une aigrette ; ses bras et ses mains disparaissaient sous les faisceaux dorés. Ainsi déguisée, elle descendit dans la cour. Elle se tint d'abord immobile; puis elle commença de marcher, — on eût dit d'une gerbe ambulante , — lentement, et traînant ses deux pieds sur la neige durcie, en agitant doucement les épis qui la couvraient. Les oiseaux qui voletaient qk et là dans la ramure verte et glacée des sapins couverts de givre, ou qui s'étaient posés sur le bord des maisons, la regardèrent d'abord de loin et avec une certaine défiance : elle fit sa marche plus lente encore et plus insensible ; les plus hardis ou les plus affamés descendirent alors des hautes cimes et se posèrent sur les basses branches des arbres. La petite Laponne s'arrêta tout à fait. Au même instant les plus voisins s'abattirent sur elle : ils la couvrirent de leurs ailes diaprées et frémissantes ; les autres, déjà rassurés, suivirent leur exemple, et bientôt la jeune fille disparut tout entière sous un manteau mouvant. Au même moment, elle recommença de se mettre en marche; aussitôt nos oiseaux de tirer de l'aile et de partir effrayés; puis de revenir encore, pour partir de nouveau, jusqu'à ce que tour à tour, poussés par la faim, éloignés par le mouvement, et rappelés par le repos qui lui succédait, ils finirent par s'habituer complètement à ces alternatives, et restèrent sur sa tête, sur ses bras et sur ses épaules, alors même qu'elle accélérât sa marche. Les uns partaient, les autres arrivaient ; c'était autour d'elle une perpétuelle agitation ; il semblait qu'elle s'avancât sous un nuage animé, au milieu d'un tourbillon déplumes et de cris. Elle arriva ainsi jusqu'au pied du perron, sur lequel, malgré le

182 UN AMOUR froid, se tenait la famille, charmée, non moins que les oiseaux, de cet étrange et curieux spectacle. Alors, sûre d'elle-même et de la fidélité de ceux qu'elle tenait ainsi par l'intérêt, le plus solide, dit-on, de tous les liens, elle recommença la course, mais en l'accélération, et en agitant ses deux bras, de telle sorte que ses convives effarés, tantôt s'enfuyaient, et tantôt se rejetaient sur elle avec une ardeur avide et pétulante, ne la quittant que pour revenir encore, et, quand elle disparaissait dans les bâtiments, dont les portes étaient ouvertes, la poursuivant jusque sous le toit des hommes. Lorsque ce jeu bizarre eut assez longtemps duré, elle se débarrassa des épis, dont elle sema le sol. Une partie des oiseaux recueillit ces reliefs du festin, tandis que les autres, qui avaient au moins la reconnaissance de l'estomac, continuaient à voltiger doucement autour d'elle, cherchant ses mains, efûeurant son front, ou becquetant ses beaux cheveux où quelques grains de blé restaient encore, comme les perles égrenées de sa coiffure. Ce petit divertissement eut le plus grand succès ; et pour les gens dugaard, il donna une sorte de prestige à Norra. « On n'a jamais vu pareille chose, disaient les servantes naïves ; mais ce n'est pas étonnant ; c'est une Laponne ! Dans son pays presque tout le monde est sorcier. * • Les hommes, de leur côté, trouvaient que l'amie de Henrick et d'Elphége était une aimable petite fée, et ne semblaient pas trop redouter ses enchantements. « Quel succès I chère Norra, lui dit Henrick à l'oreille, en s'avancant à sa rencontre jusque sur la première marche du perron. Tu sais donc charmer tout le monde, même les oiseaux I

EN LAPONIE. 183 — Oui, répondit-elle, tout le monde...,
excepté toi, Henrick, à qui je ne puis même plus vouloir plaire. » Et elle
passa devant lui sans même prendre la main qu'il lui tendait. c^

XV On s'avancait rapidement sur la pente de la nouvelle année. Les fêtes de Noël qui, dans certaines parties de la Norvège, durent jusqu'au 13 de janvier, tiraient à leur fin. Cependant l'animation et la gaieté ne semblaient point diminuer parmi les hôtes de Harald-Gaard. Il arrivait encore des invités tous les jours. Norra ne songeait plus à s'en aller. « Mais tu vois bien qu'il faut qu'elle parte ! répétait de temps en temps Henrick à son ami. — Sans doute; mais le moyen? la malheureuse se rattache à toi comme le noyé à la branche qui va rompre. — Hélas ! il est cependant impossible qu'elle soit ici le grand jour. — Il vaudrait mieux, en effet, qu'elle n'y fût point. — Tu sais que c'est après-demain ! avertis-la. — Eh ! je ne fais que l'avertir; mais j'ai grand'peur que tout ne soit inutile. — Alors, c'est elle qui l'aura voulu ; à la grce de . Dieu! » ft Henrick, sans dissimuler un mouvement d'impatience. Quelques instants après, Ëlphége s'arrangeait de

UN AMOUR EN LAPONIE. 185 façon à rencontrer la jeune Laponne, au moment oii elle était seule. « Petite sauvage , lui dit-il en la prenant par la main, voilà je ne sais combien de temps que je te cherche sans pouvoir te rencontrer ! on dirait que tu me fuis ! — Je te sais trop mon ami, bon Elphége. — C'est précisément parce que je suis tOE ami, ton véritable ami, que j'ai désiré m'entretenir avec toi. — Eh ! mon Dieu ! qu'as-tu donc à me dire ? Tu as Pair solennel comme le révérend Johansen, quand il monte dans l'armoire pour faire un sermon. » Et, secrètement inquiète malgré son apparence enjouée, Norra regarda Elphége dans les yeux. « Ma pauvre enfant, reprit l'artiste d'une voix grave, quand tu m'as demandé de venir me conduire jusqu'à Drontheim.... — Eh I sans moi tu ne serais pas sorti de Laponie de tout Thiver ! fit Norra en l'interrompant avec assez de vivacité. — C'est possible! et j'ai accepté avec autant de plaisir que de reconnaissance ; mais tu sais ce qui fut convenu entre nous ? tu viendrais jusqu'à Drontheim ; tu verrais Henrick une dernière fois.... puis tu repartirais immédiatement pour les tentes. — Mais, fit Norra, en baissant les yeux, ce n'est pas ma faute si je ne suis pas allée jusqu'à Drontheim : c'était inutile, puisque nous avons trouvé ici celui que nous serions allés chercher là-bas. — Aussi, petite rusée, ce n'est pas cela que je te reproche ! seulement tu devais rester un jour près de Henrick; en voici plus de vingt que tu es ici, et tu ne parais pas songer au départ 1 — Hélas! je voudrais pourtant bien m'en aller! fit Norra, dé sa voix la plus malicieuse; mais, vois-tu? à

186 UN AMOUR Texception de toi.... et de lui, TiDgratl tout le monde ici s'efforce de me retenir. — Tant pis l dit Elphége , résolu à brusquer les choses, et à porter un grand coup, et en plein cœur^ puisque les légères attaques détournées n'avaient pas Tair de lui réussir, tant pis pour toi. — Et pourquoi donc? je ne comprends pas ! — ^ Parce qu'il se passera ici des choses.... que tune dois point voir....» Norra pâlit et ne prononça paâ une parole. « C'est après-demain, continua Elphége. — Après-demain l murmui-a la jeune fille en retirant vivement la main que l'artiste avait prise dans les siennes.... Eh bien! quoi donc l après-demain ? le mariage, sans doute ? — Non ; mais les fiançailles ! pour nous autres Suédois, c'est absolument la même chose. » Norra tenait sa tête baissée sur sa poitrine ; ses mains et ses lèvres tremblaient ; des gouttes de sueur froide coulaient sur son front ; mais elle se taisait. Elphége eut peur de ce silence farouche. « Eh bien l fit-il en lui touchant légèrement l'épaule, que décides-tu ? Veux-tu partir, maintenant? — Oui , répondit-elle d une voix faible comme un petit souffle, et si bas, que c'était à peine si le jeune homme l'entendait; oui, bon Elphége, je partirai.... après. — Ehl malheureuse, c'est avant qull faudrait partir. — Non, répondit l'enfant en hochant la tête, je sens que je ne pourrais pas. Je veux voir! Après, oui, après, je sens que je serai forte.... à t*étonner toimême ! » C'est de la folie ! murmurait Elphége à part lui ; mais il sentait bien qu'il ne serait point capable de

ENTiAPOKIE. 187 vaincre .sa résolution. U ne songea donc plus qu'à prévenir Henrick; il savait bien, d'ailleurs, que l'on n'avait rien à redouter d'elle, et que, pour grande que fût sa douleur, elle ne ferait de mal qu'à elle seule. « Elle sera là I dit-il à son ami, assez découragé du peu de succès de sa négociation. — Alors, répliqua celui-ci, que Dieu soit entre nous ! I» Cette cérémonie des fiançailles a, dans. la vie des peuples de la péninsule Scandinave, une importance singulière et dont rien, dans nos usages, ne saurait donner une juste idée. Les fiançailles sont, pour ainsi dire, la préparation aux joies plus complètes du mariage,, dont elles donnent comme un avant-goût et dont aussi elles renferment le gage» C'est comme un premier mariage avant l'autre , le mariage naturel , celui qui n'a besoin pour se former que du consentement mutuel des parties ; le prêtre et le magistrat pourront bien lui donner plus tard la double sanction de la religion et de la loi; mais il a déjà celle des mœurs, car on regarde comme indissoluble cette sainte et douce union de deux âmes, qui se sont promises et données l'une à l'autre, dans la touchante cérémonie des fiançailles. Aussi semble-t-on croire qu'il est impossible de l'entourer de trop de solennités et de prestige ; ses fêtes sont plus belles que les fêtes mêmes du mariage, et l'on y déploie une pompe qui semble étrangère à la simplicité habituelle du Nord. Le soir de ce jour que Henrick, un peu emphatiquement peut-être, avait appelé le grand jour, HaraldGaard présentait un aspect inaccoutumé. On avait planté dans la cour une forêt de sapins, enrubannés de

188 UN AMOUR mille couleurs; des fausses fleurs brillantes, roses, anémones, tulipes et dalhias s'étalaient avec une naïve prétention au milieu de leur verte ramure. Vers sept heures, on entendit un tintement de grelots annonçant rapproche des invitées du voisinage. Tout à coup les traîneaux arrivèrent. Le père de famille s'avança sous le porche du perron ; les serviteurs sortirent, les torches à la main. Devant la porte s'arrêtèrent les petits chevaux, hennissant, frappant du pied la terre durcie, et secouant leurs longues crinières, emmêlées de givre et poudrées à frimas. Les jeunes hommes offraient galamment la main aux femmes, enveloppées de fourrures. Celles-ci entrèrent dans la grande salle, débarrassées de leurs enveloppes, redressant leur belle taille, éclatantes et fraîches comme des fleurs, couronnées de leurs cheveux, relevés en tresses superbes, la lèvre rouge, tout empourprées de ces touffes de roses que le froid fait éclore sur la joue. Cette salle, le Hall anglais, à laquelle les architectes du Nord prodiguent tous les ornements et qu'ils décorent avec un luxe grandiose, parce qu'ils savent que dans sa noble enceinte se passeront les événements les plus importants de la vie de famille, avait été splendidement décorée pour la circonstance. Des jonchées de verts feuillages faisaient disparaître les planchers de sapin, qu'aucune cire n'avait jamais lustrés. Les portes des riches armoires étaient ouvertes; on apercevait dans leur profondeur les grands vases de faïence aux émaux étincelants; les cornes antiques aux ciselures fines et aux belles sculptures d'argent ; sur les bahuts et les dressoirs, on avait fait des expositions plus ou moins artistiques de tout ce que la maison pouvait renfermer de précieux ou de beau. Une profusion inusitée de lampes et de grosses chandelles jaunes, renou

EN LAPONIE. . 189 vêtant les merveilleuses illuminations de la nuit de Noël/ ajoutaient un nouvel éclat aux splendeurs de la fête. Au milieu de tant de préoccupations et d» soins^ la pauvre Norra fut naturellement un peu oubliée : on avait autre chose à faire que de s'occuper d'elle. Henrick, au milieu des joies de son hymen, douces et profondes joies, puisqu'il faisait un mariage d'amour, Henrick ne pouvait même pas lui adresser la parole. Hélas ! que lui eût-il dit qui n'eût été pour la pauvre âme une blessure nouvelle? Il le sentait bien, et il gardait en face d'elle un douloureux silence. Il savait n'avoir rien à craindre de son désespoir, car elle était de celles qui ne font jamais de mal qu'à elles-mêmes; s'il lui en voulait d'être restée un peu malgré lui, c'était parce qu'elle allait souffrir. Elphége lui-même, à qui revenaient naturellement les fonctions de garçon d'honneur de son ami, et que l'on avait choisi, en sa qualité d'artiste, pour ordonna,teur suprême de la fête, dbmprenait trop l'importance de ces doubles fonctions, dans lesquelles il s'agissait de faire briller aux yeux des étrangers l'élégance et le bon goût d'un vrai Suédois, pour avoir beaucoup de temps à donner à celle que, jusqu'ici, il avait entourée de sa protection. La malheureuse Norra se trouvait donc complètement livrée à elle-même, et elle errait, dans la fête, assez semblable à une âme en peine. Grâce à Dieu, la petite-fille du vieux patriarche des Kilps était trop fière pour jamais laisser voir une impression pénible. Elle était de ces femmes qui n'accordent le droit de les plaindre qu'à ceux qui les aiment. Ce droit-là, personne au monde ne l'avait maintenant ; aussi cachait-elle sous un front serein les violentes émotions qui agitaient son âme jusque dans ses replis les plus intimes. Elle ne perdait cependant

190' UN AMOUR aucun détail de ce qui se passait sous ses yeux ; elle regardait, elle examinait tout avec une sorte de curiosité avide, comme si ses souvenirs, attentivement recueillis, devaient être désormais le seul bonheur de sa vie et l'unique aliment de la flamme dévorante qui brûlerait toujours en elle. Aussi rien ne lui échappait; jamais historiographe de fête royale ne fut à ce point avide des plus minces détails. Perdue dans l'ombre, immobile dans un coin, à peine vue et voyant tout, elle s'efforçait de tout voir, amassant en elle, et comme à plaisir, un trésor de douleurs. Quand tous les invités furent réunis, quand chacun eut pris sa place au milieu de cette foule animée, comme l'est toujours la foule dans l'attente de quelque chose qui sort de la vie commune et des habitudes de chaque jour, il se fit tout à coup un grand silence. Les portes de la salle s'ouvrirent : les fiancés parurent. Ils passèrent à côté de Norra sans la voir. La pauvre fille s'appuya contre la muraille pour ne point défaillir. Tantôt il lui semblait que son cœur cessait de battre, et qu'elle allait mourir; tantôt, au contraire, qu'il voulait s'élancer de sa poitrine palpitante et bondir vers l'ingrat, Henrick, qui portait fièrement son bel uniforme, s'avancait avec une grâce majestueuse, tenant d'une main la main de sa fiancée et appuyant l'autre sur la garde de son épée. Il était un peu pâle; mais on trouvait que cette pâleur lui allait bien; ne venait-elle point des émotions qu'il éprouvait? Tel était du moins l'avis des femmes, et j'imagine que notre héros ne tenait guère à celui des hommes. Quant à Edwina, elle était vraiment belle à désespérer une rivale, et le vêtement des fiançailles rehaussait encore sa beauté. Il y a en Norvège un usage qui m'a toujours paru

EN LAPONIE. 191 touchant. Au lieu de donner[^] comme chez nous, une toilette plus ou moins riche à chaque fiancée, qui la porte un certain nombre de fois,, puis la rejette comme le plus vil chiffon, on conserve pendant des siècles, et l'on fait passer de génération en génération le vêtement des fiançailles, précieusement gardé dans de grandes armoires, que la mère de famille ouvre à de certaines dates avec un respect pieux. Si, un jour, ces parures prenaient une voix; si, pouvant enfin parler, ces robes se rappelaient les battements qui les soulevèrent, elles nous raconteraient en leur langage Thistoire de celles qui furent belles et qui furent aimées.... et des autres aussi. Que de soupirs étouffés sous ce lourd corsage! Que de sourires qui mentaient! Combien de larmes brûlantes au bord de la paupière, et qui n'osèrent pas tomber, parce qu'une lèvre aimée n'était pas là pour les recueillir ! Et que de joies! et combien d'espérances timides, d'émotions sacrées et pures, quand deux âmes se mêlaient dans Tamour ! Intime et silencieuse histoire, qui ne pourrait être écrite que par un poète, et lue que par une femme ! Ce vêtement, dont Edwina s'était parée, pour obéir à la tradition que chacun vénère, ressemblait assez à celui des dames châtelaines de notre moyen âge. La pièce qui tout d'abord attirait le regard était une sorte de pourpoint juste au corps, en étoffe de brocart de couleur éclatante ; il était orné d'une broderie d'argent ; la ceinture en velours était chargée de plaques de métal. Un jupon de soie, que le pourpoint recouvrait sur les hanches, descendait jusqu'aux chevilles. Les bas étaient brodés aux coins, et les'souhers, piqués en fil de couleur, se relevaient à leurs extrémités comme nos chaussures à la poulame. Autour du cou, une lourde chaîne d'or supportait une médaille et de petits cœurs, s'ou

192 UN AMOUR vrant comme les reliquaires de amour, potir recevoir de tendres souvenirs ou des présents symboliques. Ce riche costume, qui eût écrasé peut-être une autre femme, faisait ressortir la taille imposante et le noble maintien de la jeune Suédoise. Il était impossible de le porter avec plus d'élégance et de dignité. Sur son front, on avait posé la couronne traditionnelle des fiancées, — reines au moins une fois dans leur vie. — Le cercle de cette couronne aux dents aiguës, comme celle de Proserpine dans les médailles grecques de Sicile, se relevait en bosse avec des ciselures et des ornements, qui figuraient des étoiles, des croissants, des feuilles, des fleurs et des fruits. On avait dénoué sous la couronne les longs cheveux blonds d'Edwina, qui mollement descendaient comme le plus beau des voiles, jusqu'à ses petits pieds. Un murmure flatteur s'éleva de toutes les parties de la salle et salua la beauté triomphante. Les plus éloignés se dressèrent sur leurs pieds pour la mieux voir ; il y en eut même qui ne craignirent point de monter sur leur siège. Elle, cependant, avec la grâce du cygne qui fend les flots, traversa les rangs pressés des invités et alla, tout au bout de la salle, gagner un siège d'honneur, élevé pour elle sur une sorte d'estrade. Elle y monta au milieu des applaudissements, et Henrick se tint debout derrière elle, appuyé sur le dossier du fauteuil. La dernière partie du programme allait s'exécuter : c'était le défilé devant la fiancée. Chacun à son tour, suivant l'âge ou le degré de sa parenté, les invités passaient devant elle en la saluant et en lui offrant des vœux d'heureuses fiançailles et de mariage heureux. Elle avait un mot pour chacun, et ses réponses à tous étaient empreintes d'autant de tact que d'esprit. Les

EN LAPONIE. 193 grands parents vinrent les premiers, suivis bientôt par la légion des cousins et des cousines. Les femmes embrassaient le fiancé et les hommes la fiancée, comme pour cimenter ainsi l'étroite union qui devait maintenant exister entre les membres des deux familles. Déjà tous les parents s'étaient acquittés de ce facile devoir ; les amis à leur tour avaient suivi leur exemple. Norra seule n'avait point bougé de sa place : il fallut qu'un phéce la vînt avertir que son abstention allait être remarquée, et peut-être interprétée, pour qu'elle se pût enfin résoudre à marcher vers l'heureux couple. Il avait suffi d'ailleurs de l'hésitation qu'elle y avait mise pour que déjà l'attention se fixât sur elle. Quand elle quitta sa place, elle sentit que ses jambes se dérobaient; elle crut qu'elle allait tomber ; elle eut besoin de toute son énergie pour faire quelques pas. Elle se trouva bientôt seule au milieu d'un vaste espace. On l'examinait avec une curiosité qui pouvait devenir gênante. Elle ne se laissa point troubler cependant ; mais, faisant un appel désespéré à toute son énergie, elle marcha résolument vers l'estrade. Si elle eût suivi l'exemple que venaient de lui donner les autres invités; si elle eût obéi comme eux à la coutume, elle eût maintenant donné un salut à la fiancée, un baiser au fiancé. ... un baiser à Henrick, devant toute cette foule, et au moment où il venait de lier sa destinée à la destinée d'une autre. A cette pensée tout son être frémissait. Cependant il fallait prendre un parti : on la regardait ; on attendait ; chaque seconde rendait son embarras plus grand. Elle eut alors une inspiration heureuse. S'inclinant rapidement devant Edwina, elle prit sa main qu'elle effleura de ses lèvres, tandis que son regard, allant plus loin, cherchait les yeux de Henrick. 379 .

194 UN AMOUR La délicate courtoisie de cette façon d'agir, la preuve de tact qu'elle venait de donner, elle, une Laponne, en n'embrassant point le Suédois, cette sorte d'hommage discret adressé à la beauté d'une autre femme, tout cela lui conquiert les sympathies de l'assistance et lui valut la faveur de tous : on Teût volontiers applaudie, si des marques d'approbation tellement significatives n'eussent, dans un pareil jour, exclusivement appartenu à celle qui en était l'héroïne naturelle. « Voilà une petite gardeuse de rennes qui s'est bien tirée d'affaire ! murmuraient quelques Norvégiens épais. — Quel courage elle a, et au milieu de quelle souffrance ! Pourquoi ne peut-on pas faire le bonheur de deux femmes, » pensait Henrick, dont la fiancée, à la fois émue et souriante, cherchait en vain le regard. Il n'est pas de belles fiançailles sans festin. L'oncle d'Edwina, sur ce point comme sur tant d'autres, se montra fidèle aux traditions hospitalières de son pays. Il avait fait royalement les choses, et, depuis un siècle, on n'avait rien vu dans le district de Drontheim qui pût se comparer à ce que Ton vit ce jour-là, chez le Gamache de la Norvège : c'étaient des entassements de gibier et de poisson, des montagnes de gâteaux, des ruisseaux de vin et des torrents de liqueurs. Partout régnait le plaisir avec l'abondance, et des toasts nombreux et retentissants portaient à chaque minute la santé des époux. Cette partie de la fête avait aux yeux de tous une si sérieuse importance, qu'Elphège lui-même, dont les attentions et les soins pour Norra ne s'étaient point jusqu'alors démentis, ne s'aperçut qu'au second service qu'elle n'était point encore à table : il en conçut quelque crainte et il se leva pour la chercher. . •

EN LAPONIE. 195 En passant sur le perron du gaard, il entendît comme un bruit de grelots et il vit un certain mouvement d'hommes et d'animaux dans la cour; le renne blanc allait et venait^ flairant partout le long des divers bâtiments qui entouraient le corps de logis principal. « Où donc pourrait-elle bien être ? » pensa Elphège. Il descendit. Norra, en costume de voyage, avait jeté sa pelisse de fourrure sur la neige, et eue montrait à deux paysans, plus habitués aux chevaux qu'aux rennes, comment on attelait les coursiers de Laponie. « Eh bien ! s'écria l'artiste en lui prenant les deux mains, que veux- tu donc faire? — Partir. — Mais tu es folle ? — Au contraire, c'est si je ne partais point que je serais ftlle! J'ai voulu voir, j'ai vu! maintenant, laissemoi. Adieu. — Je cours avertir Henrick. — Tu lui rendrais un méchant service ; il n'a plus besoin de moi. — Attends du moins à demain ; ne t'en vas pas la nuit, comme si tu te sauvais. — Je me sauve, en effet. — Tu ne songes donc pas aux périls des ténèbres dans ces régions inconnues ? — Dieu m'éclairera ! fit-elle avec un geste prophétique. Vois plutôt! » Tout en parlant, elle étendit la main vers l'est, du côté de la Suède, par^dessus les bâtiments du gaard. Une de ces aurores boréales, si fréquentes dans le Nord, dont elles consolent les trop longues nuits, commençait d'éclairer le ciel.

196 UN AMOUR On connaît l'incomparable beauté de ce phénomène sous les latitudes élevées. Jamais la nature ne semble déployer de telles pompes et un plus magnifique appareil : ce sont des splendeurs à éblouir l'œil de l'homme; des bandes d'ardentes couleurs, des nuances tranchées et vives se rapprochant sans s'unir, se juxtaposant sans se confondre, allument dans toute une moitié de l'horizon un de ces incendies célestes dont les flammes, qui ne brûlent point, éclaireront, dit-on, au dernier jour, les suprêmes convulsions du monde. Le spectacle était tout à la fois grandiose et terrible; ces jets de lumière se succédaient avec une telle rapidité, qu'on eût dit le ciel tout entier dans un état d'agitation violente : une couronne enflammée rayonnait au zénith ; de larges groupes de rayons, qui tantôt s'approchaient, tantôt s'éloignaient les uns des autres, laissaient tomber comme une pluie de lumière argentée ; çà et là, avec la netteté du spectre solaire, les couleurs du prisme s'épalaient dans des arcs-en-ciel éblouissants. « Oui, Dieu m'éclaire répéta la jeune fille, et la route que je vais suivre, c'est lui qui me la montre ! » Elphége, stupéfait, ne savait plus que lui répondre. Illuminée par cette lueur étrange, qui donnait à son visage comme à toute sa personne une apparence plus voisine du monde fantastique que de la réalité, elle apparut aux yeux de Tartiste toute transfigurée. Il lui semblait qu'une vision, comme en rêvent les poètes, passait devant son visage ; il se demandait si c'était bien cette petite Norra qu'il connaissait depuis dix mois, qu'il avait reçue tant de fois sous sa tente, et dont le matin même il avait vu couler les larmes. N'était-ce point plutôt quelque vain songe de son imagination qui venait tout à coup de prendre une forme pour l'abuser?

EN LAPONIE. 197 La main de Norra posée sur son bras, et sa voix si douce qui lui disait: « Adieu, bon Elphége, vadiou et merci ! » le rappelèrent à lui-même. Il la regarda fixement, et ce sentiment artistique, que rien ne peut vaincre dans de certaines âmes, remportant en ce moment sur tout autre : « Oh ! Norra, s'écria-t-il, que tu es belle ! » Pour toute réponse, elle le regarda en faisant un léger mouvement d'épaules, prit les guides que lui tendait le paysan norvégien, et sans ajouter une parole, rendant la main, sortit immédiatement de la cour. Immobile à la place qu'elle venait de quitter, Elphége stupéfait la regardait fuir en murmurant : « Etrange créature ! étrange destinée ! : » Cependant les lueurs de Taurore boréale avaient pénétré jusque dans la salle du festin, dont les fenêtres étaient sans volets. Les convives en furent tous frappés, et comme les Norvégiens sont assez curieux de ces grands spectacles, ils sortirent presque tous pour en jouir. Au moment où Henrick, conduisant sa fiancée, apparut sur le perron du gaard, il aperçut dans la distance, sur la colline qui faisait face à la maison, le long atlelage qui fuyait vers les déserts du Nord. L'ardente réverbération de la neige et la radieuse lumière que versait l'aurore sur cette partie de l'horizon, tandis que l'autre restait plongée dans une demi-obscurité, permettaient de saisir jusqu'aux moindres détails du tableau. La jeune fille avait, malgré le froid piquant de la nuit, rejeté sur ses épaules sa pelisse de fourrure; elle se tenait debout à l'avant du traîneau, penchée sur les fougueux animaux qui l'emportaient, et du fouet les excitait encore. On eût dit qu'ils prenaient des ailes :

198 UN AMOUR ils ne couraient point, ils volaient; à leur suite, le traîneau bondissait. Sous leurs légers sabots, une finepous^ sière de neige se soulevait, et, rendue lumineuse par les rayons qui la traversaient, enveloppait par moments et la jeune fille et les rennes et le traîneau, d'une sorte de vapeur transparente, dont, un peu plus loin, et par intervalles, ressortait le groupe mouvant. « Par ma foi! dit un des convives, qui avait fait honneur à tous les toasts, voilà le bouquet de la fêtel Après le souper, le spectacle. Je n'ai vu l'opéra qu'une fois à Stockholm. Il y avait une lumière pareille à celle-là, et une fée qui s'enfuyait comme cette petite sorcière sur la cime des montagnes blanches et bleues. C'était charmant, mais pas plus beau qu'ici. Vivent les fiancés d'Harald-Gaard! » Un formidable chorus renvoya ce vivat aux échos. La main de Henrick, appuyée sur la rampe du balcon, se crispa violemment, mais il ne répondit rien. Tous les yeux étaient fixés sur la jeune Laponne : personne ne s'occupa plus des fiancés. Arrivée au sommet de la colline, Norra, qui avait une longue route devant elle, ralentit quelque peu son allure. Peut-être au fond de l'âme éprouvait-elle une plus vive douleur en songeant qu'elle allait quitter pour jamais la terre où il était, changer d'horizon, et mettre entre eux l'espace infini. Elle parut même hésiter un instant. Snalla, sans avoir d'aussi graves sujets de réflexion, mais regrettant peut-être le bon gîte et l'abondante pâture, avant de descendre la rampe opposée, s'arrêta un instant et retourna la tête vers le gaard. Chacun se demandait si Norra en ferait autant, et les jeunes gens se préparaient déjà à la saluer par une décharge de fusils. Mais Norra ne se retourna point; elle était fer

EN LAPONIE. 199 mement résolue à ne plus regarder en arrière.... ni sur sa route, ni dans la vie. Elle essuya donc d'une main furtive, comme si elle eût voulu se les cacher à ellemême, deux larmes que la nuit .eût gelées dans ses paupières.... Mais elle eut du moins le courage de ne pas chercher à revoir les lieux où sa destinée venait de s'accomplir, et où elle laissait le meilleur de son cœur. Après une seconde d'hésitation, elle toucha légèrement ses rennes qui repartirent en bondissant. Déjà Tardent phénomène s'éteignait dans le ciel qui redevenait sombre ; plus de prismes aux couleurs vives et tranchées; plus de rayons vibrants; plus de ces flèches de feu, dardant leur pointe comme les éclairs, mais seulement une teinte pâle, blanchâtre et douce comme celle de la voie lactée, une voie lactée qui aurait occupé toute une moitié du ciel. Comme il arrive souvent lorsqu'à une vive lumière succèdent tout à coup des lueurs incertaines, une sorte de mélancolie s'empara de la plupart des témoins de cette grande scène et remplaça leur première admiration. Cependant un pli de terrain venait de dérober la fugitive à tous les yeux. Elle semblait ainsi rentrer dans l'ombre et disparaître de la vie de Henrick avec la lumière. « Pauvre créature! elle aura froid cette nuit! murmura la belle Edwina, en se serrant tendrement, contre son fiancé. «— Elle aura froid toute sa vie ! > pensa Henrick.

XVI Pendant que ces graves événements s'accomplissaient dans Tenceinte de Harald-Gaard, une certaine émotion ^ régnait dans la tribu des Kilps, qui venait d'abandonner son campement d'été pour regagner l'espèce de village où elle établissait cette année ses quartiers d'hiver. Le départ de Norra, qui n'avait été connu de son grandpère que le lendemain du jour où elle avait quitté les tentes, lui causa un réel mécontentement. Il regrettait surtout que la coïncidence de ce départ avec celui d'Elphége lui donnât la regrettable apparence d'une fuite concertée entre eux, et c'était là surtout ce qui paraissait irriter le vieillard, jaloux de l'honneur de sa famille. Il savait bien que sa petite-fille n'aimait point le jeune artiste ; mais, grâce aux insinuations de Nepto, il ne lui était plus permis de douter qu'elle n'aimât Henrick. N'était-ce point pour rejoindre l'un qu'elle était partie avec l'autre ? Norra eût été la première de sa race qui eût donné un si triste exemple.... Mais si Peckel savait que le cœur de sa petite-fille était pur, droit et loyal, il n'ignorait pas non plus qu'elle avait une tête prompte à s'exalter, et parfois une volonté

UN AMOUR EN LAPONIE. 201 immuable. Il avait donc le droit de tout craindre ; aussi • vivait-il dans une morffeUe angoisse. La Laponie est grande et les Lapons sont petits. Il suffit d'une touffe de bruyère pour cacher une gelinotte ; il n'en fallait pas bien davantage pour abriter Norra. Peckel le savait, et il comprenait toute l'inutilité d'une poursuite qui n'eût eu d'autre effet que de donner plus d'éclat au malheur de sa famille. Dans un autre pays on eût pu mettre la police sur les traces de la jeune fille; mais cette ressource des vieilles civilisations est complètement inconnue dans cette partie du monde encore primitive. Il fallait donc tout attendre du temps et de la volonté de Norra. . . . d'elle seule ! Un homme, cependant, par son énergie, son habileté, son audace, eût pu retrouver les fugitifs, et reprendre la jeune fille. Cet homme, est-il besoin de le nommer au lecteur, et ne Tavùns-nous point fait assez connaître? c'était Nepto. Mais, comme dit le proverbe, un malheur ne vient jamais seul. Était-ce un pur hasard, était-ce une combinaison habile due à l'imagination inventive et rusée de Norra? Elle avait eu soin d'envoyer, la veille de son départ, le brave Nepto sur les frontières de la Suède, à une grande chasse à l'ours, qui ne devait pas durer moins de six ou sept jours. Faire partir Nepto c'était assurer la réussite de son projet, car il était le seul qui pût efficacement l'entraver. Quand le chasseur revint, et qu'il apprit le départ de sa cousine, il entra dans une colère furieuse. Gomme la plupart des très-petits hommes, les Lapons sont d'une violence extrême. Celui-ci ne parlait de rien moins que de massacrer la moitié de sa tribu. L'entrevue qu'il eut avec son grand-père fut orageuse, terrible par moments. Oubliant trop souvent le respect

202 UN AMOUR qu'il devait k l'âge et au sang, il reprocha au vieillard, en termes amers, sa négligence, qu'il appelait coupable, et le peu de souci qu'il semblait prendre de l'honneur de sa famille. A l'entendre parler, on eût pu croire que c'était lui qui était le chef de cette famille. Il s'emportait, tempêtait, menaçait. Peckel qui tenait beaucoup plus au fond qu'à la forme, n'était pas trop mécontent de cette violence, qui lui garantissait du moins une certaine ardeur dans la poursuite que le jeune homme allait entreprendre. « Eh! eh! se disait le vieux patriarche des Kilps, en secouant sa tête chenue, voilà une colère qui promet! Si ce gaillard rencontre nos fugitifs, le Suédois n'a qu'à se bien tenir : je ne crois pas qu'on lui fasse quartier. Allons ! mes yeux rouges reverront encore ma chère Norra, quoique, à vrai dire, l'ingrate ne mérite guère la peine que je prends pour elle. N'importe! continua-t-il en hochant la tête avec un certain air de mélancolie, elle a beau faire, malgré elle, malgré moi, je sens que je l'aime toujours.... Je ne puis plus m'en passer.... Quand la petite fée n'est pas là, je sens que je donnerais le monde pour une corne de renne. > Nepto*, qui, comme toutes les natures impétueuses, avait soulagé sa colère en s'y livrant, redevint enfin un peu plus calme. « Ce n'est pas tout de se fâcher, dit-il à son grandpère, il faut retrouver cette petite malheureuse. — Mais, fit le bonhomme en relevant la tête, je ne te dis que cela depuis une heure. — Combien y a-t-il de temps qu'elle est partie? — Douze jours. — Douze jours! Par le grand dieu Jubinal! en douze jours, et avec cette neige gelée, elle est capable d'avoir gagné Saint-Pétersbourg.

EN LAPONIE. 203 — Je crois qu'elle n'est pas allée de ce côté. — Ah ! vous savez où elle est? — Les premières traces ont indiqué la direction de Drontheim. — Vous le savez et vous ne le dites pas! s'écria l'impatient jeune homme; mais à quoi pensez-vous donc? — Si tu me laissais parler ? mais tu ne veux rien entendre, et il faudrait tout te dire à la fois. — Voyons, continua Nepto, en s'asseyant par terre* en face du vieillard, dites-moi tout ce que vous savez. — Eh! oui, tout ce que je sais! mais tout est peu de chose. — Quand sont-ils partis? de jour? de nuit? — De nuit. — Je n'ai pas vu le grand traîneau sous le hangar. — Je crois bien ! ils l'ont pris ! — Les malheureux ! mon grand traîneau, garni de fer et tout doublé de peaux de loup,... et vous ne l'avez pas empêché ? — Tu comprends qu'elle ne m'a pas demandé permission. — Et combien de rennes? — Quatre. — On n'en nientrait pas plus pour le roi de Suède! — Snalla a sauté par-dessus les clôtures, car la porte n'avait pas été ouverte et on ne l'a plus retrouvé au matin. — C'est ce qui les perdra! s'écria le jeune homme; Snalla a du fumet comme un renard; je prendrai mes chiens.... Sniff le dépisterait au fin fond des bois, et s'ils tiennent la plaine, avec ces yeux-là et la neige qu'il fait, je suis capable de les voir à dix lieues de distance.

204 UN AMOUR — Puisses-tu les voir et les prendre! mais quand pars-tu? — Dans un instant ; mais, grand-père, continua le jeune homme d'une voix plus câline, je voudrais bien savoir si je réussirai. — Gela dépend de toi. — Pas de moi seul, grand-père! dis-moi si les sorts sont bons! » Et, tout en parlant, le jeune homme alla chercher dans un angle du logis un vieux tambour dont la peau avait reçu plus d'un accroc, et qui, par ses blessures mêmes, annonçait de nombreux et loyaux services.... Ce tambour, que les Lapons appellent quobda, était fait d'un tronc de bouleau, creusé de façon à ce que la partie extérieure de Taubier en formait la caisse : la peau était fixée par de petites chevillettes de bois, et retenue, en guise de cordes, par des nerfs de renne. Sur cette peau, avec une teinture faite d'écorce et de bois d'aune broyée et bouillie , on avait tracé plusieurs figures appartenant, les unes au monde païen, les autres à la religion nouvelle. On y voyait l'image du Dieu le Père, le symbole du Saint-Esprit, la colombe, saint Jean, la Mort, les Apôtres, le dieu Thor, puis une chèvre, un écureuil, un renne, un ours, et divers oiseaux, ainsi (Jue d'autres marques mystérieuses, dont les unes signifiaient amour et amitié, les autres haine et vengeance. Nepto déposa le quobda par terre, puis il plaça sur la peau tatouée une petite lozange en airain, désignée par les Lapons sous le nom à'arpa, et il présenta à son grand-père la baguette du tambour, qui n'était autre chose qu'un petit marteau de bois. Les deux hommes se mirent à genoux, en face l'un de l'autre, le tambour entre eux deux, et Peckel le frappa de la baguette.

EN LAPONIE. .205 L'arpa, obéissant aux vibrations de la membrane, passa sur divers signes et s'arrêta enfin sur une des figures cabalistiques, dont la signification ne pouvait être connue que d'un initié. a Aie confiance, les augures sont favorables ; pars, tu reviendras vainqueur ! dit Peckel en se relevant. — Alors, répondit le jeune homme, donne-moi un peu d'argent ; tu sais qu'il en faut avec ces gens de Norvège, qui nous méprisent comme des chiens, nous haïssent comme des loups, et nous tondent comme des agneaux. — Laisse-moi seul un quart d'heure : je t'en donnerai.... si j'en trouve, » répondit le vieillard, qui, à ce seul mot d'argent, avait contracté ses épais sourcils en' clignant de l'œil avec une vivacité singulière. Quand Nepto fut parti, il ferma soigneusement la porte de sa hutte, souleva le cadre de bois rempli de mousse sèche qui lui servait de lit, et après avoir enlevé une énorme pierre recouverte d'une couche d'argile de la même couleur que l'aire de la cabane, il y plongea la main, remua avec une fiévreuse avidité des pièces d'argent, dont il écoutait le tintement sonore et gai avec une passion cent fois plus vive que celle du dilettante prêtant Toreille à Mozart ou à Beethoven. Il en retira bientôt une poignée de species, qu'il compta deux fois, regarda chaque pièce à plusieurs reprises, examinant le millésime et les traits du prince;... puis, quand son petit-fils parut, il les mit dans une de ses poches, en lui disant : « A présent tu peux partir. '— C'est aussi ce que je vais faire, répondit le jeune homme. Mon traîneau est devant la porte.... Je n'ai pas pris quatre rennes, moi; je n'en aurai qu'un.... mais c'est Reck, et il sait arpenter le terrain! »

206 UN AMOUR • Le vieux Peckel, que ces dernières secousses avaient ébranlé et affaibli, s'avança à pas lents, appuyé sur le tronc d'un jeune frêne, dont Nepto avait ingénieusement tourné la racine. Il voulait voir partir son petitfils. Il se pencha sur le traîneau, regarda les maigres provisions que Nepto avait jetées sous son banc avec deux gourdes d'eau-de-vie, et un grand panier de mousse pour son renne. Le fusil du chasseur, excellente carabine, digne de figurer dans un tir national, fabriquée à Drontheim par le meilleur arquebusier de toute la Norvège, était soigneusement enveloppé dans une double bande de vadmél. . Deux jeunes Lapons retenaient, non sans peine, le fougueux Reck, qu'ils caressaient de la main et de la voix. C'était un des plus grands individus de son espèce. Sa vaste épaule, sa poitrine profonde, ses reins courts, ses membres allongés, secs et nerveux, attestaient une puissance d'action et une énergie de moyens qui devaient le mettre à même de braver toutes les fatigues et de rendre tous les services. Les deux grands chiens fauves, favoris de Nepto, s'étaient couchés dans la neige, le museau tourné du côté de Reck, et tout prêts à lui sauter au poitrail, pour peu qu'il eût fait mine de vouloir partir avant d'en avoir reçu la permission de son maître. C'était, on le voyait aisément, deux de ces serviteurs dont on n'a jamais à redouter qu'un excès de zèle ; l'un d'eux, le meilleur, l'intrépide Sniff, avait perdu un œil dans les hasards de la guerre, et l'autre avait laissé ses deux oreilles on ne sait où ; mais Nepto racontait, non sans un certain orgueil, qu'ils lui avaient plus d'une fois sauvé la vie dans ces terribles chasses à l'ours, qui font parfois courir aux intrépides Lapons de si sérieux dangers. Le petit-fils de Peckel, pour plus de précaution, prit avec lui un des

EN LAPONIE. 507 colliers de Snalla, le fit, k deux ou trois reprises, flâner à ses chiens, et comme s'il eût été désormais certain d'un succès pour lequel il n'avait rien négligé, il prit congé de son grand-père et partit. Une fois apaisée cette animation qui accompagne toujours un départ, quand il se trouva seul dans le steppe immense, ne voyant plus se dérouler devant lui que les horizons toujours les mêmes de la neige infinie, quelles furent les pensées de Nepto? Il n'est pas impossible de les imaginer. Nature sauvage, ardente, qui ne connaissait guère les demi-teintes et les demi-tons qu'une civilisation plus raffinée donne parfois à l'âme, Nepto n'était fait que pour toucher tour à tour les extrêmes de chaque passion. Il passait donc, avec une âpre et violente énergie, de la crainte à l'espérance, de la colère à l'amour, de la tendresse à la jalousie. Parfois même toutes ces passions semblaient l'agiter à la fois. Il avait placé tout son avenir, toute sa vie, sur la tête de Norra. L'amour qu'il éprouvait pour elle était un de ces amours implacables qui semblent brûler jusqu'au sang d'un homme.... Et un étranger, amené dans sa tente par un hasard maudit, sans le chercher, sans le vouloir, sans même s'en soucier, avait détruit tous ses rêves d'avenir. Avec elle, riche, puissant, honoré dans sa tribu, il voyait s'ouvrir devant lui de longues perspectives de bonheur. ... et tout à coup, plus rien ! Il se trouvait en face du néant et du vide ! Quand il en était là de ses réflexions amères, une colère terrible bouleversait son âme ; il méditait d'épouvantables vengeance. «< Norra serait à lui : il l'avait juré! il la reprendrait, il l'arracherait à son rival; puis, ce rival, il l'immolerait ! N'était-il point le meilleur ti

208 , UN AMOUR reur de toute la Laponie? sa balle enchantée n'allait-elle point toujours frapper le but? Il ne manquait pas un écureuil sur la cime d'un sapin : un Suédois est plus gros qu'un écureuil ! » oc Et après? « Oui, après ! Norra Taimerait-elle davantage, quand elle le verrait couvert du sang de celui qu'elle avait choisi? sa vengeance brutale ne creuserait-elle point entre eux un abîme plus profond encore ? > Toutes ces pensées qui se pressaient en lui le jetaient dans une sorte de fièvre qui fouettait son sang et donnait à son cerveau des hallucinations voisines de la folie. Il cherchait du moins à dompter ces révoltes de l'âme par la fatigue du corps. Ce premier jour il courut avec une vitesse insensée : ses chiens haletaient à le suivre, et, Ileck, lui-même, si vigoureusement trempés que fussent les ressorts de ses jarrets d'acier, commençait déjà d'éprouver certaine roideur dans ses articulations moins souples. Une forêt qu'il trouva sur la route les abrita tous quatre ; et, rapprochés par le froid qui sévissait de toutes parts, ils passèrent la nuit, hommes et bêtes, serrés les uns contre les autres. Deux jours et deux nuits sans incident, et dont rien n'eût troublé la monotonie, si, de temps en temps, on n'eût aperçu dans le lointain quelques loups errants, qui se tinrent à distance, succédèrent à ce premier jour et à cette première nuit. Quand il fut question de repartir, le quatrième matin, Reck, qui avait peu mangé dans la nuit, éprouva quelques difficultés à reprendre la route ; une de ses jambes semblait engourdie, et l'inégalité de ses efforts et de sa marche imprimait une déviation sensible au traîneau qui souvent inclinait à gauche. Au bout d'une heure, cependant, Reck avait repris

EN LAPONIE. 209 son allure ordinaire, et Nepto put croire à un engourdissement passager. Cependant les chiens eux-mêmes, plus accoutumés à la chasse qu'à ces courses sans but, commençaient à trouver longues des étapes que rien ne venait distraire. Ils avaient d'abord flairé sur la lisière des bois les pistes odorantes qui les eussent volontiers entraînés sur la trace de la proie accoutumée. Mais, depuis qu'ils avaient compris, avec leur merveilleux instinct, que, pour cette fois, Tardent chasseur voulait marcher droit au but, ils continuèrent leur route plus tristement, la queue basse, le nez en terre, escortant le traîneau, chacun de son côté. Seul le cœur de Thomme était indomptable à la fatigue, et son courage plus grand encore que ses forces. Vers midi le renne s'arrêta droit sur ses quatre jambes. Nepto n'osa point l'attaquer de l'aiguillon, mais il l'encouragea de la voix. Le renne, comme s'il se fût senti ranimé par la parole de son maître, repartit bientôt; mais, quelques instants plus tard, il se retourna vers Nepto, et ses yeux, où il y avait des larmes, semblaient dire : « Épargne-moi, je ne puis plus! » Nepto, qui était poète à sa manière, comme le sont parfois les Lapons, mit sa tête entre ses mains et murmura à demi-voix une chanson qu'il avait composée jadis en revenant de la chasse quand il croyait que Norra l'attendait. On assure que le renne est aussi sensible à la mélodie que le chameau et qu'on le délasse avec un air de musique. Du reste, la musique des Lapons n'est pas notée : elle permet beaucoup à la fantaisie individuelle, et ils chantent plutôt d'instinct que d'après une méthode arrêtée, pressant ou ralentissant le rythme à leur gré. 379 14

210 UN AMOUR « Bondis, ô mon petit renne, disait la chanson, bondis sur la plaine et sur la montagne! C'est dans la mai-* son de mon aniie que tu seras gratté doucement; c'est là que, sous la neige, se trouve la mousse abondante. « Si courts sont les jours, si longue est la route ! Bondis avec ma chanson. En avant, en avant! Ici, point de repos. ... ici, il n'y a que des loups. « Là-haut vole un aigle.... puissé-je avoir comme lui des ailes? Les nuages, comme ils courent! Si j'étais dans leur sein, déjà, ma belle, je te verrais à ton foyer, je te verrais me sourire. c Oh I comme tum'as pris le cœur, et vite ! Ainsi avec un renne privé prend-on le renne sauvage ! et tu m'emportes plus rapide que le torrent quand la neige fond. « Depuis que je t'ai vue, mille pensées me viennent, et, le jour et la nuit, mille pensées qui n'en sont qu'une.... toi! « Va ! tu peux me fuir, tu peux aller te cacher derrière le rocher de la vallée, ou, avec tes rennes, gagner les bois. Devant moi, devant moi, s'écarteront bois et rochers I fléchit sur ses genoux de devant ,

EN LAPONÏE. 211 puis s'abattit sur le côté ; renversant alors son bois sur ses reins, les naseaux entr'ouverts, et, par petits mouvements saccadés, se creusant comme une couche funè* bre dans la neige, il fit entendre deux ou trois bramelements plaintifs, et agitant ses quatre membres à la fois dans une convulsion suprême , il se roidit tout entier , et bientôt expira. « C'était un bon serviteur, et je n'en retrouverai jamais un pareil ! murmura Nepto ; ah ! Norra, tu me coûtes cher! > Après cette sorte d*oraison funèbre, laconique si Ton veut, mais qui avait du moins le mérite d^être bien sen-* tie, Nepto, qui était avant tout un homme pratique et positif, ne voulut point que le regret qu'il éprouvait de la mort d'un de ses serviteurs lui fit oublier les deux autres. Il tira donc de sa poche un large couteau, et tranchant d'un seul coup la veine jugulaire, il fit jaillir un jet de sang chaud que ses deux chiens lapèrent avidement. Puis il coupa les traits, dégagea son équipage, prit une tranche de poisson fumé dans son sac de ceinture, mangea une bouchée, avala coup sur coup deux verres d'eau-de-vie, et se coucha dans son traîneau, la tête enveloppée dans sa pelisse de fourrures pour réfléchir sur les périls de sa situation. Il ne connaissait qu'imparfaitement la route qu'il suivait, s'orientant un peu au hasard d'après la position des forêts et la forme des montagnes. Il jugeait cependant qu'il devait être encore assez loin de ûrontheim, et comme il avait quitté la route frayée, il ne savait plus quand il retrouverait une habitation. La position, on le voit, était assez fâcheuse. Tout autre se fût désespéré : Nepto s'endormit. Il avait besoin de force, et le sommeil lui en donnait toujours. Au bout de combien de temps se réveilla-t-il? lui

212 UN AMOUR même ne Teût pu dire. Il se trouva au milieu du joyeux tumulte d'une chasse : des jeunes gens, le fusil k la main et chargés de gibier, se tenaient autour de lui. A quelques pas, cinq ou six chiens aboyaient après les deux limiers de Nepto, qui montraient les crocs et maintenaient sévèrement les distances. Réveillé en sursaut, le Lapon se débarrassa promptement de sa pelisse, et promena autour de lui un regard étonné. « Un Lapon! » s'écria-t-on de toutes parts, absolument comme Ton eût crié : « Un loup ! ou un renard ! » Nepto bondit sur ses pieds, son couteau à la main; appuyé contre son traîneau, ses deux chiens à ses côtés, il s'apprêtait à faire la plus vigoureuse résistance. Mais cette velléité d'héroïsme fut pour le moins inutile. Personne, en effet, ne songeait à l'attaquer. Gomme c'était, après tout, un garçon de bon sens, il eut honte de cette sorte de bravade contre une troupe inoffensive. Il rejeta donc son couteau au fond du traîneau, croisa fièrement ses bras et attendit. Mais tout à coup, avec une énergie sauvage, il bondit vers les chasseurs, et saisissant un d'entre eux au collet : « Norra ! Norra ! qu'as-tu fait de Norra?... » Ces exclamations, proférées d'une voix que la colère étranglait, s'adressaient à Henrick, que Nepto venait de reconnaître au milieu des chasseurs. « A bas le Lapon! à bas le chien! s'écrièrent cinq ou six Norvégiens, qui saisirent le jeune homme dans leurs bras vigoureux. — Mes amis ! mes amis ! je vous en prie, ne lui faites point de mal, » s'écria Henrick, tandis qu'Elphége de son côté, sortant des fourrés du bois, s'efforçait de leur donner quelques explications.

EN LAPONIE. 213 Mais, à la vue d'Elphége, la fureur de Nepto sembla se réveiller de plus belle : « Lâche ravisseur ! s'écria-t-il, c'est toi qui Tas prise, meurs ou tue-moi ! » Il était dans un état de surexcitation qui faisait mal à voir. Il fallut le maintenir par la force. Au bout de quelques instants, il parut se calmer, et put entendre enfin . les explications que Henrick lui donna avec une fermeté et une netteté qui devaient le convaincre. « Écoute, lui dit l'officier, j'aime une autre femme, que j'épouserai bientôt : Norrale sait.... elle n'a jamais rien été, elle ne pourra jamais être rien pour moi. Tu t'es souvent emporté contre moi, sous les tentes, parce que la colère t'aveuglait ; de sang-froid, tu aurais mieux jugé les choses; tu aurais vu qu'au lieu de te nuire, c'était moi qui te servais.... Je ne te dirai point que je suis ton ami.... peut-être ne me croirais-tu pas?... » L'air de doute avec lequel Nepto hocha la tête montra clairement quel degré de confiance le Lapon accordait au Suédois. « Un jour, bientôt peut-être, continua Henrick, tu connaîtras toute la vérité.... tu sauras alors si Norra.... — Arrête ! ne prononce jamais ce nom-là! fit Nepto d'une voix frémissante.... IDans ta bouche, il m'irrite plus qu'une mortelle injure. — C'est de la folie ! murmura Henrick, et on ne raisonne point avec les fous ! » Puis se retournant vers le Lapon, toujours immobile, les bras croisés devant lui : « Gomment veux- tu que je te donne les nouvelles que tu viens chercher, si tu t'exaspères ainsi chaque fois que je veux parler? » La réponse était si juste, que Nepto ne sut que répliquer, et il baissa la tête comme un homme accablé.

214 UN AMOUR Enfin, au bout de quelques minutes : « Eh bien? fit-il, parle : où est-elle? — Chez toi, sans doute. — Gomment, chez moi ! Tu me trompes; j'arrive de la tribu : elle n'y était point ! — Vous vous serez croisés en route : la plaine est grande, et il y a de la place pour vous deux, — Jure que ce que tu dis est vrai. — Je le jure sur Dieu et sur mon honneur de Suédois. » Cette affirmation si nette sembla rassurer le farouche petit homme. Ses sourcils froncés se détendirent, et le nuage sombre qui, depuis le commencement de l'entretien, couvrait son front, parut s'éclaircir un peu. Mais sa colère, changeant d'objet, se tourna contre Norra. « La folle! s'écria-t-il en frappant la terre du pied : — Non pas la folle, mais la bonne ! dit Henrick. — Je n'ai pas besoin qu'elle soit bonne pour les autres ! reprit Nepto, avec une naïveté d'égoïsme qui fit sourire Henrick. — Il te suffit, dit-il, qu'elle soit bonne pour toi : je comprends l mais voyons, que veux-tu faire maintenant? Tu ne peux rester ici, et ce ne sont pas tes chiens qui pourront te traîner jusqu'aux cimes des Kilpis. — Si seulement j'étais h Drontheim ou k Lavanger, j'y trouverais des amis, et je pourrais regagner nos tentes. > Et, tout à coup, tirant sa bourse de cuir, toute pleine de species qu'il fit sonner dans sa main : « Vends-moi un cheval! lui dit-il, c'est tout ce que je te demande.

EN LAPONIE. 215 — Je ne vends rien, répondit l'officier, mais je puis te prêter tout ce que tu voudras ; tu feras remettre la bête à Drontheim, k l'hôtel d'Angleterre. — Eh bien ! voilà qui est entendu, fit Nepto, en remettant la bourse dans sa poche, sans en avoir dénoué les cordons. Quand m'enverras-tu le cheval? — Oh ! oh ! tu viendras bien le chercher toi-même, le gaard n'est pas à plus d'une àemi-heure de marche. -1 — Voilà qui ne sera pas! s'écria le Lapon, retrouvant tout à coup sa colère et sa violence.... Non, je n'entrerais jamais dans ta maison.... Ah! si; tu n'étais pas venu sous nos tentes ! — A ton aise ! fit Henrick, en souriant; dans une heure tu auras ton cheval : bon voyage et salue pour moi ton grand-père. » Henrick rejoignit ses compagnons, et, tout en reprenant avec eux la route du gaard, il les mit au courant de sa conversation avec Nepto. a Le singulier bonhomme ! fit en riant l'oncle d'Edwina ; il est pourtant fâcheux qu'il n'ait pas voulu venir à Harald-Gaard avec nous ; je suis certain qu'il nous aurait donné le divertissement d'une amusante comédie. — Pour moi, dit Henrick, je crois plutôt qu'il serait, au besoin, acteur à se charger des rôles tragiques; puisse aucun de nous ne le jamais rencontrer sur sa route ! — Ah ! ah ! s'écria-t-on de toutes parts, voilà bien du nouveau ! un Suédois qui a peur d'un Lapon. — Riez! riez ! répliqua Henrick, mais j'estime, pour mon compte, que l'on doit toujours être en garde contre un homme violent, passionné et malheureux, — Allons! c'est le bonheur qui te rend poltron; j'en ferai mes compliments à la belle Edwina.... En

The text on this page is estimated to be only 28.83% accurate

216 UN AMOUR EN LAPONIE. attendant , allons dîner et envoyons-lui son cheval : il faut toujours tenir la parole donnée.... même à un Lapon. — Surtout à un Lapon, » dit Tofficier en soulignant ce mot de la voix. c^

DEUXIÈME PARTIE

Près de trois mois se sont écoulés depuis la rencontre des hommes du gaard avec le Lapon. Pour Henrick comme pour Edwina, ces trois mois n'ont pas eu d'histoire, et leurs jours se sont écoulés, calmes et monotones, comme le bonheur. Henrick eût dit volontiers comme notre poète : Maudit printemps, reviendras-tu toujours? et sa chère Edwina eût répondu : C'est l'hiver que mon cœur implore ! Mais la neige ne tombait plus; elle fondait : la saison nouvelle approchait, avec ses pompeis, ses splendeurs et ses joies profondes, que nulle part ailleurs la nature ne semble ressentir comme dans Textrême Nord. Il faisait une de ces saisons qui doivent inspirer aux amants un nouvel et plus vif désir de vivre Tun près de Tautre,... d'être ensemble I... Et ceux-ci allaient se quitter. Le temps des épreuves n'était pas fini, et il restait à Henrick d'impérieux devoirs à remplir; trois mois de

290 UN AMOUR difficiles travaux étaient encore nécessaires au parfait accomplissement de sa mission. Il devait faire une tournée dans le nord-ouest de la Norvège ; il devait visiter les fjords que l'Océan projette comme de longs bras dans l'intérieur des terres; il devait enfin étudier quelques-unes des moins connues parmi les îles de la côte. Edwina le savait : son cœur en souffrait; mais elle se résignait; c'était une nature vaillante; elle avait le sentiment du devoir et, loin de détourner Henrick, c'est elle, au contraire, qui l'aurait encouragé, s'il eût eu besoin de l'être. On fixa le départ du jeune homme au jour même où les troupeaux devaient quitter le gaard pour se rendre aux pâturages, depuis si longtemps abandonnés. Ce jour-là est une véritable solennité champêtre; c'est, pour ainsi dire, la fête rustique du printemps. Déjà, depuis quelques jours, on ouvrait, toutes grandes, les fenêtres de la salle, pour sentir l'haleine des vents tièdes, qui pénétraient les dernières neiges ; déjà la sève courait dans les branches flétries qui se relevaient joyeusement vers le ciel ; déjà les bourgeons roses s'entr'ouvraient et les feuilles se déplaient, comme de petites faveurs vertes, au bout des rameaux noirs encore : la mousse refleurissait; les cataractes déchaînées sonnaient et retentissaient dans les bois; les étables inquiètes mugissaient; il fallait rendre les troupeaux au printemps et à l'herbe fraîche. Tout renaissait dans la ferme ; l'activité régnait partout; les travaux recommençaient; c'était comme une nouvelle vie qui ranimait le monde.... et c'était à ce moment-là que deux cœurs épris devaient se séparer. Leurs adieux furent ce que seront toujours les adieux

EN LAPONIE. 221 de ceux qui aiment , pleins de lannes, que Ton essayait avec des baisers. * Henrick accompagna les bergers qui s'en allaient gagner dans les districts montagneux ces pâturages des grands plateaux que Ton appelle Sœters. Ils se rendaient précisément dans une cbntrée qu'il avait besoin d'étudier, et la vue d'ensemble qu'il pourrait obtenir de ces hauts sonmiets rendrait sa' tâche plus aisée. Les premiers jours furent ce qu'ils devaient être : Henrick sentait en lui un grand abattement et un grand vide ; puis vint cette tristesse rêveuse et douce, qui suit toujours les scènes d'adieu; puis enfin il trouva quelque charme à cette vie poétique, qu'embellissaient pour lui de riantes perspectives et les plus aimables espérances. Il n'avait qu'un regret : c'était d'être presque entièrement privé de nouvelles d'Edwina ; car, dans toute cette partie de la Norvège , les communications sont toujours assez difficiles, et, si l'on en excepte les côtes, pendant la saison où les bateaux à vapeur les desservent, le service de la poste, principalement dans les cantons éloignés et intérieurs, ne laisse que trop à désirer. Sous prétexte de faire des études de paysage, Elphégè avait accompagné son ami, et tous deux s'étaient facilement soumis aux rudes conditions d'existence des pay^ sans au milieu desquels ils étaient venus camper. L'artiste cependant regrettait tout haut les curieux modèles et les charmants motifs de dessins et de tableaux qu'il avait rencontrés chez les Lapons. Henrick, de son côté, assez négligé par les bergers norvégiens, ne pouvait s'empêcher de songer aux aimables attentions et aux soins déUcats que Norra lui prodiguait. Au milieu des solitudes inhospitalières des monta

222 UN AMOUR gnes, il se rappelait les ingénieuses distractions qu'il avait sotiyeⁿt trouvées, grâce à elle, sous la tente des Eilps. Tout cela ramenait sa pensée, trop souvent peut-être, vers celle qu'il devait maintenant oublier. « Si elle était ici 1 » pensait-il quelquefois. Quant à sa chère Edviⁿina, il n'osait même pas se permettre de souhaiter sa présence en de tels lieux ; il savait bien qu'elle y eût été trop malheureuse. A cette belle plante un peu frêle , née dans un repli tiède et abrité de la vie heureuse, il fallait toutes sortes de précautions, de ménagements et de recherches ; elle souffrirait, ne les ayant pas; et lui, il souffrirait davantage des privations qu'elle s'imposerait; il ne voulait point, même en pensée, la condamner à partager ses rudes épreuves. Norra, au contraire, était un petit buisson d'épines, une mousse de rochers, éclos^e dans la neige : un coup de vent ne pouvait lui faire ni peur ni mal. Elle était parfois im quart d'année sans goûter une bouchée de pain ; elle ne serait donc pas bien à plaindre pour avoir jeûné un peu avec lui l... A plaindre l... Ah l la pauvre enfant ne se plaindrait jamais.... Elle dirait merci l Ne savait-il plus quelle tendresse il y avait dans ce cœur! quelle affection sans bornes, quel dévouement inépuisable, quel don généreux et toujours renouvelé de soi-même?... Et il était demeuré pendant des mois auprès d'elle sans soupçonner la vivacité ni la profondeur de son affection pour lui î A quelle torture il l'avait condamnée l Au mépris de sa pure tendresse, il n'avait pas craint de demander sa main pour un autre l Et cependant, pour le revoir une dernière fois, elle s'était exposée à tous les périls ; elle avait bravé tous les affronts ; seule et faible, elle était venue au milieu

EN LAPONIE. 223 des implacables ennemis de sa race.... et là elle avait entendu ses promesses et ses serments d'amour ! Elle avait dû contempler le triomphe, admirer la beauté d'une rivale préférée. Ah ! quels avaient été, pendant ces mortelles journées, les déchirements de son cœur !... et pourtant, pas une parole amère n'était sortie de sa bouche ; elle n'avait pas même voulu, par un soupir trop fortement exhalé de son sein, troubler les félicités de celui qui avait brisé sa vie. Quelle destinée pour une telle âme, et où donc trouver jamais un malheur plus accompli ! Si, sous les yeux même d'Edwina, dans l'enchantement que lui causait sa présence, dans l'ivresse de la passion partagée, il avait poussé l'injustice jusqu'à regarder la présence de l'amante dédaignée, comme un importun obstacle aux libres épanchements de son amour, combien, maintenant qu'il était seul, livré à lui-même, combien il lui rendait une autre justice ! Comme il savait mieux reconnaître, par une sympathie généreuse, et par une immense pitié, tout ce qu'il y avait en elle de bon, d'affectueux et de dévoué ! Que n'eût-il pas donné pour la voir une seule minute et lui dire: « Va, Norra, pauvre enfant, je ne suis pas un méchant cœur ! Je sais que tu m'aimes, et tu as dans mon affection une place que personne ne t'enlèvera jamais, w Et que l'on ne croie point que de tels sentiments fussent un larcin fait à Edwina. La part de l'une restait entière, alors même qu'il donnait à l'autre. Il ne dépouillait point celle-ci pour enrichir celle-là. Les sentiments que lui inspirait chacune d'elles, n'étaient point de la même nature et n'auraient pu se nuire. La belle Suédoise, l'heureuse fiancée, n'eût pas voulu de cette aumône de pitié qu'il accordait à la petite Laponne, et elle était assez sûre de son empire pour permettre

224 UN AMOUR EN LAPONIE. qu'un peu de sympathie
innocente s'égarât loin d'elle. D'ailleurs, elle n'était point là, et dans les trop
rares occasions qui s'offraient de lui écrire, Henrick avait mieux à faire que
de s'entretenir de Norra. c^

II Nous avons laissé la pauvre fille en plein désert, la nuit, par un froid dont nos latitudes clémentes n'ont pas le même soupçon, livrée à toutes les tortures d'un cœur déchiré, et emportée dans Tespace. Il faut bien le dire, si vaillant que fût son cœur, elle éprouva quelques instants de véritables angoisses. Tant qu'elle s'était sentie en présence des hommes, elle avait lutté courageusement contre elle-même, contre ses chagrins amers. Une fois seule, ce courage fait d'orgueil l'abandonna et elle ne vit plus qu'une chose au monde, son amour et son malheur. Et comme à toutes les douleurs, arrivées à un certain paroxysme, une crise est nécessaire, la crise arriva. Mais Dieu est un père qui parfois se lasse de voir souffrir ses créatures, ses enfants. Norra éprouva donc bientôt une sorte d'apaisement. Comme presque toutes les races du Nord, les LapoDS, si incultes qu'ils soient, ont cependant un sentiment assez vif des beautés de la nature. Norra regarda le ciel tout resplendissant au-dessus de sa tête. Elle se dit que, dans cette demeure éclatante du Dieu de ses aïeux, il y avait un œil qui veillait sur elle ; qu'un immense amour 379 . 15 .

226 UN AMOUR se répandait de là sur les vastes inondes, et que le grand être, qui devait être bon puisqu'il était fort, n'abandonnerait pas celle qui se défendait avec tant de courage. Sa douleur n'était point consolée, et peut-être elle n'eût point voulu qu'elle le fût ; car, hélas ! sa douleur, c'était maintenant tout ce qui lui restait de Henrick ; mais elle était du moins un peu calmée, et, tout en gardant sa profondeur, elle perdait peu à peu de son amertume. Elle entraient maintenant dans la phase de la mélancolie, à laquelle les âmes vraiment tendres trouvent toujours un charme. Elle fit de la main un signe au pauvre Snalla, auquel, depuis huit jours, elle n'avait plus témoigné la moindre attention. « Je suis ingrate et tu m'aimes encore ! » lui dit-elle en caressant sa belle tête blanche. Snalla, tout joyeux de cette tendresse qu'on lui rendait, recommença de bondir autour du traîneau, excitant par son exemple les rennes qui emportaient sa jeune et chère maîtresse. Ainsi marchait-elle, plus calme dans ses pensées, au milieu des plaines infinies, sur la neige éclatante, et sous la lumière sereine du ciel. Cinq jours après avoir quitté Harald-Gaard, elle aperçut dans la distance de petites colonnes de fumée bleuâtre qui lui annonçaient sa tribu. Toute autre femme que Norra eût peut-être éprouvé, dans de telles circonstances, quelque crainte ou du moins un sentiment d'émotion pénible : rien de semblable chez notre héroïne : elle avait parmi les siens une position toute particulière ; on la regardait comme une des personnes les plus intelligentes de sa nation ; elle lisait dans les livres ; on assurait même que son grand-père

EN LAPONIE. 227 lui avait donné une partie de sa science, et qu'elle savait composer des philtres, préparer des charmes et jeter des sorts. De plus, elle était riche. Quand ouatant d'avantages, on peut faire à peu près tout ce que Ton veut, chez les Lapons comme ailleurs. Norra n'avait donc rien à craindre des personnes étrangères à sa famille. Son grand-père allait peut-être grossir un peu sa voix ; mais elle savait bien que cette sévérité n'était qu'apparente ; que le vieillard était plein de faiblesse pour elle et qu'elle avait toujours eu Tart de le calmer. Restait donc Nepto ; mais elle ne craignait point Nepto ; est-ce qu'une femme craint jamais l'homme dont elle se sait passionnément aimée ? Norra, après cette longue absence, rentra donc dans sa tribu aussi tranquillen;ient que si elle en fût sortie la veille ; elle passa, fière et superbe, en femme qui n'a rien à redouter ni de soi ni des autres, entre les deux rangées dé huttes qui bordaient la principale rue du village, et s'arrêta bientôt devant la porte de son grandpère. Deux ou trois, serviteurs empressés vinrent audevant d'elle. Elle sauta légèrement à terre, et sans leur rien dire, entra dans l'antique demeure de Peckel. Elle avait fait quelques pas à peine quand elle s'arrêta tout à coup, frappée d'une douloureuse surprise ; son grand-père, d'ordinaire alerte et dispos comme un jeune homme, était affaîssé sur lui-même, dans l'angle le plus reculé de la pièce. Il était à demi caché sous un amas de peaux et de fourrures, et tellement changé depuis le départ de Norra, qu'eUe n'osait pas le reconnaître. Il avait encore maigri : ses deux mains, qui pendaient hors des couvertures, étaient tellement décharnées que la peau était littéralement collée sur les os. Ses yeux, naturellement petits, n'étaient plus que deux trous de vrille, au fond desquels, par intervalles, on

228 UN AMOUR ' voyait s'agiter et briller comme un point rouge presque imperceptible. Norra, dont les chagrins n'avaient point gâté le cœur, fut profondément émue de ce spectacle : elle s'élança vers le vieillard, comme pour l'embrasser ; mais Peckel, par un mouvement brusque, se rejeta en arrière, en même temps que du geste de sa main tremblante il la repoussait Için de lui. « Nepto! qu'as-tu fait de Nepto? » demanda-t-il d'une voix qu'il voulait rendre irritée. Une minute avant l'entrée de Norra, ce n'était point à Nepto qu'il pensait, mais à elle ; et maintenant qu'il la voyait près de lui, maintenant qu'il n'avait plus à trembler pour elle, c'était son autre enfant qui occupait sa pensée. « Nepto? Mais je ne l'ai point vu, fit Norra. avec le plus sincère étonnement ; n'est-il donc pas au village ? — Pourquoi donc y serait-il quand tu n'y es plus ? répondit le vieillard, en relevant la tête qu'il appuya ^ dans sa large paume ; toi partie, ingrate et méchante, il n'y a plus de joies ici pour personne.... Tu le sais bien.... Ce qui n'empêche pas que tu ne nous déchires le cœur à tous, comme à plaisir.... — Je n'ai voulu faire de peine à personne ; ce sont les autres qui m'en ont fait.... Nepto passe sa vie à me tourmenter. — Aime-le, il ne te tourmentera plus. » Norra secoua sa petite tête mutine sans répondre autrement ; mais le léger pli qui contracta ses sourcils, un petit froncement de la bouche au coin des lèvres, sa main impatiente qui arrachait par flocons la molle toison du renne qui servait de couverture à son grand-père, tout répondait pour elle et disait clairement au vieillard qu'il avait passé l'âge où Ton peut comprendre

EN LAPONIE. 229 et discuter ces questions délicates, et qu'il faut laisser Tamour à la jeunesse. Il y eut entre eux quelques minutes de silence. Une quinte de toux ébranla la vieille carcasse du sorcier, comme un vent d'orage secoue un arbre séculaire aux rameaux flétris. Norra prit la tête du malade dans ses deux mains, et l'appuya contre sa poitrine; puis, quand l'accès fut passé, elle lui présenta un mélange de lait de renne et d'eau, dans lequel on avait fait bouillir une tige d'angélique, coupée par petits morceaux, seul remède accepté du Lapon, panacée aussi universelle qu'inefficace de ces tristes victimes de l'ignorance. Norra éprouva quelque chose comme un vague remords en contemplant ses joues pâles, et, prenant une de ses mains dans les deux siennes : « Guéris-toi, père, lui dit-elle, et je ne te ferai plus de peine ! — Alors, tu aimeras Nepto ? — Si je puis ! murmura la jeune fille ; mais où est-il donc, Nepto ? tu dis qu'il t'a quitté. — Oui, quand il a su que tu étais partie avec un de ces Suédois..., sans doute pour rejoindre l'autre, hein ? il a déclaré qu'il ne reverrait jamais sans toi la fumée de nos tentes, et quoi qu'on ait pu faire et dire, il est parti, seul, avec Reck et ses deux chiens pour te chercher, n'importe où tu puisses être, à travers plaines, forêts, vallées et montagnes. « Tu crois donc, ajouta l'aïeul, envoyant le mouvement étonné qu'elle venait de faire, tu crois donc qu'il n'y a de cœur que dans la poitrine des Suédois ! — Eh mon Dieu I je n'ai jamais dit cela. — T'épousera-t-il, du moins, celui à qui tu te jettes en pâture ? Voistu, ma fille, quand il n'y a plus de

230 UN AMOUR mousse sur un rocher, le renne le quitte et va chercher sa vie ailleurs.... Malheur à toi si tu étais jamais, pour l'étranger, ce rocher sans mousse. — Il en épouse une autre ! » murmura la jeime fille, rappelée tout à coup au sentiment de sa douleur. Et elle se mit à mesurer, de ses pas rapides^ la hutte où reposait son grand-père. Peckel, appuyé à la muraille, suivait d'un œil où quelque vie semblait se ranimer les mouvements saccadés et brusques de sa petite-fille, et il épiait sur son visage la trace de ses émotions changeantes et violentes. ^ oc Ah ! il en épouse une autre ; fit-il en étendant la main veris elle : alors, fille de mon sang, tu ne peux plus Taimer ! — Qu'est-ce que cela fait ? répondit la jeune fille avec une naïveté sublime, mais à laquelle le vieillard ne pouvait rien comprendre ; qu'est-ce que cela fait ? je n'ai jamais espéré qu'il m'épouserait ! — Malheureuse ! mais alors pourquoi Taimais-tu ? — Pour l'aimer ! » répondit Norra en levant au ciel deux yeux où brillait la flamme humide de la passion la plus pure et la plus dévouée qui ait jamais brûlé dans le cœur d'une femme. Le vieillard arracha son bonnet de sa tête, et le jeta avec un geste furieux à l'autre bout de la pièce. c Folle et triple folle I murmura-t-il ; qu'est-ce qu'il t'a donc fait boire ? J'ai composé bien des philtres dans ma vie ; il n'y a point dans nos montagnes une herbe que je ne connaisse, et pourtant, je le déclare, jamais je n'aurais pu opérer un pareil charme I — Ne te fâche pas, père ; je lâcherai que cela se passe, ou du moins je ne t'en parlerai plus, non, jamais !

EN LAPONIE. 231 "— Tu n'as donc pas de religion? fit le vieux païen, qui invoquait ses dieux de pierre plus souvent que le Christ et les saints. Qu'est-ce que t'a appris ce vieux bavard d'Olaf Johansen ? Il m'a donc volé les cinq espèces que j'ai fourrés dans sa grande main au dernier voyage, quand je ne lui en devais qu'un pour sa dîme. Qu'est-ce qu'il te dit, Olaf, quand tu lui parles de tout cela ? — Il me dit de vous aimer. — Et de m'obéir, sans doute? — Il me le conseille, fit Norra. — Alors, tu l'écoutes bien ! » Norra jugea sans doute qu'elle avait fait assez de concessions aux idées du vieillard et qu'elle lui avait accordé tout ce qui était en son pouvoir, car elle reprit d'un ton plus ferme : « Je crois, grand-père, que cet entretien te fatigue.... — Et il t'ennuie ! interrompit le vieux Lapon. — Il ne faut pas, pour ta toux, que tu parles tant... . Je vais voir ce qu'ils font dans Tautre cabane ; tâche de dormir un peu, je reviendrai bientôt. — * Tâche, toi, de me ramener Nepto 1 » lui cria le vieillard, en retombant sur son lit, Norra ne répondit rien à cette dernière recommandation, et elle sortit de la chambre de son grand-père. Le lendemain et les jours suivants, il ne fut plus question du jeune homme, et Norra, qui redevint comme autrefois l'âme de la maison, allait et venait autour de son grand-père, s'occupant de toutes choses, et s'efforçant de ramener le calme dans son propre cœur et la confiance dans celui du vieillard. Chaque matin, Peckel demandait si Nepto n'était point revenu dans la nuit ; chaque soir il s'informait s'il n'était point arrivé dans la journée.

232 UN AMOUK La réponse était invariablement la même , et invariablement désespérante. C'était, du reste, les seules occasions où il prononçât le nom de son petit -fils. Quant à Norra, on imagine aisément que ce n'était point elle qui ramenait Tentretien sur ce sujet délicat.... Enfin, huit jours après la rentrée de la fugitive au bercail, on vit apparaître à l'horizon les deux chiens de Nepto, et bientôt le jeune homme fit lui-même son entrée dans le village . S'élançant avec une folle ardeur, les deux fidèles animaux, comme ces courriers qui précèdent un grand personnage, dépassèrent leur maître et entrèrent les premiers dans la cour de Peckel. « Nepto n'est pas loin, car voilà ses chiens, » s'écria celui qui les avait aperçus tout d'abord. La nouvelle circula avec une rapidité électrique, et le nom de Nepto fut bientôt dans toutes les bouches. Une joyeuse clameur, qui arriva jusqu'à la hutte du vieux patriarche, lui annonça l'heureuse nouvelle que les deux chiens semblaient vouloir confirmer par leurs caresses. Il fit un effort et se leva tout debout en s'écriant : « Mon fils est là I je suis guéri! » Et, sans accepter la main que Norra lui offrait, il se hâla vers la porte. La porte s'ouvrit et Nepto parut. Il n'était pas moins changé que son grand-père. Ce n'était plus le brillant chasseur, le fier et heureux jeune homme, la gloire et l'idole de sa tribu, que nous avons connu au début de cette histoire. Ses traits étaient flétris et hâves ; on n'avait pas besoin de le regarder à deux fois pour deviner tout ce qu'il avait souffert. Ses longs cheveux noirs, couverts de neige gelée.

EN LAPONIE. 233 pendaient en désordre, par mèches roides le loDg de son visage ; ses yeux agrandis jetaient un feu sombre. Ses vêtements en lambeaux, qui contrastaient si fort avec sa mise d'ordinaire soignée et coquette, racontaient toutes les misères qu'il avait endurées. Norra vit tout cela d'un coup d'oeil, et elle en fut touchée. Mais elle n'était point de celles que la pitié conduit à l'amour : si vive et si douloureuse que fût sa sympathie, elle n'altérerait en rien la nature des sentiments qu'elle éprouvait pour son cousin. Le vieillard, en apercevant son petit-fils, fut obligé de s'appuyer à la muraille pour ne pas tomber. Nepto, qui savait combien son affection pour lui avait grandi pendant ses dernières épreuves, s'élança à son cou. Peckel le tint longtemps embrassé, et, tout en le serrant contre sa poitrine, il tendait une de ses mains à Norra. Mais la jeune fille, qui craignait sans doute les surprises et les effusions d'une pareille scène, s'était mise prudemment à l'écart ; elle feignit donc de ne point apercevoir le geste de son grand-père, dont la main continuait à s'agiter dans le vide. Libre enfin de l'étreinte passionnée du vieillard, Nepto jeta les yeux sur Norra, qui se tenait immobile à quelques pas. Mille sentiments, auxquels il n'osait même pas s'abandonner, agitaient et troublaient profondément l'âme du jeune homme. Il était à la fois heureux de revoir Norra, et irrité à sa vue par le souvenir de ce qu'elle avait fait ; il 'cherchait à lire le secret de son âme dans ses yeux impénétrables ; il se demandait quelle impression produirait sur elle la preuve de fol amour qu'il venait de lui donner, et sentant bien que, quoiqu'elle fit, il l'aimerait toujours, il s'indignait contre lui-même, plus encore qu'il ne s'emportait contre elle. Il savait que c'est bien plus souvent par ce

234 UN AMOUR qu'elles nous coûtent de peine que par ce qu'elles nous donnent de joie que nos passions nous sont chères et s'enracinent profondément. Par quel mot allait-il l'aborder ? Il l'ignorait encore ; il la regardait en silence, attendant. L'embarras de Norra n'était pas moins grand Elle sentait que leur position à tous deux était fausse. Mais comme la femme avait plus de décision dans le caractère que l'homme, ce fut elle qui trouva la première parole. « Bonjour, Nepto, dit-elle à son cousin ; tu viens de faire un long voyage.... j'espère qu'il n'a pas été mal » heureux ? » L'entrée en matière était brusque et hardie : Norra attaquait tout d'un coup le côté brûlant de la question ; elle commençait précisément par où une autre n'aurait même pas voulu finir ; mais Norra était une de ces natures audacieuses pour qui tout semble préférable à l'incertitude : elle voulait que Nepto comprît bien qu'il n'y avait entre eux rien qu'elle eût à craindre ou qu'elle voulût cacher, « Mon voyage n'a eu qu'un heureux moment, répondit Nepto, celui du retour. Tu en étais le but, et c'est ici que je te retrouve. — Je regrette le souci que tu t'es donné : il était inutile. Tu vois que je suis bien revenue seule. ^- Je ne le savais pas quand je suis parti. — Est-ce que vous vous querellez déjà ? demanda Peckel en se tournant vers ses enfants. — Non, grand-père, répondit Norra, nous nous expliquons. » Ce fut du reste la seule explication, pour parler comme Norra, qu'ils eurent jamais ensemble. Nepto comprenait enfin que sa cousine n'était point de celles qui se laissent imposer les sentiments qu'il ne

EN LAPONIE. 235 leurpâit point de partager. Il eût dû s'en douter depuis longtemps. Le voyage lui avait ouvert les yeux ; les longues réflexions solitaires avaient ramené un peu de calme dans son âme : c'était pour lui un grand adoucissement à ses chagrins de savoir qu'il n'avait plus de rival ; les âpres tortures de la jalousie lui donnèrent donc quelque trêve. Pour tous deux, une nouvelle vie commença : vie calme en apparence, pénible au fond ; vidage indifférent, cœur douloureux. Ni l'un ni l'autre ne pouvait oublier le sujet de ses tristes préoccupations, et comme l'âme humaine est ingénieuse à varier ses supplices, ils souffraient également : celui-ci de voir toujours Norra, celle-là de ne jamais voir Henrick. Tous deux gardaient ainsi avec une incorruptible fidélité l'amer trésor de leurs pensées. L'hiver ajoutait encore à leurs ennuis en les condamnant en quelque sorte à rester en présence l'un de l'autre. Le froid et la neige les retenaient prisonniers plus sévèrement que n'eût pu faire la plus stricte consigne. Pour Nepto plus de pêche dans les fleuves glacés, plus de chasse dans les forêts muettes. Les Lapons ont peur des loups, et les ours dormaient dans leur graisse au plus épais des fourrés. Pour Norra, plus de courses sur les plateaux déserts, plus de promenades au bord des ruisseaux, dont la glace enchaînait les flots jaseurs et muimurants. Une fois par jour Nepto allait bien compter les rennes de son grand-père parqués dans des enclos grossiers non loin de leur habitation ; Norra surveillait bien les travaux des femmes de la maison ; mais c'était là une • bien facile et bien courte besogne, et il leur restait à tous deux de longues heures oisives et inoccupées. Norra, cependant, savait lire, et elle s'était avidement

236 UN AMOUR jetée sur deux volumes que lui avait prêtés le révérend Olaf Johansen. Par malheur, c'étaient deux livres de théologie , tendant à démontrer la supériorité de l'Église réformée sur ce que les protestants appellent assez dédaigneusement le Papisme. On conviendra sans peine que ce n'était point là une consolation bien efficace pour le cœur amoureux d'une jeune fille de dixsept ans. « J'ai beau faire, disait parfois la pauvre Norra, en laissant tomber le livre insipide de sa main découragée j'ai beau faire, il faut, malgré moi, que je pense à lui! » Et elle y pensait en effet, et elle s'absorbait tellement dans cette pensée, qu'elle se sentait parfois transportée de la game * de son grand-père, dans le gaard norvégien. Et alors, pour quelques heures du moins, elle revivait auprès de Henrick, mais, en même temps, hélas I auprès d'Edwina. Elle se revoyait dans la grande salle, au milieu de toutes ces jeunes filles, causant, travaillant, faisant de la musique, ou écoutant l'officier, qui leur racontait de jolies histoires ; comme autrefois, elle se tenait un peu loin de lui, du côté d'Elphége, tandis qu'Edwina s'appuyait familièrement sur l'épaule du conteur. Quand ces souvenirs revenaient à Norra, ils la prenaient toute : la vie semblait disparaître de ses traits immobiles ; la lueur des torches fumeuses qui tombait sur son visage, ou les flammes du foyer qui s'y reflétaient, donnaient à tout l'ensemble de sa physionomie, à son front énergique, à sa bouche fine et pensive, à son œil profond, je ne sais quel accent étrange : on eût dit la statue du Rêve. Parfois le vieux Peckel fatigué de la voir absorbée à ce point et si obsolinément silencieuse, elle qui, Thiver. 1. Nom de Tbabitalion laponne.

EN LAPONIE. 237 précédent, avait égayé les longues soirées de son babil joyeux, allongeait par-dessus la table son bâton, garni d'une corne d'élan, pour la toucher légèrement à l'épaule ; Nepto l'arrêtait en lui disant tout bas : « Laisse-la, grand-père, c'est inutile ; tu vois qu'elle est bien loin de nous. » Lui, pendant ce temps, assis en face d'elle, les coudes sur ses genoux, la tête dans sa main, singulièrement excité par sa continuelle présence et par cette résistance opiniâtre, fixait sur elle ses yeux noirs et pénétrants. ^ Parfois Norra relevait la tête en tressaillant, et tout à coup elle détournait ses regards des regards ardents du jeune homme, avec un mélange de confusion et de regret. Elle voyait si bien que Ton avait deviné sa pensée, et elle-même lisait si clairement dans la pensée de l'autre ! Du reste, Nepto ne se permettait plus ni plainte ni importunités ; on eût dit qu'il prenait enfin son parti de cette indifférence qu'il ne pouvait vaincre, et qu'il avait la tardive sagesse de renoncer à des prétentions malheureuses. Sa tristesse et son silence, voilà tout ce qui devait parler pour lui désormais. C'est au milieu de telles préoccupations, et dans cette contrainte pénible, que leur hiver s'écoula, jour après jour, ou plutôt nuit après nuit. Aussi les premières brises attiédies du printemps, qui leur permirent de sortir de cette contrainte de la vie commune et de retourner à la solitude et à l'isolement des montagnes, furent-elles accueillies par tous deux avec un sentiment de délivrance.

III On raconte qu'à certaines époques de Tannée, les rennes sauvages, pareils en cela aux touristes du monde élégant, ont Thabitude de quitter les hauteurs et de descendre vers les rivages des grands fjords. Ce sont des animaux fashionables et qui sentent le besoin de prendre les eaux. • Je ne sais trop jusqu'à quel point l'histoire est vraie ; mais ce qu'il y a de certain, c'est que, de temps en temps, les Lapons conduisent leurs troupeaux vers le rivage et qu'ils les font paître au milieu des herbages chargés des exhûlaisons de la brise marine. Cette année-là, Peckel, qui, en sa qualité de père de famille et de chef de tribu, réglait la marche des Kilps, décida que l'on irait planter ses tentes dans une des anses du Lyngen-Fjord. Ce Çord présente aux voyageurs et à l'artiste un des plus beaux sites de toute la Norvège. C'est un golfe immense, qui s'avance au loin dans les terres, pareil à un large fleuve qui pour rives aurait des montagnes. Comme pour aller chercher le tribut des eaux qu'il veut porter à la mer, il projette ses longs

UN AMOUR EN LAPONIE. 239 bras dans toutes les directions.

Tantôt il se resserre et bondit sur un lit de cailloux, ses flots verts se frangeant sur les bords d'une écume d'argent; tantôt il s'élargit comme un lac et s'endort, tandis que les immenses rochers qui le surplombent épanchent sur lui leur ombre épaisse. Au milieu, la lumière du ciel tombe et tremble dans la glauque transparence des eaux profondes. Approchez-vous des rives j vous croyez glisser sur les va*gués noires du Gocyte, Des sentiers de chèvres côtoient les précipices* Des quartiers de roche semblent sortir des flancs de la montagne éventrée ; leurs dents aiguës hérissent Tabîme; çà et là, dans les anfractuosités où s'amasse un peu de terre végétale, pousse un épicéa noir, ou un larix aux feuilles veloutées d'argent ; ces tourbillons de plumes et de cris, ce sont les vautours et les aigles,^ui vont s'abattre sur le cadavre d'un renne ou d'un élan, brisé dans sa chute ; là-bas, tout au fond, cette tache de 'lumière humide et mouvante, c'est le torrent : il mugit ; mais si loin, que sa colère ne peut monter jusqu'à vous. Parfois on pénètre dans des gorges sauvages où toute trace de culture et de vie disparaît ; tantôt la neige couvre les hauteurs; tantôt les sources cachées se répandent en larges nappes ou tombent en cascades dans le bassin étincelant des rocher^. Ces chutes prennent d'énormes proportions ; on dirait des fleuves auxquels la terre a manqué tout à coup, et qui se précipitent de la cime des montagnes, roulant les pierres, déracinant les arbres, emportant les troupeaux. Parfois aussi, le fjord vous offre des scènes d'une irrésistible mélancolie. De chaque côté, on voit jaillir à pic deux longues murailles de rochers, dont la base se noie dans les flots, dont le sommet se perd dans les nuages ; au-dessus de vos têtes, un épais brouillard que traverse avec peine un rayon blafard et terne, abaisse

240 UN AMOUR sa voûte grise et cotonneuse : sous vos pieds Tabime sombre, muet et béant. On se -croirait enfermé dans une prison ténébreuse. Ce n'était point, on le croira sans peine, l'appât de ces grandeurs et de ces beautés de la nature alpestre qui avait déterminé le vieux Peckel ; mais il savait bien qu'il trouverait là une pâture abondante : de la mousse pour ses rennes et du poisson pour lui; c'était tout ce qu'il demandait au paysage. Il était assez indifférent à Norra d aller là ou ailleurs : où que ce fût qu'elle allât, elle n'était que trop certaine de ne point retrouver le seul être qui pût donner encore quelque intérêt aux actes monotones de sa vie. Elle fut cependant frappée de la grandeur et de la beauté du spectacle qui s'offrit tout à coup à ses yeux. Ses conversations avec les deux Suédois, les dessins éKElphége, et bien plus encore les nouvelles idées et les sentiments nouveaux qui s'étaient développés en elle, sous l'influence de son amour, avaient en même temps développé Tinstinct jusqu'alors endormi dans son âme des beautés de la nature. Elle entraît pour ainsi dire dans un monde nouveau pour elle. Elle errait avec une sorte d'âpre et farouche plaisir le long de ces falaises aux flancs escarpés, s'aventurant avec l'audace des chèvres vagabondes sur les sentiers étroits, suspendus aux flancs des abîmes et d'où la moindre chute devait être mortelle ;. elle s'enfonçait sous les grands bois touffus qui couronnaient leur cîme pour écouter le murmure des rameaux et la plainte des vents, douce musique, à laquelle les Lapons ne prêtent point d'ordinaire une oreille bien attentive. Nepto de son côté, avait repris avec une certaine activité ses travaux accoutumés. É avait organisé des pêcheries dans les divers ruisseaux qui aboutissaient au fjord ; il faisait la

EN LAPONIE. 241 chasse à toutes sortes d'animaux sur le bord du lac, et surtout il allait dans les îles qui avoisinent la côte, chercher le fin duvet dont les eiders tapissent les doux nids de leurs amours. Il pensait alors, assez tristement, qu'il en eût pu composer la couche de Norra, — la sienne — et qu'il en était réduit à le vendre aux marchands russes ou norvégiens. Depuis leur retour à tous deux dans la tribu, il n'avait point fait devant Norra une seule allusion au passé, et cette discrétion, dont elle appréciait le bon goût, lui servait plus auprès de la jeune fille que toutes les plaintes et toutes les importunités d'une poursuite mai venue. A mesure qu'elle le craignait moins, elle était plus affectueuse envers lui; elle ne reprenait point, peut-être ne reprëndrait-elle jamais son ancienne familiarité. Il y a dans la vie intime des choses qui deviennent si facilement irréparables! Mais elle avait du moins une égalité d'humeur et une facilité de relations auxquelles il n'était pins accoutumé : il était parfois tenté de la trouver trop bonne, parce que, se disait-il à lui-même, il ne pouvait plus la haïr, ce qui lui était pourtant plus facile que de rester indifférent auprès d'elle. Combien de temps les choses eussent-elles duré dans cet état? C'est ce que personne n'eût pu dire. L'imprévu a toujours un si grand rôle toutes les fois que la passion est enjeu! ^ 3Î9 16

IV Quand les Lapons vivent seuls dans un canton, ils y sont d'ordinaire assez paisibles : leur naturel est généralement inoffensif; les seuls sujets de querelles qu'ils pourraient avoir, entre eux seraient relatifs au choix des pâturages ou à remplacement des tentes. Mais la Laponie est si vaste, et si abondants ses pâturages, que tout le monde a plus de nourriture et d'espace qu'il ne lui en faut. D'ailleurs, toutes ces questions sont réglées par des usages qui ont force de loi : les Lapons obéissent à leurs traditions comme à des décrets souverains. Mais il n'en est plus ainsi, dès que les tribus se trouvent mises en contact avec les autres races qui se rencontrent sur leurs frontières. Presque toujours, dans ces circonstances , on voit éclater sous les plus futiles prétextes les haines profondes et séculaires qui divisent ces populations. Les Lapons peuvent être accidentellement mêlés aux Russes, aux Norvégiens, aux Suédois et aux Quènes. Sans être affectueuses, leurs relations avec les Russes n'offrent du moins aucun caractère d'hostilité. On cherche à se tromper réciproquement, ainsi, du reste, que

UN AMOUR EN LAPONIE. 243 font trop souvent les négociants de tous les pays ; mais les choses ne vont jamais plus loin. La finesse des uns lutte sans trop de désavantage avec Tastuce des autres ; mais il est à peu près hors d'exemple qu'on passe de l'injure aux coups. Il n'en est pas toujours de même avec les Norvégiens et les Suédois : ici l'état de guerre semble être la condition normale ; la paix n'est connue que comme exception , et encore c'est la paix armée. Le soupçon réciproque est à l'ordre du jour. Quand quelque larcin a été commis dans un gaard, On ne va point s'en prendre aux gens du voisinage ! c'est un Lapon qui a tout fait. Si, de son côté, un Lapon revient à ses tentes le bras en écharpe, tramant la jambe, les reins à demi cassés, le nez en capilotade, l'œil noir, ou une oreille de tnoinS) on ne va point se plaindre au magistrat, qui prétendrait sans doute que ce ne sont point Ik ses affaires, et peut-être même que le plaignant a eu tort.,, mais on ne doute point que la pauvre victime ne sorte des mains par trop lourdes de quelque Norvégien, Avec les Quènes, la position, pour parler le langage des diplomates, est encore plus tendue, les rapports plus difficiles et les scènes de violence plus fréquentes. Irrégulièrement répandus dans toute la partie nordouest de la péninsule Scandinave, les Quènes, malgré leur inimitié héréditaire, contre les Lapons, se trouvent assez souvent mêlés à eux — à peu près comme les Druses et les Maronites dans les villages mixtes du Liban. Tout près du petit golfe sur les bords duquel les Lapons nos amis avaient planté leurs tentes, il se trouvait précisément une tribu de Quènes* Ceux-ci, c'est une justice que je me plais à leur rendre, ne virent point

244 UN AMOUR d'un bon œil l'arrivée de Peckel et des siens, et s'il n'eût fallu qu'un coup de main pour les renvoyer dans leurs montagnes ils eussent couru le risque de ne pas prendre trop longtemps le frais sur le rivage . Cependant ils se continrent tout d'abord. Il est, en effet, reconnu comme le droit public dans cette partie de la Norvège que la terre, par cela même qu'elle n'est à personne, appartient à tout le monde, et que chacun, tant qu'il eccupe, est le maître de ce qu'il occupe. Il ne fallait donc point songer à déposséder nos Lapons. Mais, avec un peu de bonne volonté, les questions de limites fournissent toujours autant d'occasions de disputes que peuvent en désirer des voisins bien intentionnés. Où commence le territoire d'une tribu, où finit celui d'une autre? C'est ce qu'il est toujours possible de discuter à coups de poing et de décider à coups de fusil. Il n'y avait pas encore huit jours que les rennes des Ljtpous se baignaient dans les eaux du Lyngen-Fjord, que déjà de sourdes rumeurs circulaient d'une tribu à* l'autre. Les Quènes prétendaient que les femmes des Lapons allaient, pendant la nuit, traire le lait de leurs vaches. Les Lapons, qui ne voulaient point être en reste, prétendirent, de leur côté, que les chasseurs quènes prenaient volontiers les rennes privés pour des rennes sauvages, et que, depuis quelque temps, leurs troupeaux se trouvaient régulièrement décimés. Quand les choses en sont là, entre gens qui se détestent et qui ne deuaandent qu'une occasion pour se le prouver les uns aux autres, loccasion ne saurait longtemps se faire attendre. Des rixes partielles avaient déjà ensanglanté les rivages du Qord ; si l'on n'avait point eu encore de victimes ni d'un côté ni de l'autre; si, jusqu'ici, la vie humaine

EN LAPONIE. 245 avait été respectée, ce n'était peut-être point aux parties belligérantes qu'il en fallait savoir gré, car, en tous cas, ce n'était ni la* bonne volonté ni l'envie de mal faire qui leur manquaient . Nepto, dans toutes ces querelles, jouait un rôle à part et qui ne manquait certainement ni de grandeur ni d'habileté. Il se posait comme parfaitement indifférent pour son propre compte à tous les sujets de querelles qui pouvaient éclater entre ceux-ci ou ceux-là. On le savait assez riche pour ne pas se soucier beaucoup d'un renne de plus ou de moins dans ses troupeaux. Il était bien certain qu'il lui en resterait toujours assez. Quant aux pâturages, il pensait, et il le disait assez haut, que personne n'aurait le mauvais goût de venir chasser ses troupeaux de la place qu'il aurait choisie ; le reste lui importait peu ! Ce qui lui importait davantage, c'est qu'en aucun cas on ne fît tort aux gens de sa tribu ; c'est que l'on ne commît point de violences contre les personnes. Il regardait comme son devoir (il en arrivait peu à peu k remplacer son grand-père) de faire en sorte que les siens n'éprouvassent sous ses yeux ni injure ni dommage? Partout oii un Lapon avait une querelle avec un Quène, on était sûr de le voir arriver. On ne lui pouvait pas reprocher d'avoir jamais porté le premier coup : il était rare que le second ne fût pas appliqué de sa main. Une telle conduite avait le double avantage de donner un libre cours à une énergie qu'il contenait depuis trop longtemps, et de le poser parmi les siens comme le défenseur présent, comme le chef futur de sa tribu. Ces combats, que l'on s'efforçait de cacher au vieux Peckel, prenaient depuis quelque temps une fâcheuse importance : ils se renouvelaient beaucoup trop souvent ; plusieurs fois déjà, ils s'étaient terminés par des morts d'hoflame. Une de ces

246 UN AMOUR aSaires avait été assez cruelle. Les Lapons^ sans leur nombre supérieur, eussent pu subir un rude échec ; mais, quoique plusieurs d'entre eux fussent restés sur le terrain, les Quènes avaient été cependant forcés de iQur céder le champ de bataille. Us éprouvèrent une violente irritation de leur échec, et proférèrent en se retirant les plus horribles menaces. Pendant quelques jours, les Lapons se tinrent sur leurs gardes, et comme ils savaient bien que la justice du pays ne leur était pas favorable, ils songèrent assez sérieusement à regagner les hauteurs, sans tenter de nouveau les chances si cruellement éprouvées des combats. Ce parti, s'il n'était pas le plus courageux, était, du moins, le plus prudent. Mais comme il avait le tort de contrarier les idées belliqueu&es de Nepto ; comme le triste amoureux préférait cette vie d'aventures, qui faisait parler de lui sous les tentes, à Toisiveté sans gloire à laquelle il était condamné dans les pâtures, il résista avec une tenace opiniâtreté, et s'opposa avec une rare énergie aux mesures dictées par une politique trop prudente. Cette fois encore, le parti le plus sage ne fut pas celui que l'on choisit, et la tribu écouta la voix de la passion avec plus de complaisance que celle de la raison. Une sorte de trêve, grosse d'événements et pleine de menaces, suivit cette action meurtrière. Chacun s'ob' servait, se tenait sur ses gardes et surveillait ses adversaires; mais personne n'agissait. Les Lapons, qui avaient eu tout k la fois les derniers torts et les derniers succès, n'auraient pas demandé mieux que de faire la paix. Mais il était assez probable que les Quènes, d'ordinaire assez jaloux de leUrVenom, et impatientes d'une injure jusqu'à ce qu'elle fût vengée, méditaient quelque combinaison qui payât avec usure

EN LAPONIE. 247 à leurs ennemis tout ce qu'ils en avaient reçu depuis quelque temps. Cependant, comme ils se contenaient avec une merveilleuse résignation, les Lapons sentirent peu à peu leurs défiances s'endormir, et, parce qu'ils n'avaient pas envie de recommencer la lutte, ils crurent que leurs adversaires ne le désiraient pas plus qu'eux-mêmes. Une nuit, tout reposait sous les lentes. La sécurité des Lapons- était si grande, qu'ils n'avaient pas même posé leurs vedettes, précaution qu'ils prenaient d'habitude, quand ils se sentaient entourés de périls. Vers une heure du matin, au moment où le sommeil est le plus profond, une petite troupe de huit à dix hommes pénétra dans leur camp, et s'introduisit, sans donner réveil, dans la demeure de Peckel ; ils espéraient y sur- . prendre Nepto, qu'ils regardaient comme l'auteur de leurs derniers revers : ils ne voulaient rien moins que le mettre à mort. Les haines s'exaltent aussi bien sous ces froides latitudes que dans les régions où le soleil semble donner au sang cette fièvre de passion qui fait les grands héros ou les grands criminels. Nepto, par bonheur, ne se trouvait point cette nuit-là chez son grand-père : il avait quitté le camp le soir même. Ils entrèrent l'un après l'autre dans la tente du vieux chef, le fusil à la main, le couteau à la ceinture, prêts à immoler tout ce qui leur ferait résistance : ils ne furent point obligés d'en venir à cette extrémité. La ' tente était à peu près déserte. Peckel dormait dans son cadre de bois blanc, sur un amas de mousse sèche ; ils approchèrent de lui silencieusement, et contemplèrent un moment son sommeil troublé de rêves. De temps en temps il se soulevait à demi sur sa couche,

248 UN AMOUR tordait ses bras^ étendait ses mains, et faisait eiltendre des cris plaintifs, on plutôt une sorte de râle inarticulé. Parfois on distinguait les deux noms de Norra et de Nepto. Nepto et Norra n'étaient-ils point les deux plus constantes préoccupations de sa vie, et qu'y avait-il d'étonnant s'ils remplissaient son sommeil aussi bien que sa veille ? « Oui, murmura un des Quènes, appelle Nepto ! Nous désirons sa venue aussi vivement que toi ; tâche donc qu'il t'entende et qu'il vienne ! — Eh ! quelle est cette autre qu'il appelle eocore, cette Norra ? fit le plus grand et le plus redoutable de ces bandits, un homme à la taille de géant, et dont les épaules d'Atlas semblaient de force à porter la moitié de la tribu. — Norra ! répondit un troisième, c'est la petite -fille du vieux drôle, la cousine de Nepto, sa femme, peutêtre, une jolie créature, du moins à ce que l'on dit, car je ne l'ai jamais vue. Si nous ne pouvons avoir le garçon, enlevons du moins la fille, tîe sera de bonne prise. — Sans doute ! fit un nouvel interlocuteur ; mais où la trouver ? qui peut savoir où elle est ! Allons-nous fouiller toutes les tentes ? Il suffirait qu'un de ces misérables se réveillât pour donner l'alarme et nous causer mille ennuis : ce ûe serait pas drôle d'être pris les armes à la main dans le repaire de cette canaille ! Ils ne valent pas le mal qu'ils nous causeraient. Les gens du roi ne demanderaient peut-être pas mieux que d'avoir le prétexte de nous chagriner, et je ne me soucierais* pas de me faire pendre pour un Lapon. — Niels, repartit le géant, tu as toujours peur, et je n'ai jamais fait une excursion avec toi sans te voir trem» hier : il vaudrait mieux rester dans Ion trou !

EN LAPONIE. 249 — Ma foi ! répondit celui auquel ces paroles s'adressaient, je n'ai, Mickaël, ni tes épaules pour recevoir les coups, ni tes poings pour les rendre : il faut donc me pardonner si je prends mes précautions. Un homme bien frotté craint les raclées, et notre dernière excursion ne m'a pas porté bonheur. Ce Nepto cogne dur comme fer ! » Les Quènes échangeaient ces mots à voix basse, en furetant à travers la tente, dans laquelle ils butinaient tout ce qui se trouvait à leur convenance. L'un d'eux se tenait en sentinelle sur le seuil , et, de temps en temps, il soulevait la portière, et, passant la tête à l'intérieur, il leur faisait signe que tout était tranquille au dehors et qu'ils pouvaient continuer leur petite exploration. « Où donc est Mager? demanda celui que l'on avait appelé Mickaël, et dont Niels avait vanté les poings et les épaules. — Me voici ! » répondit un des drôles, parlant à voix basse, un doigt sur ses lèvres minces et plissées, et faisant signe à ses compagnons de se taire. Il leur montra alors, à l'extrémité de la tente, un coin reculé, devant lequel un rideau de vadmél gris et bleu s'étendait pour le séparer d'avec le reste du logis, et de manière à former comme une petite tente dans la grande. « Qu'est-ce? demanda Mickaël, plus encore du regard et du geste que de la voix. — Leur sorcière, leur fée, la fille du vieux ! » Et, tout en parlant ainsi, la figure de Mager prit une expression sinistre qui le rendit plus horrible à voir que le plus horrible monstre, tant il est vrai que la laideur morale, quand elle se traduit sur le visage, est plus affreuse cent fois que la laideur physique. Ce Mager avait la tête plate et fuyante de la vipère ; son crâne , à demi dépouillé, ne montrait plus par places que quel

250 UN AMOUR
ques cheveux d'un blond déteint qui paraissaient verts; fiô's yeux, d'un bleu pâle, n'avaient ni éclair ni rayonnement et ses mains, toujours inquiétés^ semblaient comme un indice de la perpétuelle agitation de son âme. Son nom, qui, en norvégien, signifie maigre, eût pu au besoin lui servir de surnom, car l'homme semblait diaphane et tous les os de son corps ne demandaient qu'à percer sa peau. Il y avait sur ses lèvres un si hideux sourire, que Mickaël ne put s'empêcher de lui dire : « Pour que tu sois si laid, il faut que tu aies quelque bonne nouvelle à nous annoncer. — Elle est là! répondit Mager, sans paraître choqué le moins du monde de cette injurieuse boutade. — Où donc? » Avec sa main fermée, dont le pouce seul restait ouvert, il fit un geste par-dessus son épaule. Tous les Queues voulurent se précipiter dans cette direction. Mais lui, posant l'index de sa main droite sur sa bouche qui ricanait, et, de l'autre main, leur montrant le vieillard toujours endormi, mais toujours agité : c Il faudrait d'abord tranquilliser celui-ci, fit-il avec un geste dont la férocité trahissait sa pensée d'une façon assez claire. — Pas de crime inutile! Le vieux n'est pas capable de nous faire grand mal. — Tant que la tête n'est pas écrasée, le serpent a du venin, dit le féroce Mager. — Bast! fit Mickaël, nous pouvons bien l'empêcher de nous nuire sans le tuer. — H n'y a que les morts qui ne reviennent point, continua Mager. — Si l'on te laissait faire, dit Niels, il faudrait toujours tuer. M

EN LAPONIK. 251 Mickaél les fit taire, et ramassant à terre des cordes qui avaient servi à quelque harnachement de renne, il les donna à deux de ses compagnons. « Toi, les mains; toi, les pieds! » Puis, tordant un morceau d'étoffe de manière à en former un bâillon, tous trois en même temps se jetèrent avec une violence inouïe sur le malheureux vieillard. D ne poussa pas un s^eul cri, il ne fit pas un seul mouvement ; car, en un clin d'œil, il fut saisi, bâillonné, garrotté, lié : puis deux Quènes le prirent, l'un par les jambes, l'autre par la tête, tandis qu'un troisième, ouvrant im grand coffre qui se trouvait à côté du lit, fit signe aux bourreaux de le mettre dedans. Cet ordre muet fut exécuté sur-le-champ, et sans que le pauvre Peckel eût eu le temps de se reconnaître. Un des bandits s'assit sur le coffre, pour l'empêcher d'en sortir, et la troupe se vit désormais, et sans coup férir, maîtresse absolue de la game du chef de tribu. Mager les conduisit alors dans le coin de la tente où Norra reposait. Il voulut les arrêter à quelque distance du lit, en étendant ses bras comme un obstacle entre eux et elle. Mais Mickaël, haussant dédaigneusement ses robustes épaules, le saisit par les vertèbres du col, le fit pirouetter sur ses talons, et, quand il eut accompli son évolution, le jeta à trois pas de lui contre les piquets de la tente, qu'il faillit renverser. Les envahisseurs s'avancèrent alors jusqu'auprès du lit; puis, comme s'ils eussent, en voyant Norra, éprouvé pour cette jeunesse et cette beauté un sentiment de pitié qui peut-être était bien loin de leur cœur; comme s'ils eussent hésité avant de troubler ce sommeil de l'innocence.... ses rêves peut-être.... ils s'arrêtèrent un instant à la contempler.

252 UN AMOUR Sans doute ils n'avaient jamais vu pareil spectacle, car un sentiment de naïve admiration se peignit sur le visage de quelques-uns d'entre eux. Norma donnait : un de ses bras pendait hors de sa couche; l'autre était doucement replié sous sa tête, tout inondée de ses beaux cheveux noirs dénoués ; un aimable sourire reposait sur ses lèvres entr'ouvertes, comme un papillon sur une fleur, et le souffle égal de sa respiration soulevait légèrement sa poitrine, à temps égaux. Les mille objets qui entouraient la jeune fille étaient d'une élégance et d'une recherche qui contrastaient singulièrement avec tout ce que les Quènes voyaient d'ordinaire chez eux, avec ce qu'ils avaient rencontré jusque-là dans la tente des Lapons. Ces charmants riens, dont les mains de Norra avaient fait des merveilles, étaient pour la plupart les petits présents que les deux Suédois lui avaient oûerts en'souvenir au moment de leur départ. La montre de Henrick était suspendue avec sa chaîne d'or à la tête du lit. S'il est vrai que les choses au milieu desquelles nous vivons prennent comme un reflet de nous, tout cet ensemble délicat, élégant, poétique devait donner la plus aimable idée de celle qui l'avait si ingénieusement disposé. Mais nos héros n'étaient pas gens à perdre beaucoup de temps en contemplation, et Mickaël, qui paraissait le chef reconnu de l'aventureuse expédition, donna bientôt le signal d'agir, ou plutôt il résolut d'agir luimême, car il prit ime couverture, qui était tombée à bas du lit, la mit sur un de ses bras, s'avança vers la jeune fille endormie, et se pencha sur elle pour l'enlacer. Mais, à peine eut-elle senti le contact d'une main étrangère, Norra, comme si elle eût été avertie par son instinct virginal, se réveilla en sursaut, et,

EN LAPONIE. 253 poussant un grand cri^ elle appela par deux fois : « Henrick! Henrick! » Dans la veille comme dans le sommeil ce nom-là ii'était-il point sa plus chère et sa plus constante pensée, et n'était-ce point vers Henrick en effet qu'elle devait crier dans le danger? Mais, hélas I ce ne fut point Henrick, ce fut l'impitoyable éclat de rire des ravisseurs, qui répondit à ce cri d'angoisse. Gonmie ils ne connaissaient point Henrick, ils crurent que c'était quelque autre Lapon qu'elle appelait. « Crie, crie, la belle ! dit Mickaél avec le gros rire de la bêtise ; crie assez fort pour qu'il vienne, et avec lui ton cousin Nepto : nous en avons autant d'envie que toi! » Norra était maintenant complètement réveillée, et aux folles terreurs de son demi-sommeil avait succédé pour elle une sorte de crainte réfléchie et calme, si nous pouvons ainsi parler, qui ne lui ôtait point la lucidité de sa réflexion. Elle se demandait ce que signifiait cette brusque entrée dans la petite retraite, respectée de tout le monde, oii personne ne pénétrait jamais sans sa permission. Elle se voyait entourée d'une troupe d'hommes aux visages isinistres, qui ne pouvaient avoir que de mauvais desseins. Cependant, comme elle ne se connaissait pas d'ennemis, et, comment donc en eût -elle eu, la pauvre âme, qui n'avait jamais fait de mal à qui que ce fût au monde I elle crut qu'on venait tout simplement pour voler, et elle se calma bientôt. A l'exception de la montre de Henrick, elle ne tenait à rien, et elle eût- vu emporter la tente et tout ce qu'elle contenait, sans lui donner un regret. Seulement ces misérables qui venaient ainsi chez elle, violant sa solitude

254 UN AMOUR et troublaQt son sommeil^ lui inspiraient une sorte de dégoût qu'elle ne prenait pas même la peine de cacher; aussi, pour ne plus les voir, elle détourna la tête, et, pareille à une enfant boudeuse, qu'on éveille, et qui veut dormir encore, elle se cacha sous ses couvertures : elle savait que Nepto n'était pas là, et, pour la première fois peut-être, le pauvre garçon eut ce bonheur, dont il ne put pas jouir, que celle qu'il aimait regretta son absence. Ne voulant pas exposer son grandpère aux violences de ces malfaiteurs, elle avait pris le parti de les laisser faire et de ne point appeler. Gepen* dant, Mickaël et les autres, après avoir joui un instant de son embarras et suffisamment dévalisé la hutte, songèrent qu'il était temps d'en finir, avant qu'on ne se fût aperçu de leur présence dans le camp. « Allons ! qu'on se lève ! » fit Mickaël de sa voix la plus rude. En même temps un autre de nos dignes personnages qui avait aperçu la chaîne et la montre d'or, avançait la main pour les saisir: Norra, qui tenait à son trésor, s'élança sur lui pour le reprendre. « Ah! ah! fit Mickaël, je croyais que nous allions trouver une petite chèvre blanche : il paraît que non» avons affaire à une louve de montagne.... tant mieux, pardieu ! j'aime les griffes, moi ! » Et, tout en parlant, il avait pris par la taille Norra, qui s'était à demi soulevée du lit. « Misérable ! tu oses me toucher, d s'écria la jeune fille, les yeux étincelants, et avec un accent d'indicible fierté. « Oui, j'ose! ricana le bandit; habille-toi et taistoi. » Mais Norra n'était point femme à céder à la menace, et elle se débattit sous l'étreinte avec l'énergie d'une

EN LAPONIE. 255 jeune lionne, serrée de près par les chasseurs. Que pouvait-elle faire cependant contre la force d'un colosse auquel trois ou quatre drôles, qui ne craignaient et ne respectaient rien, venaient encore prêter secours? Son énergie cependant ne l'abandonnait point encore, et, seule contre quatre, elle lutlait toujours. Les grandes mains de Mickaël saisissant ses deux poignets, la meurtrirent; et rabattirent pantelante sur son lit. Cependant, le géant poussa tout k coup un cri de douleur et lâcha prise. Un nouveau combattant, sur lequel on ne comptait point, venait de se mêler à la lutte. Snalla, couché dans un coin de la tente, tout près du lit de Norra, — c'était la place où il dormait chaque nuit, — s'était réveillé au bruit. Il n'avait tout d'abord rien compris à ce tumulte, et, comme il était de sa nature assez pacifique, il avait pris le parti de se recoucher paisiblement. Mais en entendant le cri d'angoisse poussé par Norra, il avait deviné que sa maîtresse bien-aimée appelait à son aide, et, avec l'instinct, le courage et la fidélité du chien qui meurt pour défendre celui qui le nourrit, — et qu'il aime, — il s'élança contre les assaillants. La diversion fut si brusque, si inattendue, et en même temps si violente, que Mickaël, ébranlé sous le choc, vaincu par la douleur, chancela du coup et lâcha prise. Cependant au milieu de ce groupe épais, Snalla, dont la rage semblait redoubler les forces, frappait de la tête et des pieds, du sabot et des cornes, se ruant tout entier dans la mêlée, et y produisant un véritable désordre et une inexprimable confusion. Norra profita habilement de cette diversion et gagna la porte. Mais Niels, qui s'était prudemment tenu à l'écart pendant a

256 UN AMOUR lutte, lui barra le passag0. La pauvre créature s'agenouilla deyant lui en joignant les mains : le Quène trouva plaisant de profiter de ce geste de prière pour lui passer aux poignets la courroie qu'il avait ramassée sur le sol, et tirant violemment une des extrémités, il emprisonna dans l'étreinte d'un inextricable nœud les deux petites mains suppliantes, maintenant captives. Au même moment, Mager qui venait de tirer de sa gaine un long couteau étroit, tranchant, effilé comme un stylet sicilien, s'approcha traîtreusement du pauvre renne. « Je savais bien, dit-il de cette voix doucereuse et cruelle, plus odieuse mille fois que les voix les plus rauques et les plus violentes, je savais bien qu'il faudrait toujours tuer quelqu'un.* Et, tout en parlant, il enfonça l'arme terrible au défaut de l'épaule de Snalla. Un flot de sang jaillit de la blessure et les couvrit tous; l'animal, frappé à mort par une main trop sûre, tomba sur ses genoux pour ne plus se relever; il tourna vers sa maîtresse un dernier regard, tout plein de larmes, dans lequel il semblait lui dire : « Je t'aimais bien 1 et je suis heureux de te donner ma vie. » C'en était plus que la pauvre fille ne pouvait supporter; elle s'évanouit, pendant que Snalla, son serviteur, son ami, s'affaissait sur son poitrail, agitait ses jambes roidies dans une convulsion suprême, renversait sa tête sur son col, son bois superbe sur ses reins, et remplissait la hutte de son grand cadavre. Tous ces hommes violents et cruels, que le sang n'effrayait point, et qui, en venant dans le camp des Kilps, y méditaient la mort d'un homme, eurent comme un moment de trouble devant l'agonie d'un animal. Il

EN LAPONIE; 257 leur semblait à tous que Snalla mourant pour la fille des Kilps leur reprochait le crime qu'ils venaient de commettre contre elle. Mais de tels sentiments dans de telles âmes ne devaient point durer bien longtemps. Ils achevèrent leuc pillage, et, enveloppant dans une peau de renne Norra toujours évanouie, que Mickaël chargea sur son épaule, ils sortirent du camp. Ils marchèrent longtemps dans la campagne, toujours assez solitaire et plus déserte encore à cette heure, sans rencontrer personne. Enfin Norra poussa un léger cri de douleur et rouvrit les yeux, comme pour chercher à se retrouver elle-même et à reconnaître où elle était. Elle aperçut des rochers autour d'elle, des vagues au-dessous, et plus haut, du côté du ciel, de grands sapins ondoyants. Elle n'était jamais venue làj et ne savait point où elle se trouvait. Mickaël, qui la portait toujours, s'arrêta, et, d'une voix qu'il voulait rendre aimable : « Eh bien ! la belle, ui dit-il, comment nous trouvons-nous maintenant? » Norra le regarda fièrement sans lui répondre. « A ton aise, mignonne; aujourd'hui tu me méprises ; bientôt tu me prieras, ma belle dédaigneuse ! mais si tu voulais marcher un peu ! » Il se baissa pour la mettre à terre ; mais, en entr'ouvrant la couverture dans laquelle il l'avait enveloppée au moment de partir, il s'aperçut qu'elle était à demi nue. a îjh! èh! fit-il en se tournant vers ses compagnons, voici une toilette de voyage qui ne lui a pas coûté grand temps à faire. Holà! vous autres, qui donc s'est chargé de la garde-robe de la princesse? » Niels s'approcha avec un paquet d'habits de toutes sortes qu'il avait trouvés sous la tente; il l'ouvrit devant 379 17

258 . UN AMOUR la jeune fille. Les Quènes se rangèrent en cercle autour d'elle, comme pour jouir méchamment de son embarras. Norra s'assit à terre, s'enveloppa dans la peau de renne, et, les regardant avec une résolution froide et fenne : « Je ne m'habillerai point que vous ne m'ayez laissée ! » leur dit-elle avec tant de fermeté qu'ils s'éloignèrent aussitôt. Mickaël lui indiqua du geste une anfractuosité pro-^fonde derrière les rochers, o  i elle se trouverait à l'abri de leurs regards. « Fais vite! lui dit-il, nous n'avons pas le temps d'attendre, » Une fois seule, Norra jeta les yeux de tous côtés, cherchant si la fuite n'était point possible. Mais elle était complètement cernée : il fallait se résigner ; il fallait céder à la dure nécessité. Elle essuya ses larmes d'un revers de main, s'habilla promptement et vint rejoindre ses compagnons. a A la bonne heure I dit Mickaël, qui avait craint, sans doute, d'être obligé de l'attendre plus longtemps; tu es une bonne fille, et je vois que nous pourrons nous entendre! » Tout en parlant, il voulut prendre sa main pour la forcer à marcher près de lui : mais la jeune fille le repoussa du coude sans dire un mot. « Oh! oh! fit le géant avec un gros rire, je vois que nous sommes farouche ! Mais nous t'apprivoiserons, ma fille, et ce sera peut-être moins long que tu ne penses. » Vers midi, la petite caravane, qui avait presque tou- jours suivi une route impossible, taill  e au-dessus des abîmes, dans les rochers du fjord, changea tout à coup

EN LAPONIE. 259 de direction et dirigea sa marche vers le nord-ouest. Une demi-heure après, elle s'engageait dans une sorte de tunnel qui traversait une colline, et dont un massif de bouleaux nains et de sapins rabougris masquait l'entrée à tous les yeux. En sortant de ce tunnel^ ils pénétrèrent bientôt dans une vallée solitaire, au bout de laquelle une assez grande maison, formée de planches et d'arbres grossièrement équarris, se dressait sur la rive d'un petit lac solitaire. Une belle végétation l'entourait, et l'on voyait reparaître les arbres , qui d'ordinaire ne se retrouvent plus dans un voisinage si prochain du pôle. Les chênes s'y mariaient aux sapins, et les frênes y croissaient à côté des bouleaux. Cette retraite de brigands avait toutes les apparences d'une paisible et rustique demeure d'honnêtes gens. Un poète mélancolique l'eût choisie pour y placer le cadre de quelque souriante et sentimentale idylle. « C'est là que tu vivras 1 est-ce que le pays aurait le bonheur de te plaire? demanda Mickaël en lui montrant le bois, le lac et la maison. — Oui, si je ne t'y vois pas, répondit la jeune fille. — Je te fais donc peur? » Et le géant essaya un air de tête qu'il crut aimable. « Peur? fit Norra, non, mais horreur î » Tous les Quènes, en l'entendant, partirent d'un éclat de rire qui ne sembla point du goût de Mickaël, car il fit une méchante grimace en répondant à Norra : c C'est bien, ma belle, nous verrons si tu seras toujours aussi dédaigneuse; prends seulement le temps de t'accoutumer à moi, et tu verras. » Miokaël, tout en parlant, avait haussé le pas; il était arrivé en face du lac ; il modula une certaine interjection plus ou moins gutturale, en arrondissant ses deux mains autour de sa bouche. C'était un signal; car aus

260 UN AMOUR sitôt une barque, conduite par un seul rameur, se détacha de la rive opposée et vint à eux. Le lac fut bientôt passé, et une sorte de mégère , vieille et laide, dont les cheveux grisonnants s'échappaient d'une coiffe indescriptible en mèches désordonnées, vint au-devant de la petite troupe. « Et la chasse? demanda-t-elle en promenant sur le groupe un regard inquisiteur. — Voilà le gibier ! dit Mickaël en montrant Norra. — Gela seulement? » fit la vieille avec une moue singulièrement dédaigneuse. Vieille et laide , la ménagère d'Eystein-Gaard (tel était le nom de la résidence de Mickaël) avait, comme on voit, deux raisons de ne pas se montrer trop bienveillante à la jeunesse et à la beauté. « Tu es bien difficile ! dit Mickaël en lui frappant amicalement sur Tépaule ; mais, quoi que tu penses de Toiseau, fais bonne garde autour. — Ne crains rien, fils ; il ne sortira pas d'ici sans ma permission , dussé-je lui couper les ailes. Je la tiens, et quand je tiens, je tiens bien. » L'affreuse vieille avait en effet saisi dans ses doigts crochus la main effilée de la jeune Laponne, et l'entraînant à sa suite, elle la fit pénétrer dans l'intérieur du logis. La petite troupe se tenait à quelque distance sur le bord du lac. Quand Norra et la mégère eurent disparu : « Eh bien! qu'en ferons-nous? demanda Niels à ses compagnons. — Tu pourrais bien me demander ce que j'en ferai, moi, dit Mickaël ; il me semble qu'elle est à moi! C'est moi qui l'ai prise; sans m'en vous ne l'auriez jamais eue! »

EN LAPONIE. 261 Et tout en étalant ainsi l'insolence du pronom personnel, Mickaël promenait sur ses compagnons des regards qui semblaient les provoquer. Tous les Quènes se récrièrent; un sourd murmure courut dans leurs rangs. Mickaël se campa fièrement sur sa hanche, d'un air assez peu rassurant pour ceux qui auraient été tentés de nier le droit du plus fort. « Dis-nous au moins comment tu prétends agir avec elle, fit Mager, qui, le plus faible de tous, était aussi le plus insolent. — Gomme il me plaira! répondit Mickaël. — Voilà qui n'est pas juste I Nous avons tous pris part à Texpédition, nous devons avoir tous part aux profits ; nous étions au péril , nous devons être au partage. — Faut-il la couper en six pour que vous en ayez chacun un morceau? demanda Mickaël avec un rire sinistre ; je vous préviens qu'elle n'est pas grosse, continua-t-il, et que les parts seront petites. — On peut la tirer au sort! poursuivit l'intraitable Mager. — Je plaindrais celui de vous qui la gagnerait, fit Mickaël avec sa hauteur insolente ; il n'aurait pas même de quoi la nourrir ! — Aussi nous ne la demandons point pour la garder. — Et pourquoi la voulez-vous? — Pour la vendre. — Et à qui ? fit le Quène en ouvrant de grands yeux. ' — A son imbécile de père, qui est riche, et qui saignera à blanc ses vieux sacs d'écus pour racheter son enfant. » Mickaël fut obligé de s'avouer à lui-même que ce scélérat de Mager n'avait pas tout à fait tort, et que le

262 . UN AMOUR vieux Lapon ne demanderait pas mieux, en effet, que de payer la rançon de la prisonnière. Mais, reprenant bientôt la confiance et l'aplomb d'un homme riche qui dispute avec des gueux : « Combien crois-tu que le père donnerait pour qu'on lui rendît son enfant ? — Au moins cent species (500 francs) ! — J'en doute I mais, enfin , mettons cent species. Nous étions sept; je fais les choses largement : je vous donne à chacun quinze species, et vous me laissez la fille.» Les Quènes se regardèrent les uns et les autres : la facilité avec laquelle Mickaël acceptait les conditions proposées leur donnait à croire qu'ils avaient fait un marché de dupes ; mais, avec leur terrible ami, ils savaient bien qu'il fallait y regarder à deux fois avant de manquer à la parole donnée. « Payes-tu en argent, dit Niels, comme pour tenter une deuxième chance, ou bien en papier? — En argent de Christiania, répondit Mickaël, en belles pièces neuves, qui m'ont été données par un marchandée Hammerfest, lors de mon dernier voyage à Tromsô. — Soit ! c'est marché fait. » Le Quène rentra dans sa maison, dont il ressortit bientôt avec une sacoche gonflée. L'argent fut compté, les parts faites et distribuées à chacun en un clin d'œil. « Et maintenant que vas-tu faire de la petite? demanda Niels en empochant son argent, qu'il venait de repasser y comme on dit, pour la seconde fois. — Eh mais I riposta Mickaël assez durement, il me semble que je t'ai payé tout exprès pour n'avoir pas à te le dire. » • Niels répondit par un geste insouciant, que Ton eût

EN LAPONIE. , 263 pu traduire ainsi : Au fait, tu peux la pendre ou la rôtir, la chose m'est assez égale. Les six hommes s'éloignèrent avec leur part de butin. Quelques-uns emportaient peut-être avec elle le remords du crime qu'ils venaient de commettre. On ne sait jamais ce qui se passe aux profonds replis des consciences, même dans les natures les plus perverses. Plus d'une fois, avant de s'éloigner, Mager retourna la tête du côté delà maison. Mickaël, dans son regard faux et sinistre, eût pu lire toutes sortes de haineuses menaces auxquelles il ne dédaigna pas même prendre garde. Le géant avait trop de confiance dans sa foï-ce pour redouter un avorton chétif comme ce Mager. o^

Le Quène, en rentrant chez lui, trouva sa petite Laponne assise auprès de la fenêtre sur un escabeau de bois, le coude sur ses genoux, la tête dans sa main, silencieuse et farouche. A quelque distance d'elle, la vieille femme à laquelle il avait confié sa garde avait pris une attitude de défensive hargneuse. C'est ainsi que le chien prudent se tient à distance du gerfaut blessé, dont il vient d'éprouver le bec et les griffes. Mickaël s'arrêta un moment sur le seuil, contemplant avec une attention défiante les deux personnages ennemis. Sans doute, il connaissait de longue date la dose de bienveillance dont la vieille était capable ; car, sans même avoir interrogé sa captive, il lui suffit d'un seul coup d'œil pour se rendre assez exactement compte de la scène qui venait de se passer entre les deux femmes. « Voyons, Hafig, ne tourmente pas cette enfant ; je sais que tu aimes d'ordinaire à arracher leurs plus belles plumes aux jolis oiseaux ; mais je te préviens, ma vieille fée, que cette petite n'est pas une victime que je t'amène, et que j'entends que tu la traites avec douceur et amitié.

UN AMOUR EN LAPONIE. 265 a On ne sait jamais que faire pour te contenter I dit Hafig d'un ton de mauvaise humeur et en haussant les épaules ; tu cries toujours, et je crois maintenant qu'il est impossible de te plaire. — Il en est pourtant à qui cela serait bien aisé, » murmura Mickaël à demi-voix en se tournant du côté de Norra, toujours immobile dans la profonde embrasure de la fenêtre, et dont l'attitude hautaine et l'immobilité de statue semblaient annoncer une résolution implacable. Elle paraissait profondément indifférente à tout ce qui se passait autour d'elle, et elle avait écouté le dialogue de Mickaël et de Hafig, comme s'il se fût agi d'une autre que d'elle-même. Sur un signe assez impérieux que lui fit son maître, la vieille femme quitta la pièce et disparut par une sorte de trou pratiqué dans la muraille entre deux trous d'arbres que recouvrait un lambeau d'étoffe en guise de portière. Quand il se vit seul avec Norra, le géant prit tout à coup une contenance presque embarrassée. Il était maintenant facile de voir qu'il jouait un rôle, et que ce rôle n'était pas positivement de son emploi. Ce fut donc à pas lents, et avec je ne sais quoi de circonspect dans l'allure, qu'il s'approcha de la jeune Laponne : « Voyons, Norra, dit-il en lui tendant sa large patte, veux-tu faire la paix ? En vérité, j'ai du regret à te voir fâchée, et je voudrais que nous fussions amis. » Sa main tendue cherchait toujours celle de la jeune fille ; mais Norra tenait obstinément ses deux bras croisés sur sa poitrine, et elle ne semblait guère disposée à répondre aux avances du Quène, qui, de son côté, paraissait résigné à n'employer vis-à-vis de sa prisonnière que des moyens de douceur. « Tu veux donc la guerre ? » continua-t-il en se rap

266 UN AMOUR prochant d'elle^ tandis que la jeune fille, traquée pour ainsi dire dans l'embrasure de la fenêtre et presque appuyée au mur, ne pouvait plus fuir. Le silence de Norra était aussi dédaigneux, et peut-être son attitude — car elle dissimulait habilement sa crainte — plus hautaine encore et plus superbe. « Au moins, parle-moi! continua le géant, dont l'accent priait. Que veux-tu î demande-moi ce que tu voudras, je te raccorderai. — Eh bien ! reconduis-moi chez mon père. — C'est la seule chose que je ne puisse faire. — Alors va-t'en et laisse-moi. » Il y avait une telle résolution et une telle énei^e dans la voix, dans le geste, dans l'expression du visage de Norra, que Mickaël comprit tout de suite à quelle étrange nature il avait affaire. Il rencontrait d'habitude parmi les gens de sa tribu de petits courages dans de grands corps : cette fois, au contraire, il trouvait dans un petit corps un grand courage. Le contraste ne rétonnait pas seulement ; il lui plaisait, et le prestige que, tant de fois déjà, la jeune fille avait exercé autour d'elle, elle semblait devoir le retrouver vis-à-vis de lui ; il ne s'en irrita point, comme on l'eût pu croire; il admira, au contraire, cette résistance, presque héroïque, qu'il eût pu écraser d'im geste. Ce Mickaël, malgré ses façons d'agir assez scélérates, n'était cependant pas, comme plusieurs de ses compagnons, une âme vile et tout à fait perdue. Il était en guerre ouverte avec les Lapons ; il se croyait donc le droit de leur faire des prisonniers ; mais malgré sa voix rude et ses sourcils froncés, il n'eût permis pour rien au monde que l'on fît tomber un cheveu de la tête de Norra. Il aimait Ténergie partout où il la rencontrait, et chez la jeune fille plus que partout. Ses sentiments s'agitaient tumultueusement.

EN LAPONIE. 267 tueusement dans son cœur, et il eût été assez embarrassé d'expliquer lui-même ce qu'il éprouvait. La gentillesse, la grâce piquante de Norra agissaient-elles avec une force d'autant plus grande qu'elle était mieux cachée sur cette nature sauvage qui n'avait jamais vécu qu'avec des êtres vulgaires et grossiers? C'est ce qu'il eût peut-être été difficile de décider. Quoi qu'il en fût, il se sentait désarmé ; avec toute sa force, il tremblait devant cette faiblesse ; il lui eût suffi de fermer la main pour l'anéantir; et tandis qu'elle était là devant lui, audacieuse, presque menaçante, il lui semblait qu'il avait peur d'elle. Il voyait bien qu'il lui inspirait une sorte d'antipathie, et il en était malheureux; il la soupçonnait opiniâtre, il se disait que peut-être il ne parviendrait pas à la vaincre, et il en éprouvait une sorte de dépit d'autant plus insupportable qu'il ne lui était pas possible de le soulager par la colère. Il craignit de redoubler l'irritation de la jeune fille, en s'approchant d'elle ; il recula donc au lieu d'avancer, et il s'assit à quelque distance, bien résolu à n'avoir désormais recours qu'à la persuasion et à la douceur; il essaya donc, sans plus tarder, d'entamer avec elle les négociations diplomatiques. Mais la finesse ne s'allie pas toujours à la force, et les héros du champ de bataille sont rarement d'adroits plénipotentiaires. Mickaël devait en faire bientôt la cruelle expérience. Pour la première fois de sa vie il s'aperçut qu'il n'était peut-être pas un grand clerc ; il eût donné la moitié de sa vigueur pour avoir un peu d'esprit, et il se dit qu'il était bien malheureux qu'on ne pût, pour de l'argent, apprendre du soir au matin à parler comme le ministre qui venait de temps en temps prêcher l'Évangile au bord du lac. La dernière fois, ledit ministre n'avait pas parlé moins d'une heure sans re

268 UN AMOUR prendre haleine ! Pour une telle facilité et une si merveilleuse abondance, Mickaël eût cédé le plus fameux de ses exploits, sa grande victoire sur les matelots russes dont il avait cidbuté une demi-douzaine à lui tout seul, sans autres armes que ses redoutables poings. Mais, en ce moment, les poings n'étaient plus de mise. C'était avec du miel qu'il fallait prendre cette fine mouche aux ailes brillantes. c Allons! demande-moi tout autre chose! dit-il à la jeune fille, quand il se fut placé assez loin d'elle pour qu'elle ne pût éprouver aucun effroi. — C'est la seule que je veuille de toi! » répondit Norra, avec non moins de hauteur que la première fois. La conversation retomba de nouveau; le Quène chercha dans son épaisse cervelle une nouvelle entrée en matière plus opportune et plus favorable; mais il ne crut pas lui-même Tavoir trouvée, car ce fut d'une voix assez embarrassée qu'il dit à sa captive : « Tu sais, petite Norra, que tu es ici maîtresse absolue. — Je ne veux être maîtresse que de m'en aller. -r- Je vois que nous aurons un peu de mal à nous entendre, fit le Quène en passant sa large main sur son visage; mais, peu importe, j'ai de la patience et j'y mettrai le temps. — Le temps ne fera rien à la chose, » répondit Norra. La netteté de sa parole et la fermeté de sa voix indiquaient assez à quel point sa résolution était arrêtée et inébranlable. « C'est ce que nous verrons, ma belle ! » . Mickaël se leva, et, les mains derrière son dos, il commença d'arpenter en long et en large la grande

EN LAPONIE. 26a salle où il se trouvait, et dont le plancher de sapin retentissait sous ses pas. Après trois ou quatre tours d'une marche qui allait s'accéléralant sans cesse , il s'arrêta tout à coup devant la jeune fille, et la regardant fixement : « Norra, lui dit-il, quoique Laponne, je sais que tu es une fille de sens et que Ton peut te parler raison. Tu es capable de prendre une résolution et de la tenir. Écoute bien mes paroles, et surtout sois persuadée qu'elles sont la vérité même et que tu devras désormais y conformer ta vie ! » Mickaël n'avait peut-être jamais fait un aussi long discours; aussi, dans sa naïve admiration, jugeait-il à propos de s'arrêter, non pas seulement pour reprendre haleine, mais pour donner à Norra le temps de réfléchir sur son éloquence et de s'en bien pénétrer. La jeune fille demeurait tellement impassible, qu'on eût pu croire qu'elle n'avait point compris, et que c'était à quelque autre qu'il s'adressait. Il fit encore deux pas vers elle, et maintenant d'une voix plus basse et peut-être plus accentuée : H Nous sommes ici au bout du monde, lui dit-il, ce coin de terre est à moi; il est inaccessible à tous, et personne n'entre dans mon gaard sans ma permission. J'ai décidé que tu n'en sortiras point. » Ici Norra, si grande que fût la fermeté et la décision de son caractère, ne put s'empêcher d'éprouver un véritable sentiment d'effroi. Un frisson courut sur tout son corps et agita convulsivement ses mains; elle pâlit; ses lèvres tremblèrent; mais elle ne releva point ses yeux, dont Mickaël épiait le regard et l'expression avec une sorte d'inquiétude, et elle garda toujours ce silence qui, après avoir

^70 UN AMOUR d'abord étonné le ravisseur, finissait par Tirriter un peu. « Non, reprit-il, plus près d'elle encore, tu ne sortiras plus d'ici ; ces lieux, qui sont mon domaine, deviendront — tu peux choisir — ou ton royaume, ou ta prison ! — Tu n'es. donc pas un chrétien? » fit Norra. Le Quène éclata de rire. « Tu es donc un scélérat, continua la jeune fille, un voleur de femmes ? ... » Et elle fit un pas vers lui et le Yegarda de ses yeux étincelants. « Tu es en mon pouvoir, reprit le géant, et tes injures ne sauraient m'atteindre : tu peux me les prodiguer à ton aise : si elles te soulagent , j'en serai ravi, car elles te font du bien sans me*faire de mal. » Norra comprit qu'il disait vrai ; et comme elle ne voulait point lui donner le spectacle de sa colère impuissante, elle se tut. « Je ne vois pas, reprit le Quène, ce que tu as tant à regretter là-bas ! Je te tire d'une misérable hutte pour te donner une des plus belles maisons de la Norvège ; tu étais pauvre, je te fais riche; tu vivais avec des Lapons, tu vivras avec des Quènes ! » En prononçant ces dernières paroles, la voix du géant eut une expression d'emphase naïve, qui prouvait assez le cas qu'il faisait de sa race et les sentiments d'orgueil qu'il éprouvait en contemplant son arbre généalogique. Sans doute Norra ne partageait pas ses idées et ses sentiments à ce sujet, car elle haussa les épaules et répondit assez fièrement : « Ces Lapons, que tu semblés dédaigner, sont honnêtes et bons ; ils sont mes pères et mes frères ; et toi,

EN LAPONIE. 271 méchant, toi qui es venu dans ma tente comme un brigand, la nuit, avec tes misérables complices, tu es mon ravisseur et mon bourreau. — Folie que tout cela I s'écria le Quène en l'interrompant, mais non pas cette fois sans une certaine violence ; depuis que ta tribu mécréante est dans ce pays, elle n'a cessé d'y commettre des méfaits de toutes sortes ; ton cousin, ton frère ou ton amant, Nepto, comme je crois qu'on l'appelle, tire sur nous comme sur des loups enragés : trois hommes des nôtres sont déjà tombés sous vos coups ; vous pillez, vous rançonnez, vous ravagez partout où vous êtes... Nous avons le droit de nous venger, et nous ne faisons que nous défendre. Quand je suis entré dans ta tente, rien ne m'eût empêché d'immoler ton grand-père.... et il vit encore ; mes hommes voulaient te tuer.... je t'ai sauvée. — Il faut peut-être que je te remercie ! dit Norra avec une ironie amère. — Tu peux ne pas me remercier ; mais tâche du moins de m'obéir. — Et que commandes-tu ? — Tu le sauras plus tard, » fit Mickaél, qui jugeait sans doute que pour une première fois il avait poussé les choses assez loin. Il voyait sur les traits de Norra une telle décision et une si puissante énergie, qu'il ne se méprenait pas sur le caractère de la jeune fille ; il était maintenant certain de ne pouvoir emporter la position de haute lutte, et il craignait, en lui dévoilant tout à coup ses projets, de ne faire autre chose que de l'irriter davantage. « Tu es une petite folle ! dit-il en souriant et d'une voix déjà radoucie ; mais n'importe ! fais ce que tu voudras ; à ton aise ! tu me plais ainsi. Seulement, bel oiseau, il est inutile de déployer tes ailes,

272 UN AMOUR car tu es en cage, et je te préviens que la porte est fermée. » Et, comme s'il eût trouvé sa plaisanterie du meilleur goût, Mickaël se mit à rire, de ce rire épais de la sottise, auquel Norra ne se sentait point le moins du monde envie de faire écho. Elle ne put s'empêcher de le regarder d'un air d'étonnement naïf, comme si elle se fût demandé ce qu'il voulait dire, et vraiment elle ne comprenait pas encore ses desseins. Mickaël, à qui les préoccupations que lui donnait Norra ne faisaient point sans doute oublier les soucis d'un autre genre, se souvint qu'il était sur ses jambes depuis la veille au soir ; que le soleil montait toujours dans le ciel et qu'il n'avait point encore déjeuné. Il appela Hafig, et la vieille femme, sans doute bien au fait des habitudes de son maître, entra aussitôt, portant un plateau couvert de viandes chaudes, d'une appétissante odeur, qu'elle déposa sur une table auprès de la cheminée, avec un broc de bière et un flacon d'eau-de-vie récemment acheté à bord d'un brick russe, qui avait mouillé non loin de là. Hafig, qui regardait toujours Norra avec cet œil prêté jadis à l'Envie par les poètes classiques, n'avait mis qu'un seul couvert. Mickaël s'approcha de la table sans faire aucune observation. Les grandes commotions ne font point perdre l'appétit à la jeunesse; on dirait plutôt qu'elles l'excitent. En dépit de ses inquiétudes, de ses tristesses et des secousses multipliées qu'elle avait subies depuis la veille, notre petite héroïne mourait dç faim. Ceci n'est pas une image de rhétorique, mais une très-exacte et très-prosaïque réalité. Il ne fallait rien moins pour la soutenir que son incroyable force d'âme et sa toute-puissante

EN LAPONIE. 273 énergie morale; mais ses jambes commençaient à se dérober sous elle, et une livide pâleur envahissait ses joues et ses lèvres décolorées. La vue des aliments donna quelque chose de plus pressant encore et de plus violent à cette sensation intense qu'elle n'avait jamais connue. Mickaël, qui l'observait sans trop de pitié pour cette torture, se mit à table, et affectant de ne plus prendre garde à elle, mangea gloutonnement devant sa faim. L'instinct de la nature, qui se fait entendre parfois avec une irrésistible violence, poussait la pauvre affamée vers cette table appétissante; un mouvement plus fort que sa volonté lui fit tendre la main.... Ce ne fut qu'une rapide et passagère faiblesse ; la volonté reprit enfin son empire , et triompha. Norra fit taire le cri de ses entrailles , et se retourna brusquement vers la fenêtre. Elle avait vaincu le désir, elle avait vaincu le besoin, elle avait vaincu la faim. Le géant, témoin de cette lutte si vaillamment soutenue, en éprouva pour la jeune fille une sorte d'admiration, telle du moins qu'il était capable de la ressentir. « Méchante! dit-il, qui serait capable de se laisser mourir plutôt que de tendre la main.... — A un ennemi? oui, sans doute, » fit Norra, appelant à son aide tout ce qui lui restait de forces. Mickaël alla au dressoir, en relira un grand verre allemand, orné de devises et de figures peintes, une large assiette à fleurs, un couteau, une fourchette et une cuiller, dont le manche était en corne de renne, et il plaça le tout, avec assez de symétrie, en face de sa propre place. Puis il revint à Norra, et la soulevant comme une plume, et son escabeau avec elle, il l'assit à table. 3T9 18

274 UN AMOUR La pauvre fille se laissa faire, et le géant la servit avec le soin minutieux et la complaisance attentive d'un soupirant impatient qui dîne pour la première fois en tête-à-tête avec sa belle. Pendant tout le repas, il eut la discrétion de ne pas lui adresser un seul mot : il se contenta de la regarder beaucoup. Mais quand elle eut fini[^] il lui tendit la main en lui disant : « Eh bien I faisons-nous la paix? — La paix ! je la signerai avec toi sous la tente de mon grand-père, » répondit Norra sans paraître remarquer son geste. Le front du Quène se rembrunit ; il retira la main qu'il avait offerte et que Ton ne prenait point; il plaça ses deux coudes sur la table comme un homme qui veut avoir toutes ses aises pour se livrer à une occupa* tion qui doit durer longtèmp's, et il se mit à contempler Norra. L'impatiente vivacité de la jeune fille contrastait assez singulièrement avec le calme et le flegme de son tyran. Elle se leva bientôt, et commença de se promener de long en large dans la salle, en jetant de temps en temps des yeux inquiets sur les portes et les fenêtres. « Oh ! tout est solidement fermé ! » dit Mickaël, qui, tournant lentement la tête, suivait du regard tous ses mouvements. Il disait vrai : Eystein-Gaard était défendu comme une citadelle. « Tu n'es pas prisonnière dans cette salle. Si tu veux sortir, dit le géant en prenant la jeune fille par la main, comme il eût fait d'un enfant, tu le peux; » et il ouvrit la porte, dont le loquet, à son usage personnel, était placé si haut que Norra, même en se haussant sur

EN LAPONIE. 275 la pointe du pied, n'y pouvait atteindre ; il la conduisit ensuite dans Tespèce de verger qui entourait la maison, en ayant soin de lui montrer que le petit lac demi-circulaire qui venait aboutir par chacune de ses extrémités à une enceinte de rochers à pic, véritablement infranchissables, était un obstacle assez sérieux entre elle et la liberté. La barque qui avait amené Norra et ses redoutables compagnons à la porte du gaard était solidement amarrée à un pieu et retenue au rivage par un anneau dans lequel sa chaîne était fixée par un gros cadenas. Norra, sans rien dire, observait tout cela avec l'œil sérieux et réfléchi du captif qui inspecte sa prison.... Et quel captif ne commence pas par méditer une évasion ? Le Quène, à qui ce petit manège ne pouvait échapper, haussa tranquillement les épaules, en disant à la pauvre fille : « Oh ! je t'avais bien prévenue ; tu ne t'en iras pas d'ici ! — A moins qu'il ne me pousse des ailes ! » fit Norra, qui n'était que trop convaincue de la vérité de ce qu'il lui disait, mais dont le courage naturel et l'humeur vive mettaient une sorte de point d'honneur à le narguer jusqu'au bout. — Alors, prends patience jusque-là > » fit le Quène avec de gros éclats de rire, dont les rochers lui envoyèrent joyeusement les échos. Et comme pour mieux prouver à sa captive qu'il n'avait rien à craindre en la laissant seule^ il rentra dans la maison. Norra fit le tour du petit enclos. Ce n'était pas un jardin anglais : la nature s'était chargée de tous les frais, et aucun dessinateur n'en avait dressé le plan ; il n'en était peut-être que plus

276 UN AMOUR charmant; admirablement mélangé d'eaux, de verdure, d*arbres et de rochers, le terrain ondoyait avec les mouvements les plus souples et les lignes les plus harmonieuses. C'était un paradis, dont on avait fait une prison. Deux beaux rennes et une petite vache qui paissaient en liberté s'approchèrent de la promeneuse, et mangèrent dans sa main Therbe qu'elle leur tendit. Il semblait à cette âme douce et tendre, qui avait besoin d'aimer, qu'elle s'attachait déjà aux compagnons de ses ennuis. Elle alla s'asseoir à l'extrémité du petit lac, sur une roche couverte de mousse et, tout en regardant l'eau qui frémissait à ses pieds, elle s'abandonnait à des pensées tristes. Elle repassait dans son souvenir les divers événements qui venaient en quelques mois de bouleverser sa vie ; elle revoyait Henrick arrivant au camp de la tribu des Kilps; elle se rappelait l'impression étrange que lui avait faite sa première vue ; elle se rappelait la bonne grâce du jeune homme ; elle se rappelait aussi son cœur à elle, glissant vers lui par une pente d'abord insensible, bientôt rapide, et enfin se donnant tout entier à ce beau dédaigneux, qui n'en voulait point ; c'était dans une enceinte de rochers pareille à celle-ci — on eût dit que la même cascade tombait des mêmes sommets avec la même écume et le même murmure — qu'il lui avait demandé si elle voulait épouser Nepto; l'ingrat ne savait même pas qu'il était aimé!... puis, revenait aussi la scène déchirante des adieux, et la solitude profonde, désolée, qui avait suivi son départ.... elle le retrouvait en Norvège, sur la lisière du petit bois de sapins, avec sa belle Edwina. Oh I comme du premier regard elle avait bien compris que c'était celle-là qu'il devait aimer! Elle revivait encore ces jours si amers et si douloureux dans la grande salle d'Harald

EN LAPONIE. 277 Gaard, toujours auprès d'eux, œil impassible, cœur désolé, muet témoin de leur belle et réciproque tendresse ; elle assistait encore à cette poétique et touchante cérémonie des fiançailles.... elle sentait encore sur ses lèvres l'impression du baiser qu'elle avait donné aux blanches mains de la fiancée.... Comprenant enfin les angoisses de son âme, Henrick avait pâli en la voyant s'approcher d'eux.... elle voyait encore sa pâleur!... Puis elle recommençait sa course folle sur la plaine couverte de neige, éclairée par les lueurs étranges de laurore boréale.... Mais ces souvenirs semblaient s'arrêter là : elle croyait n'avoir pas vécu davantage!... A partir de ce moment, tout en elle devenait confus, obscur, incertain, et il lui semblait qu'elle courait à la suite de ses pensées sans pouvoir les rejoindre, les réunir, les coordonner. Elle était plongée dans ce désordre, dans ce chaos, où elle essayait vainement de se reconnaître, quand une main lourde se posant sur son épaule et une voix rude retentissant à ses oreilles vinrent lui rappeler assez durement la réalité présente, l'avertissant en même temps qu'elle n'avait même plus la liberté de se livrer à ses chères rêveries. , La main la secouait rudement, et la voix impérieuse et brusque lui disait : « Vas- tu donc passer la journée à te mirer dans le lac, païenne maudite ? C'est bien assez que je sois obligée de te garder dans la maison, sans me forcer encore à te suivre sur ces rochers, où une chrétienne ne peut s'aventurer sans risquer cent fois de se rompre le coup. — Qui t'oblige d'y venir ? fit Norra sans se retourner vers Hafig, dont elle avait déjà reconnu la voix. — Celui qui commande ici, répondit la mégère, et qui est ton maître comme le mien.

278 UN AMOUR — Je n'ai pas de maître, répondit fièrement la fille des KUps. — Il faut pourtant que tu obéisses, grogna la vieille en poussant devant elle la petite Laponne ; allons, marchons, et vite au gaard ! » Cette femme était si dure, elle avait l'air si méchant, que Mickaël, en comparaison, semblait le meilleur des hommes. Aussi en rentrant dans la salle elle ne put s'empêcher de le chercher du regard, et elle regretta presque de ne le trouver point. Elle ne l'aperçut pas davantage le lendemain ni les deux jours qui suivirent. Toujours en présence de l'horrible vieille, dont le plus cher bonheur était de la persécuter, elle tomba bientôt dans un inmoiense ennui. Elle ne savait rien des secrets de l'homme au pouvoir duquel les événements l'avait mise ; elle voyait bien qu'il avait une vie mystérieuse ; mais il lui était impossible de deviner quel sort il lui réservait.... Il ne lui semblait pas possible qu'il voulût la retenir à tout jamais prisonnière ; elle eût du moins voulu savoir à quelles conditions il consentirait à lui rendre sa liberté. Elle n'ignorait point qu'il y avait eu plus d'une querelle entre sa tribu et les Quènes : elle ne s'était jamais demandé lesquels avaient tort, lesquels avaient raison ; elle savait seulement qu'ils étaient profondément irrités les uns contre les autres ; mais elle se disait que s'ils ne l'avaient pas tuée le premier jour, c'était à coup sûr qu'ils n'avaient point de mauvaises intentions contre elle : sans doute, après l'avoir gardée quelque temps, pour exciter la frayeur et le regret de son grand-père, ils l'échangeraient contre une bonne rançon. C'était peut-être pour traiter ce point délicat que Mickaël avait quitté Eystein-Gaard ; peut-être à son retour lui apporterait-il la bonne nouvelle de jsa déli

EN LAPONIE. 279 vranca. Elle désirait donc à présent le retour tout autant qu'elle avait redouté la présence de son ravisseur. Parfois, il est vrai, elle se rappelait bien certaines insinuations, peu rassurantes, si elles eussent été sincères, que le maître du gaard s'était permises le jour de son enlèvement ; mais elles lui semblaient tellement invraisemblables qu'elle n'y pouvait pas croire : ce ne pouvaient être que de méchantes plaisanteries auxquelles il ne fallait pas s'arrêter. En attendant, la pauvre fille était livrée à toutes les angoisses d'une incertitude qui devenait de plus en plus cruelle. Mickaél revint dans la nuit du quatrième jour. Avait-il accompli quelque'une de ces expéditions aventureuses auxquelles Norra le soupçonnait de prendre part trop souvent ? Je ne sais. Toujours est-il qu'il ne revint point seul. Deux ou trois hommes l'accompagnaient. Norra entendit des bruits de voix et de pas ; elle courut à la fenêtre ; mais cette fenêtre était si haute qu'il ne lui fut pas possible de rien découvrir. Le lendemain, quand elle descendit, la première personne qu'elle rencontra dans la cour, ce fut Mickaël. Il avait l'air assez joyeux, et il marchait en se frottant les mains. Norra avait déjà vu sous un hangar des toiles et des ballots de diverses dimensions, sur lesquels il jetait de temps en temps un œil satisfait. En apercevant la jeune fille, son visage s'éclaira ; son sourire eut quelque chose d'affectueux. Il vint à Norra, et, sans autre préambule : « Voyons, petite fée, lui dit-il, puisque me voilà de retour, embrasse-moi pour me souhaiter la bienvenue dans notre gaard. — Je n'ai pas besoin, fit Norra en se reculant assez vivement pour éviter le contact menaçant de ses grosses lèvres, de te souhaiter la bienvenue chez toi !

280 UN AMOUR — Dis : Cliez nous! mignonne, fit le Qiiène, sans paraître décontenancé ni fâché de ce refus assez net. Aujourd'hui tu me refuses un baiser ; demain tu m'en donneras mille. » * Norra ne répondit rien ; mais le geste de sa pelite tête mutine révoquait suffisamment en doute l'assertion du gigantesque fat. « Mais, poursuivit le Quène, bien persuadé qu'il avait trouvé un argument décisif, tu ne sais donc pas que je suis riche ? — Qu'est-ce que cela peut me faire? répondit Norra en haussement dédaigneusement les épaules. — Eh mais ! dit Mickaël en la prenant par la main et en l'attirant près de lui, ne sais- tu pas que je veux t'épouser ? » Norra en entendant ces paroles fut saisie d'un véritable effroi. Elle voulut fuir, et comme la forte main du géant la retenait toujours, elle se débattit dans son étreinte avec la fiévreuse et palpitante énergie de l'oiseau captif. Mais le Quène la retenait toujours, et ne semblait point disposé à la quitter de sitôt. « Laisse-moi, laisse-moi, tu me fais mal, disait Norra qui résistait toujours et se tenait à distance, les reins cambrés, le corps en arrière, la tête aussi éloignée que possible du trop galant personnage. — Tu ne m'aimes donc point? » fit celui-ci avec rétonnement d'une sottise aussi oolossale que lui-même. La question parut si naïve à la jeune fille, qu'elle ny répondit que par un éclat de rire frais, jeune, argentin, qui fit briller aux yeux du Quène, toujours ébahi, ses trente-deux dents, fines, aiguës, bien rangées, aussi blanches que celles d'un jeune chien. « Ainsi, reprit-il, tu crois ne pas m'aimer?...

EN LAPONIE. 281 — Je ne crois pas.... je suis sûre l répondit-elle avec un malicieux enjouement. — Patience ! fit celui-ci avec une imperturbable assurance, cela viendra !... . — Tu as le temps d'attendre ! fit Norra, toujours moqueuse, et qui ne semblait pas même se douter qu'il pût y avoir quelque danger pour elle à braver l'homme en la puissance duquel le destin l'avait mise. — Nous verrons bien lequel des deux se lassera le premier, dit Mickaël ; nous attendrons ensemble; j'ai pour cela toute ma vie, et.... toute la tienne ! » Cette perspective n'avait rien de bien rassurant pour la prisonnière, et, cette fois, il lui fallut toute sa force d'âme pour ne pas laisser éclater son désespoir. Mickaël avait quitté sa main : le premier usage qu'elle fit de sa liberté, ce fut naturellement de s'éloigner de lui. « Et en attendant que ferons-nous? lui demandât-elle en s'efforçant de cacher ses terreurs sous une feinte gaieté. — Mais nous ne ferons rien! répondit le Quène; j'ai assez travaillé pour me reposer maintenant ; je resterai ici.... à te garder. » Il parlait avec une bonne foi si évidente, et une conviction si naïve, qu'il n'était pas possible à Norra de douter de la sincérité de ses paroles ; elles la jetèrent dans un désespoir qu'elle n'avait point connu jusque-là. Demeurer à tout jamais avec un pareil homme, s'associer à une telle destinée, c'était plus qu'elle ne pouvait supporter; il lui sembla que ce n'était que de ce moment qu'elle comprenait l'immense étendue de son malheur. Une nouvelle vie commença pour elle. A l'étourdissement des premiers jours, si concevable après une telle catastrophe, et qui lui avait ôté, pour ainsi

282 UN AMOUR EN LAPONIE. dire, jusqu'à la conscience de sa douleur, succéda tout à coup une trop complète et trop lucide intelligence du malheur qui l'attendait : elle se sentit prise de Tamer regret de la liberté perdue. Comme tous les prisonniers elle n'eut plus qu'une idée fixe, malade : fuir ! Elle passait ses journées à regarder le lac, dont les eaux à ses pieds recelaient des abîmes, et, tout autour d'elle, les grands rochers inexorables. La nuit, car la nuit de Norra était presque toujours une nuit sans sommeil, elle méditait, comme tous ceux qu'on enferme, mille plans d'évasion plus ou moins absurdes. Non-seulement aucun d'eux ne devait réussir, mais ils ne tarent même pas tentés : ils servaient du moins à consoler sa pensée inquiète. c^

VI Pendant plusieurs semaines, rien ne vint distraire cette insupportable monotonie ; la pauvre créature allait de l'ennui à la peur; l'isolement, l'isolement si affreux pour une âme jeune, devenait pour elle une mort lente, mais sûre.; sa santé s'altérait; elle maigrissait et pâissait. Elle ne voyait point Mickaël tous les jours, mais seulement par occasion et à des intervalles irréguliers. Si redoutée que fût pour elle la présence de celui qu'elle appelait son bourreau, elle lui était cependant moins odieuse encore que celle de Hafig , dont la persécution prenait parfois des raffinements odieux. Mais, comme il était dans sa nature de beaucoup oser, et de pousser audacieusement les choses, au lieu de chercher à fléchir son geôlier, elle aimait mieux le braver par la fière attitude d'un ennemi que l'on a pu vaincre, mais que Ton ne saurait abattre, et qui se tient toujours devant son vainqueur, debout. Cependant, en se prolongeant, une telle situation devenait vraiment intolérable ; il y avait des moments où Norra se sentait faiblir. Mais elle réagissait sur elle-même, et c'était précisément dans ces moments-là que Mickaël la trouvait plus altière et plus intraitable.

284 UN AMOUR Il y avait plus d'un mois que Norra manquait sous les tentes. Un soir, elle était, selon son habitude, assise au bout du lac, sur une roche ombragée d'un sapin; elle aimait cette station lointaine et solitaire, d'où elle n'apercevait point la maison de son tyran ; là, du moins, la voix grondeuse de Hafïg n'arrivait plus jusqu'à elle. Elle y passait souvent de longues heures, immobile comme le pélican rêveur, qui semble faire partie du bloc sur lequel il s'est posé. Tout à coup, elle entendit comme un frôlement dans les broussailles ; elle prêta l'oreille, et en même temps tourna les yeux du côté vers lequel ce bruit insolite attirait son attention. Un homme sortit du fourré et se tint devant elle. Il suffit à Norra d'un regard pour reconnaître la tête plate, vipérine, vraiment odieuse du plus lâche de ses ravisseurs, de celui qui avait voulu la tuer, de celui qui avait égorgé le pauvre Snalla, — pour tout dire en un mot, de Mager. A la vue du misérable, une folle terreur s'empara de la jeune fille. Elle se leva de son siège, comme pour fuir. Ses jambes tremblantes lui refusèrent leur service, et ses pieds se clouèrent au sol. Sa bouche s'ouvrit; elle voulut crier, elle ne trouva point de paroles, et la voix s'arrêta dans sa gorge; pareille à l'oiseau fasciné, elle demeura sans mouvement, presque sans vie. En voyant l'effet que sa présence sinistre produisait sur sa victime, Mager n'osa point approcher. Il lui fit de la main un signe pour la rassurer, et mit un doigt sur sa bouche pour l'engager au silence. « Je n'approcherai, lui dit-il d'une voix soumise, presque respectueuse, que si tu me le permets; ne

EN LAPONIE. 285 crains rien de moi ; j'ai des choses importantes k t apprendre et qui te rendront bien heureuse ! » Malgré sa profonde horreur pour ce misérable, Norra commençait à ressentir un tel ennui de sa réclusion, elle était si fermement résolue à tenter tous les moyens possibles et impossibles d'évasion, qu'elle consentit à écouter, à regarder, à laisser approcher d'elle cet être odieux. « Tu dois bien m'en vouloir ? fit Mager d'une voix qu'il voulut rendre mieilleuse et insinuante, et qui parut à la jeune fille hypocrite et fausse. — Le fait est , répondit-elle sans prendre la peine de dissimuler son dégoût, que je n'ai guère sujet de t'aimer ? — Ne m'aime pais, si tu veux, fit Mager avec un imperceptible mouvement d'épaules, qui laissait voir assez clairement qu'il prenait peu de souci des sentiments plus ou moins affectueux de Norra; laisse-moi seulement te rendre un service. — Tu y trouves donc ton intérêt ? — Évidemment ! répondit Mager, qui ne sentait pas le besoin de poser pour la vertu, et qui croyait peutêtre que le plus sûr moyen d'inspirer de la confiance à la jeune fille était d'étaler naïvement son cynisme devant elle, Mager appelait cela jouer carte sur table. — Tu voudrais bien sortir d'ici ? reprit-il au bout d'un instant. — A tout prix! fit Norra en joignant ses deux mains. — Même si, pour te rendre ce petit service qui m'expose, je te demandais cent species ? — Tu les auras le jour même où je rentrerais sous ma tente.

286 UN AMOUR — Il est assez agréable, pensa l'affreux coquin, de recevoir ainsi des deux mains, et je suis bien forcé de convenir que le fils de ma* mère est un habile homme. » Puis, après cette sorte d'aparté avec lui-même, il se retourna vers la petite Laponne, et, comme le renard au pied de l'arbre s'adressant au corbeau perché sur la branche : « Descends un peu de ton observatoire ! lui dit-il, et passons derrière ces rochers, car ici Ton peut m'apercevoir. Je sais bien, ajouta-t-il, que Mickaël est absent, mais celle qui fait pour lui métier de geôlière et d'espionne n'est pas loin ; si elle me voyait ici, son maître le saurait bientôt, et je n'ai pas envie de renouveler connaissance avec le poing de cette triple brute, encore plus bête qu'elle n'est grosse. » Norra descendit, quoique avec un reste de répugnance, et Mager, suivi par elle, s'avançant avec la démarche prudente et cauteleuse que Ton remarque dans toutes les variétés de la race féline, et plus encore chez ces rôdeurs nocturnes à qui leur souplesse perfide a fait donner le nom de vermiformes, guida la petite Laponne vers un fourré de bouleaux nains et d'arbrisseaux au feuillage serré qui devaient les abriter tous deux. « Maintenant , dit Norra en s'asseyant à quelque distance de lui et en suivant toujours du regard le mouvement de ses mains inquiètes, parle, dépêche-toi, et surtout ne mens pas. — Je ne mens jamais, dit Mager, quand cela n'est pas nécessaire. — Qui t'envoie? reprit la jeune fille, comme si elle eût voulu lui faire subir un interrogatoire. — Je ne puis donc être venu tout seul, poussé par un bon mouvement ?

EN LAPONIE. 287 — Je ne l'en crois guère capable ! Si tu avais dû l'avoir ce bon mouvement, j'imagine qu'il ne t'aurait pas fallu l'attendre un mois, — Diable de fille ! elle raisonne comme un livre. — Tu vois donc bien que quelqu'un t'envoie ? — C'est vrai ! • — Qui ça ? Mon grand-père ? » Mager hocha la tête. « Nepto, alors ? — Pas davantage. — Qui donc ? Parle.... on peut nous surprendre.... toutes ces lenteurs sont cruelles; tu me fais mourir ! dit Norra, dont un vague soupçon traversa l'esprit. — Je viens de la part d'un officier. — Un Suédois, peut-être ? » Norra devint tout à coup si pâle, que Mager crut qu'elle se trouvait mal ; il s'approcha pour la soutenir ; mais elle le repoussa d'une main, tout en le foudroyant du regard, et appuya l'autre vigoureusement contre sa poitrine, pour en contenir les battements désordonnés. c Son nom ? dit-elle d'une voix haletante et entrecoupée ; son nom ? sais-tu son nom ? — Il ne me l'a pas dit; il est descendu à une demilieu d'ici, chez un des hommes du gouverneur ; il a l'air d'un prince ; quand il parle, c'est comme s'il commandait, et tout le monde lui obéit. — Il est grand ? — Grand et élancé. — Jeune ? — Jeune et beau. — Seul ? — Non ; il a un ami avec lui. — Gomment est cet ami ?

288 UN AMOUR — Plus petit, plus fort, avec des mains qui étoufferaient un loup, et des yeux qui ont l'air de charbons ardents. — Mon Dieu! pensa Norra, ce sont eux.... C'est lui! — Ah! ah! fit Mager en se frottant les mains, voilà qui te donne à réfléchir ? — Pourquoi ne partons-nous pas tout de suite? dit Norra en se levant. — Tout doux! on ne sort point d'ici comme tu crois. — J'en sortirai comme tu y es entré. — C'est douteux ! le gaard est cerné ; il y a partout des yeux qui nous épient.... D'ailleurs, je suis venu moi-même la nuit; si tu partais maintenant, on s'apercevrait bientôt de ta fuite ; on donnerait l'éveil ; nous serions poursuivis; toi prise et moi tué, adieu mes cent espèces! Tu ne sais donc pas que Mickaël est ici toutpuissant et qu'à une lieue à la ronde il est plus craint et plus obéi que le roi ! — N'importe! pensa Norra, Henrick est ici, il veut me délivrer.... Mes maux sont finis! — Quand veux-tu que nous partions ? demanda-t-elle à Mager. — Tâche d'être prête à onze heures ; sors sans bruit du gaard ; est-il fermé la nuit? — Comme la porte d'une prison. — Ta chambre, où est-elle? — Sur le devant, du côté du lac. — Oserais-tu descendre par une échelle de corde? — Pour fuir, j'oserai tout. — Bien ! couche-toi de bonne heure , et pour ne point exciter de soupçon, tâche de n'être pas trop gaie ; tu as des yeux qui ont vu la liberté! ils te trahiraient : songe que rien n'est fait, si tout n'est pas fait; que la

EN LAPONIE. ^ 289 moindre imprudence peut nous perdre, et qu'avec Mickaél le moindre châtement c'est la mort ! — J'y songerai I » fit Norra, à qui la pensée de la délivrance et le souvenir de Henrick — de Henrick tout près d'elle, et que, dans quelques heures, elle allait revoir — aurait fait braver tous les supplices. »»» Toujours rampant entre les pierres et se glissant entre les broussaillfis, Mager, après avoir prié la jeune fille de ne le point suivre, disparut par la même route qu'il avait prise pour venir. Restée seule la petite Laponne fut bientôt en proie à une fièvre de pensées que rien ne saurait exprimer. Il faut avoir un moment perdu l'espérance pour savoir avec quelle allégresse profonde Pâme salue son retour! Il faut avoir languï dans la solitude et l'abandon pour bien comprendre avec quelle joie profonde on accueille Tami • qui revient ! Il faut avoir tout redouté pour se rendre compte du sentiment ineffable de bien-être qui s'empare de nous quand la sécurité nous est enfin rendue I Bien des obstacles se dressaient encore entre la captive et sa délivrance ; mais sa confiance dans Henrick était si grande qu'elle se regardait déjà comme sauvée. Mais, notre cœur est ainsi fait! cette journée, la seule, la dernière qu'elle eût à passer dans sa prison, lui sembla plus longue que toutes les autres ensemble. La pauvre fille .revint s'asseoir à quelques pas de la maison, en face des fenêtres du gaard; elle s'ir.aginait que, si on la voyait ainsi, tranquille et calme, on aurait moins de soupçons contre elle, et qu'elle endor379 • 19

290 UN AMOUR mirait la défiance de HaGg jusqu'au moment suprême. Elle passa toute la soirée à suivre dans le ciel la marche presque insensible du soleil, qui s'attardait dans un crépuscule sans fin. Elle suivait sa chute lente derrière les montagnes, derrière les rochers, derrière les arbres. Elle eut cependant le courage de ne rentrer chez elle qu'à l'heure accoutumée. Seulement, malgré toute sa surveillance sur elle-même, il y avait dans ses façons une gaieté, une pétulance d'oiseau qui sent croître ses plumes et pousser ses ailes. C'était la petite Norra d'autrefois, une Norra que la vieille Hafîg n'avait certes jamais vue, et comme le bonheur des autres la rendait toujours inquiète et jalouse, elle regarda sa captive à plusieurs reprises avec une attention soupçonneuse. « Je voudrais bien savoir, se demandait-elle, ce qui peut la rendre de si bonne humeur. Mickaël, qu'elle a ensorcelé, je ne sais comment, n'est pas ici. Elle ne peut donc lui arracher ni cadeaux ni promesses.... il n'est pas assez naïf pour donner la distance !... Aurait-elle reçu des siens quelque nouvelle? Mais la barque n'a pas bougé, et je ne vois pas trop comment on arrive ici sans nageoires ou sans ailes.... » N'importe ! elle est gaie ; cette gaieté n'est pas naturelle; je la suspecte.... On ne doit pas être gai, ici! » ajouta-t-elle avec une certaine amertume dans le sourire et je ne sais quoi de sarcastique dans la voix. Elle ^ redoubla donc d'aigreur, sinon de violence, envers la jeune fille. Elle mit dans ses procédés ce quelque chose d'âpre, d'aigu, de dur, qui, sans toucher les gens, semble du moins les déchirer de la voix, les égratigner du geste et les transpercer du regard. Il est superflu de dire que Norra ne prenait pas trop de souci de ces démonstrations hostiles. Est-ce que maintenant Hafîg existait pour elle? Quand on a la tête

EN LAPONIE. 291 au ciel on ne sent pas les cailloux qui meurtrissent les pieds sur la route. Henrick, quoique absent, cachait Hafig aux yeux de Norra. Sa seule pensée lui faisait oublier une présence odieuse. Quand vint Theure où , d'habitude , les deux femmes se retiraient chacune chez soi, et cette heure -là, notre héroïne , suivant le conseil de Mager, n'avait point voulu la devancer, Hafig, toujours docile à ses instructions et fidèle à sa consigne, fit sa tournée, inspecta les environs, constata que tout était paisible dans le gaard et autour du gaard : elle fit alors monter Norra dans sa chambre, l'y enferma à triple tour, et lâcha dans la cour les deux chiens, féroces comme des loups, à qui elle confiait la police extérieure ; puis elle bourra sa pipe et s'endormit dans la fumée , en rêvant qu'elle assistait au mariage de Norra et de Mickaël, qui remplissait ses poches de belles pièces d'argent, blanches comme neige. Cependant, un peu avant onze heures, Norra entendit de légers coups frappés à sa fenêtre ; on eût dit des poignées de sable fin qui tombaient en grésillant contre les vitres. Mettre sa table contre la muraille, la chaise sur la table, et grimper sur la chaise, tout cela fut pour la jeune fille l'affaire d'un instant. Ses petites mains eurent grand'peine à faire jouer dans sa gâche l'espagnolette rouillée, et ce ne fut qu'en meurtrissant ses doigts délicats qu'elle parvint à l'ouvrir. Elle se pencha vivement en dehors et elle aperçut un homme occupé à caresser les deux chiens de garde qui, couchés à ses pieds, semblaient lécher ses mains. Norra eut bientôt reconnu Mager. Le misérable avait tenu parole : son intérêt avait assuré sa bonne foi. Jamais visage d'honnête homme n'a-^

292 UN AMOUR vait réjouir le cœur d'une femme comme fit en ce moment la vue de cet affreux coquin. « Vous êtes prête? dit-il d'une voix si basse que, sans la merveilleuse sonorité de la nuit, Norra ne l'eût certes point entendue. — Oui ; mais comment descendre ? » Au même instant, un petit paquet tombait à ses pieds; c'était une échelle de corde, nouée très-serrée, que Mager, habitué aux expéditions téméraires, avait trouvée dans son arsenal d'engins suspects. Norra dénoua prestement les premières cordelettes, déroula tout le peloton, l'amarra solidement au pied de son lit, rejeta l'échelle par la fenêtre, enjamba sans pâlir le balcon aérien, puis commença de descendre les échelons incertains avec la sûreté de mouvements de l'écureuil qui voltige de branche en branche. Jamais la gymnastique laponne ne lui avait été plus utile. L'échelle se trouva trop courte de quelques mesures, et la pauvre Norra se vit tout à coup suspendue entre ciel et terre à la hauteur d'un demi-étage. Mager s'avança pour la recevoir dans ses bras ; lûtais l'intrépide enfant, ^repoussant le mur par un vigoureux coup de jarret, imprima à la corde un mouvement de vibration assez violent, et, la lâchant à propos, alla tomber sur la pointe des pieds au milieu d'un tertre de gazon, qui la reçut mollement en amortissant sa chute. « Bravement sauté I fit Mager ; maintenant en route I Tu feras tes adieux au gaard un autre jour. »♦ Il la prit par le bras, et sans lui donner le temps de réfléchir, l'emmena, en courant, du côté des rochers. Norra mit la main sur le petit sac de cuir qu'elle portait à son côté pour s'assurer que son couteau à large lame était toujours à sa portée, et suivit son guide sans rien dire.

EN LAPONIE. 293 La première partie de la route se fit sans incident ; seulement Mager entraînait si rapidement la jeune fille, que deux ou trois fois elle fut obligée de s'arrêter pour reprendre haleine. Lui n'avait pas encore desserré les dents. Tout à coup, après de nombreux détours dans un labyrinthe d'arbres et de pierres, il écarta les broussailles et découvrit à sa compagne une sorte de tunnel creusé au vif même du rocher, mais si étroit qu'il était impossible d'y marcher deux de front, et si bas qu'il fallait se courber pour y entrer, et que Ton y rampait bien plus que Ton n'y marchait. La petite Laponne ne se défendit point d'un certain effroi en voyant ce trou noir dans lequel il fallait s'enfoncer. Instinctivement elle recula d'un pas, comme font les plus braves natures en face des ténèbres. « C'est le chemin de la délivrance; il n'y en a pas d'autre : oseras-tu me suivre ? dit Mager. — Passe î » fit Norra en étendant la main. Mager s'engagea dans le tunnel où la jeune fille s'avança bientôt à son tour, en rampant péniblement sur ses genoux et sur ses mains. Le passage s'élargit au bout d'environ cent cinquante pas, et nos deux audacieux retrouvèrent enfin le ciel libre. « Sauvés ! fit Mager en respirant bruyamment. — Crois-tu ? » reprit une voix tout près de lui. , Au son de cette voix, dont l'accent n'avait certes rien de bien rassurant, Mager tressaillit de la tête aux pieds; Norra, comme foudroyée par une apparition surnaturelle et terrible, vit son courage l'abandonner tout h coup, et elle s'affaissa sur elle-même. Irrité, menaçant, l'écume à la bouche, l'éclair dans les yeux, brandissant ses deux poings énormes, Mickaël se tenait devant les fugitifs. On eût dit un loup devant un renard et un agneau.

294 UN AMOUR « Voici la seconde fois que tu me trahis ! murmura le gigantesque Quène en s'adressant à son ancien complice : la première, j'ai pardonné, mais à la condition que tu ne recommencerais point. Tu vas donc payer pour deux ! » Mager, loin de tout secours, forcé de s'avouer à lui-même qu'il avait mérité tous les châtimens, bien persuadé que Mickaël ne l'épargnerait point, et qu'il était absolument inutile de lui faire entendre une prière qui ne serait point écoutée, retrouva pour mourir quelque chose du cynisme de toute sa vie. « Ah ! fit-il avec son mauvais rire, tu te fâches parce que l'on a voulu dénicher ce gentil oiseau ! crois-tu vraiment que sa mère Tait couvé pour toi ? Depuis quand as-tu vu que l'on accouple la perdrix blanche au cormoran ? . — Tais-toi , misérable ! » hurla le farouche Mickaël en avançant la main pour le saisir. Plus leste que lui, Mager évita son atteinte par une prompte retraite de corps, et mettant un buisson d'épines entre Mickaël et lui, il s'adossa au rocher et le regardant d'un œil plus moqueur encore : « Tu la reprends aujourd'hui, lui dit-il, mais tu n'en jouiras pas longtemps ! Tes maîtres et les miens sont sur ta trace : on te l'arrachera demain. — • Tu mens ! hurla le Quène dans un paroxysme de fureur qui le rendait horrible à voir. — Je mens si peu, reprit celui-ci, que si dans deux heures la petite n'est pas aux mains de Henrick Steinborg, officier du roi, dans trois les gens du gouverneur seront à Eystein-Gaard.... Et c'est moi qui les ai mis sur ta trace. Ah ! ah ! voilà qui ne te fait plus rire, tu trouves ton maître, à la fin ! — Et toi ton bourreau ! » s'écria Mickaël.

EN LAPONIE. 295 Et s'élançant d'un bond furieux par-dessus les bouleaux nains, il vint tomber aux pieds de Magef. Puis, d'une main, le saisissant à la gorge, de Tautre il prit une pierre, et d'un seul coup lui écrasa la tête. . Son sang et sa cervelle rejaillirent sur les vêtements de Norra, qui s'évanouit d'effroi et d'horreur. Mickaël ne portait point d'habitude de s'illigkk sur lui ; il ne songea guère à donner k Nprfa lb& soins que réclamait son état : il ne délaça)pmti ^n corset sous prétexte de la faire respirer plu& à l*aise ; il ne frappa point dans ses mains pour la faire revenir ; il ne lui jeta point au visage de Teau de la reine de Hongrie ; mais il la secoua assez rudement par le bras en lui criant : « Allons l pas de ftions ; je n'ai pas de temps à perdre ; tâche de revenir à toi ; il faut marcher, et vite ! » Tout en parlant il avait saisi assez brusquement la pauvre fille, et il venait de la camper sur ses pieds ; mais il n'avait relevé qu'une masse inerte et sans vie, qui chancela et retomba. . Le Quène fit entendre un épouvantable juron, en serrant jusqu'à le meurtrir le bras de la petite Laponne. Cette froide brutalité n'eut pas même pour effet de la réveiller de son engourdissement profond.... « La peste soit des -femmes ! » fit le bandit, ne sachant trop quel parti prendre et regardant autour de lui avec la circonspection d'un homme qui a tout à craindre. « J'en ai eu plus vite fait avec celui-ci ! » continuait-il en poussant du pied le cadavre de Mager. Et son regard prit tout à coup une expression de colère haineuse, qui eût fait frissonner Norra si elle eût pu la voir ; mais elle était toujours évanouie. Mickaël ne pouvait point songer à rentrer dans le

296 ' UN AMOUR gaard en repassant par le chemin qu'avaient suivi Mager et sa compagne. C'était à peine si deux personnes, alertes et souples, ayant l'usage de tous leurs membres, avaient pu s'y glisser : il n'était pas possible d'y traîner une femme évanouie. L'autre route était longue, et, pour la suivre, il fallait du temps ; d'ailleurs, si déserte que fût cette partie du pays, on courait risque de rencontrer des gens qui se fussent ,peut-être étonnés de voir un homme emportant ainsi .une femme évanouie. Il fallait cependant prendre un parti, quel qu'il fût : on ne pouvait rester ainsi en plein champ ; on le pouvait d'autant moins que l'évanouissement de Norra continuait toujours et que rien ne pouvait faire présager qu'il dût cesser de sitôt. Comme dans la nuit fatale du premier enlèvement, il prit donc la jeune fille dans ses bras, et la chargea sur ses robustes épaules, et, passant par-dessus le cadavre de Mager, il prit un sentier tournant qui devait le ramener à l'autre rive du petit lac. C'était le parti le plus sage, ou, pour mieux dire, c'était le seul auquel il fût possible de s'arrêter. Il était dangereux sans doute ; mais Mickaél était un de ces hommes qui savent mettre dans l'exécution cette promptitude et cette énergie à l'aide desquelles on fait parfois réussir les plus hasardeuses entreprises. Il avait accompli les trois quarts de sa course, et il se croyait déjà sauvé, quand tout à coup, à un détour de la route, il se vit entouré par une petite troupe de sept ou huit hommes, appartenant à la force publique dont dispose le gouverneur de chaque district. Parmi eux, il reconnut immédiatement l'uniforme d'un officier suédois. Ces hommes étaient armés de sabres et de carabines et ils ne semblaient point disposés à faire quartier au

EN LAPONIE. 297 bandit, car, à peine Teurent-ils aperçu, qu'ils se précipitèrent vers lui pour Tentourer. Mickaël, avec cette justesse de coup d'œil, privilège de l'homme qui s'est souvent mesuré avec le danger, comprit tout de suite qu'il était perdu. Toute résistance, en effet, devait être inutile, et il était même dangereux de la tenter. Comme il avait encore quelques pas d'avance sur les assaillants, se servant de Norra comme d'un bouclier, contre lequel il savait bien que Ton n'oserait pas tirer, il fit une prudente retraite, en reculant pas à pas, jusqu'à ce qu'il se trouvât adossé à une petite éminence qui déminait la route. Une fois là, tenant toujours Norra devant lui : « Si un seul de vous fait un pas, leur cria-t-il d'une voix retentissante, je brise la fille contre ce rocher. » Il y avait en ce moment une telle énergie, une telle violence et une si grande férocité sur ses traits, dans son geste et dans sa voix, que les nouveaux venus ne purent douter qu'il ne fût capable d'accomplir son épouvantable menace ; aussi, sur un signe de l'officier, tous s'arrêtèrent. Le jeune Suédois s'avança donc seul vers le Quène. « Rends cette enfant, lui dit-il, et tu auras la vie sauve. » Mickaël frémit de colère ; mais il comprit que la partie était perdue pour lui ; une vengeance ! Mais il n'aurait même pas le temps d'en jouir ; le moindre attentat contre la vie de la jeune Laponne allait être immédiatement expié par sa mort. Ces hommes étaient trop résolus pour l'épargner, et il y avait dans les yeux de l'officier une fermeté et une ardeur qui disaient assez à Mickaël que s'il n'acceptait point la paix c'était la guerre à outrance.... une guerre dans laquelle il allait infailliblement succomber. — Tout ou rien, répondit-il d'une voix qui semblait

298 UN AMOUR braver les cinq ou six mousquets dirigés contre lui : je ne veux pas de la vie sans la liberté I » L'officier fit signe* aux soldats d'abaisser le canon de leurs armes. « Soit, dit alors le jeune officier en s'avançant vers lui ; tu as la vie sauve et la liberté. — Quelle preuve m'en donnes-tu? — Ma parole ! fit celui-ci avec quelque hauteur, et je pense qu'elle doit suffire à un homme de ta sorte; mais dépêchons ; je n'ai pas le temps d'attendre. » Mickaél remit Norra dans les bras du Suédois et disparut au même instant derrière les rochers avec une telle rapidité qu'on eût dit que la terre venait de l'engloutir. Tous les hommes de la petite troupe entourèrent l'officier. Ils regardaient avec une curiosité bienveillante la petite Laponne , que Henrick tenait toujours évanouie dans ses bras. Enfin, il leur fit signe de s'écarter et il la déposa doucement à terre, lui prodigua les soins les plus affectueux et les noms les plus tendres. Comme si le son de cette voix eût suffi à la ranimer, une faible rougeur teinta bientôt les joues de Norra, plus pâles que la fleur de l'asphodèle ; puis elle rouvrit les yeux, rencontra le regard du jeune homme, et, croyant sans doute rêver encore, les referma aussitôt. Henrick l'avait adossée contre un arbre, et il s'était agenouillé auprès d'elle; il appuyait sa tête languissante sur sa poitrine; il tenait dans ses mains ses deux mains, tremblantes encore et glacées, et les réchauffait. a Norra, disait-il, ma chère Norra, tu es sauvée; tu n'as plus rien à craindre ; reviens k toi ! C'est moi, c'est un ami, c'est Henrick qui t'appelle ! » Tout en parlant, il approcha de ses lèvres un flacon

EN LAPONIE. 299 qu'un des hommes venait de lui passer, et il lui fit avaler quelques gouttes d'un cordial généreux. La liqueur bienfaisante fit revenir la jeune fille complètement à elle; pour la seconde fois, elle rouvrit les yeux, et contempla Tofficier avec un ineffable ravissement. « C'est toi, mon Henrick! » murmura-t-elle. Et le tenant étroitement embrassé, elle appuya sa tête sur une poitrine dont, en ce moment, les battements n'étaient pas moins tumultueux que les siens. « Oui, répondit Henrick, oui, ma chère Norra, c'est moi, c'est ton ami, ton frère qui est venu te délivrer des mains de tes ennemis. — Oh ! Henrick ! que tu es bon ! fit-elle en saisissant des mains du jeune homme, qu'elle porta rapidement à ses lèvres avec un geste d'adoration passionnée. — Comment te trouves-tu maintenant, pauvre enfant? — Mieux.... tout à fait bien. — Pourrais-tu marcher? — Je ne sais pas; veux-tu que j'essaye? » Tout en parlant, elle mit ses deux mains sur les épaules de Henrick et se leva ; puis elle fit quelques pas, appuyée au bras du jeune homme. Peut-être était-elle heureuse de lui faire sentir ce léger fardeau, et, pour un moment, de reposer ainsi sur lui. « Où allons-nous? lui demanda-t-elle en relevant ses beaux yeux brillants et doux. — Chez le gouverneur où je suis descendu, et qui nous donnera le moyen de nous rendre auprès de ton grand-père. » Henrick évitait de prononcer le nom de Nepto; Norra, de son côté, ne songeait point à lui demander des nouvelles d'Edwina. Elle était tout au présent; le passé

300 UN AMOUR n'existait plus, et elle ne voulait point porter ses yeux vers l'avenir. Leur petite escorte les suivait à quelque distance. Us marchaient lentement, en causant, et se racontaient chacun ses aventures. Nous connaissons déjà celles de Norra. Henrick lui dit que ses travaux l'avaient ramené sur le rivage du Lyngen-Fjord ; il avait appris que les Kilps étaient campés dans les environs, et il avait voulu aller dormir une fois encore sous leurs tentes. « Tu ne m'avais donc pas oubliée? lui demanda la jeune fille avec un regard et une voix où Ton pouvait lire toute sa reconnaissance et toute sa joie. — Ne sais-tu pas, chère Norra, que tant que je vivrai tu auras en moi le plus sincère et le plus dévoué des amis? — Tu me l'as dit, répondit la jeune fille en prenant doucement sa main, mais je n'osais pas le croire. — Petite tête folle ! — Je trouvai ton grand-père dans la désolation; Nepto, dans une colère qui ne se peut pas dire. Il avait battu la campagne sans trouver la moindre trace de ton passage ; il eût volontiers cherché querelle à tous les hommes de sa tribu pour t'avoir laissé enlever ; il jurait de tirer une terrible vengeance de tes ravisseurs; mais il ne les connaissait pas. Il avait même cru que c'était moi le coupable ! — Comme si tu avais jamais pu m'aimer assez pour cela î » fit la petite Laponne en se suspendant plus coquettement à son bras. Henrick ne jugea point h propos de répondre à cette dernière observation. « Voyant leurs recherches et leurs efforts inutiles, j'y voulus joindre les miens, continua-t-il, et, connaissant moins qu'eux le pays, je m'adressai tout d'abord à la jus

EN LAPONIE. 301 tice. On me parla de vos querelles avec les Quènes; on me donna sur Mickaël des renseignements peu rassurants. Je vins ici. J'y vécus quelque temps avec Elphége, observant tout, ne disant rien; enfin je parvins k savoir que cinq ou six Quènes avaient pénétré, il y a un mois à peu près, dans votre camp. Je rencontrai un de ceux qui avaient fait partie de l'expédition; c'était ce coquin de Mager, que je m'étonne de n'avoir pas vu tout à l'heure avec toi. — Mickaël vient de le tuer, » dit Norra. Et, toute frémissante k cet affreux souvenir, elle mit une main sur ses yeux en étendant son autre bras devant elle comme si elle eût voulu éloigner ce hideux fantôme. « Il n'a eu que ce qu'il méritait, fit Henrick ; il n'est pas mal que ces scélérats se punissent eux-mêmes : la chose est d'un bon exemple pour les autres... Je vis bientôt, continua-t-il, que ce misérable était capable de tout, même de trahir un complice. Il paraissait d'ailleurs nourrir contre Mickaël une haine qui me rassurait. Pour moi, qui ne songeais qu'au moyen de ,te sauver, je lui promis ce qu'il me demandait : s'il lui avait fallu la moitié de la Suède, je ne la lui aurais pas refusée. Nous convînmes de tout. Il m'assura qu'il pouvait pénétrer chez ton ravisseur par im passage secret, et qu'à lui seul il se faisait fort de te ramener à moi : il ne parut pas se soucier que je l'accompagnasse avec mes hommes, de crainte, disait-il, que notre présence dans les environs ne fit nsdtre quelque soupçon. Il me sembla qu'il tardait à revenir : j'eus des craintes; j'allai au-devant de toi, Dieu sait ce qui serait advenu si je n'eusse pas écouté mes pressentiments ; enfin, je t'ai rencontrée : maintenant tu sais tout ! — Oui, répondit Norra en pressant tendrement le

302 UN AMOUR bras du jeune homme contre sa poitrine, je sais que je te dois la vie, et plus que la vie ! — Tu vois d'ici, continua Henrick, la maison du gouverneur. Ton grand-père est campé seulement à quelques lieues de là : demain, je te conduirai chez lui. — Oh ! le plus important est fait ! dit Norra, et maintenant que me voilà délivrée de Mickaël, il me semble que je serai bien partout. » Ils arrivèrent chez le gouverneur, où ils furent accueillis avec une chaleureuse sympathie. Tout le monde félicita le jeune officier du succès, de son entreprise, et le représentant officiel du gouvernement, qui ne demandait pas mieux que de faire, une fois, en passant, du zèle en faveur des Lapons, traita la fille des Kilps avec toute sorte d'égards. Jamais Norra ne s'était vue à pareille fête : la perspective de quelques jours à passer auprès de Henrick ajoutait encore à son bonheur. Mais, dès le lendemain de sa délivrance, elle vit arriver chez le gouverneur la personne dont elle eût précisément le moins désiré la présence : j'ai nommé Nepto. La venue intempestive du pauvre garçon eut immédiatement pour effet de jeter une véritable contrainte entre nos principaux personnages. Le temps n'avait point adouci Thumeur farouche du chasseur. Sa conduite vis-à-vis de Norra était cependant pleine de mesure, et il avait témoigné avec beaucoup de courtoisie sa reconnaissance au jeune officier. Mais il était assez visible pour tout le monde que cette reconnaissance lui pesait singulièrement. Il était sombre, taciturne, et comme humilié devant Henrick. Il n'avait pas moins fait que lui ; il n'avait montré ni moins de zèle, ni moins d'activité : il n'eût pas montré moins de courage ; mais le succès, cette chose capricieuse, si

EN LAPONIE. 303 indépendante du mérite vrai, avait encore une fois trompé ses efforts et récompensé ceux d'un autre. C'était comme une sorte de fatalité, qui ne cessait de le poursuivre : il était las de lutter contre elle, parce qu'il voyait bien que la lutte était inutile. Après deux jours passés chez le bailli — il ne fallait peut-être pas moins à Norra pour se remettre de ses fatigues et de ses émotions — on résolut de regagner le camp des Lapons. e^

vu Le moins pressé de partir, qui le croirait! c'était Neplo I Sa conduite, du reste, était au moins singulière. Loin qu'il éprouvât, comme autrefois, le désir de séparer Norra de Henrick, ou de se placer entre eux, il les laissait toujours ensemble, et il les évitait autant Tun que l'autre. On eût dit qu'il y avait dans le seul fait de leur présence comme un secret reproche adressé à son malheur. Il s'était montré, du reste, très-généreux avec les hommes du gouverneur qui avaient accompagné l'officier ; il avait, à Finsu de celui-ci, doublé la récompense promise, et il s'en était fait des amis dévoués. Le matin du jour où Norra et Henrick devaient se mettre en route pour le camp, on ne trouva plus Nepto : il était parti pendant la nuit, et plusieurs des hommes du bailli manquaient aussi à l'appel ; il fallut partir sans lui. Norra était trop occupée de Henrick pour s'apercevoir de l'absence de son cousin. — Le Suédois, au contraire, la regrettait comme une complication nouvelle : Norra semblait du reste avoir complètement oublié ses tristesses passées ; elle était tout à sa joie, et son libérateur la voyait, non sans quelque effroi, redescendre avec le même entraînement et la même imprévoyance, la

' • UN AMOUR EN LAPONIE. 305 pente fatale sur laquelle, une fois déjà, elle avait si rapidement glissé. Il voulut donc, fût-ce même par un détour violent, donner un autre cours à ses pen« Tu ne me parles pas d'Edwina ? lui dit-il tout à coup en la regardant fixement. — Ce n'est pas faute d'y penser, va ! » Henrick put voir qu'il avait frappé juste, car ce nom seul suffit pour amener une ombre sur le front de Norra, dont la souriante gaieté s'évanouit aussitôt. Il se reprocha lui-même cette petite cruauté, bien qu'il l'eût jugée nécessaire, et, démentant bientôt ses paroles par ses actes, il recommença de la traiter avec cette familiarité affectueuse et câline qui, tout d'abord, et dès leurs premières relations, avait, par son imprévoyance, fait naître dans l'âme de Norra des sentiments qui devaient être tout à la fois le charme et le tourment de sa vie, — ou plutôt sa vie même ! « Qu'est donc devenu El phége, et pourquoi ne t*a-t-il pas accompagné ? demanda- l- elle à son tour. — Il court de son côté ; il te cherche comme moi ; il battait un côté du pays , pendant que je courais de l'autre. A nous deux nous avons juré de te retrouver, dussions-nous pour cela remuer le Nordl'and,, le Finmark et la Laponie ! — Ah ! dit la jeune fille en appuyant ses deux mains sur le bras de Henrick, je sais que vous êtes de grands cœurs et de généreux amis, et' si je ne regrette pas de vous devoir tant, que je suis du moins honteuse de pouvoir si peu vous rendre I — Tu nous as rendu d'avance, fit Henrick en serrant ses mains. Ne sais-tu pas bien, petite folle, que nous t'aimons tous deux comme notre fille, et que les pères sont^plus heureux de ce qu'ils donnent que les en379 20

306 UN AMOUR fants de ce qu'ils reçoivent? Elphége ne t'est pas moins dévoué que moi et ce sera notre bonheur à tous deux de t'avoir servie. » Norra ne répondit rien ; mais deux larmes d'attendrissement coulèrent le long de ses joues pâles. « Peut-être, dit Henrick, qui ne voulait point qu'elle s'abandonnât trop longtemps à cette dangereuse émotion, peut-être le reverrons-nous aujourd'hui même, ce bon Elphége ; nous nous sommes donné rendez-vous non loin d'ici, pour nous rendre compte de notre entreprise, et, au besoin, recommencer ensemble ce que nous n'aurions pu faire séparément. » Henrick ne se trompait point, et, dans l'après-midi du même jour, quand ils n'étaient déjà plus qu'à une faible distance du camp des Lapons, ils aperçurent Elphége qui venait à eux. L'entrevue fut pleine de cordialité, et il baisa la petite Laponne sur les deux joues, comme il eût fait une sœur bien-aimée. Henrick, qui savait le prix du temps, et qui semblait toujours pressé d'arriver quelque part, en homme pour qui la vie n'est qu'un voyage, engagea ses amis, après une courte halte, à se remettre en route, pour arriver de bonne heure aux tentes. « Songe, dit-il à Norra, que ton grand-père ne t'a pas embrassée depuis un mois. — C'est de quoi je le plains de tout mon cœur ! fit Elphége en riant ; mais nous ne pouvons point passer aussi vite que tu semblés le vouloir. Norra va retrouver ici d'anciennes connaissances.... — Et qui cela donc ? — Nepto d'abord. — Eh mais ! fit Norra, nous l'avons vu hier au soir. — Un autre encore. — Ah ! le vieux Peckel? dit Henrick à son tour.

EN LAPONIE. 307 — Vous n'y êtes ni l'un ni l'autre ! Il s'agit d'un certain Quène, appelé, je crois, Mickaël. » En entendant prononcer le nom de celui qui avait été son ravisseur, et dont elle avait failli devenir la victime, la petite Laponne éprouva une émotion profonde. Un tremblement convulsif s'empara de toute sa personne, et si' elle ne se fût point retenue, ou, pour mieux dire, cramponnée au bras de Henrick, elle eût tombée de son haut. « Oh! de grâce, partons, dit-elle en joignant les mains ; ne restons pas ici une minute de plus ! que je ne rencontre point cet homme. — Eh bien I Norra, que veulent dire ces folles terreurs, et que peux-tu craindre avec moi ? — Sa vue seule me fait peur, » répondit Norra toute frissonnante, et avec un tremblement dans la voix. Elle parlait encore quand deux hommes, sortant de derrière les rochers, parurent devant eux. « Qu'est-ce donc ? demanda Henrick, qui reconnut l'un d'eux sur-le-champ comme l'ayant accompagné dans son expédition de la veille. — C'est Mickaël, mon officier ! répondit cet homme en faisant le salut militaire. — Mais, reprit Henrick d'une voix qu'il voulait rendre sévère, tu ne m'as donc point entendu lui promettre la liberté et la vie sauve ? — Tu peux parler pour toi , mais non pour les autres ! dit Nepto, paraissant tout à coup : chacun, j'imagine, a le droit de venger ses injures comme il l'entend. Tu as relâché hier le ravisseur de Norra. Tu le pouvais; c'est affaire àtgi! Aujourd'hui, moi, qui ne le trouve point puni suffisamment, et qui ai d'autres méfaits à lui reprocher, je ne le tiens pas quitte à si bon compte : d'ailleurs, je l'ai pris sans condition ; ma vengeance ne

308 UN AMOUR regarde que moi, et, ajouta-t-il en redressant sa petite taille, tu n'as rien à y voir ! » Henrick fut bien forcé de reconnaître qu'à la place du Lapon, il eût parlé comme lui : mais il lui répugnait de laisser périr, sans même essayer de le sauver, un homme auquel il avait engagé sa parole. « Eh bien ! dit-il à Nepto, en admettant tous les torts de Mickaël et la justice de tes griefs, est-ce à toi qu'il appartient de te vanger toi-même, et crois-tu qu'un officier du roi te laissera assassiner un homme sans défense ? — Quand même cela serait, s'écria Nepto, qu'auraistu donc à me reprocher ? Je ne lui ferais, après tout, que ce qu'il a voulu me faire ! Demande -lui comment il m'eût traité s'il m'eût trouvé dans ma tente, la nuit où il vint, avec ses bandits, piller notre camp!... Et Norra! ajouta-t-il, avec un farouche éclair dans les yeux, n'a-t- il point osé porter les mains sur Norra? Gela seul mérite la mort. — Il n'est péis' permis de se venger soi-même; puisque tu le tiens, livre-le à la justice : c'est à elle qu'il appartient de lui imposer le châtiment de ses crimes. — La justice ! fit le Lapon avec un rire amer, il y a peut être une justice pour le Norvégien et le Suédois : il n'y en a point pour le malheureux Lapon ! Jamais tu n'entendras dire qu'un des nôtres soit venu devant vos tribunaux sans y avoir trouvé des juges corrompus, et mettant de faux poids dans la balance ! Non ! non ! pas de juges ! pas de justice norvégienne ! » Henrick, assez embarrassé, et qui ne se trouvait là d'ailleurs que comme simple particulier, sans aucun titre officiel, consulta Elphége du regard, comme pour lui demander quel parti prendre.

EN LAPONIE. 309 L'artiste répondit par un geste que Ton eût pu traduire ainsi : « La chose nous est parfaitement égale, il faut le laisser faire ! » Nepto, dont le fin regard avait saisi toutes ces nuances sur le visage des deux Suédois, vit bien que sa cause était gagnée, et qu'il était, comme on dit, maître de la situation. « Ecoutez, mes petits pères, fit-il en s'asseyant tranquillement à leurs pieds, sur une racine de bouleau qui sortait du sol et se roulait avec mille nœuds comme un serpent sur la route, Nepto n'est pas un lâche ! S'il a jamais frappé, c'est toujours en face ! Il tue, il n'assassine point. Mickaël aura plus qu'il ne mérite, car je jouerai ma vie contre la sienne. — Eh mais ! s'écria Henrick, c'est un véritable duel que tu proposes là ? — Crois-tu donc que Ton ne se batte qu'à Stockholm ? répliqua le Lapon ; oui, c'est un duel. — A l'épée ou au pistolet ? demanda l'officier, assez intrigué de tout ce qu'il entendait. — Non pas : je veux l'ancien duel du Nordland, — le duel au couteau ! — Prends garde ! tu as affaire à un terrible ennemi : ce Mickaël est robuste comme le dieu Thor ; il t'écraserait rien qu'en se laissant tomber sur toi. — J'aime trop peu la vie pour redouter la mort, dit Nepto d'un ton froid. — Fais donc comme tu l'entendras, répliqua l'officier ; nous serons tes témoins : que Dieu te protège ! » Dans cet échange de paroles entre les jeunes gens, Norra n'était point intervenue ; elle n'avait pas dit un mot ; mais elle avait quitté Henrick, et, insensiblement, elle s'était éloignée de lui pour se rapprocher de Nepto.

310 UN AMOUR Ses deux bras retombant le long de son corps, sa tête penchée sur sa poitrine, elle s'abandonnait librement à ses pensées. Certes, elle était touchée de la nouvelle preuve d'affection que son cousin lui donnait, et elle regrettait d'autant plus le danger auquel il allait s'exposer qu'elle se sentait incapable de lui en témoigner jamais assez de reconnaissance ; elle s'accusait d'être ingrate, et elle voyait qu'il lui était impossible de ne l'être point. Elle ne fit cependant aucune observation à son cousin ; elle savait trop combien tout serait inutile ; elle se contenta de regarder Elphège et Henrick d'un air qui semblait leur dire : Mais empêchez-le donc, vous autres qui pouvez. Norra se trompait, car les deux amis n'eussent pu empêcher le combat, quand même ils l'auraient voulu. Nepto, en effet, était un de ces hommes qui s'obstinent dans leurs desseins, et dont on affermit les résolutions en essayant de les ébranler. Henrick appréciait son courage et sa rare énergie; il eût été désolé que ce duel eût pour lui une issue funeste : la rivalité entre eux avait un caractère assez singulier puisque l'un ne désirait point ce qu'il obtenait, tandis que l'autre n'obtenait point ce qu'il désirait; mais ils s'appréciaient, et Henrick faisait des vœux sincères pour celui qui s'était cru longtemps son rival. Quant à Elphège, il se disait tout simplement qu'il y avait là en présence un Lapon et un Quène, deux hommes qui se détestaient; que ces deux hommes étaient braves, qu'ils avaient des armes, et qu'après tout le mieux était d'en finir. • Les choses en étant là, tout le monde comprit bien qu'il ne restait plus qu'à faire vite. « Où est ton adversaire? demanda Henrick en jetant les yeux autour de lui ; ordinairement il faut être au moins deux pour se battre, et je ne vois pas l'autre. >»

EN LAPONIE. 311 Nepto, sans rien dire, gravit lestement la berge assez âpre du chemin, en faisant signe aux jeunes geus de le suivre. Quand ils eurent atteint la crête du talus, ils aperçurent de l'autre côté un agreste et frais vallon, ombragé de sapins, et qu'arrosait un torreni descendu des montagnes voisines. En trouvant le sol plus uni du vallon, le torrent perdait tout à coup son impétuosité première, et roulait d'un cours plus égal l'énorme volume de ses eaux. En face même de l'endroit où se tenaient nos personnages, il se divisait et enlaçait dans ses bras humides une petite île parfaitement découverte, qui, à vrai dire, n'était autre chose qu'une plate-forme de rochers. Il eût été difficile, pour vider une querelle, de trouver un meilleur emplacement que ce champ clos offert aux combattants par la nature. Un petit groupe d'hommes se tenait debout au bord même du torrent. Au milieu d'eux on distinguait Mickaël, reconnaissable à sa grande taille. Le Quène avait l'air assez désappointé ; l'expression de son visage révélait à la fois de la fureur et du dédain ; on eût dit un loup pris par une bande de renards. Le meurtrier de Mager n'eût pas demandé mieux que de se jeter sur ses ennemis et de les mettre en pièces ; mais, outre qu'ils avaient l'avantage du nombre, ils étaient armés jusqu'aux dents, ils se tenaient d'ailleurs sur leurs gardes, et il n'était pas douteux qu'à la première tentative ils ne lui eussent fait payer cher ses mauvais desseins. Mickaël s'en doutait ; aussi se tenait-il sur une prudente réserve, rongé son frein, dissimulant ses colères et ajournant ses vengeances. Quand il aperçut Norra, ses yeux — d'un bleu pâle tirant sur le gris, comme les flots de cette mer du Nord qu'il avait si souvent contemplée — s'injectèrent de

312 UN AMOUR saDg, et sa face, Daturellement enluminée, prit tout à coup comme un reflet de pourpre ; mais il ne lui adressa point la parole. Le sentiment qu'il éprouvait devant elle, c'était celui de la confusion, mêlée de regret et de désir. Mai^ il comprenait bien qu'il ne lui était pas même permis de l'exprimer, et il gardait un silence hautain. Cependant, quand il aperçut Henrick,. il se leva, et avec un geste violent, tendant la main vers lui : « C'est donc ainsi, lui dit-il, que les officiers suédois tiennent la parole donnée? — Qu'avais-je promis que je n'aie pas tenu? demanda Henrick avec une hauteur écrasante : la vie! est-ce que je t'ai tué? la liberté! t'ai-je donc fait arrêter? Ce n'est pas ma faute si tu vas te faire prendre ailleurs. Faut-il que je te protège contre les vengeance de tous ceux que tu as insultés, offensés, pillés? Est-ce à l'armée à fournir des escortes à des bandits de ton espèce? — Tu n'étais pas si fier, riposta le Quène avec un ricanement dans lequel il semblait distiller toute sa haine; tu n'étais pas si fier quand je tenais ta maîtresse entre mes bras ! — Misérable 1 s'écria le jeune homme, tu veux donc me faire repentir de ma générosité, et il faut que tes paroles infâmes souillent devant nous celle-là même que nous t'avons empêché de flétrir ! » Nepto n'avait rien dit en entendant l'insulte jetée ainsi h la face de Norra; mais il avait étrangement pâli, — de cette pâleur verte, indiquant aux physiologistes que la bile s'extravasedansle sang. Pour certaines organisations nerveuses, c'est la dernière limite de la colère où elles puissent arriver impunément. Un degré de plus , et elles ne la supporteraient point : leur tête éclaterait, ou l'apoplexie les foudroierait d'un seul coup. *Bien! bien! murmura-t-il d'une voix stridente.

EN LAPONIE. 313 qui passait en sifflant entre ses dents, j'ajoute cela à ton compte : nous allons régl[^] le tout ensemble et bientôt!... » Quant à Norra elle avait entendu sans rougir la misérable calomnie de son bourreau. Elle regarda Henrick d'un air calme, avec je ne sais quoi de doux et de résigné, comme si elle eût voulu lui dir[^] : C'est à cause de toi que l'on m'insulte ; je ne me plains pas ! Henrick fut peut-être le plus courroucé de tous. « Tais-toi, misérable, dit-il d'une voix impérieuse, les yeux étincelants ; le moment est grave : dans un instant, tu auras tué un homme de plus, ou toi-même tu seras mort ; songe donc au passé et à l'avenir. » Le Quène haussa les épaules sans dire une parole : il était bien visible que le passé et l'avenir ne l'inquiétaient guère, et que toutes ses préoccupations se bornaient au présent. Disons-le, toutefois, quand il comprit que la bataille était désormais inévitable, quoiqu'un duel fût chose assez nouvelle pour lui et qu'il eût mieux aimé choisir toute autre façon de vider sa querelle avec Nepto, il me donna plus la moindre marque de crainte ou d'hésitation. « Comment vous battez-vous ? demanda Elphége qui, n'ayant jamais eu rien à démêler ni avec l'un ni avec l'autre des deux adversaires, semblait celui de tous les assistants à qui les délicates fonctions déjuge du camp devaient convenir davantage. — Il n'y a pas deux manières de se battre, fit Nepto en jetant par terre, devant Mickaël, qui le regardait les poings fermés et le sourcil froncé, une ceinture et deux couteaux à large lame d'acier suédois, et dont la forte et courte poignée en ivoire de morse était incrustée de cuivre. »

314 UN AMOUR Ceux qui ont visité le musée de Christiania ont vu, au milieu de toutes sorties d'engins de destruction, les ceintures et les poignards destinés aux duels, jadis si fréquents, aujourd'hui plus rares, des hommes du Nord. C'était là sans doute une des plus terribles façons de jouer sa vie, et elle exigeait, à un[^] degré presque égal, la force, le* courage, le sang-froid, l'énergie et le coup d'oeil. Je ne connais point de plus redoutable manière de s'égorger, et, de toutes les inventions de l'homme ayant pour but d'arriver à la destruction de son être, celle-là est certainement une des plus horribles. Le Quène, qui connaissait cette façon de combattre, comprit subitement l'importance qu'elle allait donner à sa force physique. Il vit là pour lui un heureux augure, et, agitant ses bras, dont il connaissait la solide vigueur, il pensa que le pauvre Nepto allait bientôt passer ce qu'on appelle en langage vulgaire un mauvais quart d'heure. Le torrent sur le bord duquel nos héros se trouvaient présentait un étrange aspect. C'était un de ces cours d'eau comme il s'en rencontre un assez grand nombre dans cette partie de la Norvège, descendant des montagnes et emportant avec eux les débris des grands bois abattus par la hache des bûcherons, qui s'en vont flottant à la dérive, sans que l'on donne aucune direction à leur libre cours. Un de ces ponts hardis, que l'on appelle des ponts alpestres, et qui, faits d'un tronc de sapin, et jetés d'un bord à l'autre, unissent les deux rives par une passerelle qui tremble et frémit sous vos pieds; était le seul accès offert aux voyageurs. Les champions le franchirent, et quatre hommes avec eux. Une fois sur le territoire de l'île, les combattants se dépouillèrent de leurs vêtements, et bientôt la fameuse ceinture fut bouclée à leurs flancs nus, les

ENLAPONIE. 315 rattachant ainsi l'un à l'autre. Quand ce fut fait, les quatre hommes repassèrent le pont, au milieu duquel Éiphège se plaça la carabine au poing. Norra, debout sur la berge, appuyée au tronc d'un sapin, les deux mains pressées sur sa poitrine, qui battait violemment, regardait avec une indicible expression de torture les préparatifs de la lutte affreuse dont elle était la cause involontaire. Les deux combattants avaient été laissés tous deux seuls sur leur rocher. Un sentiment pénible, — ce n'est pas assez dire, — un sentiment d'angoisse agitait toutes les poitrines. Mais tous les vœux étaient pour Nepto, car il avait le bon droit pour lui.... et les hommes sont quelquefois justes! Cependant les spectateurs durent trembler en voyant la taille gigantesque et les énormes muscles qu'étalaient la poitrine et les bras du Quène. A côté de lui, Nepto n'avait plus l'air que d'un nain, d'un Pygmée en face d'Hercule. Mais si le Quène avait pour lui le volume et la masse, le Lapon pouvait retrouver quelque avantage dans la souplesse et l'agilité qu'annonçait la parfaite justesse de ses proportions. Si tous deux eussent été laissés en liberté dans Tîle, les chances de la lutte se fussent trouvées plus égales. Mais la fatale ceinture qui les enchaînait semblait condamner d'avance le plus faible à une perte certaine. « Allez ! » cria Éiphège aux combattants. • Au même instant, on put voir les adversaires s'éloigner rapidement l'un de l'autre, et le lien qui les unissait se tendre et se roidir; puis ils tournèrent en sens contraire, comme si chacun eût voulu faire perdre terre à son ennemi. On pouvait croire que ni celui-ci ni celui-là ne se décidait à porter le premier coup.

316 UN AMOUR L'attaque, en effet, quand elle ne réussit pas, devient très-dangereuse; eUe découvre le combattant, qui, pour toute défense, n^a que son bras nu. La lame seule doit trouver un chemin jusqu'à la poitrine ennemie. Par deux fois déjà le Quène avait levé le couteau; par deux fois déjà la terrible pointe s'était abaissée : on avait cru que c en était fait du malheureux Nepto. Mais le jeune Lapon, avec la puissance et l'élasticité de ressorts de Torang et du chimpanzé, avait bondi de côté ou sauté en arrière.... et toujours la pointe était retombée dans le vide, et le coup s'était perdu dans l'espace. Nepto s'était jusqu'ici contenté de parer sans attaquer : il se tenait sur la défensive, se contentant de montrer la pointe de son arme et d'écarter celle de son adversaire. Il savait qu'avec un ennemi comme le Quène un temps mal pris pouvait l'exposer à une riposte fatale. Cependant, autour de lui, les coups tombaient drus et pressés cpmme la grêle d'un orage d'été. Le Quène, aveuglé par la colère et perdant tout sang-froid, ne songeait plus ni aux finesses de l'assaut, ni aux ruses de la parade : il ne se servait que de sa force brutale, croyant qu'elle devait suffire à lui donner raison de son chétif ennemi. Il y eut chez tous un moment de terreur: on voyait la chute menaçante, on sentait la fuite impossible. La mort était partout, le 'salut nulle part; au calme glacé des premières passes avait succédé une ardeur sauvage. Nepto commençait lui-même à s'animer : ils avaient tous deux du sang et du feu dans les yeux ; leurs bras nouveaux cherchaient à s'entrelacer comme des serpents. Leurs mains frémissantes et crispées tourmentaient fiévreusement la poignée de leurs armes : on entendait du rivage le souffle des poitrines embrasées, haie

EN LAPONIE. 317 tantes.... Encore quelques secondes et c'en était fait de la vie d'un homme ! Norra tomba sur ses genoux et pria. Au même instant, Mickaël menaça par une feinte ' hardie la poitrine de Nepto, et déployant en même temps la longueur de son bras il essaya de lui porter par-dessus la tête un coup dans les épaules, coup toujours mortel, car il brise les vertèbres, tranche les côtes, et pénètre jusqu'aux organes les plus indispensables de la vie. — Par iDonheur Nepto comprit l'attaque ; il plia sur ses jarrets, et s'aplatit, pour ainsi dire, jusqu'à terre. La pointe seule du couteau l'atteignit et glissa sur son épaule, où elle traça un sillon léger. La blessure excita le jeune Lapon ; son sang, qui coulait tout chaud sur sa peau, lui causa une sensation étrange : il sentit que le moment était venu, et qu'il fallait tenter un coup suprême. Le Quène, qui avait cru rencontrer à hauteur d'appiii un point de résistance, et qui n'avait trouvé que le vide, avait nécessairement perdu l'équilibre ; il chancela sur la base de ses larges pieds et tendit ses deux bras en avant, comme pour se retenir à quelque chose. Nepto, en ce moment, rassembla toutes ses forces, et sans même se relever tout à fait, bondissant vers le Quène, la tête en avant, il enfonça dans ses entrailles la lame tout entière, et, au lieu de la retirer à lui, la poussant violemment de gauche à droite, il accomplit des ravages horribles. Mickaël poussa un cri de douleur, qui fit retentir la montagne. Puis il s'affaissa sur lui-même, et sembla couvrir de son vaste corps la moitié de la plate-forme de rochers qui lui avait servi de champ de bataille. Un moment ses membres s'agitèrent dans les effrayantes convulsions de l'agonie ; puis ils se roidirent tout à coup.

318 UN AMOUR Il voulut parler, mais la voix expira dans sa gorge, et, au lieu de mots, il ne vint à ses lèvres qu'une épaisse et sanglante écume. Quelques minutes après il était mort. Elphége, en le voyant tomber, s'était hâté d'accourir; tout le monde, excepté Norra, avait franchi le pont et s'était approché du petit groupe pour détacher rhomme du cadavre. Mais Nepto les avait prévenus, et, du même fer qui Favait vengé, il venait de couper la ceinture, ne parvenant pas assez vite à la dénouer. Puis, avant qu'on ne pût être assez près de lui pour l'en empêcher, il commença de faire rouler le corps mort et le poussa jusqu'à l'extrémité de la terrasse. Arrivé au bord qui surplombait l'abîme, il monta sur son ventre et le foula aux pieds avec une sorte de joie farouche et d'exaltation sauvage et un trépignement furieux qui le rendaient terrible. On ne voyait plus sa petite taille : — il paraissait grand sur ce sanglant piédestal de la Victoire, que lui faisait le cadavre d'un ennemi. — La passion satisfaite lui donnait une expression de triomphe et d'orgueil indicible. On eût dit la statue même de la Vengeance , mais une statue animée et dans laquelle respirait une âme ! Il fallut que Henrick, nature plus clément, le rappelât à des sentiments humains, en lui disant que la mort expiait toutes les fautes et que les dettes de Mick&él étaient payées. « Ah ! s'écria le Lapon en brandissant sa lame teinte de sang, que n'ai-je pu le tuer deux fois, cet assassin des miens, ce ravisseur de Norra ! » Il replaça son couteau dans sa gaine, après en avoir essuyé le fer dans les cheveux de sa victime ; et, comme Achille tramant le cadavre d'Hector, il prit son ennemi par les pieds, sans que les assistants, pénétrés d'une

EN LAPONIE. 319 secrète horreur, songeassent à l'en empêcher, et il le précipita dans le torrent, en lui disant : « Va te faire manger aux poissons, tu n'es pas digne de dormir dans la terre des hommes ! » Le cadavre bondit et rebondit avec des heurts et des cahots effrayants, laissant à toutes les aspérités des rochers les traces de son sang, les lambeaux de sa chair, les éclats de sa cervelle. Enfin il tomba dans le torrent. On vit alors un spectacle étrange. On sait qu'en Norvège ce senties torrents qui portent à la mer les forêts qu'ils traversent. On coupe les sapins de leurs bords, on les ébranche, et on les jette à l'eau après les avoir marqués. Ils s'en vont alors, lents ou rapides. On est sûr qu'ils arriveront. Quand arriveront-ils ? On n'en sait rien, et l'on ne s'en préoccupe pas ; la question de temps, en Norvège, est toujours indifférente. Ces grands troncs dépouillés, blancs, à Texception de leurs nœuds rougeâtres, qui ont l'air de blessures saignantes, flottent ainsi k la dérive, tantôt précipités par les cataractes et frangés de blanche écume ; tantôt arrêtés dans les rochers, ou bien échoués sur quelque écueil à fleur d'eau, jusqu'à la crue prochaine, qui les dégage et les emporte. Quand le torrent traverse un lac, où son courant devient presque insensible, les sapins semblent immobiles sur l'onde endormie ; ils s'arrêtent dans toutes les anses des petites îles, reviennent sur eux-mêmes si le vent contrarie leur marche, et mettent parfois deux jours à faire une lieue. Un de ces immenses trains flottait alors dans le torrent dont les deux bras formaient l'île qui avait servi de théâtre au combat. Le cadavre de l'homme tomba au milieu de ces cadavres d'arbres.

320 UN AMOUR EDglouti un instant dans rabime, il en ressortit bientôt, repoussé par les sapins, et on le vit se dresser à mi -corps, livide, les traits contractés, ses longs cheveux collés sur son visage, ses bras tantôt étendus, tantôt repleyés selon le caprice des vagues, disparaissant de nouveau sous quelque remous soudain, et de nouveau reparaissant, tantôt couché, tantôt debout, le buste tout entier hors de Teau, comme s'il eût chevauché sur les longs troncs flottants. Immobiles sur la pointe du rocher, les spectateurs de ce drame terrible suivaient des yeux ses péripétie avec une émotion mêlée d'horreur. Enfin, un détour du torrent l'emporta : la vision sinistre s'évanouit. Norra pansa soigneusement la blessure, d'ailleurs assez légère, de Nepto, et après avoir pris congé des Norvégiens, qui les avaient accompagnés jusque-là, e dont le petit-fils de Peckel avait de nouveau et génér'eusement reconnu les bons offices, tous nos amis reprirent la route du camp, où ils furent reçus avec un véritable enthousiasme. - Le vieux patriarche, en voyant revenir ensemble ses deux petits-enfants, qu'il avait crus perdus pour toujours, ne songeait point à cacher sa joie. Nepto et Norra étaient aimés de toute leur tribu, .et chacun était heureux de les retrouver. Tout le monde sortait des tentes pour aller remercier les deux Suédois de ce qu'ils avaient fait pour la famille de leur chef. Familiers et naïfs, les témoignages de leur reconnaissance n'en étaient pas moins très-agréables à nos héros. Ils consentirent donc assez volontiers à passer quelques jours au camp. On avait espéré que la nouvelle preuve d'affection et de dévouement passionnée donnée à Norra par son cousin aurait pour effet de toucher enfin le cœur de la

EN LAPONIE. 321 jeune fille et d'amener chez elle une réciprocité depuis si longtemps attendue. C'était là une complète erreur. Le cœur d'une femme n'a jamais été enchaîné par la reconnaissance[^] et «es mouvements, dont la cause mystérieuse échappe presque toujours même aux plus fins observateurs, sont indépendants de ce que Jes philosophes appellent les considérations d'ordre moral. C'est même là, selon les uns, une marque de l'excellence de Tamour, qu'il échappe à toutes les lois acceptées et ne reconnaît d'autres règles que ses volontés irresponsables et suprêmes; tandis que les autres ne voient là qu'une preuve nouvelle de l'infériorité d'une passion sans frein, qui, veut être son but et sa fin à elle-même et qui, à travers les peines et Jes douleurs de tout un monde, ne cherche que ses satisfactions et ses joies. Très-reconnaissante envers Nepto, Norra ne l'aima pas davantage, tandis que ses sentiments pour Henrick, surexcités encore par la preuve chevaleresque de dévouement qu'il lui avait donnée dans des circonstances si bien faites pour impressionner sa jeune et vive imagination, avaient pris tout à coup une intensité et une ardeur que l'on n'avait point observées jusque-là chez elle. Henrick en éprouvait un sincère regret : il avait fait pour combattre cette inclination fatale tout ce qu'il était vraiment possible de faire. Rien n'avait réussi; on eût dit, au contraire, que tout ce qu'il tentait tournait contre lui : de guerre lasse, il dut s'en remettre au temps et laisser faire les choses. Il résolut seulement de quitter le camp des Lapons plus tôt qu'il ne croyait, et surtout de n'y jamais revenir. Les travaux du jeune officier allaient le retenir quelque temps encore dans le même district ; mais il savait que les Lapons devaient s'en éloigner pour regagner 379 21

322 UN AMOUR les montagnes; lui, de son côté, devait pousser jusqu'à l'extrême nord et rejoindre, vers le grand cap, le TroU Ihœtta, dont Hammerfest serait la dernière station. H était donc certain de quitter Norra pour toujours, et, à la pensée du mal que lui causait chacune de leurs rencontres, il ne pouvait que s'applaudir, si aimante et si tendre qu'elle pût être, de ne plus jamais la revoir. Il crut devoir prendre congé d'elle avec une certaine solennité, et il se promit d'être fort contre l'expansion si dangereusement communicative de sa douleur. Il put s'apercevoir une fois de plus que les choses n'arrivent jamais ni comme on les a craintes ni comme on les a espérées. Les adieux de Norra ne ressemblèrent en rien à ceux qui avaient signalé leur première séparation : ni soupirs, ni pleurs, ni sanglots; mais, au contraire, quelque chose de contenu, de calme et de froid, dont le jeune homme lui-même s'étonna. Il ne lui était pas permis de douter d'une affection dont chaque jour lui apportait une preuve nouvelle, et qui était, pour ainsi dire, la vie même de celle qui l'éprouvait. Il se demandait donc, non sans une inquiétude secrète, quel mystère Cachait cette apparente résignation. Au moment où il quitta le camp, en plein jour et accompagné d'une troupe de Lapons, qui avaient tenu à honneur de l'accompagner le plus loin possible, Norra vint à lui^ et d'une voix dont le calme et la fermeté attestaient la sincérité de sa conviction : < Je ne te dis pas adieu, fit-elle, en prenant ses mains, car je sens que nous nous reverrons I » L'assurance que révélaient ces paroles était si grande, que Henrick lui-même ne sut trop que lui répondre. « Il faut avouer, lui dit Elphége, quand ils furent à quelque distance de leurs compagnons, que, s'il est

EN LAPONIK. 323 parfois difficile de se faire aimer des femmes, il est plus difficile encore de s'en faire haïr. — N'en disons pas de mal, répondit Henrick; les moins bonnes valent encore mieux que nous. > Les deux amis, en quittant les Lapons, se rendirent chez le gouverneur du district, où ils devaient se séparer. Elphége demeurerait encore quelque temps sur les rivages du fjord : il y trouvait une nature grandiose et sauvage, et des sujets d'étude aussi nombreux que variés. Henrick, au contraire, abandonnant la terre ferme, passerait dans ces petites lies semées sans nombre dans la mer qui borde la côte occidentale de la Norvège, avec une profusion que la main du Créateur a rarement égalée. c^

VIII Le jeune et brillant officier, qui, sur la terre ferme, avait tour à tour goûté l'intimité charmante de deux jeunes créatures affectueuses, aimables, aimantes, se trouva tout à coup transplanté au sein d'une solitude austère et mélancolique, dont l'impression agit fortement sur son âme. Rien dans notre Europe ne saurait donner une idée juste et vraie de l'aridité et de la désolation de ces paysages du Nord, dont les lignes brusques", violentes, durement arrêtées, n'ont pas même, pour adoucir la redoutable sévérité de leurs aspects, cette abondante et sereine lumière qui, sous d'autres latitudes, compense, à force d'éclat, la rudesse et l'âpreté des formes. Tantôt ces îles sont isolées comme des écueils au milieu des flots; tantôt elles sont si rapprochées et tellement serrées les unes contre les autres qu'elles forment comme un second rivage en face du premier ; tantôt la barque pénètre dans une enceinte de rochers qui s'arrondissent autour d'elles comme le bassin d'un port en pleine mer; tantôt ce sont de longues murailles, parallèles à leur bases, surplombantes à leur cime, et qui se rejoignent sur vos têtes comme des arcs de triomphe gigantesques.

UN AMOUR EN LAPONIE. 325 De temps en temps, la muraille s'interrompt et s'entr'ouvre comme pour donner une échappée de vue sur la mer immense. Si le vent tourmente les flots, ils s'élancent par Touverture qui leur est offerte ; ils se précipitent avec une fureur et une impétuosité terribles ; ils remplissent le canal de bruit, de trouble et d'écume ; tantôt, au contraire, c'est la côte qui se déchire, et un fjord, dont les bras se projettent dans toutes les directions, va porter à quinze ou vingt lieues dans l'intérieur du continent le sel de la vague marine. Parfois ces îles vraiment désolées ne sont qu'un amas de roches stériles, sans une touffe d'herbe, sans une motte de terre, sans une goutte d'eau : véritable image du deuil éternel de la nature dans ces climats maudits. C'est là que Henrick vécut seul avec ses pensées, loin de tout ce qu'il aimait , cherchant dans un travail obstiné une distraction trop souvent impuissante aux ennuis de son cœur. La tâche pourtant était rude, et il n'avait pas assez de loisirs pour être tout à fait malheureux. Sur des barques de pêcheurs, il allait d'une île à l'autre, écrivant, dessinant, travaillant toujours. Il y avait trois semaines bientôt que les deux amis avaient quitté les tentes des Kilps, quand un matin le vieux Peckel vit entrer dans sa tente deux Lapons, de ceux que Ton appelle dans, le pays des Sofiner, c'est-à-dire des Lapons marins. Il se rencontre parfois, en effet, chez les Lapons des matelots intrépides, qui font la navigation des côtes; dignes rivaux de ces rois * de la mer qui découvrirent le nouveau monde, avec leurs esquifs sans pont et sans boussole, quatre siècles avant l'immortel Génois. Avec de misérables barques, dont nous ne voudrions pas pour 1. Vikings.

326 UN AMOUR naviguer sur nos laes, ils effleurent jour et nuit les plus redoutables écueils, et aifrontent les plus terribles tem* Assise à côté de son grand-père, Norra, en les voyant venir, sentit que sa poitrine battait plus vite. Noire cœur est toujours là où est notre amour. Depuis que Henrick avait mis la mer entre elle et lui, la pensée de la pauvre fille était devenue voyageuse. Ce n'était plus les bergers ni les chasseurs qui l'intéressaient. Elle eût donné son troupeau pour une barque ! N'était-ce point avec les barques que Ton franchissait les détroits, et que l'on abordait à ces îles, gardées par les flotsjaloux, qui lui dérobaient son trésor ? Elle fit donc aux deux matelots le plus aimable accueil ; les engagea cordialement à s'asseoir, et leur laissa entendre qu'elle parlerait pour eux à son grandpère. Les deux matelots se disposaient à faire un voyage aux îles Lpffoden, oii se trouvaient des pêcheurs russes, auxquels ils voulaient porter de la viande fraîche et des fourrures. Mais la distance était grande et leur barque petite, le passage difficile et l'équipage peu nombreux. Ils venaient donc prier le vieillard, dont la réputation de sorcier était établie solidement à plus de vingt milles à la ronde, de leur accorder des vents favorables. « Eh mais I où voulez-vous que j'en prenne ? murmura Peckel, d'un air de mauvaise humeur, beaucoup moins réelle qu'apparente, car, au fond, il ne laissait point que d'être assez flatté du cas que l'on semblait faire de sa science : croyez-vous, ajouta-t-il, que j'en tiennne des provisions, et que j'en aie de rechange dans mes coffres ? — Père, répondit un des Lapons, dont le regard à la fois caressant et fin annonçait un véritable diplomate

, EN LAPONIE. . 327 en herbe, nous savons que tu peux tout ce que tu veux, * et nous ne te demandons presque rien. — Eh bien! parlez, que vous faut-il? — • Le vent d'est, pour nous pousser de terre jusqu'aux îles, le vent d'ouest, pour nous ramener des îles vers la terre. » Tout en parlant ainsi, le Lapon avait tiré de son sac deux pièces d'argent qu'il plaça sur la table à côté du vieillard. Peckel s'en empara et les fit disparaître avec l'habileté du plus merveilleux prestidigitateur. « Je ne sais, dit le patriarche des Kilps, après toutefois qu'il eut encaissé la monnaie, je ne sais si je devrais vous accorder ce que vous me demandez là. Les gens du roi n'aiment pas que l'on ait commerce avec les esprits, et ils mettent assez volontiers leurs agents à la poursuite de nos dieux. Qui me dit que vous n'êtes pas des espions envoyés par eux pour me trahir ! — Peckel, fit l'autre pêcheur, celui qui n'avait pas encore pris la parole, quand donc as-tu vu qu'un Lapon ait jamais été trahi par un Lapon? Nos dieux sont tes dieux ! Laisse là les chrétiens, leurs prêtres et leurs bourreaux : ils ne viendront jamais te chercher jusqu'ici.... Et s'ils y venaient ils nous trouveraient sur leur chemin.... Prends donc cette pièce encore! elle a été frappée à la monnaie de cette noble ville de Nidaros, qu'ils appellent Drontheim; elle est de pur argent. Donne-nous des enchantements d'aussi bon aloi. — Père, fit Norra, qui connaissait assez son aïeul pour savoir que son intervention n'était point nécessaire, et que la demande des deux Lapons était accordée d'avance, mais qui voulait se concilier leurs bonnes grâces, père, exauce la prière de ces amis ; ils sont assez malheureux ceux qui s'en vont sur la mer! ajouta-t-elle avec une nuance d'attendrissement dans la voix que l'o

328 UN AMOUR reille de son grand-père eût pu noter, si elle eût encore été sensible à autre chose qu'au son métallique des écus. — C'est bien! dit-il, puisque ma petite fille intercède pour vous, je vais prier le dieu des tempêtes, et vous composer un charme : sortez , cependant, que je puisse prononcer les formules magiques ; allez vous asseoir à l'entrée de ma tente ; quand tout sera préparé, on vous fera prévenir. » Les deux jeunes Lapons obéirent sans répliquer. Une fois resté seul avec Norra, qui ne se permit point de le regarder, Peckel fouilla dans un grand coffre, caché sous un amas de fourrures et de vêtements, et il en retira une corde de la grosseur du petit doigt, tout hérissée de nœuds de différentes formes et de diverses dimensions. Il coupa deux de ces nœuds, et les remettant à sa petite fille : « Va, dit-il; porte-leur ce qu'ils attendent : ce sont des charmes tout-puissants; qu'ils partent, et qu'ils reviennent en joie ! S'ils ajoutent un espèces de plus, tu sais, petite, que c'est à moi qu'il revient. » Norra s'éloigna- à grands pas ; mais elle fit ce que (l'ordinaire on appelle au théâtre une fausse sortie, et, une fois arrivée sur le seuil, au lieu de le franchir, elle se retourna, curieuse comme une fille d'Eve, pour voir ce que faisait son grand-père. Peckel, qui ne se croyait point observé, remit la corde magique sous une des peaux qui lui servaient de couverture, puis il s'en alla, tout trébuchant, dans un autre coin de sa tente , où il s'agenouilla devant un coffre que fermait une énorme serrure, et avant d'y informer les deux espèces dont il allait grossir son trésor, comme un enfant ou comme un avare, il prit plaisir à les faire sonner l'un contre l'autre.

EN LAPONIE. 329 Norra, le voyant si profondément absorbé dans cette occupation grave, crut qu'elle pouvait tenter un coup hardi; rapidement, sur la pointe des pieds, retenant son souffle, elle revint vers le lit, et s'emparant, h son tour, de la corde, elle en coupa deux nœuds : elle les enveloppa dans un morceau d'étoffe, puis les enferma dans un petit sac de cuir. Quand ce fut fait, elle sortit de la tente et alla trouver les deux marins, qui fumaient à l'entrée avec cette nonchalante et paisible indifférence de gens dont la vie est plus longue que la tâche, et qui auront toujours du temps de reste. « Tenez! leur dit-elle, voici ce que vous avez demandé à mon grand-père ; ce charme est un des meilleurs qu'il ait jamais composés : il vous conduira où vous voulez aller ; il vous ramènera ici. » Les deux marins, remerciant la jeune fille, se levèrent pour partir. « Attendez! vous savez que c'est grâce à moi que vous avez obtenu votre demande ; il s'agit maintenant de me rendre à votre retour un léger service. — Parle! — Eh bien ! fit la petite Laponne, à voix basse et très-rapidement, bien loin d'ici, dans quelque île, sur votre route, je ne saurais dire laquelle, vous rencontrerez peut-être un jeune officier suédois : c'est un ami des Lapons ; il m'a arrachée aux mains des Quènes ! Sans rien lui dire, vous lui remettrez ce petit sac; ou je me trompe fort, ou il saura de queUe part il lui vient. Et maintenant, continua-t-elle, comme si elle eût déjà voulu savoir son talisman entre les mains qui lui étaient chères, partez sur-le-champ ; profitez de la mer et du soleil, et revenez avant les mauvais jours. » Les deux Lapons promirent tout ce que Ton voulut

330 UN AMOUR et partirent. Rassurée, le cœur presque joyeux, Norra rentra dans sa tente. La petite Laponne, qui avait ton-? jours écouté avec autant d'attention que de respect les instructions du ministre, et qui, au jugement même de Johansen, était la meilleure chrétienne de sa tribu, n'en accordait pas moins une efficacité toute puissante aux sortilèges , aux charmes et aux enchantements de son grand-père. C'est qile la surnaturelle et divine lumière de la religion révélée n'a pas encore éclairé l'âme tout entière des Lapons ; presque toujours il reste en eux quelqu'e recoin obscur, où la superstition règne encore, et oii, malgré les efforts des missionnaires, la foi ne pénètre pas. Ces derniers vestiges d'un paganisme séculaire dans des intelligences à peine sorties des limbes de Tidolâtrie, résistent à tous les efforts. Vous croyez avoir arraché la plante maudite : tout à coup les racines rejettent et Ton voit paraître des pousses nouvelles. Dans ces âmes naïves, auxquelles il sera sans doute peu demandé parce qu'elles ont peu reçu, et qui trouveront Dieu clément, vous rencontrez souvent un bizarre mélange de vérités et d'erreurs. Norra était sincère quand elle s'agenouillait au fond de sa tente pour adorer Jésus et prier Marie ; elle était sincère quand elle envoyait k Henrick le talisman qui devait conjurer les tempêtes et enchaîner les vents. Séparés du reste du monde, les Lapons n'ont point, même entre eux, de communications régulières. L'u-' sage des lettres leur est à peu près complètement inconnu et les facteurs de 4a poste ne soulèvent jamais la portière de leur tente. Ils n'en sont pas moins assez promptement informés de tout ce qui se passe dans leur pays. Les nouvelles

EN LAPONIE. 331 ^semblent courir toutes seules sur la terre sonore, et passer d'une tribu à l'autre avec une incroyable rapidité. Trois semaines après que Norra avait envoyé à Henrick un bout de la corde enchantée, elle apprit qu'il était revenu sur le continent. Elle en fut heureuse, quoique la nouvelle résidence de l'officier fût encore plus éloignée de la sienne ; mais elle avait une façon à elle de compter les distances : deux lieues en mer lui paraissaient plus redoutables que vingt sur le plancher des rennes. Sur ces entrefaites, uii homme que l'on n'attendait point de sitôt se présenta dans la tribu : c'était le ministre Olaf Johansen, dont le retour devançait l'époque ordinaire de sa venue. f^

IX Olaf avait toujours eu dans la famille de Peckel une influence ou, pour mieux dire, une autorité qu'on ne lui avait accordée dans aucune tribu. Le missionnaire reconnaissait cette confiance, qui était presque de la soumission, par une affection véritable et un intérêt sincère. Quand il eut appris par les uns et par les autres ce qui s'était passé cette année-là chez le patriarche et parmi les siens, — depuis qu'il les connaissait, jamais tant d'événements ni de plus graves ne s'étaient accumulés sur leur tête, — le vertueux ministre ne put s'empêcher de frémir à la pensée des dangers de toute sorte qui avaient menacé ses amis : il blâma sévèrement le duel de Nepto avec Mickaël ; il fronça le sourcil quand il sut que la jeune fille avait passé près d'un mois loin des siens, en plein gaard norvégien, et que, sous prétexte d'aller reconduire Elphége, elle s'était, en réalité, lancée à la poursuite de Henrick : la chose lui parut monstrueuse ; le digne prêtre, qui jugeait les choses à son point de vue, n'eût jamais pu s'imaginer que sa petite Norra fût capable de se permettre une si grosse irrégularité — le bon Olaf ne trouvait pas un autre mot. — Grâce à Dieu il lut si clairement dans les

UX AMOUR EN LAPONIE. 333 yeux de cette fille de la nature tous les signes de la conscience honnête, qu'il comprit, quand il n'était pas encore trop tard, qu'elle n'avait pas même l'idée du mal.... et il s'arrêta avant d'avoir prononcé d'imprudentes paroles qui eussent porté dans cette jeune âme le trouble avec la lumière ; il comprit que ce n'était point d'après les règles convenues et acceptées qu'il fallait juger cette enfant à demi sauvage, qui suivait toujours, sans trop s'en rendre compte à elle-même, les violentes impulsions de son cœur. Quant à Nepto, Olaf n'avait rien à lui dire : Nepto était sans doute moins superstitieux que la plupart des hommes de sa tribu ; mais il avait un autre défaut, qui le rendait peut-être plus inaccessible aux exhortations et aux conseils du missionnaire : Nepto était légèrement esprit fort; il ne croyait guère qu'à ce qu'il voyait. C'est là l'espèce d'hommes qu'aiment le moins les prêtres, à quelque religion qu'ils appartiennent, sans doute parce qu'ils savent que ce sont précisément ceux sur lesquels ils ont le moins d'empire. Du reste, depuis la mort de Mickaël, on peut dire que la conduite de Nepto l'avait mis à l'abri de tout reproche; il avait montré tout à coup une dignité et une réserve que l'on ne pouvait assez louer, pour peu que Ton voulût bien songer à ce qu'avait été sa vie jusque-là. La longue présence des deux Suédois, leur contact journalier avec lui, l'étude de leurs façons, si différentes des siennes, cette exaltation contenue, mais réelle» qui se trouve toujours au fond d'une grande passion, tout cela avait sensiblement modifié la manière d'être du jeune Lapon; mais, en même temps, tout cela semblait avoir enlevé au missionnaire ses moyens ordinaires d'influence et d'action. C'est ce qu'il devina tout de

334 UN AMOUR ' suite ; aussi ne voulut-il rien tenter. Il est vrai que, même le pouvant, il n'eût pas eu beaucoup k réformer. Nepto ne parlait jamais de Henrick; si par hasard son nom arrivait dans la causerie, il ne fronçait plus comme autrefois son noir sourcil; il n'adressait presque jamais la parole à Norra, et en toute circonstance il était avec elle ce qu'il devait être. En un mot, tout chez lui annonçait l'intention fermement arrêtée de lui prouver qu'il entendait désormais rester étranger h sa vie. Le vieux Peckel, épuisé par les fatigues, l'inquiétude et le chagrin de ses dernières épreuves, bien plus encore que par l'âge , — car la vieillesse des Lapons, assez pareille aux belles journées de leur été, se prolonge en un crépuscule serein que rien n'abrège et que rien n'altère, — le vieux Peckel, après avoir lutté quelque temps contre le mal, tomba tout à coup. Il n'avait pas encore quatre-vingts ^ns. En Lapoiie, où il y a plus de centaines que partout ailleurs, on peut dire que c'est là une jeunesse relative. Le patriarche des Kilps sentait ses forces sensiblement décroître ; ses petits - enfants le voyaient pencher sur son déclin rapide; l'illusion ne leur était déjà plus permise. Apportée^ par une voie sûre à Johansen, alors en tournée dans une tribu voisine, ces nouvelles avaient hâté sa venue. H était accouru près de lui, attiré non pas seulement par ce zèle de la maison de Dieu qui dévore les vrais serviteurs, non pas seulement par le désir très-sincère de ramener une âme égarée. La conversion définitive de Peckel avait pour le missionnaire un tout autre intérêt. Le vieillard, en effet, quoique le plus souvent soumis en apparence, s'était cependant montré parfois assez hostile aux idées que représentait le missionnaire; il lui avait fait, en plus d'une rencontre, une

EN LAFONIE. 33b sourde opposition; parfois même il s'était posé, vis-à-vis du prêtre chrétien, sur un pied d'égalité, ou dans une sorte d'antagonisme que celui-ci ne pouvait point admettre. On eût dit que le Lapon, parlant au nom de ses dieux, comme Olaf au nom du Christ[^] menaçait à chaque instant d'élever autel contre autel. Ce n'était point qu'il fût systématiquement ennemi des dogmes chrétiens : il leur était tout simplement indifférent ; mais, par malheur, il avait trop d'intérêt à leur faire une secrète opposition. On connaît l'âme crédule* et l'esprit superstitieux de cette race ignorante des Lapons qui trouvent moins aisé de croire à Dieu qu'au diable. La Laponie a été le dernier pays de l'Europe où les idoles aient trouvé des adorateurs : aujourd'hui encore, elle s'incline devant les images taillées de ses mains dans le bois ou dans la pierre. Elle entoure ses devins et ses sorciers d'une confiance qui va jusqu'à la foi, d'une vénération voisine du culte. A l'exemple de ce qui arriva jadis dans les grandes familles du patriciat romain, où c'étaient les plus vieux noms et les plus illustres personnages qui prenaient les titres et remplissaient les fonctions d'augure, pour enlacer et retenir leurs humbles, clients dans des liens sacrés, de même, en Laponie, ce sont presque toujours les chefs de tribus qui se réservent le lucratif privilège d'exercer la divination et de pratiquer la magie. C'était là tout à la fois une source de considération et une source de revenus ; aussi , poussés par ces deux grands mobiles : la considération et l'intérêt, l'honneur et l'argent, qui s'attaquent à deux formes différentes d'une seule et même chose, — l'égoïsme, — c'est-à-dire au plus fort comme au plus universel des sentiments humains, les chefs lapons, rusés et avides, n'avaient garde de renoncer à tant d'avantages à la fois; on comprend donc que, sans

336 UN AMOUR lutter ouvertement contre les prêtres, qui avaient pour eux Tappui trop souvent décisif du pouvoir central (car, en plus d'une occasion, on. a essayé de convertir par la force, et trop souvent ceux qui tenaient la croix d'une main montraient de l'autre une épée) , ils y faisaient une opposition prudente mais énergique, et ils maintenaient ainsi dans un antagonisme qui, pour être caché, n*en était peut-être que plus dangereux, les vieilles doctrines en face des nouvelles. De tous ces chefs de tribus qui, en s'unissant, auraient pu former une confédération si puissante, le vieux Peckel était certainement le plus intelligent et le plus habile. On pourrait peut-être ajouter avec non moins de vérité qu'il était aussi le plus avide. Olaf Johansen ne s'y était pas plus trompé que ses prédécesseurs. Aussi, malgré Tardeur sincère de son prosélytisme, avait-il fini par renoncer à Tespérance de jamais amener ce rusé personnage à quitter les pratiques grossières dont il se trouvait si bien. Il avait essayé vainement des conseils et des prières : tout avait échoué sur un homme qui trouvait trop d'avantages k ne se laisser ni toucher, ni convaincre. Sans doute Olaf eût pu conune d'autres suppléer à la persuasion par la force ; mais de telles extrémités répugnaient à cette âme douce et tendre, vraiment chrétienne. Olaf était de ceux qui ne veulent, sous aucun prétexte, que 1 apôtre soit doublé d'un bourreau; il savait que Dieu n'aime point les conversions violentes, et que le ciel ne se complaît qu'au don des cœurs libres. Il rendait cette justice au Lapon, qu'il ne s'était jamais montré méchant envers lui ; il avait toujours laissé les siens parfaitement libres d'accomplir leurs devoirs religieux : ses 'enfants étaient baptisés; il avait même, à chacun de ses voyages , accueilli Johansen avec déférence et res

EN LAPONIE. 337

pect; jamais il ne s'était refusé à payer les dîmes fixées par les ordonnances royales, et, quand Toccasion s'en était présentée, il avait toujours pris soin d*y ajouter quelque surcroît, peu important sans doute, mais qui prouvait du moins son bon vouloir. Il est vrai, qu'en l'absence d'Olaf, Peckel avait plus d'une fois remplacé les cérémonies chrétiennes par des rites payons ; qu'il avait prétendu enterrer les morts à sa manière, et qu'il assurait que Ton était tout aussi bien marié par lui que par un autre ; plus d'une fois, à la suite des exorcismes par lesquels le missionnaire avait chassé les démons, il avait essayé par des incantations de rappeler aussitôt ceux qu'il nommait avec une certaine emphase « les dieux de ses pères. » Johansen avait compté que le temps apporterait quelque remède à une situation qui lui semblait déplorable ; il-espérait des années ce qu'il ne pouvait obtenir de ses efforts. Mais quand il eut appris la maladie aussi grave que soudaine du chef des Kilps, il comprit toute l'importance qu'il y aurait pour lui à le réconcilier, au moment de la mort, avec l'Église officielle. A aucun prix, il n'eût voulu le laisser périr dans Timpénitence finale ; il ne s'agissait pas seulement d'une âme, mais d'une race à sauver. Le missionnaire résolut donc de consacrer tous ses soins à cette difficile conversion. Quand il arriva dans la tribu, il y avait déjà huit jours que le vieillard ne se levait plus ; il y en avait quinze qu'il n'avait paru au seuil de sa tente. L'agitation qui régnait parmi les Kilps eût suffi à faire voir quelle grande place il tenait chez eux , et à quel point tout ce qui le regardait intéressait, passionnait la foule. Ce ne pouvait être là pour notre apôtre qu'une raison de plus de travailler activement, ardemment, à la grande œuvre qu'il avait entreprise. 3:0 22

338 UN AMOUR Quaad les Lapons aperçurent le ministre, qui s'avavançait vers eux sur la crête des grands rochers surplombants le fjord, ils coururent au devant de lui, et lui crièrent de loin : « Viens vite, car notre père va mourir! » Se pressant autour de lui , comme les brebis autour du chef de leur troupeau, ils firent tous ensemble dans leur camp une entrée quelque peu tumultueuse : bien» tôt tout le monde se trouva devant la tente de Peokel. Ils voulaient tous y pénétrer avec lui, et ce fut à grand' peine qu'Olaf parvint à les retenir et à les arrêter sur le seuil. Quand il entra dans la tente, il trouva le vieillard étendu sur ses fourrures, au milieu de son habitation; il avait quitté son lit pour laisser les siens circuler autour de lui plus facilement. Ses deux enfants se tenaient à son chevet; Nepto d'un côté, Norra de l'autre. H était facile de voir que sa faiblesse était extrême. De temps en temps il murmurait quelques paroles ; puis, comme accablé, il retombait dans de longs silences. En voyant entrer le ministre, il se souleva sur son coude et Je regarda fixement ; puis il se retourna vers Nepto, en lui disant : fK C'est toi qui Tas fait venir? Je ne suis pas encore mort !» r— Ce n'est pas moi, répondit Nepto, r- Eh bien ! oui, dit Peckel en se tournant brusque^ ment vers le ministre, je vais mourir! — Quand il plaira à Dieu, qui a compté tous les cheveux de nos têtes ! répondit Johansen ; l'important est de bien mourir! » Le vieux Lapon hocha la tête sans rien répondre ; mais, pour un physionomiste tant soit peu exercé, l'expression de son visage signifiait asseas clairement

EN LAPONIE. 339 que l'important pour lui eût été de ne pas
mourir du tout. « J'espère, poursuivit Olaf, que tu vas mourir en chrétien. —
Comme j'ai vécu ! » La réponse ne parut point trop rassurante au
missionnaire; mais il ne fit rien voir de son inquiétude. Il s'assit au chevet
du lit, tout près du moribond. Nepto et Norra s'étaient discrètement mis h
l'écart pour laisser une liberté plus grande à l'entretien suprême. Olaf, en
ce moment, avec une onction touchante, commença de lui parler des
grandes vérités du dogme chrétien, et lui fit entendre ces paroles pleines de
consolation et d'espérance, qui tant de fois aidèrent les âmes à partir. Mais il
s'en fallait que ce pieux dictame ramenât la paix dans la conscience troublée
du vieux pécheur, car il continuait de s'agiter sur sa couche, se tournant d'un
côté et de l'autre, et ne répondant aux exhortations pieuses que par des
grognements confus ou des interjections impatientes. Tout à coup, il fit un
grand effort, et élevant la voix : « Nepto, mon fils Nepto, porte-moi dehors;
je mourrai plus doucement au grand air, et avec la lumière du soleil, pour
réjouir mes yeux éteints. » Si Johansen eût été complètement rassuré sur les
dispositions religieuses et morales de celui qu'il assistait avec un zèle si
louable, il eût été très-heureux de lui entendre exprimer un tel désir, qui
pouvait peut-être amener la rétractation publique des erreurs trop longtemps
et trop chèrement entretenues par le chef de la tribu. Malheureusement il
n'avait pas assez de confiance dans les dispositions intérieures de Peckel,
pour se croire certain de cet heureux résultat.

340 UN AMOUR Ce ne fut donc point sans une certaine inquiétude qu'il vit Nepto faire signe à cinq ou six hommes, et prendre avec eux les peaux et les tapis qui servaient de couche funèbre à son aïeul, pour le transporter à l'entrée de sa tente. Il n'osa cependant faire aucune objection : il savait trop bien qu'il n'avait pas la moindre chance d'être écouté. Peckel, une fois dehors, éprouva tout d'abord comme un sentiment de bien-être, en aspirant la fraîcheur de la brise marine qui soufflait du fjord; mais ses yeux fatigués ne purent supporter l'éclat de la vive lumière; il les couvrit de sa main tremblante. « Mon fils, dit-il encore à Nepto, tourne-moi du côté de la montagne. » On sait que toutes les races du Nord attachent des idées religieuses d'une nature particulière au spectacle des hauts lieux: souvent les montagnes furent pour eux comme les autels de la nature, appelant leur culte, et préparés d'avance pour leurs sacrifices. Plus d'une fois, même en ces derniers temps, — Olaf le savait, — les Lapons s'étaient réunis sur les montagnes pour y adorer — dans des enceintes de pierres assez pareilles aux cromlechs druidiques, et auxquelles ils donnent le nom de Seilhe — leurs principales divinités : le grand dieu Jumalay souverain du ciel, représenté sans la figure d'un homme portant une couronne de verroterie, un collier de clinquant, et une tasse d'argent sur ses genoux ; Aijacke, personnification de la force et de la bonté, qui n'a pour image qu'un tronc de bouleau, grossièrement façonné, dont la racine représente sa tête ; Stoura^Passe, qui tient sous son pouvoir les oiseaux du ciel, les poissons de la mer, les bêtes de la terre, et Sarakka qui préside aux enfantements, et Jabbe-Akka^ déesse de la mort.

EN LAPONIE. . 341 Getfe première demande sembla donc au missionnaire d'un assez fâcheux augure, car il devina tout de suite dans quelle disposition d'esprit devait être le malade qui la faisait. Il comprit immédiatement qu'une lutte allait être inévitable et qu'il aurait affaire à forte partie ; mais il jugeait trop bien les choses pour ne pas voir que cette lutte il lui serait impossible de ne la point accepter; il ne lui restait donc plus qu'une ressource : c'était de la faire tourner à l'avantage de l'âme qu'il voulait sauver et de la foule trop nombreuse qu'elle allait avoir pour témoin. Il n'y avait plus à reculer maintenant; tout un peuple Técoutait. « Peckel, demanda- t-il au mourant d'une voix forte, crois-tu au Christ? — Je crois en tous les dieux, répondit le Lapon. — Il n'y a qu'un seul Dieu, dit le missionnaire d'un ton ferme. • — C'est-à-dire que tu n'en connais qu'un, riposta le moribond, -décidé à se défendre pied à pied, avec une obstination qui parut au pauvre prêtre un des plus épouvantables artifices dont le malin esprit se pût servir pour perdre une âme et en égarer bien d'autres; tu n'en connais qu'un, et il est l'ennemi des nôtres : avant votre arrivée dans nos pays, nous adorions, nous aimions tous les dieux de nos pères, et ils nous protégeaient et ils nous rendaient heureux; qu'a donc fait de plus pour nous le tien, que tu dis si grand ? — Il vous a délivrés de l'erreur ! — Il eût mieux fait de nous délivrer de l'impôt. » Le prêtre commença de soupçonner qu'il n'aurait point si aisément raison de cet aveuglement volontaire, plus dangereux cent fois qu'une naïve ignorance. — Peckel, reprit-il d'un ton grave et triste, je regrette l'obstination coupable avec laquelle tu résistes à

342 . UN AMOUR la grâce de Dieu, que je viens t*apporter. Ta vie a été longue et nombreuses sont tes fautes ; tâche d'en diminuer le poids par la sincérité de ton repentir et de tes aveux; déclare devant tous ces hommes, si malheureusement trompés par toi, déclare que tu ne crois ni au sortilège, ni à la magie, ni aux charmes. — Eh ! comment veux-tu que je ne croie point à ce que j'ai pratiqué toute ma vie ? Demande à ceux à qui j'ai prédit l'avenir, à qui j'ai donné, selon leur désir, ou le beau temps ou la pluie, ou le calme ou la tempête; oui, demande-leur si mcs sortilèges sont des mensonges, mes charmes une imposture ! » Le vieux Peckel parlait encore, quand une épouvantable quinte de toux vint ébranler sa frêle carcasse, comme un vent d'orage une maison en ruine. On crut qu'il allait passer. Norra s'approcha de lui , essuya la sueur de son front, et lui présenta une infusion de feuilles d'angélique. « Non ! de l'eau-de-vie I » murmura Te vieillard. . Cette demande pouvait paraître étrange de la part d'un mourant; mais, pendant toute sa maladie, le Lapon n'avait point voulu d'autre remède que ce terrible excitant, qui, dans sa position critique, pouvait devenir un toxique mortel. Norra fit ce que lui demandait son grand-père. Peckel trempa ses lèvres dans le breuvage ardent; une rougeur faible, indécise, revint d'abord à ses pommettes, qu'envahit bientôt une nouvelle pâleur. Tout le monde comprit que c'en était fait de lui, et le ministre, voulant au moins que le dernier moment signalât un retour à la vérité, et, selon la belle parole de l'Écriture, « qu'il mourût dans le Seigneur ! » lui dit en se penchant vers lui :

EN LAPONIE. 343 «Peckel, tu vas mourir; recommande ton âme au Christ ! — Au Christ et à Jumala ! » murmura le vieillard, d'une voix faible comme un Boupri. Ce fut la dernière parole qu'il prononça en ce monde. Une minute après il fut pris d'une agitation convulsive ; de longs frissons passèrent sur lui et le secouèrent ; un soubresaut violent le fit bondir à moitié hors de sa couche, sur laquelle il retomba lourdement. Il ouvrit tout grands ses yeux que depuis longtemps il tenait à demi fermés ; il regarda le soleil, alors au dessus de sa tête, au milieu de sa carrière céleste, et chercha la cime de la montagne, étincelant sous son diadème de neige argentée ^ puis les muscles de sa poitrine se gonflèrent, il voulut aspirer une bouffée d'air pur ; mais l'air même ne pouvait plus passer à travers sa gorge crispée^ le souffle manqua à ses poumons, et il demeura un moment comme pâmé^ Il revint cependant à lui. Olaf s'était reculé de quelques pas, tressailli dans sa prière. Il comprenait qu'une plus longue persistance était inutile, et que ces exhortations mal venues auraient un résultat tout contraire à celui qu'il se proposait^ — sait^ c'est-à-dire qu'il ne ferait qu'irriter davantage cette âme aveuglée par le préjugé et obscurcie jusqu'à l'heure suprême par des pensées terrestres. Il se borna donc à invoquer pour lui, dans une prière silencieuse, la source éternelle de toute miséricorde et de tout pardon. Cependant une faible étincelle se ralluma dans l'œil éteint ; le patriarche des Kilps tendit une de ses mains vers Nepto, l'autre vers Norra: il essaya de les réunir; mais avant que de chaque côté ces deux mains se fussent touchées y les siennes avaient perdu la force d'être jointes....

344 UN AMOUR Norra s'agenouilla près de lui ,. ferma ses yeux et baisa pieusement son front que Tombre sinistre envahissait déjà. Aussitôt les Lapons, qui se trouvaient au bord de la tente , commencèrent à pousser des cris plaintifs et des lamentations funèbres. Cependant Johansen leur imposa silence, et, par quelques paroles émues , il s'efforça d'atténuer le mauvais effet qu'avait pu produire sur les assistants la regrettable opiniâtreté du vieux chef. Les deux jours suivants furent consacrés k ses funérailles. Il était assez rare qu'un Lapon mourût juste à point pour se faire enterrer pendant que le ministre était de passage dans la tribu. Le plus souvent, il n'arrivait que longtemps après le décès, et quand il allait murmurer des prières sur la tombe, le gazon et les fleurs la couvraient déjà; quelques brins de mousse avaient fait oublier le défunt. Olaf eut donc raison de prétexter le rang que Peckel avait occupé parmi les siens pour lui faire de solennelles funérailles. Il ne put pas s'opposer tout à fait à certaines pratiques, souvenir des vieilles coutumes laponnes; il ne put pas empêcher que le mort, revêtu de ses habits préférés, ne fût placé dans son traîneau, comme autrefois les rois de la mer dans leur barque favorite, et déposé dans une caverne dont on ferma l'entrée avec des quartiers de roches; il fallut bien qu'il laissât mettre près du mort sa hache, son briquet et une pierre à feu pour subvenir à ses premiers besoins dans l'autre monde. Mais sa présence eut du moins pour effet d'atténuer un peu ce qu'il y eût eu peut-être de trop dangereux pour la foi toujours fragile de la tribu dans ces cérémonies qui rappelaient les plus mauvaises époques de la Laponie, et il put du moins y superposer les rites chrétiens et revendiquer les droits d'une religion si facile à oublier.

EN LAPONIE. 345 Le missionnaire demeura quelques jours encore dans la tribu ; il voulait voir comment s'arrangeraient les affaires de la succession ; il voulait surtout assister Norra de ses conseils ; il espérait qu'elle écouterait ses avis avant de prendre un parti décisif; il pensait, du reste, que la gravité des circoijstances , non moins que la communauté plus étroite encore de leurs intérêts, rapprocherait la jeune fille de son cousin. Le ministre luthérien, qui n'avait jamais confessé, ne connaissait pas le cœur des femmes. Nepto pritj sans aucune opposition, la direction de la tribu que son grand-père avait conservée jusqu'au dernier jour; il lui succéda comme se succèdent tous les princes que Ton appelle légitimes. « Le roi est mort, vive le roi ! » Entre le nouveau chef et la jeune fille il n'y eut aucune espèce de partage ; celui-ci montra autant de générosité que celle-là de désintéressement. Jamais héritiers n'avaient fait preuve d'une pareille indifférence. Chez Norra, cette indifférence était sincère ; peut-être chez Nepto n'était-ce que le résultat d'un habile calcul; peut-être se disait-il que l'avenir réaliserait un jour les rêves du passé ; à quoi bon alors diviser ce qu'il faudrait un jour réunir? Quoi qu'il en fût, rien, ni dans sa parole ni dans sa conduite, ne pouvait porter le moindre ombrage aux susceptibilités les plus délicates de la jeune fille. Il vivait près d'elle, comme il eût vécu près d'une sœur. Norra eût bien voulu quitter la tribu : elle éprouvait un besoin ardent de solitude ; elle ne trouvait pas la Laponie assez déserte; elle eût voulu fuir, bien loin, bien loin, de l'autre côté de la vie. Mais elle était si jeune encore I Le suicide n'est pas inconnu en Norvège. On se tue dans ce pays-là, comme ailleurs, non par

346 UN AMOUR EN LAPONIE. spleen concentré, ou par rage de passion désespérée! Mais on arrive peu à peu, lentement, et comme par l'effet du climat, à une intensité de mélancolie telle que la vie n'est plus supportable : il faut mourir !. .. Grâce à Dieu, cette maladie du suicide, toujours terrible, parfois contagieuse, n'a pas encore pénétré en Laponie. Les Lapons ont peut-être trop de maux réels à souffrir pour s'en créer d'imaginaires, et la Providence donne à l'homme plus de force pour supporter les épreuves qu'elle lui envoie que pour lutter contre les fantaisies volontaires d'une imagination égarée. Norra fit donc appel à son énergie morale, et quoiqu'elle n'eût plus le moindre intérêt dans la vie, bien que ce monde lui semblât vide, elle mit son courage dans la patience, et, ne se permettant plus d'espérer, elle résolut pourtant d'attendre.

X Cependant la mort de Mager, dont ils avaient ignoré la véritable cause et les diverses circonstances, aussi bien que la disparition de Mickaël, avaient causé chez les Quènes un étonnement qui se changea bientôt en irritation, puis en fureur. Dans ces deux morts violentes, ils virent la main des Lapons : aussi s'alluma-t-il chez eux un désir[^] de vengeance qui ne devait plus s'éteindre que dans le sang de leurs ennemis. Mager, avec sa tête fracassée, avait été exposé pendant deux jours à la porte de sa maison, et ce spectacle avait excité une profonde horreur dans tout le village.

L'enlèvement de Norra et la disparition de Mickaël, que rien n'avait encore expliquée, mais dont les circonstances, par cela même qu'on les ignorait réellement, paraissaient mystérieuses et terribles, avaient achevé de porter à son comble la haine et l'exaspération d'une race contre l'autre. Ce fut bien pire encore, lorsqu'un pêcheur, tendant ses filets dans le torrent sur les bords duquel avait eu lieu le duel du Quène et du Lapon, eut trouvé le corps de Mickaël flottant à la dérive au milieu des sapins. Il parvint à l'arrêter au passage et k le saisir.

348 UN AMOUR Abandonnant la capture moins importante de la truite et du brochet , il alla dans un gaard voisin prendre un chariot découvert; il y plaça le cadavre et arriva bientôt à l'entrée du village, encore sous le coup de rimpression douloureuse causée par la mort de Mager. Sans rien répondre à ceux qui l'interrogeaient, grave, recueilli, Toeil triste et le front austère, passant devant toutes les portes sans s'arrêter, il arriva jusqu'à la petite place, encadrée dans une bordure de sapins et de bouleaux, qui était comme le Forum et TAgora du village. Puis, tout à coup, il découvrit le chariot, et, avec un geste superbe, il leur montra le cadavre de leur frère. Il était effrayant à voir, avec cette pâleur livide et glauquie, particulière aux noyés; son corps s'était gonflé comme un ballon sous l'action de Teau qui lavait pénétré; ses membres mêmes, déjà déformés, avaient pris des proportions énormes ; TaffrQuse blessure que le pêcheur étalait semblait crier vengeance. Le premier moment fut donné tout entier à une sorte de stupeur muette ; puis la colère éclata ; bientôt tous ces hommes ne semblèrent plus vivre que pour la vengeance. Les chefs des Quènes la voulaient terrible et sûre. Le petit noyau de familles groupé de manière à former le village n'était pas très-considérable ; mais il y avait dans les environs un assez grand nombre d'hommes faisant partie de la même tribu, et dont le concours était assuré à Theure du péril : il ne s'agissait que de les faire prévenir. Les Quènes n'ont pas, comme nous, ppur porter au loin leurs volontés, cette vive étincelle traversant l'Océan sans que ses flots puissent Têteindre, et faisant, en quelques secondes, resplendir la pensée de l'Europe

EN LAPOMÉ. 349 aux yeux de l'Amérique étonnée; ils n'ont pas, comme les cheiks du Liban, ces grands feux allumés sur les hautes cimes des montagnes, pareils à des incendies célestes, messagers resplendissants qui promènent à travers la nuit la nouvelle attendue, et la font voler, pour ainsi dire, d'une tribu à l'autre, franchissant les distances et les abîmes sur des ailes de flammes. Mais ils ne sont pas pour cela privés de moyens de communication prompte et rapide. Leur télégraphe, qui s'appelle BUD-STICK (traduisez le bâton messenger), date des temps les plus reculés. C'est, en effet, un petit bâton qui, pour la grandeur et pour la forme, rappelle celui des constables anglais. Il est creux ; une de ses extrémités s'aiguise en pointe de fer ; l'autre est une tête à pas de vis, qui s'enlève pour laisser pénétrer dans le -creux du stick, le papier contenant toutes les indications que Ton veut faire parvenir*. Le premier messenger remet le stick à son plus proche voisin, qui le fait passer lui-même à un autre, et ainsi jusqu'à ce qu'il ait touché le dernier but; si le porteur ne trouve point le destinataire à domicile, il dépose le bud-stick au coin du feu dans le fauteuil du père de famille; si la maison est fermée, à l'aide de la pointe de fer qui le termine, il fiche le bâton dans la porte. Gomme toujours les Quènes s'empressèrent d'obéir. Chaque jour, on voyait arriver quelque nouveau renfort au village. Tous ceux qui avaient reçu le bâton messenger accouraient avec leurs fusils. Bientôt ils 1. Nous retrouvons l'analogie du bud-stick dans la croix rouge {red'hood) des Écossais, brûlée par un bout, et par l'autre trempée dans le sang, qui court entre les clans, de la vallée à la montagne, pour porter au Highlander les ordres toujours obéis de son chef.

350 UN AMOUR furent assez nombreux pour tenter l'expédition projetée. Celui qui avait pris l'initiative du mouvement s'en déclara le chef; il expliqua le but de l'entreprise, leur rappela, en les grossissant singulièrement, selon la méthode familière à tous les orateurs, les méfaits de leurs ennemis et leurs propres griefs ; il fit du dernier attentat un tableau saisissant et dramatique, montra les Lapons toujours prêts à empiéter sur leurs droits, voisins incommodes, cousins du diable, sorciers, funeste engeance, dont on avait tout à craindre, voleurs, pillards, assassins, dont il fallait se défaire une fois pour toutes, si Ton ne voulait pas tomber un k un sous leurs coups. Le murmure, ou plutôt le frémissement d'approbation par lequel, dit-on, les anciens Germains témoignaient leur faveur, suivirent ce discours, et, en se répétant* plusieurs fois, prouvèrent à Torateur qu'il avait touché le but, Il fut convenu que Ton attaquerait immédiatement les Lapons ; qu'on les traiterait avec toute la rigueur qu'ils avaient méritée et que Ton n'épargnerait pas plus leur vie que leurs biens. Nepto, surtout, fut indiqué à la fureur des as-i saillants. Le lendemain, les conjurés, se partageant en petites troupes de cinq ou six hommes, se rendirent au camp des Kilps. C'était le soir, si l'on peut donner le nom de soir à un moment où la lumière du soleil, toujours sur l'horizon, est presque aussi éclatante qu'en plein midi. Les hommes rentraient avec leurs troupeaux, dont les femmes se préparaient à traire le lait. La tribu entière était réunie, ou, pour mieux dire, groupée, pressée en noyau serré. C'est ainsi que l'habile pêcheur pousse et rassemble dans quelque anse étroite du fleuve la troupe

EN LAPONIE. 351 des poiasons qu'il veut faire tomber tout
entière et d'u^ seul coup dans sa nasse. Huit ou dix Quènes parurent
inopinément sur le ro^ cher du Qord qui dominait le camp, tandis que le
reste de la troupe s^emparait de tous les passages qui abou

352 UN AMOUR milieu du front. Mais que pouvait donc faire un homme contre une troupe? Les Quènes avaient déjà rechargé leurs armes, et la pluie de halles, la pluie mortelle, recommençait à tomber. Nepto n'était pas atteint, mais on voyait bien qu'il était le point de mire de tous les tireurs; la terre soulevée volait en éclats autour de lui. Il comprit du premier coup d'oeil le danger de la situation et devina la seule chance de salut qui lui restait. * La passe du fjord! » s'écria-t-il, et à sa suite il entraîna tout ce qui se trouvait autour de lui. Électrisés par son courage, guidés par son exemple, retrouvant peut-être quelque énergie, en présence de l'inévitable danger, les Lapons, s'armant de tout ce qui tombe sous leurs mains, s'élancent sur ses pas. Nepto, qui ne croyait avoir affaire qu'aux assaillants qu'il voyait en face de lui, avait pris le seul parti qui pût le sauver, et les siens avec lui : il voulait tourner le rocher, et attaquer les Quènes par derrière. -Mais, arrivé à vingt pas du petit défilé qui, de ce côté, servait d'entrée à son camp, il vit tout à coup cinq où six éclairs rouges briller, puis s'éteindre dans une fumée blanche au milieu des broussailles ; presque aussitôt une épouvantable explosion retentit; le jeune chef entendit de toutes parts des cris de rage et des cris de douleur, et en même temps il éprouva au côté comme une sensation aiguë de froid. Les Quènes se levèrent aussitôt du milieu des buissons qui les avaient cachés, et, brandissant leurs armes déchargées, dont ils se servaient comme de massues, ils s'élancèrent au pas de course contre la troupe décimée des Kilps. Nepto comprit enfin que toute résistance était désormais impossible, toute lutte inutile : il ne devait plus maintenant songer qu'à sau

EN LAPONIE. 353 ver la vie des siens; il fit donc volte-face et regagna rintérieur du camp en bondissant à travers les rochers, comme un renne blessé. «Jetez les armes, cria- 1 -il à ses malheureux compagnons et gagnez du côté de la plaine : nous sommes perdus ; il n'y a plus de salut que dans la fuite. » Les Quènes continuaient leurs décharges à volonté du haut des rochers ; ils n'avaient pas encore osé descendre dans le camp. Nepto appela deux ou trois fois Norra d'une voix retentissante, et, voyant qu'elle ne lui répondait point, il poussa devant lui les femmes et les enfants qui pleuraient et gémissaient. Du côté de la plaine, l'accès était plus facile et plus large, et les Quènes, qui avaient plus d'un point à garder, ne l'avaient qu'imparfaitement défendu. Ils s'étaient cependant déployés en tirailleurs, de façon à faire le plus de mal possible à ceux qui voudraient forcer leur ligne. — Les Quènes, comme les Norvégiens, sont de francs tireurs. — Les Lapons le virent bien. On traitait les pauvres fuyards comme les loups, que les rabatteurs font passer devant le front des chasseurs; ils voyaient devant eux le canon des fusils, menaçant, implacable : fous de terreur, emportés par ce vertige qui, à de certains moments, s'empare de nous et ne nous laisse ni la faculté de raisonner ni la force de vouloir, ils se précipitaient d'eux-mêmes vers la mort. La plupart des Quènes eurent le temps de tirer deux fois. Une traînée de sang et de cadavres marquait la route des fuyards. Nepto luimême, frappé en pleine poitrine, tomba pour ne plus se relever. Maîtres du terrain, les Quènes ravagèrent le camp 379 • 23

354 UN AMOUR EN LAPONIE. de leurs ennemis, massacèrent une partie de leurs troupeaux, emmenèrent le reste, prirent ce qu'ils voulurent et finirent par mettre le feu aux tentes. La ruine des Kilps était complète. Où donc était Norra? c^

xr Olaf Johansen, qui devait quitter la tribu le lendemain de ce jour fatal, avait voulu faire une dernière tentative pour amener à ses fins celle qu'il aimait comme une fille : il avait souhaité avec elle un entretien suprême, et, pour éviter le tumulte et le bruit du camp, il l'avait emmenée sur les hauteurs solitaires d'une colline prochaine, qui dominait également le fjord et les plaines environnantes et le camp des Lapons. Une fois arrivés au sommet, entraînés par leur conversation, ils étaient descendus, sans presque s'en apercevoir, jusqu'au bord d'un ruisseau qui arrosait le versant opposé. Olaf avait fait asseoir sa compagne, et là, seuls tous deux, loin des hommes, dans cette sereine et pure atmosphère qui environne les hauts lieux, il lui fit entendre tout ce que la raison la plus droite, l'esprit le plus juste, le cœur le plus ouvert aux chaudes et généreuses sympathies purent lui inspirer. « Je comprends tout ce que tu me dis là, père, répondait Norra ; une autre à ma place t'obéirait tout de suite : mais moi je ne veux rien promettre que je ne sois capable de tenir. Donne-moi encore un peu de temps. En ce moment je suis bien malheureuse, et je

356 UN AMOUR ne voudrais point apporter le malheur en dot à mon mari; ne me demande pas aujourd'hui plus que je ne puis faire; j'estime Nepto : je ne quitterai point la tribu ; je vivrai près de lui tant qu'il paraîtra attacher quelque prix à ma présence : n'est-ce pas bien, cela , père, et n'es-tu pas content ? — Oui, mon enfant, répondit Tapôtre, je suis content, et je ne me sens pas le droit d'exiger davantage aujourd'hui ; je laisse faire le temps : songe seulement à tenir tes résolutions ; ne cherche pas surtout à revoir Henrick : ce serait à coup sûr un danger pour l'un de vous; ce serait peut-être un ennui pour l'autre. » Ce dernier mot était cruel ; il blessa la fierté de la jeune fille : mais elle courba la tête sans rien répondre, et le missionnaire continua comme s'il ne se fût pas même aperçu du mal qu'il lui avait fait : « Voici deux fois en moins d'un an que je viens dans la tribu; je ne sais maintenant à quelle époque mes courses m'y ramèneront; puissé-je y faire moins d'enterrements et plus de mariages I Use pour le bien de l'influence que ton intelligence te donne sur ceux de ta nation. Éloigne -les du culte des idoles, où je les vois encore plongés ; par ton exemple, conduis-les au Christ; et toi^ mon enfant, toi, à qui Dieu a donné une âme affectueuse et tendre, sois bonne ; oh ! Norra, sois bonne pour être heureuse ! » Le missionnaire avait fini de parler : il se leva, et après avoir contemplé une dernière fois le spectacle vraiment grandiose qui se déroulait devant ses yeux : « Retournons aux tentes ! » dit-il à la jeune fille. Plus agile que lui, Norra gravit la première l'escarpement des rochers. « Dieu ! grand Dieu ! s'écria-t-elle en arrivant sur

EN LAPONIE. 357 la cime; vois donc, père, cette fumée, ces flammes! on dirait que le feu est au camp ! — Quelle folie ! s'écria le missionnaire ; le feu au camp? C'est impossible ! » Et il s'élança vers les dernières cimes. • A une distance qui répondait assez exactement k celle où se trouvait le camp des Kilps, on apercevait d'épaisses et hautes colonnes de fumée qui tournoyaient dans l'air. Gà et là d'ardentes et vives lueurs sillonnaient ces colonnes sombres, illuminant, embrasant l'horizon. Le missionnaire et la jeune fille s'arrêtèrent un instant, frappés de cette morne stupeur qui parfois nous prend et paralyse tout k coup nos forces, juste au moment où nous aurions besoin de toute notre énergie, de toute notre activité. « Oui, dit enfin le prêtre, en laissant tomber ses bras; oui, le feu est aux tentes? que Dieu vous protège ! — Ah l répondit Norra d'une voix dont le calme étrange fit tressaillir le prêtre, avec ou sans lui nous sommes perdus ; ce feu est allumé par la main des Quènes.... Il ne s'éteindra que dans notre sang.... Ciel, Nepto ! et c'est pour moi qu'il s'est exposé k la vengeance de ces bandits ! » Norra se jeta k terre sur ses genoux, en pressant son front dans ses deux mains. Puis elle se releva tout k coup en s'écriant : « Viens donc, père, viens donc l... courons! » Et, entraînant le missionnaire sur sa trace, elle s'élança vers les tentes. C'était k peine si Olaf , haletant, pouvait la suivre. Enfin ils arrivèrent k l'entrée du camp. Lk, un horrible spectacle les attendait. Quand ils voulurent pénétrer par le passage qui longeait le fjord,

358 . UN AMOUR ils s'en trouvèrent en face de cinq ou six cadavres étendus sur le sol comme pour leur en défendre l'entrée ; un peu plus loin, c'étaient des rennes égorgés ou éventrés, traînant sur la mousse leurs entrailles répandues et pantelantes. Faute d'aliment, le feu s'était à peu près éteint; çà et là, pourtant, fumaient encore les débris de quelques tentes renversées. Norra éperdue, égarée, presque folle, allait du mort au mourant, relevant les cadavres, les regardant en face, sans crainte de leurs traits contractés, de leurs bouches muettes ou de leurs yeux sans regards. Elle cherchait Nepto partout, et ne le trouvait nulle part.... et, ne le trouvant pas, elle cherchait encore. Enfin, à la sortie du camp elle l'aperçut, étendu sur le dos, la tête sur une pierre nue, et baigné dans son sang. Elle se jeta sur lui, l'appela à deux reprises, essuya ses lèvres et ses yeux et versa quelques gouttes d'eau sur son visage. Nepto entr'ouvrit ses yeux, où s'éteignait déjà la lumière de la vie, et il regarda la jeune fille. Un pâle sourire qui glissa sur ses lèvres fit voir à Norra qu'elle était reconnue. Elle se mit à genoux près de lui, prit sa tête dans ses mains, et, à cette dernière minute, lui montra plus de tendresse qu'elle ne lui en avait témoigné dans toute sa vie. « Trop tard ! » murmura le jeune chef. Une légère pression de main fut son unique remerciement, et comme s'il n'eût attendu pour mourir que d'avoir revu celle qu'il avait tant aimée, il poussa un faible soupir, et, dans ce soupir, rendit l'âme. Le prêtre accourut près de lui ; mais Norra ne tenait plus dans ses bras qu'un cadavre. « Père, lui dit-elle, sans lever les yeux, me voici maintenant seule au monde. — Avec Dieu, ma fille ! »

EN LAPONIE. 359 Norra laissa tomber dans ses mains sa tête échevelée et ne répondit rien. Ce fut une triste nuit, celle qu'ils passèrent ensemble, le prêtre au cœur tendre et compatissant comme Jésus son maître, et la jeune fille, éprouvée déjà par tant de douleurs. Après avoir longtemps erré sur les ruines fumantes du camp, cherchant parmi les morts les blessés expirants, ils réunirent tous ces cadavres, et, dans le silence et dans les larmes, ils commencèrent la veillée funèbre. Le lendemain matin, quelques Lapons, épargnés par la fureur des Quènes, et qui s'étaient réfugiés dans les cavernes environnantes, revinrent timidement rôder aux alentours du camp, comme pour voir s'il ne leur serait point possible de sauver les débris de leurs fortunes. En apercevant de loin Johansen et Norra, ils comprirent qu'ils pouvaient approcher et ils accoururent vers eux. Tous ensemble ils creusèrent, profonde et large, la fosse qui devait renfermer les victimes. Norra déposa de ses propres mains, sous l'abri du rocher, le corps de l'infortuné Nepto, qui, dans sa vie à la fois courte et remplie, avait connu les plus vives ardeurs de la passion, de rares plaisirs, et nul repos. Jamais plus simples funérailles ne s'accomplirent au milieu d'un deuil plus morne ; jamais les grandes pompes et les orgueilleuses solennités des morts riches et triomphantes n'avaient paru au missionnaire empreintes d'une majesté plus grande. Dédaignant de recueillir les misérables débris de sa fortune, heureuse de sa pauvreté, et ne voulant plus désormais goûter d'autres joies que les joies amères si poétiquement appelées les joies de la douleur, Norra abandonna à ceux qui avaient avec elle enseveli Nepto et ses compagnons, tout ce qu'avaient épargné le fer et le feu.

360 UN AMOUR EN LAPONIE. « Tout n'est pas fini avec ces démons, dit un des fugitifs en prenant congé de Norra. — Eh ! que peuvent-ils vouloir encore ? demanda le missionnaire, en levant les mains au ciel, avec un geste indigné. — Ils assurent, fit le Lapon, qu'ils laisseront les balies dans leurs fusils jusqu'à ce qu'ils aient abattu le Suédois qui a sauvé Norra. — Ahl dit la jeune fille en se levant pâle et froide comme une statue de marbre, mais avec un éclair dans les yeux, je me trompais tout à l'heure : tout n'est pas fini pour moi ; il me reste encore un devoir à remplir. » Le missionnaire regarda Norra, hocha la tête, et, sans rien dire, reprit son bâton de voyage. CjÇJ)

XII Les voilà donc tous deux, le prêtre et la jeune fille, errant dans la solitude immense. Us sont sans guide, sans appui, sans défenseur, le cœur en deuil, Tâme dévorée d'inquiétude, uniquement soutenus par le sentiment du bien qu'ils veulent faire, par la conscience du devoir qu'ils croient accomplir. En se dévouant au salut de celui qui Tavait sauvée, Norria n'obéissait-elle point à la plus sainte, à la plus sacrée des lois ! Aussi, chez elle, nul trouble, nulle hésitation. Elle était dans son rôle ; elle ne comprenait pas même qu'il lui eût été possible d'agir autrement qu'elle n'agissait. Peut-être le missionnaire n'était-il pas tout à fait aussi sûr de lui ; peut-être se demandait-il parfois si c'était précisément pour courir avec une jeune fille à la recherche d'un jeune homme que ses supérieurs l'avaient envoyé de Suède en Laponie. Mais, pour se rassurer, il lui suffisait de se dire que ses intentions étaient droites, qu'il voulait le bien, et que Dieu, qui jugeait les cœurs, ne trouverait dans le sien que le plus sincère dévouement à ses frères, le plus ardent et le plus pur amour pour ceux qui étaient bons et malheureux. N'est-ce point là partout et toujours, la véritable mission du prêtre,

362 UN AMOUR quel que soit le symbole qu'il récite, ou TÊvangile qu'il prêche. Les tristes événements que nous avons racontés donnaient à Norra une gravité triste, qui contrastait singulièrement avec sa gaieté naturelle et la vivacité ordinaire de ses allures. Ces deux derniers mois l'avaient vieillie de dix ans : elle marchait à côté du missionnaire, pensive et sérieuse, n'échangeant avec lui que de rares paroles ; elle lavait bien dit : il lui restait un devoir à remplir ! A ce devoir, si cher à son cœur, elle voulait consacrer tout ce qui lui restait encore de force et d'énergie.... Après cela. Dieu la tiendrait peut-être quitte de la vie, et lui permettrait d'aller retrouver les siens, et de chercher la paix dans la mort. Olaf se gardait bien de troubler ses pensées ; il lisait trop clairement dans cette pauvre âme douloureuse, pour ne pas comprendre qu'avec elle toutes les exhortations étaient désormais inutiles, et toutes les consolations vaines. Ils cheminaient tous deux en silence, avec précaution, comme il convient à des gens qui se savent entourés d'ennemis ; traversant les bois, longeant la mer, s'abritant derrière les rochers, et parfois faisant de longs détours pour éviter un village de Quènes. Olaf, grâce à Dieu, connaissait assez cette partie de la Norvège pour ne s'aventurer jamais que dans des parages sûrs. Il savait bien qu'il n'avait rien à craindre pour lui : son caractère sacré l'aurait suffisamment défendu ; et d'ailleurs il avait la Suède armée derrière lui ; mais il savait aussi qu'il eût été impuissant à protéger la jeune fille contre ces populations grossières, violentes, irritées, chez lesquelles la haine de la race s'avivait encore de leurs griefs personnels.... et des crimes qu'ils venaient de commettre pour les venger. Après dix jours d'une marche forcée, aussi pénible

EN LAPONIE. • 363 que dangereuse, ils arrivèrent enfin à Textrémité du Qord, où Henrick, — Olaf le savait — logé chez de simples paysans, terminait les travaux qu'il avait commencés dans les îles. La vue de Norra, qu'il était si loin d'attendre, causa tout d'abord au jeune officier un sentiment de surprise pénible, dont il ne tarda pas à se reprocher amèrement l'injustice. Il avait cru, en l'apercevant, à quelque nouvelle folie de cette pauvre âme obstinée, que rien jusqu'ici n'avait pu guérir de son ^nutile et déplorable amour ; il se disait qu'il fallait cependant en finir, et que ni pour Edwina, ni pour Norra, ni pour lui-même, une pareille position n'était tolérable. Cependant la présence d'Olaf, qui accompagnait la jeune fille, donna tout à coup une autre direction k ses idées. Il regarda plus attentivement la petite Laponne ; il fut frappé de l'expression de tristesse empreinte sur son visage, de la morne et sombre énergie de son regard : avant même qu'elle n'eût parlé, il comprit que de grandes et terribles choses avaient dû se passer sous les tentes. Norra s'était inclinée devant lui, et elle avait pris sa main sans rien dire. Ce fut Olaf qui parla. Il raconta avec une poignante éloquenc³ la sanglante tragédie dont il avait vu le dernier acte s'accomplir sous ses yeux. Henrick l'écouta dans un silence farouche ; il se sentit saisi au cœur par une immense pitié ; ce furent des larmes sincères qu'il versa sur ces pauvres victimes. Il crut que Norra était venue chercher une protection et un asile auprès de lui. « Ne crains rien, dit-il au missionnaire, je ferai tout pour la servir : je ne l'abandonnerai jamais. — Elle n'a pas besoin de toi, répondit le ministre, et ta as besoin d'elle. Ne t'y trompe point : ce n'est pas

364 UN AMOUR ta protection ou'elle vient chercher, c'est la sienne au contraire qu'elle t'apporte. » Henrick ne comprenait pas. Alors Johansen, après avoir esquissé les sombres tableaux des massacres, du pillage et de Tincendie qui avaient marqué le passage des Quènes dans la tribu, pour le mettre à même de mieux comprendre le généreux dévouement de Norra, lui fit connaître les menaces proférées contre lui, et les sinistres projets médités dans Tombre par des hommes qui n'avaient jamais respecté la vie de leurs semblables. La petite -fille de Peckel s'était aussitôt mise à sa recherche pour le prévenir, le sauver..., on mourir avec lui. En écoutant les paroles du missionnaire; les sentiments du jeune officier étaient un singulier mélange de tendresse et de violence, de gratitude et de colère. Son orgueil s'irritait à la pensée de fuir, car c'était une fuite qu'on lui proposait, devant une poignée de misérables ; mais il n'était pas moins touché du dévouement si profond, du désintéressement si noble de cette courageuse enfant, qui, au milieu de tant de 'catastrophes et de malheurs, sous le coup de la ruine à peu près complète d'elle-même et des siens, s'oubliait pour ne plus songer qu'à lui. En la voyant prendre comme un secret plaisir à grossir ainsi chaque jour sa dette de reconnaissance, il était bien forcé de s'avouer à luimême qu'il ne saurait jamais l'acquitter. Norra mettait, du reste, tant de simplicité et tant de grâce dans le service rendu, elle avait l'air si heureux de ce que son ami lui permettait de faire , que c'était elle vraiment qui semblait l'obligée. Henrick fut touché, tout autant qu'il devait l'être. Il prit ses deux mains, . qu'il serra dans les siennes avec une émotion profonde, en lui disant, avec cet accent pénétré que le cœur seul peut

EN LAPONIE. 365 donner à la voix : « Oh ! Norra, chère petite Norra ! tu es bien la meilleure créature du bon Dieu ! » Deux grosses larmes brillèrent entre les cils de la jeune Laponne, et ce fut avec la plus ardente tendresse qu'elle lui répondit : a C'est toi qui es bon de bien vouloir permettre que je te serve ! — Vous n'avez pas de temps k perdre I murmura le missionnaire, qui ne savait trop quelle contenance garder devant ces témoignages à la fois chastes et passionnés d'un sentiment qu'il était forcé de condamner... et qu'il eût voulu bénir. Vous n'avez pas de temps à perdre : les Quènes peuvent arriver d'un instant à l'autre ; ils sont peut-être sur nos traces ; il faut que nous quitions le pays avant qu'ils n'aient eu le temps de découvrir la retraite de Henrick et de lui couper tout chemin de retour vers les siens. » A ces lointaines extrémités du royaume, l'action du pouvoir central n'a plus guère la force de se faire sentir. Une grande part est laissée à l'énergie individuelle ; là oïl l'État est peu de chose, l'individu doit être beaucoup, et chacun, en se sentant si peu protégé, comprend le besoin de se défendre soi-même. « Où, veux-tu aller? ^demanda la petite Laponne, qui savait bien que Henrfck devait rejoindre Edwina, mais qui ne voulait point prononcer le nom de sa rivale. — J'aurais besoin, répondit l'officier, d'être au cap Nord pour le 15 juillet. — Le chemin est long et le temps est court, fit Norra ; nous partirons demain. * Par bonheur, ce chemin, la tribu des Kilps l'avait plus- d une fois parcouru. La jeime fille fut donc pour les deux Suédois un guide vraiment précieux, au milieu

366 UN AMOUR de tous ces périls des marais de la Laponie, si dangereux et si perfides pour le voyageur qui ne les connaît pas. Olaf se sentait de plus en plus détourné de sa mission ; mais c'était un homme de sens droit, un esprit pratique : il savait faire la part des circonstances ; ses devoirs n'étaient pas strictement déterminés, comme ceux d'un curé de village ; on laissait beaucoup à son intelligence et à sa spontanéité. Il comprenait qu'il ne devait pas quitter ces jeunes gens ; peut-être sa présence serait-elle utile à Henrick ; plus sûrement encore elle serait nécessaire à Norra. Si honnête que fût le caractère du jeune homme, si pures que fussent les intentions de la jeune fille, n'y avait-il point des dangers dans cette liberté de la solitude, rapprochant ainsi une créature passionnément éprise d'un sage de vingt-huit ans, qui, dans un moment d'oubli, pourrait se faire illusion à lui-même, et prendre sa reconnaissance pour de l'amour. Le bon prêtre résolut donc d'accompagner nos deux héros jusqu'au terme de leur voyage, et de ne les quitter qu'au moment où ils se sépareraient. Ils marchèrent sans incident pendant quelques jours, logeant tantôt chez les paysans, dont la maison s'ouvre toujours généreusement pour l'étranger ; tantôt chez les prêtres de la côte, heureux d'accueillir un confrère en pèlerinage ; parfois chez les fonctionnaires publics, auxquels le titre de Henrick imposait un respect et commandait des égards dont ses deux compagnons profitaient comme lui. Mais, dans ces parages lointains, les gaards des paysans, les maisons des fonctionnaires, les presbytères des curés sont assez clair-semés, et, plus d'une fois nos amis, furent obligés de se contenter de quelque caverne dans les rochers, de quelque hutte abandonnée par des bergers errants. Souvent même ils

EN LAPONIE. 367 n'eurent d'autre couche que la terre nue, d'autre abri que la voûte bleue là-haut. Ils se dirigeaient toujours vers le point de la côte où Henrick savait qu'il trouverait des barques de pêcheurs pour passer le détroit et aborder dans l'Ile qui porte le cap Nord. Par malheur, les fjords innombrables qui pénètrent parfois si avant dans l'intérieur de la Norvège, et qu'aucun service de bâtiments ne traverse, ne leur permettaient point de suivre la ligne droite, et les condamnaient souvent à des détours aussi longs que pénibles. Ces caprices de la route n'avaient pas seulement l'inconvénient de les retarder beaucoup : ils les exposaient encore à rencontrer quelques villages ennemis. Les tribus quèènes s'étendent en effet assez loin dans la direction du nord-ouest, et Norra, au fait de leurs visages, ne douta point que ces terribles ennemis n'eussent été prévenus du chemin qu'ils avaient pris. Leur rencontre en ce cas devait être singulièrement dangereuse, et il fallait l'éviter à tout prix. Norra, qui les connaissait mieux, était aussi celle qui les redoutait davantage. On comprendra dès lors avec quel effroi elle s'aperçut, la veille même du jour où elle croyait avoir atteint le terme de leur voyage, qu'ils se trouvaient précisément sur les limites du territoire interdit. Des espions, détachés à quelque distance en avant, se replièrent sur le village pour donner l'éveil, et nos trois fugitifs ne doutèrent plus qu'ils allaient être poursuivis. Il n'y avait point de quartier à espérer si la rencontre avait lieu. Quant à la résistance, il n'y fallait pas même songer. Que pouvaient faire deux hommes et une jeune fille contre une troupe ? Norra, une fois de plus, fut la providence de nos amis. Elle se rappela qu'elle était venue dans les mêmes parages avec sa tribu, et que le vieux Peckel lui avait montré un passage à travers la montagne, fréquenté jadis par les

368 UN AMOUR Lapons, inconnu peut-être aux Quènes, et qui les mettrait, en quelques heures, hors de toute atteinte. L'entrée de ce passage se trouvait derrière de grands rochers, dans un bois de bouleaux, à quelques centaines de pas de la route. Déjà les Quènes en armes se montraient à l'entrée de leur village, quand Norra et ses compagnons disparurent dans Tépais fourré. Après quelques instants de recherches, la jeune Laponne eut le bonheur de retrouver l'entrée du passage. Tous trois s'y engagèrent résolument, et une heure après ils étaient sur les terres norvégiennes. Ils étaient sauvés. Johansen se jeta à terre sur ses genoux. Henrick et Norra l'imitèrent, et tous trois rendirent grâce à Dieu. Ils se trouvaient à l'entrée d'une des plus belles vallées de toute la Norvège. Nulle part Henrick ne se rappelait avoir vu ni de plus grands rochers, ni de plus nobles arbres, ni des eaux plus abondantes. Au milieu de la vallée, un petit lac limpide, calme à force d'être profond, reflétait la scène charmante qui l'environnait, pour permettre au regard ravi de la contempler deux fois, et, infidèle comme un poète, en la reproduisant il l'embellissait encore. A l'extrémité de cette vallée, qui s'étendait jusqu'à la mer, s'ouvrait la baie profonde où s'abritaient les pêcheurs qui devaient prendre Henrick le lendemain pour le conduire au Gap ! Norra était donc arrivée au but de son voyage; elle avait noblement accompli sa tâche; elle avait conduit son ami là même où il voulait aller, sans qu'il y laissât un cheveu de sa tête ; elle l'avait fait passer à travers les mille dangers de la route.... et, maintenant c'était à peine si quelques heures les séparaient encore l'un et l'autre de l'adieu ! Cette perspective depuis si longtemps présente à sa

EN LAPONIE. 369 pensée, mais qu'elle écartait toujours, ne s'était jamais présentée avec tant de force à Tesprit de Norra, et si généreuse, si peu égoïste qu'elle fût, elle se défendait mal contre une secrète et involontaire amertume. Sans peut-être se l'avouer à elle-même, elle en arrivait à regretter jusqu'aux dangers qu'ils avaient courus ensemble ; elle eût voulu avoir à recommencer avec lui cette vie d'épreuves, où, sans doute, ils avaient tout à craindre, mais où, à côté de lui, elle se sentait la force de tout braver. Eh ! qu'importe le péril près de ceux que l'on aime ! C'était maintenant qu'il fallait la plaindre, maintenant qu'il partait, maintenant qu'elle allait rester seule, — loin de lui. Rien de ce qui se passait dans l'âme de la jeune fille n'échappait à son compagnon. Il comprenait ses silencieuses angoisses : il y compatissait, et s'il ne lui avait pas exprimé jusqu'ici avec une ardeur plus vive toute la part qu'il y prenait, la faute n'en était pas à lui, mais bien plutôt à la présence parfois importune, à la surveillance toujours soupçonneuse du prêtre. Quoiqu'il ne fût point très-défiant de sa nature, Johansen semblait se faire un devoir d'entourer les derniers moments de ses inquiètes précautions. On eût dit qu'il enviait à la pauvre Norra jusqu'à ces amères délices des adieux, que l'on ne refuse pas même aux plus grands coupables, à la veille des séparations éternelles. C'en était plus peut-être qu'elle ne pouvait supporter, et il lui semblait que la fortune se montrait cruelle jusqu'à l'injustice. Mais c'était une de ces âmes nobles et fières qui souffrent sans se plaindre, et dont ceux-là seuls connaissent les douleurs, qui les savent deviner. Ils n'avaient trouvé d'autre asile dans la vallée qu'un chalet norvégien, situé au milieu des pâturages des sœters, poétique habitation de l'été, que ses maîtres 379 24

370 UN AMOUR abandonnent pour regagner le plaine à rapproche des mauvais jours. Quand les deuxhommes se furent retirés dans une sorte de chambre d'honneur, située à Tunique étage de la maison, Norra quitta le chalet et alla s'asseoir aux bords du lac, comme pour s'y livrer tout entière à ses pensées. Elle y était depuis quelques instants, quand elle entendit dans le lointain, les sons du luur, instrument de musique assez semblable à la corne des Alpes, fort en usage parmi les pasteurs des soeters, et dont le son est tout à la fois plus pénétrant et non moins doux que celui du cor anglais. On eût dit un concert rustique dont le silence était ravi, et que répétaient à Tenvi les échos de la montagne. Henrick, agité de mille pensées, et qui ne sentait pas plus que Norra le besoin de dormir, entendit au loin les appels de cette mélodie, tout à la fois sauvage et charmante. Il se leva sans bruit, et, passant devant son compagnon accablé de fatigue, et moins poétique que lui, qui dormait de toutes ses forces, il s'élança dans le libre espace. Sa tête était en feu : les murs du chalet récrasaieùt , * et il manquait d'air dans la chambre étroite ; il erra au hasard dans les environs, allant audevant du concert qui venait à lui. Il le rencontra, et, comme ces enfants qui suivent les fanfares d'une troupe en marche, il accompagna les deux bergers qui se répondaient par notes alternées. Ils revenaient au bercail, et ils le ramenèrent ainsi, au son de leur musique, vers le lac près duquel Norra était venue elle-même chercher le calme et goûter la fraîcheur de la nuit. Il l'aperçut de loin, sans trop reconnaître d'abord la forme incertaine et vague de sa jeune amie, à demi cachée sous les longs plis de sa mante. Assise sur le tronc d'un bouleau renversé par le

EN LAPONIE. ' 371 vent, les racines en Tair, et qui laissait tremper dans les eaux du lac sa chevelure argentée, Norra avait une de ces poses qu'un sculpteur eût voulu trouver pour exprimer la douleur de T abandon. Il la contempla un instant de loin, comme s'il eût hésité à S'approcher d'elle. Hélas! ne savait-il point que sa venue, au lieu de la consoler, ne ferait peut-être qu'apporter un nouvel aliment à sa douleur? Cependant, à cette pitié profonde et douce succéda bientôt un sentiment plus âpre : l'homme voulut boire ces larmes qui coulaient pour lui. Il fit donc le tour du lac, négligeant le sentier, et marchant sur la mousse qui amortissait le bruit de ses pas. Sans avoir été vu, il arriva tout près d'elle, et lui toucha légèrement l'épaule. Norra n'eut pas besoin de se retourner pour deviner sa présence, et, sans parler, elle se recula un peu, et lui fit place à ses côtés, sur le tronc du bouleau. Henrick s'assit, prit sa main, et, malgré elle, écarta la mante dont elle avait enveloppé sa tête. Il aperçut alors son visage baigné de pleurs. « O Norra! » mur mura- t-il. Ce fut tout ce qu'il eût la force de lui dire, car la voix lui manquait, et il ne trouvait plus de paroles pour exprimer ses pensées tumultueuses. Il ne s'était point fait illusion sur la tristesse de sa compagne ; il savait, depuis longtemps, quelles puissantes attaches la liaient à lui; il avait vu quelle joie elle avait éprouvée, chaque fois que la destinée, se jouant en quelque sorte de ses intentions, les avait renouées malgré lui. Mais il ne s'était jamais trouvé en présence d'une telle douleur. Avant même qu'il n'eût prononcé une parole , Norra avait passé la main sur son visage et sur ses

372 UN AMOUR yeux; elle avait, avec une souveraine énergie, comprimé les impétueux battements de son cœur, et, pour ainsi dire, à force de violence sur elle-même, reconquis son calme ; ses joues humides et sa poitrine émue pouvaient seules révéler ce qui venait de se passer en elle. Henrick fut si surpris de cette soudaine métamorphose que , pendant quelques minutes, il resta silencieux devant elle. « Norra, dit-il enfin, nous, voici au terme de notre voyage, et nous allons nous, séparer. — Je le sais bien, Henrick. — Ce que tu ne sais pas, chère enfant, ce que tu ne sauras jamais, continua- t-il, en s'animant plus peut-être qu'il n'eût voulu, c'est le souvenir tendre et profond que je garderai toujours de toi, pour le dévouement que tu m'as montré. — Oh ! ce dévouement, comme tu rappelles, m'a rendue si heureuse I — Ainsi, méchante créature, lu m'envieras jusqu'au plaisir de te remercier. — Je ne t'envie rien, Henrick, et tu peux me remercier, si tu crois me devoir quelque chose. — Ehl s'écria le jeune homme, emporté par un élan dont il ne fut pas le maître, et qu'il regretta bientôt, ne te devrai-je point une éternelle reconnaissance, puisque tu as été si bonne, si affectueuse, si tendre pour moi... puisque tu m*as aimé? » Norra pâlit, mit une main sur sa poitrine, et ne répondit rien tout d'abord; mais bientôt, comme si elle eût été honteuse d'une faiblesse passagère : « Ne trouves-tu point, lui demanda-t-elle avec une fermeté d'accent qui, chez elle, en ce moment, n'était peut-être pas sans mérite, ne trouves-tu point qu'il y a des choses dont il vaudrait mieux ne pas parler? Si je

EN LAPONIE. 373 t'ai aimé, continua-t-elle, ce fut un tort ou un malheur, et ton devoir, à présent, c'est de m'aider à l'oublier. — Tu as raison, répondit Henrick, en laissant tomber sa tête sur sa poitrine, et j'ai tort, toujours tort; pardonne-moi et oublie-moi. — Eh bien non! s'écria tout à coup la jeune fille en s'approchant de lui, — et, du tronc qui lui servait de siège, elle se laissa glisser sur la mousse comme si elle eût voulu se mettre à ses pieds... — Eh bien non! répéta-t-elle encore avec une exaltation croissante, ne me cache rien, dis-moi tout... et puisque je n'ai plus que quelques heures à vivre..., à vivre près de toi, Henrick, ajouta-t-elle en se reprenant, ces heures suprêmes, fais-les belles pour ta pauvre Norra, et donne-lui des souvenirs. » Henrick voulut parler ; la voix mourut dans sa gorge desséchée. Il prit dans ses mains- la belle tête pâle qui s'appuyait sur ses genoux, et, la ramenant jusqu'à sa poitrine, il baisa son front comme il eût fait à une enfant bienaimée. Au lieu de fuir ses caresses, Norra renversa sa tête sur son épaule, et, toute frissonnante, se pressa contre lui.... Déjà les troupeaux mugissants qui revenaient des pâturages envahissaient la vallée : déjà, de toutes parts, sur les bords du petit lac, on apercevait des groupes de bergers qui rentraient. Norra ne semblait point y prendre garde : on eût dit qu'elle vivait déjà dans un autre monde. Le sourire qui errait sur ses lèvres n'était point de la terre où nous sommes, et les douces lueurs qui tremblaient dans ses yeux, étaient les lueurs de l'extase.

374 UN AMOUR EN LAPONIE. Henrick retrouva plutôt qu'elle le sentiment de la réalité : •• Viens ! il faut venir, lui dit-il à deux reprises : viens, viens ! » Elle se leva, secoua la tête avec le geste effaré du dormeur qu'on réveille brusquement : puis, sans dire une parole, elle se leva et suivit le jeune homme qui marchait devant elle à grands pas. Henrick comprenait trop le danger de pareilles scènes pour essayer de les prolonger. Au moment de rentrer dans le chalet, Norra mit une main sur sa poitrine, leva au ciel ses yeux^{ardents}, et dit tout bas : « Merci, mon Dieu, je puis mourir car j'ai vécu ! » a[^]

XIII Le lendemain, vers midi, Henrick s'embarquait sur le yacht d'un pêcheur nordlandais qui faisait voile vers le cap. Les adieux furent calmes et dignes. Olaf Johansen s'était attendu à une scène de désolation, avec accompagnement de larmes et de sanglots : il fut tout étonné de rimpassible froideur de Norra. Le visage de la jeune fille, si mobile d'ordinaire, avait pris une inflexibilité marmoréenne ; pas un muscle ne tressaillit, pas une larme ne mouilla ses paupières. Elle tendit sa main à Henrick, serra la sienne, le conduisit jusqu'au bateau qui allait l'emporter, et quand elle vit enlever la planche qui avait servi à rembarquement, elle retourna vers le prêtre et lui dit d'une voix dont rien ne démentait le calme :
• Père, tout est fini! » Elle suivit de l'œil, quelques instants encore, le lourd navire à la voile carrée, au mât cravaté de noir : ses lèvres étaient serrées, ses yeux fixes. A quelque distance d'elle, les bras croisés sur sa poitrine, Olaf la regardait; il avait, dans son zèle pieux, préparé pour elle une belle harangue; mais il devinait

376 UN AMOUR si bien dans son silence une de ces douleurs que Ton ne saurait consoler, qu'il baissa la tête et se tut lui-même. Quand le yacht eut disparu au loin dans les brumes de la mer immense, Norra se détourna brusquement du rivage et fit assez rapidement quelques pas. « Que vas-tu devenir ? lui demanda le missionnaire, avec un tendre intérêt — Je n'en sais rien ! » répondit-elle en haussant les épaules avec un geste insouciant. Olaf tira de sa poche une longue bourse de soie ; à travers les mailles du filet, on voyait briller des pièces d'or. « Si tu n'étais pas une fille de sens, un esprit ferme et un cœur vaillant, dit le missionnaire, je serais peut-être assez embarrassé de ce que j'ai à te dire ; mais Norra, tu es de celles qui savent tout entendre. — Oui, à présent, répondit la petite Laponne en cherchant son regard. — Eh bien ! tu sais que tu es pauvre !... et tu le seras jusqu'à ce que tu parviennes à retrouver les trésors de tes aïeux et à rassembler les débris de tes troupeaux. — Oh ! père, ne t'embarrasse point de mon avenir. — Je sais bien que, plus tard, justice vous sera faite à tous : notre glorieux monarque ne souffrira pas que de tels attentats contre ses sujets restent impunis ; ce qui t'appartient te sera restitué.... — Bien ! bien ! fit Norra, non sans une visible impatience. — Mais en attendant.... . — Oh ! père, encore ! — Oui, encore ! dit le missionnaire d'une voix ferme, M. Steinborg....

EN LAPONIE. 377 — M. Steinborg? » répéta la jeune fille comme un écho. Ce mot lui semblait étrange à entendre; elle n'avait jamais dit autrement que Henrick. « M. Steinborg, continua le missionnaire, n a pas prétendu récompenser tes services; mais il se croit assez ton ami.... — Pas un mot de plus, père, pas un mot ! » répéta la jeune fille. Et elle repoussa de la main la bourse que lui tendait Johansen. « De l'or! deTor! lui à moi! » fit-elle à deux reprises. Un frisson passa sur elle et fit trembler tout son corps. « Oh! il n'avait pas ce droit-là I » dit-elle encore. Puis elle se ravisa : « Donne ! » et elle tendit la main ; elle prit la bourse, rouvrit, y puisa une pièce d'or, et la rendant au prêtre : « Pour ceux, lui dit-elle avec un charmant sourire, qui ont encore moins que moi. — Je ne puis pourtant pas te laisser seule ici, pauvre créature! poursuivit Olaff en reprenant la bourse; je voudrais du moins te ramener parmi les tiens. — Les miens ne sont plus ! » La réponse était si vraie que Johansen baissa la tête et ne répliqua rien. « Mais que prétends-tu donc? lui demanda-t-il au bout d'un instant. — Écoule, lui dit-elle ; je vais rester encore quelques jours chez ces pêcheurs. Tu sais qu'à cette époque de l'année, il vient ici un assez grand nombre de Lapons pour faire le commerce avec les Norvégiens et les Russes. Ils me prendront bien avec eux et me reconduiront sur la côte la plus voisine du Kilpis : là, je trouverai

378 UN AMOUR sans doute quelque reste de ma tribu. Alors commeneera pour moi une nouvelle vie. — Et quelle vie! murmura le missionnaire enlevant ses mains et ses yeux vers le ciel. — A la grâce de Dieu ! » répondit la jeune fille. Le lendemain, Norra donnait à un pêcheur de harengs la pièce d*or qu'elle avait prise dans la bourse de Henrick, et elle obtint de lui qu'il la débarquât dans une des petites, baies de Tîle de Magéro. « Tu sais qu'elle est à peu près inhabitée! dit le pêcheur ; que comptes-tu donc? y faire ? — Cela me regarde. Je ne te demande que de m'y conduire. » La traversée dura tout un jour et toute une nuit ; mais elle fut du moins assez facile. La barque suivait pour ainsi dire le sillage tracé la veille par le yacht qui emportait Henrick. Immobile aïk pied du mât, Norra ne prononça point une parole : tantôt, les yeux à demi fermés, elle semblait dormir ou rêver; parfois aussi elle regardait les vagues d'émeraude qui déferlaient le long de la barque , ou plongeait du regard dans les abîmes de la mer profonde. Le soir même du 15 juillet, ils arrivèrent dans les eaux de Tîle Maigre, et carguant la voile, la rame à la main, ils longèrent avec précaution ce grand rivage de rochers escarpés et âpres. De temps en temps ces rochers s'entr'ouvraient et laissaient voir de petites anses, resserrées entre des pics couverts de neige. De toutes parts des blocs sombres s'élevaient, grands comme des montagnes, formant entre eux les groupes les plus étranges ; presque toujours ces rochers entouraient de petits lacs, qui ne trouvaient d'issues qu'à travers des fissures et des crevasses. Cet

EN LAPONIE. 379 ensemble de bassins représentait assez bien une file de cratères alignés, — des cratères versant des flots au lieu de flammes. Un peu plus loin, les blocs brisés s'entassaient comme un amas confus de ruines. On eût dit que la montagne s'était écroulée et que ses débris couvraient tout le rivage. Tout à coup, la côte parut semblable à une haute muraille, formée de couches perpendiculaires; à la base, des brisants et des écueils; au sommet, une crête dentelée de pointes aiguës. Au milieu dç ce boulevard de rochers, Norra aperçut de loin une grande tour carrée faisant saillie, et flanquée de bastions épais. C'était le cap Nord. La masse énorme se dressait à pic du sein de la mer, sombre, morne, hautaine, inabordable, — immobile comme le contre-fort d'un continent, solide comme Tarcboutant d'un monde. . « C'est ici ! » dit le pêcheur, et, mettant sa forte main sur la barre du gouvernail, il fit virer la barque dans une petite baie, creusée et arrondie par la nature au sein même de la montagne. Le cap versait sur la mer son ombre immense. Le pêcheur aborda, et posant comme un crampon son pied sur le roc, tandis que l'autre se fixait au fond de la barque frémissante, il prit la jeune fille dans ses bras robustes, et la déposa sur le rivage. « C'est bien entendu? tu veux rester? » Norra sentit sa voix s'arrêter dans sa gorge : elle ne répondit que par un signe de tête. Le pêcheur, d'un coup de rame, repoussa le rivage, et la barque regagna le large. Demeurée seule, Norra jeta de longs regards autour d'elle. Elle se trouvait au sein d'une solitude profonde.

380 UN AMOUR Tout autour de la baie, des rochers noirs, s'émiettant comme des laves qu'un choc aurait broyées, dessinaient ses contours. L'impression de cette grande nature saisit tout à coup la pauvre enfant; elle regarda devant elle, aperçut l'énorme bloc de granit, et frissonna. — Bientôt, cependant, elle reprit courage et commença de gravir la pente. . Entre la mer et les rochers, une bande de terre végétale se couvrait de gazons et de fleurs. Norra aimait les fleurs : elle cueillit des andromèdes, des renoncules, des géraniums sauvages, et des Vergiss-mein nicht, qui semblaient éclore en ces parages lointains pour rappeler un souvenir à Tâme oublieuse. Entre les fleurs et les gazons, un petit ruisseau d'argent scintillait et murmurait. Norra s'assit au bord du ruisseau : elle ne se pressait point ; elle savait bien maintenant que le temps ne lui manquerait pas. Elle arrangea son bouquet et aspira le faible mais doux parfum de ces fleurs écloses sous la neige. Puis elle recommença de monter. Du côté de la mer, le cap Nord est coupé à pic. De toutes parts, il est presque inaccessible. Les pentes sont toujours escarpées et roides, souvent rendues glissantes par des bandes de mousse humide et courte, serrée, élastique, et repoussant le pied qui ne rencontre aucun appui. Plus d'une fois la pauvre fille glissa ; plus d'une fois elle tomba; mais, avec un indomptable courage, elle se relevait toujours, et ne s'arrêtait jamais. Souvent il lui fallait franchir des amas de pierres roulantes, qui se détachaient dès qu'elle les touchait et menaçaient de l'entraîner avec elle. Ça et là, dans les anfractuosités des rochers qui retenaient encore un peu de terre végétale, des bouleaux nains essayaient d'élever leur tête éplorée , et bientôt se recourbaient vers le sol pour y

. EN LAPONIE. 381 végéter et y ramper. Norra s'asseyait sur leurs racines, essayait la sueur de son front, et, dans un repos douloureux, reprenait de nouvelles forces et repartait. Tantôt les mouettes, perchées sur une pointe de rochers, la regardaient de leur œil clair et perçant, et, rassurées par son air pacifique, continuaient leur rêve ; tantôt un pélican noir, debout sur un pied, le cou replié et la tête enfoncée dans le capuce de ses ailes, prenait, à son approche, un essor pénible, s'enlevait d'une aile pesante, et la poursuivait de ses cris plaintifs; tantôt les corbeaux, croassant, rasaient le sol autour d'elle en sombres tourbillons, tandis que, dans le ciel éthéré, les faucons blancs et les aigles marins décrivaient leurs orbes immenses. Enfin, après une longue et pénible marche, elle atteignit la dernière cime, que se disputaient des mousses et des lichens jaunâtres, au milieu desquels, sur des couches de granit sombre, ^tincelait çà et là la blancheur du quartz. Norra, épuisée de fatigue, se laissa tomber sur le sol nu, et cacha sa tête dans ses mains; puis, elle se mit à genoux et, dans une fervente prière, éleva son âme vers le Dieu éternel et clément, père de toutes les créatures. Elle promena ensuite de longs regards autour d'elle, et elle n'aperçut que la solitude. Elle écouta, et elle n'entendit que le silence. Elle était comme perdue au sein du plus affreux néant. Il pouvait être minuit. Le soleil était cependant tout entier au-dessus de l'horizon; c'était à peine si le bord inférieur de son disque effleurait la crête des flots empourprés ; il ne semblait plus ni monter ni descendre ; mais il suivait une ligne presque droite, détachant songlobu de feu sur

382 UN AMOUR Tazur du ciel^ comme un pendule d'or oscillant avec lenteur sur un globe de lapis. À mesure qu'il s'avavançait dans sa gloire, a l'autre extrémité de l'horizon, belle dans sa pâleur rosée, la lune s'enfuyait et ne se laissait plus voir qu'à travers le voile diaphane et nacré des nuages. Le souffle de juillet avait attiédi les glaciers du Spitzberg, et arraché à la baie de la Madeleine, comme des lambeaux de continent, les glaces accumulées par neuf mois d'hiver. Pareilles à des îles flottantes qui, pour rivage, auraient eu des montagnes de cristal, ces glaces couvraient au loin la mer, éblouissantes dans leurs splendeurs immaculées. Sous la réverbération du soleil oblique, leurs masses, à demi submergées, ressemblaient à des rochers de pierres précieuses, où toutes les nuances délicates et vives s'unissaient sans se confondre, dans le plus radieux éclat. Tandis que le flot minait leurs bases attendries par la chaleur, plus intense à mesure qu'elles dérivent vers le sud, ces grandes masses changeaient à chaque instant de formes et d'apparences, et variaient incessamment les styles de leur croulante architecture ; les aiguilles, les colonnes, les pyramides, les frontons gigantesques, les arcades colossales, apparaissaient un moment et retombaient bientôt dans l'abîme. Toute hérissée de leurs débris aigus, la mer les pressait les uns contre les autres et les poussait au rivage, où ils se brisaient avec un fracas de tonnerre, suivi de mugissements rauques. C'était là un terrible mais sublime spectacle. La jeune fille , cependant, y demeurait insensible. Immobile au sommet du cap, elle laissait ses regards errer au loin sur la mer immense.

EN LAPONIE. 383 Tout à coup ils se fixèrent sur un point noir, qui devint bientôt distinct en s'approchant. C'était un navire. Les mâts, les cordages, la fine carène découpèrent bientôt leur silhouette sur le fond embrasé du ciel. A l'arrière, appuyés l'un contre l'autre, on apercevait un jeune homme et une jeune femme. Au gré de la vague, lentement, avec de molles et douces ondulations, le vaisseau semblait les bercer dans les bras Tun de Tautre. Ce vaisseau, c'était le TrollhxUa : ce couple heureux, c'était Edwina et Henrick. Norra les reconnut-elle, ou les devina-t-elle? Un long frémissement agita tout son corps; elle se retint d'une main crispée au rocher, contre lequel ses reins s'appuyaient. Tout à coup la brise fraîchit, les voiles se tendirent et le navire disparut du côté du sud. Norra pressa contre son cœur le bouquet d'andro mède et de renoncules qu'elle avait cueilli au pied de la montagne; ses lèvres murmuraient un nom.... Tout à coup elle ferma les yeux et prit son élan.... Mais une large main s'abattit sur son épaule et la fit fléchir, tandis qu'un bras robuste s'enlaçant autour de sa taille la retint vigoureusement. Elle se retourna, et se trouva face à face avec Olaf Johansen. Il y avait dans les yeux du missionnaire une expression de pitié profonde, et beaucoup de tristesse sur son front. « O Norra, mon enfant, qu'allais-tu faire ? Est-ce là le fruit de mes leçons.... Tu veux donc déshonorer une vie honnête par le plus grand des crimes, commettre une lâcheté, toi si courageuse, et perdre à jamais ton âme, rachetée du sang d'un Dieu ?

384 UN AMOUR — O père ! je suis si malheureuse ! fit la pauvre fille en laissant couler ses larmes. — Je le sais, mon enfant, et je te plains de tout mon cœur!... Mais, Celui qui est là-haut mesure le vent la fourrure du renne et nos chagrins à nos forces.... Les tiens sont grands.... tu pourras. cependant les porter, car tu es une brave fille.... Il le reste d'ailleurs des devoirs à remplir.... Tu n'as pas le droit de mourir maintenant.... Ton dévouement pour Henrick ta fait oublier un moment ce que tu devais aux pauvres compagnons de tes malheurs — aux victimes de tes ennemis — à ceux qui souffrent à cause de toi.... Fille des vieux chefs, tu es aujourd'hui la dernière de leur sang ; toi seule peux avoir encore quelque autorité sur ceux de ta race : ne les abandonne pas au jour du malheur.... Celui qui nous impose la vie, et qui seul a le droit de nous la reprendre, celui-là te récompensera de ce que tu auras fait pour eux. Viens donc, noble cœur! Dis un éternel adieu à ce passé fatal, et ne songe plus qu'à l'avenir. Il aura ses épreuves et ses douleurs; c'est le lot de la créature humaine : nous n'avons pas été mis sur cette terre pour être heureux. — Je le sais bien, » dit Norra en relevant tête. Johansen prit sa main et l'entraîna rapidement sur la pente opposée. Le cap dressa bientôt sa grande ombre entre elle et la mer, dont les flots roulants emportaient Henrick vers le Sud. On a tout compris. Olaf qui avait vu, la veille, im dessein funeste dans les yeux de Norra, n'eût pas voulu la livrer sans défense aux perfides suggestions de la multitude. En interrogeant les pêcheurs, après son départ, il ne lui avait

EN LAPONIE. 385 pas été difficile de savoir où elle était allée.... il avait suivi sa trace ; Dieu récompensa sa charité, en permettant qu'il arrivât assez tôt pour prévenir un malheur et un crime. Il n'abandonna pas celle qu'il avait sauvée; il voulut au contraire raccompagner jusqu'à ce qu'elle eût rejoint les siens. Le voyage lui fut bon. Maintenant qu'elle ne voyait plus Henri, qu'elle était certaine de ne plus le voir, il était plus facile au missionnaire de détourner peu à peu sa pensée de celui qui en avait été le trop constant objet. Elle ne l'oublia jamais; mais un jour vint où elle put se le rappeler avec calme, et où le charme de son souvenir cessa d'être douloureux. Si jamais un de nos lecteurs était tenté de prendre après nous la route du Nord et de ses lointains déserts, en marchant longtemps il finirait par arriver en Laponie. Là, suivant la saison, au pied des monts Kilpis, ou sur les bords du fleuve Alten, il trouverait une petite tribu, peu nombreuse et décimée — les blessures portées par la main des Quènes ont saigné longtemps I — mais plus hospitalière que ses voisines, plus morale et déjà plus près de la civilisation véritable. Cette tribu, qui a longtemps pleuré ses chefs, obéit maintenant à une femme, et cette femme est plus respectée qu'une reine. Dans ces régions perdues, sous ce ciel inclément, elle est l'apôtre d'une religion pure et tendre, et elle a plus fait par ses exemples que tous les missionnaires par leurs paroles pour la conversion des peuples. Tous l'aiment. Mais elle ne semble point recevoir des autres le bonheur qu'elle leur donne : au fond de ses grands yeux noirs, on devine une secrète et immuable mélancolie. 379 25

386 UN AMOUR EN LAPONIE. Elle exerce sur tous ceux qui Tentourent l'ascendant d'une nature supérieure, et leur impose le respect de ses mystérieux chagrins. Elle n'en parle jamais, et ne cherche à se consoler du mal qu'on lui a fait qu'en faisant le bien. Christiania, septembre 1857.
FIN.

The text on this page is estimated to be only 16.44% accurate

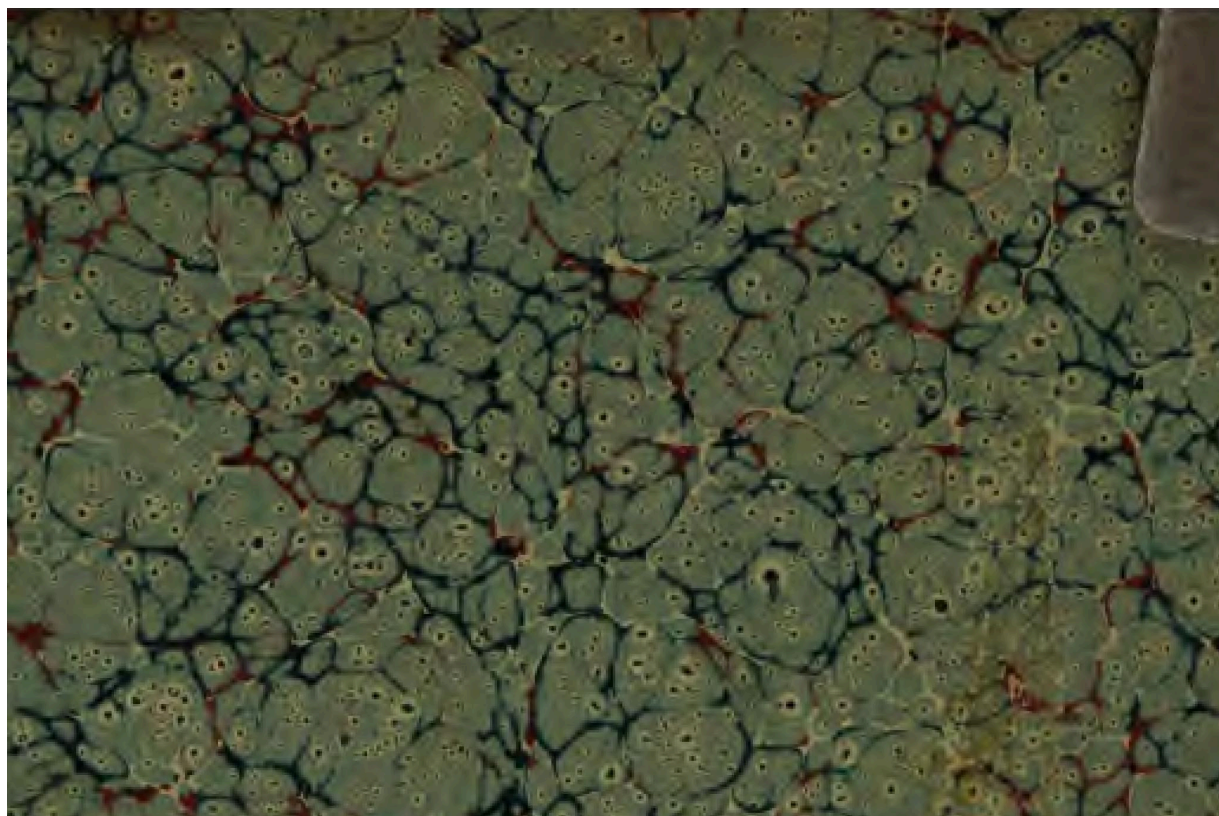
PARIS. — IMPRIMERIE DE CH. LAHURE ET G** Rues de
Fleurus, 9, et de TOuest, 21

The text on this page is estimated to be only 3.72% accurate

^HPHi H^^^HHpM^H ^^J^-^v- v^ /^^H^^^^^P^ v^ . "9^1
^^■^•""^^ '•^' ' ^^^^v' ■ ^Ê^^i^ ■ ■'^■'-i- ■■ ' .. ^ÊF^C-^ ^-î-^^;^^ K^ !
i^^>*>^*ï\>. \^H>^' . 1 ^ ■.-■.' ^^^^ -■ ^4,,,. - • ^ -■ ^•:--X'^.V j 'V A. 1,
M-. ,: ^v .-^ . 'v-'Ê^^^^M

The text on this page is estimated to be only 0.00% accurate

>>. ^J^



The text on this page is estimated to be only 6.64% accurate

•1*t I << ' 9 I*. ^ t * I